הארץ

60 אג', שנה נ"ה, יום ב' כ"ו בשבט תשל"ג 29 בינואר 1973 Vol. 55/16,377/JANUARY, 29

נומיירי: הקומוניסטים והאחים המוסלמים רוצים לרצחני

חרטום, 28 (ע"ר). נשיא סודאן, ג'עפר אל־נומיירי, אמר היום, ש־הקומוניסטים ואנשי האחים המוסל־מים עומדים מאחורי הקשר לרצוח אותו.

בעצרת־עם הכריז נשיא סודאן: „לא הצליחו להרוג את נומיירי, הי־תה ההנהגה החדשה מספקת עשרות נומיירים".

לוסאקה, 28 (יופ"יע). מוקש שהת־פוצץ ליד גבול זאמביה עם רודזיה גרם למותם של 3 זאמבים ולפציעת 8 אחרים ביום ו'.

סאדאת: לאחר וייטנאם ימנעו המעצמות חידוש האש

משקיפים בכירים: אין לחץ אמריקאי ✶ סיסקו לעברון: למה תמיד ארה"ב יוזמת רעיונות ולא ישראל? ✶

מאת דן מרגלית
סופר „הארץ"

שתי המעצמות הגדולות, לרבות בריה"מ, לא יניחו שבאזורים שנוד־רה בעולם לאחר וייטנאם תפתח מצ־רים באש ודל כן על קהיר להסתגל לרעיון שאין מנוס מפיתרון מדיני.

התבטאות זו מיוחסת לנשיא סאדאת, שאמר באחרונה באוזני גורמים באי־רופה, כי המצב בעולם לאחר וייט־נאם מונע סיכוי מכשי של חידוש האש. על רקע זה הוא מוכן לדון גם בהסדר ה„חלקי" לפתיחת התעלה, אולם

(הסוף בעמוד 2, טור 1)

מועה"ב תדון מחר בתלונת זאמביה

מרכז האו"ם, 28 (יופ"יע). מוע־צת הבטחון תתכנס ביום ב' (היום) לדיון בתלונות שרודזיה ביצעה מעשה תוקפנות על־ידי סגירת גבולה עם זאמביה. דיפלומטים סבורים, שה־אפריקאים יפנו בקריאה לבריטניה שתעשה לשינוי המצב.

משקיפים באו"ם אומרים, שלא ברור לפי שעה למה מצפים האפ־ריקאים ממועצת־הבטחון. אשר ל־דרישות שבריטניה תתערב, מצביעים כאן על העובדה שבעבר דחתה בריטניה תביעות כאלה, בהכריזה שאין בדעתה להפעיל כוח ברודזיה.

הממשלה שמעה דיווח על הרצח במאדריד

בדיון השתתף אהרון יריב ✶ גופת הנרצח תובא היום או מחר לארץ

בממשלה היה אתמול דיון מיו־חד על רצח הישראלי משה חנן ישי במאדריד. בתשובה לשאלה נאמר, כי נמסרה אינפורמציה. נראה, כי בדיון השתתף גם יועץ ראש הממ־שלה לתפקידים מיוחדים, האלוף אהרן יריב.

סופרו הצבאי של „הארץ" מוסר: צפוים שגופת הנרצח הישראלי ב־מאדריד משה חנן ישי, תובא ארצה היום או מחר.

לפי פירסום בעתוני ספרד הכיר ישי את רוצחו בשמו המלא. לפני שנפח נשמתו אמר לאחות שעמדה ליד בבית־החולים, כי פגע בו פ־שתיני בשם סמיר מספר אחמד.

המחבלים ביקשו כנראה שהרוצח יבצע מלאכתו בשקט ויצליח להת־מק בלי שעוברים ושבים יבחינו במעשהו. לכן צויד באקדח משתיק קול. היריות לא נשמעו, אך מספר אנשים ראו את המעשה. עפ"י אחת ההשערות התחמק הרוצח מן המקום בעזרת כלי־רכב שהמתין בקרבת מקום הרצח.

ביקשו ידיעת היכן נמצא מאזין

אשר להודעת ספטמבר השחור על תפישת בן־ערובה בשם מאקס מאר־דין, מראשי קהילת מדריד, נראה, כי בפירסום ידיעה זו ביקשו לדעת על מקום הימצאו. ספטמבר השחור טוען, כי משה ישי היה קשור ל־מאקס מאזין.

ספטמבר השחור, טען, כי רצח משה ישי הוא תגובה על הריגת נציגם בקפריסין.

סופר „הארץ", נחמן פביאן, מו־סר: ישי השאיר אחריו אלמנה, נר־רית, בת אילת השחר, וארבעה יל־דים.

(הסוף בעמוד 2, טור 5)

שביתת המהנדסים נדחתה ב־10 ימים

מאת אמנון ברזלי
סופר „הארץ"

המזכירויות הארציות של הס־תדרויות המהנדסים וההנדסאים החליטו לדחות את השביתה הכ־ללית שנועדה לפרוץ היום.

ההחלטה נתקבלה הלילה קרוב ל־חצות בתום דיון שנמשך כ־5 שעות. הוחלט, כי בעוד 10 ימים יתכנסו מוסדות המהנדסים וההנדסאים כדי

(הסוף בעמוד 2, טור 5)

נשיא דרום־וייטנאם ואן תיו:

אם נמצא קומוניסטים בשטח לא־להם נירה בהם למוות

ארה"ב מפנה חייליה בעוד נמשכים הקרבות ✶ פורסמה רשימה ראשונה של השבויים האמריקאים

ספירו אגניו
מסע־הסברה
„נצחון כביר ונפלא"

הוויטקונג פקד היום על יחידו־תיו בדרום לחדול מקרבות והגדיר את ההסכם כניצחון כביר ונפלא

(הסוף בעמ' 3, טור 5)

סייגון, 28 (אי.פי. יו.פי. ע"ר וצ"צ). ארצות־הברית החלה היום בפינוי חייליה מווייטנאם, בעוד הפסקת־האש בת היממה הופרה פעמים רבות בקרבות שנמשכו מ־בוקר ועד ערב, מן האזור המפו־רז ועד הדלתה של המאקונג. אנ־שי צבא אמריקאים סבורים, כי צפויים קרבות נוספים בעתיד.

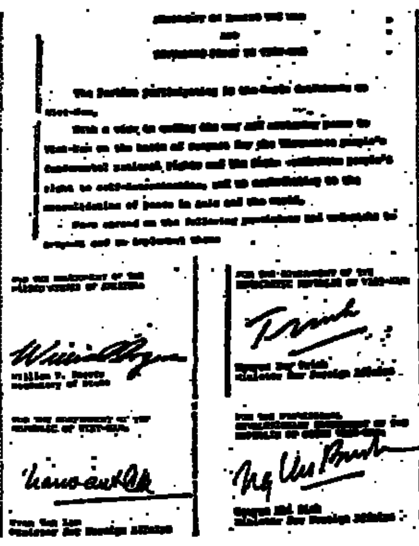
(ראה מאמר ראשי בעמ' 13)

לסייגון הגיעה היום המשלחת הצ־פון־וייטנאמית הרשמית, הראשונה מאז 19 שנה, כדי להשתתף בוועדת הפיקוח הבין־לאומית על הפסקת־האש. גם משלחת מטעם הוויית־קונג הצטרפה לוועדת־הפיקוח. מש־לחת הוויטקונג גרמה לתקרית בנ־מל־התעופה בסייגון, כאשר אנשיה סירבו לחתום על הטפסים הרשמיים של היתור־הכניסה. הצפון־וייטנא־מים מילאו את הטפסים, אולם אנשי הוויטקונג הודיעו, כי הם רואים עצמם אזרחי דרום־וייטנאם ובמילוי הטפסים יש משום הכרה בריבונות ממשלת סייגון והיותם אזרחים ז־רים.

בינתיים הגבירה ארה"ב את פינוי חייליה מדרום־וייטנאם. בסה"כ יש כיום בדרום־וייטנאם 23 אלף חיילים אמריקאים ושיעור הפינוי שלהם עד כה היה כ־100 איש בשבוע. אבל ביומיים הראשונים להפסקת האש פר־נו מדרום־וייטנאם כ־800 חיילים א־מריקאים. עפ"י ההסכם חייבת אר־ה"ב, לפנות את כל כוחותיה מן ה־דרום תוך 60 יום.

מזג האויר

מעונן חלקית, עדיין ייתכנו מימ־טרים בודדים. הטמפרטורות הצ־פויות להיום: ירושלים 4 עד 13 מ־עלות ת"א 10 עד 19, חיפה 11 עד 18, באר־שבע 4 עד 18, אילת 7 עד 24, מפרץ שלמה 11 עד 22, רמת־הגולן 2 עד 11 מעלות. הלחות הי־חסית: תרד במקצת.



משמאל: הנשיא ניכסון מציין בספר תפילה בטקס דתי בכנסיה בקי ביסקיין שבפלורידה. לצד הנשיא — רעייתו, הבת ג'ולי אייזנ־האור וידיד משפחה. בתמונה במרכז: דהי הקדמה להסכם הפסקת־האש בווייטנאם וארבע החתימות אשר עשו את ההסכם ההיסטורי לבר־תוקף. החתימה העליונה משמאל היא של שר־החוץ האמריקאי ויליאם רוג'רס, מתחתיה חתימת שר־החוץ הדרום־וייטנאמי טראן ואן־לאם. החתימה מימין למעלה היא של נגויאן דואי־טרין, שר־החוץ של צפון־וייטנאם ומתחתיה חתימת הגב' נגויאן תי־בין, שרת־החוץ של הממשלה הזמנית המהפכנית בדרום־וייטנאם. בתמונה משמאל: נזיר בודהיסטי מצלצל בגונג באחד המקדשים בסייגון כדי להודיע על כניסת הפסקת־האש לתוקפה. (צילומי ראדיו של אָ. פי.)

סנדיי טלגרף:

ניכסון ראוי לפרס נובל לשלום

לונדון, 28 (יופ"יע). הנשיא ניכ־סון זכאי לפרס נובל לשלום על יישוב הסיכסוך בווייטנאם — כתב היום העתון „סאנדיי טלגרף".

במאמר ראשי מציין העתון, כי נ־שיא ארה"ב זכאי להערכה על „הש־לום בכבוד" שהשיג. עם זאת מוסיף העתון, כי ייתכן שהמגדרה זו מוגזמת, אך הסיכויים לשלום בר־קיימא הם ללא־ספק גדולים יותר מאשר יכלה ארה"ב לצפות. „בשביל זה בלבד מגיע לנשיא ניכסון פרס נובל לש־לום לשנת 1973" — כותב „סאנדיי טלגרף".

הרב קפלן: פומפידו רואה את הצהרות סאדאת כחסרות חשיבות

פאריס, 28 (עסט"א). הרב הראשי ליהודי צרפת, הרב יעקב קפלן, דיווח היום על פגישתו האחרונה עם נשיא צרפת, ג'ורג' פומפידו.

הרב קפלן הביע את דעתו בעק־בות שיחה זו, כי הנשיא פומפידו „רואה את הצהרות הנשיא סאדאת כחסרות חשיבות".

ספיר התנגד להצעת פרס להקצות 5—7 מיליון ל"י לתיכנון ראשון של ההצעות לרכבת תחתית בת"א

הדיון בממשלה יהיה באחת הישיבות הקרובות

מאת סופרו המדיני של „הארץ"

שר־האוצר, פנחס ספיר, התנ־גד אתמול בממשלה להצעת שר־התחבורה, שמעון פרס, להקצות בשלב הראשון 5—7 מיליון ל"י לתיכנון „הסעה המונית באיזור המטרופולין של ת"א — כלומר תיכנון רכבת תחתית.

בדיון השתתף גם סגן מנכ"ל מש־רד־התחבורה, אורי בר־אפרים.

השר פרס הסביר בממשלה בפירוט את צרכי העיר. הוא העלה את ה־תחזיות בקשר לצפיפות התנועה ו־גדל האוכלוסייה.

(הסוף בעמוד 2, טור 3)

אבן ידון היום עם הצלב־האדום על השבויים

מחר יחתום בבריסל על הסכם המעבר עם השוק

ציריך, 28 (ע"ר). שר־החוץ, אבא אבן, הגיע לכאן הערב ל־ביקור בן יומיים בשוויץ. הוא ייפגש עם מנהיגים יהודיים, רא־שי הצלב־האדום ומנהיגי כנסייה.

דובר השגרירות הישראלית בברן אמר, כי הביקור הוא פרטי וסירב למסור פרטים מדוייקים של תכני־תיו של מר אבן בעת שהותו ב־שוויץ — מטעמי ביטחון.

דובר השגרירות הישראלית גילה, ביום ב' (היום) יבקר שר־החוץ במטה הראשי של הצלב־האדום, כדי לדון עם נשיא ה־ארגון, מארסל נאביל, בשאלת השבויים הישראלים שבידי ה־סורים והמצרים.

(ע"ר). לפני המראו לציריך אמר מר אבן: „במרכז כל מגעי עם רא־שי הצלב־האדום תעמוד הבעייה של שיחרור השבויים הישראלים. אם כי איני רוצה להיכנס לפרטי נושא זה כעת".

„אוכל לומר שקשה מאוד להבין מדוע, כיום, בתום שלוש שנים ל־הפסקת־האש בין ישראל ומדינות־ערב, כאשר בהפסקת־האש בווייט־נאם מוסכם על שיחרור שבויים, לא בא עדיין שיחרור 13 השבויים ה־ישראלים, תמורת יותר מ־100 שבויים ערבים המצויים בידינו", יקאם.

אשר לדיונים שקיים השר בב־ריסל, כאשר יבוא לחתום ביום ג' (מחר) על הסכם המעבר שבא ל־הקפיא את קשרי ישראל עם מדינות השוק המורחב, עד ל־1 בינואר 1974, אמר מר אבן, כי המיסמך ה־זה יש בו התקדמות חשובה לגבינו ומדובר בו בהגנת הסחר שלנו נגד סכנות שהיו נשקפות מצעם כניסת בריטניה לשוק.

ארתור כהן, סופר „הארץ" בבאזל, מוסיף: מר אבן היה אמש אורח כבוד בארוחת ערב חגיגית בבאזל בה נכחו כ־150 בנקאים שוויצים יהודים, מדינאים ואנשי עסקים, רוב לא־יהודים. בארוחת הערב נכח גם שגריר ישראל בברן, מר אריה לבבי.

ניכסון מצמצם את ההוצאות הסוציאליות בארה"ב

ושינגטון, 28 (ע"צ). הנשיא ניכ־סון החליט לצמצם במידה ניכרת את ההוצאות הסוציאליות של ארה"ב.

במיסגרת מאמציו להפחית את ה־גירעון התקציבי מ־25 ל־12 מיליארד דולר, החליט מר ניכסון לקצץ תכ־ניות סוציאליות רבות שבאו לו כ־ירושה מתקופת הנשיא הקודם, לינ־דון ג'ונסון.

„הבית־הלבן הודיע, כי הוחלט על ביטול המשרד לקידום השוויון ב־שדה הכלכלה. משרד זה שהוקם ע"י הנשיא ג'ונסון גיבש תכניות רבות בשדות התעסוקה, השיכון והחינוך, שעלו למשלם המסים כ־3 מיליארד דולר לשנה.

מר ניכסון ידע, כי צפוי לו מאבק בקשר עם ביטול וצימצום תכניות סוציאליות. ביום ו' אמר לעיתונאים: „אני נמצא על סף מערכה קשה — מקום של התקציב".

(ע"ר). מר ניכסון הודיע היום כי באום שמשרד במלחמות, כי בתקציב החדש קוצצו סעיפים רבים מימי ג'ונסון, שהוא כינה אותם „פרות קדושות". הנשיא אמר, כי הקיצוץ ימנע את סכנת האינפלציה והעלאת המיסים.

הנשיא הודיע, כי התקציב לשנת הכספים 1974 שיוגש לקונגרס מחר יסתכם ב־268.7 מיליארד דולר. ל־דברי הנשיא מסמן התקציב דרך התקדמות משופרת תגישת תוכניות שאבד עליהם כלח או שנכשלו.

פיצוץ במסילת הרכבת ברצועה

(ע). מיטען חומר־נפץ הופעל מ־תחת לפסי הרכבת ברצועה וגרם נזק למסילה.

התבלה נתגלתה אתמול בבוקר ב־אזור ואדי־ענס, כ־3 ק"מ צפונית לעיר. נראה שהמעשה נעשה בש־עות הלילה. הפיצוץ אירע בקטע שבו עדיין לא הופעלה הרכבת. לפי שעה נוסעת הרכבת רק מדיר אל־בלח, הנמצאת צפונית למקום הפי־צוץ.

עובדי הרכבת יצאו לתקן את ה־נזקים.

מיאמי ביץ', 28 (עסט"א). פרס מטעם קרן ההסתדרות, לציון גיד־סם של 25 מיליון דולר בארה"ב — יוגש על ידי שר־האוצר, פנחס ס־פיר, לרב ד"ר ליאון קרוניש ממיא־מי ביץ, בסעודת ערב חגיגית שתי־ערך ב־15 בפברואר.

עורך „אח'באר אל־יום" עבד אל־קדוס:

קהיר תנהל מו"מ עם ישראל רק לאחר התחלת הנסיגה

„כל מדינות ערב חייבות לחתום על הסכם שלום שיבוא כתוצאה מן המו"מ עם ישראל"

מאת סופר „הארץ"
לענייניים ערביים

מצרים תהיה מוכנה לנהל שי־חות עם ישראל רק לאחר שית־חילו הכוחות הישראליים לסגת מהשטחים הערביים הכבושים. על כל הסכם שלום שיבוא כתוצאה מן המו"מ עם ישראל, חייבות לחתום כל מדינות־ערב ולא מצ־רים לבדה, — על כך רמז עורך „אח'באר אל־יום" הקהירי, אח־סאן עבד אל־קדוס, במאמרו ה־שבועי אור ליום אתמול בהת־יחסו זו לראשונה לתנאי קהיר לכניסה למו"מ כלשהו עם יש־ראל.

בתחילת מאמרו הביע עבד אל־קדוס את החשש שבריה"מ וארה"ב, אשר אילצו את הצבור לקבל את הוועידות המוגמרות, „רוקמות מזי־מות דומות ביחס למזה"ת". בהת־יחסו לאפשרויות של מו"מ בין מצ־רים וישראל, ציין העורך, כי יש להבטיח שעקרון המו"מ בעל האופי האמריקאי אשר יבוא כתוצאה מהנ־חת מהלומה חזקה שתאלץ את ה־צד האחר (מצרים) לשבת באולם הדיונים — לא יופעל במזה"ת. ל־דעתו מצפה מצרים לכך שארה"ב תכפה את רצונה ותפעיל לחצים על ישראל לפני שתעשה זאת ביחס ל־מצרים.

בינתיים נמשכים הדיונים במו־עצת־ההגנה הערבית בקהיר הדו־נים בסימן הסכם „השלום בווייט־נאם. המועצה פירסמה אתמול הו־דעה בה העלתה על נס את ההסכם וציינה, כי הוא מהווה ניצחון לעניין החופש והשלום הצודק בעולם. ה־מועצה, — נאמר בהודעה, — ה־מקימת את דיוניה ביום חתימת ההסכם ההיסטורי בפאריס ששם קץ למאבק הדמים הנמשך שנים ארוכות בהודו־סין — מביעה את קורת־רוחה מהסכם זה.

משקיפים מציינים, כי הודעה זו של המועצה פורסמה תוך מורת־רוח של כמה משלחות ערביות ה־מייצגות השקפות קיצוניות ביחס ל־נושאים שנדונו שם.

המועצה קיימה אמש ישיבת מלי־את בהשתתפות שרי־החוץ, המלחמה וראשי המטות ודנה בהצעות הצב־איות שהוגשו בדיונים הקודמים וב־עיקר בדו"ח שר־המלחמה המצרי הנוגע לתכנית ערבית משותפת לקראת המערכה נגד ישראל תוך שילוב אירגוני החבלה בה.

הרמטכ"ל המצרי, סעד אל־דין אל־שאד'לי, הכריז אמש, כי ראשי המטות מאוחדים בדעה, ש„המער־כה נגד ישראל היא הפיתרון ה־יחיד לבעיות המזה"ת". אל־שאד'לי ציין בתשובה לשאלה, כי על אירגוני החבלה לפעול במיסגרת הפי־קוד הערבי המשותף.

משקיפים ציינו, כי המחבלים דח־ו בינתיים כל הצעה בדיוני ה־מועצה שיש בה כדי להטיל עליהם פיקוח בין־ערבי, ביחס לפעילותם בסוריה ובלבנון.

מקורות בקהיר ציינו אמש, כי המועצה שמטה בין היתר הצעה של שר־החוץ העיראקי, הקורא להפעיל את „נשק הנפט הערבי בצורה קיצונית, כולל הפסקת זרימתו למערב". סעודי־ה מתנגדת להצעות אלה בתוקף.

לעומת זאת נמסר, כי שר־החוץ הסורי דרש שמדינות־ערב ישלמו לסוריה 23 מיליון דולר תמורת ה־נזקים שנגרמו לה כתוצאה מפעו־לות צה"ל בחזית הסורית בחודשים האחרונים.

קורת־רוח בממשלה מהחלטות הכנס הליברלי

קול דיווח לשרים ✶ מאיר הודתה לליברלים

מאת סופרו המדיני
של „הארץ"

שר־התיירות, משה קול, דיווח אתמול לממשלה על החלטות ה־אינטרנציונל הליברלי אשר סיים אתמול את דיוניו בירושלים וקי־בל כמה החלטות חשובות כגון דריכה למו"מ ישיר בין הצדדים המעורבים בסיכסוך במזה"ת, גי־נוי הטרור וזכות העלייה של יהו־די בריה"מ.

החלטה כה חיובית בפורום בינ־לאומי חשוב לא היתה כבר כמה ש־נים — הוסבר אתמול — וראש ה־ממשלה, גב' גולדה מאיר מצאה ל־נכון להודות למשתתפי האינטרנצ־יונל הליברלי על החלטותיהם.

השר קול עמד על חשיבות הכנס הליברלי. מכלל תשע מדינות השוק האירופי משתתפים הליברלים בח־מש ממשלות.

במיוחד הודגשה ההחלטה הקו־בעת, כי הסיכסוך בווייטנאם בא על פיתרונו במו"מ ישיר, וכן בין הודו ופאקיסטן או שתי הגרמניות. על רקע זה קרא האינטרנציונל ה־ליברלי לצדדים במזה"ת להידב־רות ישיר.

יו"ר האינטרנציונל, גאסטון תורן, סייר שלשום עם השר קול בירוש־לים העתיקה. הוא הביע את התפ־עלותו מן העובדה שהעיר העתיקה שוקקת אנשים וכי במהלך הסיור לא ראה את המשמרות הכבדים אשר איפיינו מקום זה לפני כמה שנים. הוא ראה בכך סימן ליכולת התוש־בים בשני העמים לחיות בשלום. (ר' אה גם ידיעה בעמ' 9).

כתב פיני ממוסקבה:

ארה"ב תקנה דלק מסיביר

מאת אליהו זהבי
סופר „הארץ" בסקנדינביה

קופנהאגן, 28 (מיוחד ל„הארץ"). ארה"ב ובריה"מ עומדות לפני חתי־מת הסכם להספקת דלק מסיביר ל־ארה"ב לתקופה של 25 שנה, — מוסר כתב פיני במוסקבה.

מדובר על הסכם בהיקף 45 מיל־יארד דולר. בריה"מ תספק לארה"ב כשני מיליון מ"ק גאז ביום, ש־יובל במיכליות כשהוא קפוא.

כתבים במוסקבה מצטטים את דב־רי הסנאטור ג'קסון, כי לאחר פית־רון בווייטנאם הבעייה העיקרית של ארה"ב תהיה המחסור בדלק בשנות ה־80. אנרגיה אטומית לא תוכל לספק אלא 30 אחוז מן ההצרכות האמריקאית.

בריה"מ הסכימה לשיחות קיצוץ הכוחות באירופה

מוסקבה, 28 (יופ"יע, ע"ר). בריה"מ הסכימה להצעה של מדינות נאט"ו ונוכונה לפתוח בשיחות על צימצום כוחות בבא במרכז אירופה ב־31 בה. ז.

הרוסים עומדים על כך שהשיחות בין נציגי הבריתות המערביות יהיו ב־וינה.

באיגרת התשובה להצעות שהוגשו לה ע"י כמה מדינות החברות ב־נאט"ו, תובעת מוסקבה לצרף גם את רומניה ובולגריה לדיונים אלה.

עיטורי הגבורה החדשים בצה"ל אושרו בממשלה

כל 3 העיטורים נעשו ע"י האמן דן רייסינגר

גבורה — סרט צהוב | עוז — סרט אדום | מופת — סרט תכלת

(צ). שלושה עיטורי גבורה חדשים יוענקו בשנת הכ"ה למ־דינה. עיטור הגבורה, עיטור העוז ועיטור המופת. פרטים על כך נמסרו אתמול ביומן צה"ל והיום הזה, בעיקבות אישור העיטורים ע"י הממשלה.

יו"ר הוועדה לעיצוב העיטורים, אלוף (מיל.) א. בן־ארצי, מסר בגלי צה"ל על בחירת העיטורים. למיכרז הפומבי הוגשו 194 הצעות. אך אף אחת מהן לא נבחרה. לפיכך פנתה הוועדה לשישה אמנים ובחרה לבסוף את כל שלושת ההצעות שהוגשו ע"י אמן אחד: דן רייסינגר.

עיטור הגבורה הוא האות הגבוה ביותר. העיטור, על רקע צהוב, הוא מגן דוד עשוי בצורה פיסולית. עי־טור העוז יוענק על גילוי מעשי עוז. העיטור, על רקע אדום, הוא בדמות כצורה עשויה מחרבות זעירות, ה־עליה סמל צה"ל. עיטור המופת עשוי בצורה מעוגלת, מעין ריבוע, והרקע הוא כחול.

אלוף בן־ארצי ציין, כי בחירת ה־רקע הצהוב לעיטור הגבוה ביותר בא כמשקל־שכנגד לנסיון להטיל קלון בצבע זה על יהודים כאז המאה השביעית. לפיכך זאת אמר הרצל, חוזה המדינה, כי אות הגבורה ה־יהודי צריך לשאת את הצבע הצהוב.

(הסוף בעמוד 2, טור 1)

היום ב"הארץ"

רווחה כלכלית ברצועת עזה — מאת עמוס הדר — בעמוד 3
✶
בכרמיאל נאבקים על השלטון — מאת יהודה אריאל — בעמוד 9
✶
המקל, הגזר ואנחנו — מאת יואל מרקוס — בעמוד 13
✶
תקפת ההסתדרות על פועלי השטחים — מאת יהודה ליטני — בעמוד 14
✶
דן: הצלחה ישראלית — מאת הביב כנען — בעמוד 20

בגליון זה 24 עמודים — המחיר 60 אגורות

هكذا من الأصل

هكذا من الأمل

בדיון במועצת־העם המצרית על מהומות הסטודנטים

מרכזי תרבות סובייטים מואשמים בהסתת הסטודנטים באוניברסיט'

ממצאי ועדת־החקירה יועברו לסאדאת „לנקיטת צעדים לשמירה על האחדות הלאומית"

מאת סופר „הארץ" לעניינים ערביים

דו"ח הוועדה הפרלמנטרית ה־מצרית שחקרה את מהומות ה־סטודנטים, מאשים „מרכזי תר־בות זרים" בהסתת גורמים שמא־לניים מבין הסטודנטים לקידום רעיונות שמאלניים בדרכים שו־נות.

מקורות בביירות הביעו אמש את דעתם, כי הכוונה כנראה למרכזי התרבות הסובייטים הגדולים הקיי־מים בקהיר, אלכסנדריה ואסואן ה־מקיימים פעילות ענפה בקרב סטו־דנטים שמאלניים וגורמים אחרים הנימנים על תומכי הברית עלי סברי.

מועצת־העם המצרית דנה אתמול בממצאי ועדת־החקירה והחליטה ל־העביר את ההמלצות לנשיא סא־דאת, „כדי לנקוט בצעדים הנראים לו לשמירה על האחדות הלאומית". דו"ח הוועדה מאשים את הסטודנ־טים השמאלנים בהפצת כרוזים ו־עלוני־קיר [illegible].

הדו"ח מציין עוד, שאחת הסיבות החשובות לתסיסה שאירעה באח־רונה בקמפוסים ולהצלחת הגורמים השמאלניים להסית את הסטודנטים, היא אווירת התיסכול מן התבוסה המצרית במלחמת יוני 1967. ועדת־החקירה המליצה לתת עצמאות מל־אה לאוניברסיטאות ולאפשר לסטו־דנטים לדון בשאלות מדיניות באמ־צעות [illegible] האוניברסיטאיים ול־הוציא לאור עתונות חופשית.

סאדאת מקיים דיונים

קהיר, 28 (ע"צ). נשיא מצרים, אנואר סאדאת, קיבל ביום ו' לכי־הה את חאפז איסמעיל יועצו לעני־יני ביטחון לאומי. כן שוחח סאדאת עם מחמוד אחמד, מזכיר מועצת ה־נשיאות.

אירגון התעופה ידון ב־4 הצעות על חטיפות מטוסים

מונטריאל, 28 (ע"צ). הוועדה ה־משפטית של האירגון לתעופה אז־רחית סיימה אמש את עבודתה והמ־ליצה על כינוס בין־זמני של האסיפה הכללית של האירגון ועידה דיפלו־מטית של 125 המדינות החברות, כדי לדון ב־4 הצעות בעניין המלחמה נגד הפיראטיות האווירית. הוועדה ממליצה שכנסים אלה יהיו באוגוסט.

עם תום דיונים שנמשכו 3 שבו־עות הסכימה הוועדה על 4 תכניות: שתי הצעות תיקונים לאמנת טוקיו — האחת לפי יוזמת צרפת והשנייה לפי יוזמת בריטניה ושווייץ ושתי הצעות של אמנות בינלאומיות — האחת לפי הצעת המדינות הסקנ־דינביות והשנייה לפי יוזמת ברית המועצות.

הוועדה דחתה סופית הצעה אמ־ריקאית־קנדית, בדבר הטלת סנק־ציות על המדינות שיעניקו מיקלט לפירטים אוויריים.

חותנו של חוסיין שגריר ירדן ברומא

רבת־עמון, 28 (ע"ר). בהאודין טו־קאן, אבי אשתו החדשה של המלך חוסיין, נתמנה לכהונת שגריר ירדן ברומא.

טוקאן מילא בעבר כמה תפקידים דיפלומטיים. בתו נישאה למלך ב־24 בדצמבר.

נציגי ישראל ומצרים נאמו בכנס הלסינקי

מאת אליהו זהבי סופר „הארץ" בסקנדינביה

קופנהאגן, 28 (מיוחד ל„הארץ"). מר אריה אליאב מישראל ורושדי סעיד ממצרים, קיבלו אתמול את רשות הדיבור בוועידה הבינפרלמנ־טרית בהלסנקי. נציג מצרים טען, ש־קיים קשר ישיר בין המצב במזרח־התיכון ואירופה.

כוונת המצרי היתה, כי מדינות אי־רופה הן שגרמו לבעיה הפלשתי־נית. הוא אמר, כי הגירת יהודים ל־ישראל באה בגלל רדיפתם באירופה. הנציג המצרי תבע, כי יוטל אמבר־גו מוחלט על ייצוא נשק לישראל, מאירופה ומארה"ב, עד אשר תקבל ישראל את החלטות האו"ם.

לעומתו קרא מר אליאב למו"מ בין מדינות ערב וישראל. „קיים פי־תרון לסיכסוך ארוך זה" — אמר — „והוא: הידברות הדדית". מר אליאב העלה את הרעיון שמדינות המזרח־התיכון יקימו ועידה לשלום ול־בטחון הדדי, דוגמת ועידת הלסנקי.

סאדאת: לאחר וייטנאם

(סוף מעמוד 1)

בתנאי ברור, כי ייקבע הקשר שבינה לבין ההסכם הכולל, שבמיסגרתו תי־בעת מצרים נסיגה מוחלטת של יש־ראל מסיני. בהקשר זה גם מפיצים דיפלומטים מצריים את הרעיון של פירוז חצי האי סיני.

סאדאת טוען עתה, כי הוא החליט להניח לאמריקאים להוכיח, כי בכו־חם להציג פיתרון מדיני, אשר יתק־בל על דעתו. ההשקפה הכללית היא, שמשטר סאדאת לא יתמוטט עתה, עם זאת ממשיכים מקורות אמריקאים להזהיר מפני צעד לא־הגיוני מצידו אם יגיע לכלל תיסכול עמוק.

כמה מן המדינאים שהשתתפו ב־אינטרנציונל הליברלי שנערך בירו־שלים אמרו אתמול בהסתמך על הוד־עות רשמיות ישירות מקהיר, כי סא־דאת חלש מכדי שיוכל להרשות ל־עצמו לוותר ויתורים ממשיים ליש־ראל. עם זאת גם הם סבורים ש־אין סכנה מיידית להמשך משטרו.

מקורות אמרו, כי התסיסה באו־ניברסיטאות היא סכנה לטווח רחוק, אך לא סכנה מיידית. יש לסאדאת תמיכה של הקצונה הבכירה בצבא, ואין מצד הצבא איום שלא יסכים להסדר חלקי לפתיחת התעלה. (סא־דאת הקפיד לכנות הסדר זה כ„הס־דר ביניים", ולא „הסדר חלקי").

שיחות עברון — סיסקו

בינתיים נמשכים המגעים בין ירו־שלים לוואשינגטון גם בעניין זה. סגן המנכ"ל לענייני ארה"ב, אפ־רים עברון, השוהה עתה בוואשינג־טון, נפגש עם מר ג'וזף סיסקו. סיסקו עורר בשיחה זו את השאלה מדוע רק ארה"ב היא שהעלתה עד כה רעיונות חדשים ליוזמה, ואילו ישראל אינה באה עם רעיונות חד־שים כלשהם. עם זאת לא היה ב־התבטאות מר סיסקו סימן כלשהו ללחץ מדיני על ירושלים. נראה, כי הסיכומים שהושגו בשעתו בין ה־נשיא ניכסון לבין ראש הממשלה ה־גב' מאיר, וההבהרות בין סיסקו ל־בין השגריר יצחק רבין ונאום מר רוג'רס שנישא לכבוד השגריר — מבליטים שאין תפנית במדיניות ה־אמריקאית, ובוודאי לא לפני ביקור הגב' מאיר בוואשינגטון.

בירושלים מקווים, כי הביקור יע־גן את מעמדה המדיני האיתן של ישראל בארה"ב והוא אף עשוי לעו־דד את ראש הממשלה להמשיך ב־תפקידה לאחר הבחירות הקרובות (גם במינוי גזית, שאושר אתמול בממשלה, רואים רמז לכוונתה ל־המשיך בתפקידה).

עמדת מר סיסקו בשיחתו עם מר עברון מצביעה, לדעת ירושלים, על המשך הבנמה האמריקאית, הרוצה ומעודדת בירורים בעניין ההסדר ה־חלקי, אולם ללא מחלוקת עם יש־ראל.

עמדת הסובייטים

משקיפים בירושלים הוסיפו אתמ־מול, שגם דיפלומטים סובייטיים גי־לו פעלתנות והגיבו בזכות ההתקר־בות הקלה שניכרה בעמדת סאדאת בשאלת ההסדר לפתיחת התעלה ב־התבטאויות של דיפלומטים סובייי־טיים הם אינם שוללים את ההצעה להסדר חלקי בתעלה, אולם מציינים, כי הדבר לא ייעשה בהתאם לרצון הישראלי, שכוונתו להנציח את פתי־חת התעלה, אלא ע"פ לוח־זמנים ל־נסיגה, שהציעה מוסקבה כבר ב־1969.

עיטורי צה"ל

(סוף מעמוד 1)

סופרנו המדיני של „הארץ" מוסר, כי ההחלטה הובאה לממשלה ע"י שר־הביטחון, משה דיין, אשר מינה ב־1970 ועדה מיוחדת לעניין זה בראשות אפרים בן־ארצי, שחבריה היו יצחק אבני, גד אלמוג, דן אי־תן, האלוף הרצל שפיר, ראובן הכט, יהודה הרימון, דב פייגין, אריה שרון והאלוף־מישנה אליהו שריר.

כל העיטורים יהיו עשויים כסף. על עיטור הגבורה יירשם הפסוק „ה' עמך גיבור החיל". לעיטור העוז יר־שם „שמו עז הושיעה לו" ולעיטור המופת „מופת נתתיך לבית ישראל". (מי שזכאי ליותר מעיטור אחד — יקבל עיטור ועוד עיטור מיניאטורי).

העיטור הראשון יינתן ע"י שר־הבטחון בהמלצת הרמטכ"ל, על גבו־רה עילאית הנעשית במלחמה מול פני האויב תוך חירוף נפש. השני יינתן ע"י הרמטכ"ל בנסיבות כאלה. השלישי — עיטור מופת — יינתן ע"י הרמטכ"ל על מעשה שנעשה „תוך אומץ לב וראוי לשמש מופת".

הרמטכ"ל לשעבר חיים בר־לב מי־נה בשעתו ועדה בראשות האלוף יצחק הופי. אשר בדקה ציונים לש־בח שניתנו לפני הטיפול בחוק זה. מכלל 256 צל"שים של הרמטכ"ל, יינתנו 20 עיטורי גבורה, 113 עיטו־רי עוז ו־84 עיטורי מופת. 125 עי־טורי מופת יינתנו מכלל 128 עיטו־רים שחילקו האלופים, ומכלל 175 שחילקו מפקדי החטיבות יוכרו כעי־טורי מופת 166.

מאז הטיפול בעניין נוספו שני עיטורי עוז ו־11 מופת. אתמול נמ־סר, כי עתה יהיו 32 עיטורי גבורה (כולל 12 גיבורי ישראל שקיבלו עי־טוריהם לאחר מלחמת העצמאות), 115 עיטורי עוז ו־386 עיטורי מופת.

הוריו של ג'ון אהרון ראקר מק־בלים בתדהמה את הידיעה שבנם, סמל חיל־האוויר האמריקאי, ג'ון אהרון ראקר, הוא כנראה החייל האמריקאי האחרון שנהרג ב־וייטנאם לפני תחילת הפסקת־האש. הגב' ראקר מחזיקה בידה תצלום של בנה שנעשה בעת לימודיו בבית־הספר בעיר להי־רן שבמסצ'וסטס. (צילום רדיו של א. פ.)

ברגע האחרון

הגנראל איסמעיל — מפקד כל החזיתות נגד ישראל

קהיר, 28 (יופי"ע). מועצת־הה־גנה של הליגה הערבית החליטה ה־ערב למנות את שר המלחמה המצרי הגנראל אחמד איסמעיל לתפקיד ה־מפקד העליון של החזית הירדנית, הסורית והמצרית נגד ישראל, — מוסרת סוכנות הידיעות המזרח התי־כונית.

ההחלטה נתקבלה בישיבה סגורה של המועצה שהחלה ב־8 בערב. משי־לחות הארצות המשתתפות בישיבת המועצה הודיעו לגנראל איסמעיל, כי הן מעמידות את כל יכולתן הצ־באית בשירות המערכה נגד ישראל.

רבת עמון, 28 (ע"צ). „תושבי השטחים הערביים הכבושים מעיינים עתה בהקמת חזית לאומית של תו־שבי הגדה המערבית ועזה", — על כך מוסר היום השבועון הירדני „אל־חוואדת", המסתמך על „דב־ריהם של נוסעים שהגיעו מן הג־דה".

גורגן יאניקאן, בן 77, אמרי־קאי ממוצא ארמני, מובל ל־מכוניתו של השריף בסנטה בר־ברה שבקליפורניה, לאחר ש־הואשם ברצח הקונסול התורכי בלוס־אנג'לס, מהמט באיידר, ו־סגנו, באהאדור דמיר. (צילום: רדיו של א. פ.)

דברי שבח לישראל — בחוף־השנהב

אביג'אן 28 (ע"צ). שר־החקלאות, חיים גבתי, העורך ביקור רשמי ב־חוף־השנהב, שמע דברי שבח ליש־ראלים הפועלים בארץ זו.

בהגיע השר לקורהוגו שבצפון ה־מדינה, השמיע הממונה על העיר דב־רי שבח נלהבים לסיוע הישראלי, בציינו, כי תושבי האזור ידעו מאז ומתמיד להעריך את מעשיהם של אלה המגישים להם עזרה. הממונה העלה על נס את מעלת המומחים הישראליים באזור, במיוחד במתנות השירות האזרחי של חוף־השנהב. נציג הממשלה דיבר על שני קווים משותפים לישראלים ולבני האזור — אומץ הלב והרצון להפרות שטחי־קרקע צחיחים.

ספיר התנגד

(סוף מעמוד 1)

שר־האוצר העיר, כי יש רשימה של צרכים הקודמת לצורך זה, כגון שיכון לזוגות צעירים ופינוי משכ־נות עוני, מניעת תאונות דרכים ו־הרחבת רשת הטלפונים. כן אמר, כי התקציב כבר הוגש לכנסת. הצעתו היתה שלא יוחלט עתה על הקצבת כל סכום שהוא לתיכנון הרכבת הת־תית.

הדיון יתקיים באחת הישיבות הק־רובות של הממשלה.

לונדונדרי, 28 (יופי"ע). אלפי ק־תולים התפללו הבוקר היום זרים לציון יום־השנה הראשון ל„יום א' העקוב מדם", שבו מצאו את מותם 13 קתולים ברחוב של לונדונדרי מכדורי חיילים בריטיים.

גופת באשיר הוטסה ללבנון

ביירות, 28 (ע"ר). גופתו של חו־סיין באשיר אבו־חאיר, נציג פתח בקפריסין, שנהרג בהתפוצצות חומר־נפץ בבית־מלון בניקוסיה ביום ד' שעבר, הוטסה היום לביירות. אבו חאיר ייקבר ביום ב' (היום) במחנה פליטים בצידון.

ניקוסיה, 28 (יופי"ע). אירגון פתח נדר היום נדר לנקום את מות נציגו של האירגון לשיתוף פלשתיני, חו־סיין עלי באשיר, שנהרג בבית־מלון בניקוסיה בהתפוצץ מיטען חומר־נפץ.

פתח הודיע על הנדר בהצהרה שקרא נציגו הבלתי־מזוהה בטכס קצר שנערך לפני הטסת גופתו של ההרוג לביירות. בהודעה נאמר, כי האירגון לא ינקום את מותו של באשיר על אדמת קפריסין, בגלל רגשי הידידות והסולידריות עם ה־עם הקפריסאי ומתוך ההבנה כלפי הקשיים הפנימיים של קפריסין. „ה־רוצחים הציוניים ומשתפי פעולתם בקפריסין יוענשו במקום אחר", — נאמר בהודעה.

הטקס בניקוסיה אורגן על־ידי ה־אגודה הקפריסאית־הערבית, שברא־שה עומד ד"ר ואסוס ליסארידס, רופאו האישי של הנשיא מאקריוס.

יבטושנקו הקדיש פואמה לסיום מלחמת וייטנאם

מוסקבה, 28 (ע"ר). המשורר ה־סובייטי יבגני יבטושנקו פירסם ה־יום פואמה חדשה ובה דברי ברכה לכל אלה שסייעו להשכין שלום ב־וייטנאם, „החל מד"ר בנימין ספוק ופיקאסו ועד לשחקנית ג'יין פונדה ופועלות בתי־חרושת במוסקבה".

הפואמה שפורסמה ב„פרבדה", מ־שבחת את „הסטודנט־הג'ימי מניו־ג'רסי", אשר „שרף את צו הגיוס שלו".

הפואמה מסתיימת במלים הבאות: „גדלתי במדינה בה יודעים מה איו־מה היא המלחמה, כרוסי, אני מאו־שר במחשבה ששירתי סייעה לני־צחון, אולי במעט, אולי אפילו רק ע"י שורה אחת".

שביתת המהנדסים

(סוף מעמוד 1)

לשמוע דיווח על המשך המשא־ומתן על תביעות השכר וכן לדון בהח־לטתו של ממלא־מקום מזכיר ההס־תדרות, ירוחם משל, שהחל אתמול את עבודתו כפוסק אחרון בתבי־עות השכר.

מזכיר התאחדות המהנדסים, אלי־הו מגנס, אמר, כי הוחלט לחדש את השביתה הזו לאור ההתקדמות שחלה אתמול במו"מ. במשך היום התנהלו מגעים ממושכים בין המהנ־דסים לבין נציגי המד־ינה בראשות נציב שירות המדינה, יעקב ניצן, והממונה על השכר ב־אוצר, אפרים ירמנס.

במגעים שהתנהלו בראשותו של מר משל הוגשה הצעת־פשרה בטב־לת השכר של המהנדסים. ההצעה, שהוגשה בידי נציג המחלקה לאיגוד מקצועי רחביה אופק, קובעת, כי טבלת השכר תהיה בת 10 דרגות ש־9 מהן יופעלו רטרואקטיבית מ־אפריל 1972 הדרגה העליונה מאפ־ריל 1974. ואלו 9 דרגות השכר (ב־שכר היסוד) 1675 ל"י, 1575, 1400, 1250, 1125, 985, 825, 780, 600.

סופר „הארץ" מעיר, כי ההבדל בין הצעת־הפשרה לבין מה שתבעו המהנדסים, הצטמצם ביותר, שכן המהנדסים נסוגו מתביעתם הראשו־נית לשכר יסודי של 2200 בדרגה העליונה והודיעו על נכונותם להס־תפק ב־1750 ל"י שכר יסוד בדרגה עליונה בהסכם השכר הנוכחי. ע"פ הודעת המינוי של מר משל, הוא נקבע כפוסק אחרון שאין עוררין על פסיקתו. לפיכך ייתכן מאוד שטבלת השכר שהוצעה ע"י מר אופק תגובש ע"י מר משל ובכך תיאלץ הממשלה לקבל אותה.

אתמול הוגשו מיסמכים המייצגים את הצדדים בסיכסוך: המהנדסים, ההנדסאים, שחוזרים על תביעות השכר המקוריות שלהם; הממשלה קובעת במכתבה שהיא מקבלת את תביעות השכר כל עוד לא יעלו על תוספת של 35 אחוזים לשנתיים וב־תוכם לוח שכר של 18 אחוזים ש־חלוקתו פחות או יותר שווה בכל דרגה והוא מאוזן על הדירוג ה־אחיד.

מר משל מזכיר במכתבו, כי שני הצדדים מסתייגים מהצעת־הפשרה של מר אופק. הוא הודיע, כי קיווה נכון לפסוק בנושא זה תוך פרק זמן שלא יעלה על שבוע. מר משל מו־סיף במכתבו, כי בהמלך המו"מ הוב־הר שהשכר ההתחלתי בסולם הדי־רוג של האקדמאים הוא 635 ל"י שכר יסוד לחודש, ואילו המהנדסים הה־נדסאים הודיעו שיתבעו במו"מ של 1974 את הפעלת הדרגה העשירית בסולם השכר.

השגריר יצחק רבין בבואו אתמול לארץ. (צילום: עוזי קרן)

השגריר רבין בבואו להתייעצויות:

ארה"ב תנסה להביא לשיחות קירבה — בחסותה

במטרה להגיע להסדר חלקי שיצור את התנאים לקראת הסדר כולל

(ע.). שגריר ישראל בארה"ב, יצחק רבין, הגיע אתמול במטוס אל על לביקור קצר, בו ידווח ל־ראש הממשלה על שיחותיו האחרו־נות עם הנשיא ניכסון ואף יסייע בהכנת ביקור הגב' גולדה מאיר בארה"ב בתחילת מרס.

בנמל־התעופה אמר מר רבין ל־כתבים, כי הערכתו היא, שארה"ב תנסה להביא לשיחות קירבה בחסו־תה, במטרה להגיע להסדר חלקי לפתיחת התעלה ובמגמה שהסדר כזה יצור תנאים לקראת הסדר כולל.

מר רבין התייחס לדברי שר־החוץ האמריקאי רוג'רס במסיבת־העיתונאים שנערכה לכבודו בניו־יורק. מר רו־ג'רס הדגיש, כי בכל מקום נשבר הקרח ועמים ומדינות מגיעים להס־דרים רק במזה"ת יש נכונות להי־דברות רק של צד אחד. לדעת מר רבין זוהי המחשבה האמריקאית, שהתגבשה עוד בינואר אשתקד.

בתשובה לשאלה אמר השגריר, כי המלך חוסיין נחשב בארה"ב לאי־שיות מרשימה. ארה"ב מעוניינת ב־חיזוק ירדן והיתה שמחה אילו ניתן היה להגיע להסדר עם ירדן. „ארה"ב יודעת שיש מיגבלות ליכולתה. היא אינה יכולה לכפות שלום, כשהצד־דים אינם רוצים שלום. היא יכולה להציע, לעודד ולשכנע ולא יותר מזה".

מר רבין אמר, כי אינו סבור ש־ישנה אפשרות ריאלית להתקדם ב־שלב הראשון לקראת שלום בין ירדן וישראל. בין שתי מדינות אלה ני־צבות שתי בעיות רגישות, ירושלים והפלשתינים ובלי פיתרון בעיות אלה, קשה להגיע להסדר שלום. מר רבין בדעה, כי מצרים תובל בכל סיכויי שלום בין ישראל למדינה ערבית אחרת.

אשר לרכש הנשק בארה"ב, אמר מר רבין, כי אינו רוצה להיכנס לפר־טים בעניין זה. „בתקופה הקרובה, כולל השנה הנוכחית, אין כל בעיות בעניין זה. לעתיד, כאשר ראש הממ־שלה תסיים את ביקורה בארה"ב, היא תוכל לסכם גם את ענייני הרכש".

על פגישתה הקרובה של ראש ה־ממשלה עם הנשיא ניכסון אמר מר רבין, כי זו פגישה חשובה וכי העיתוי שלה מוצלח מאוד. לדבריו, כל ההכרעות העיקריות מתקבלות ע"י נשיא ארה"ב ורק על־ידו וב־פגישה בין השניים טמון המפתח לכל הכרעה ולכל תשובה ביחסי שתי המדינות.

גזית נתמנה מנכ"ל משרד ראש הממשלה

אברהם קדרון — מ"מ זמני לגזית כמנכ"ל משרד־החוץ

* המועמדים לתפקיד זה: עברון, תקוע וקדרון

מאת כתבנו המדיני של „הארץ"

המשנה למנכ"ל משרד־החוץ, אברהם קדרון, יכהן בתפקיד ה־ממלא מקום מנכ"ל עד אשר השר אבא אבן ימנה מנכ"ל קבוע, — על כך נודע אתמול בירושלים.

מר קדרון עצמו נשאל אתמול [illegible] המועמדים [illegible] לתפקיד, אשר יתפנה ב־15 במרס, עם מינויו של מרדכי גזית כמנכ"ל משרד ראש הממשלה ויועצה המ־דיני של הגב' גולדה מאיר, כפי שאושר אתמול בממשלה.

המועמדים האחרים לתפקיד מנכ"ל משרד־החוץ הם סגן המנכ"ל לעני־ייני צפון־אמריקה, אפרים עברון, והשגריר יוסף תקוע. יש הקוראים גם בשמו של סגן המנכ"ל לענייני המזרחית, משה ששון.

בסוף השבוע שעבר פנתה ראש הממשלה למנכ"ל מרדכי גזית וש־אלה אם יסכים לשמש מנכ"ל משר־דה ויועצה המדיני, במקום שמחה דיניץ, העומד לצאת כשגריר באר־ה"ב. תשובת גזית היתה חיובית, בת־נאי שהדבר ייעשה בעצה אחת עם שר־החוץ אבא אבן.

השר אבן נשאל ובמוצ"ש סוכם סופית. שגזית יעבור למשרד ראש הממשלה.

משקיפים בכירים בירושלים אמרו אתמול לסופר „הארץ", כי מלכת־חילה ביקשה ראש הממשלה להציע את התפקיד המתפנה של מר דיניץ למר גזית, אך חששה שלא ירצה לע־זוב את משרד־החוץ. זמן קצר לאחר מינויו כמנכ"ל, רק משהוברר [illegible]

למר גזית היו מדי־פעם חילוקי־דעות עם מספר בכיר של ראשי מש־רד־החוץ. אתמול בבוקר כינס מר גזית את הנהלת משרד־החוץ והודיע על פרישתו הקרובה, שאושרה ב־ממשלה.

יש להניח, כי מר גזית ימשיך בתפקידו הנוכחי עד לתחילת מרס 1973. הוא ייכנס לתפקידו החדש ל־אחר שובה של ראש הממשלה מ־ארה"ב.

גזית הוא בן 50, היה ציר בוואשינגטון וסגן מנכ"ל לענייני אמרי־קה־הצפונית. מבחינה מדינית הוא מקורב לסגן ראש הממשלה, יגאל אלון. אחיו הוא המתאם לענייני השטחים, האלוף שלמה גזית.

אתמול נודע, כי מר זאב שיק, שהיה שגריר בוינה, עומד להצטרף ללשכת שר־החוץ ויהיה יועץ מדיני לשר.

הממשלה דנה ברצח

(סוף מעמוד 1)

ישי הכיר את נורית כאשר שירתו בצה"ל ב־1959. לאחר שיחרורם ה־גיעו לאילת־השחר והוא היה מוע־מד שם להברות. משך שנה חוד־שים עסק בעבודות חקלאיות ובתום תקופה זו עזבו את הקיבוץ ועברו לגור בת"א, בה נולדו להם ארבעה ילדים שהגדול ביניהם הוא בן 13 והקטן בן 6.

הוריה של נורית מתגוררים בקי־בוץ. האב לקה באתמול, עד לפני המקרה, בהתקף לב והוא מאושפז ב־ביה"ח הממשלתי בצפת. כפי שנו־דע, נלקח ממנו הטרנזיסטור שבר־שותו כדי שלא יאזין לחדשות. האם אף היא אשה חולנית והושמה תחת השגחה רפואית לאחר קבלת ההודעה.

מזכיר הקיבוץ סירב לומר אם ה־קיבוץ יאמץ את ארבעת הילדים ולא מסר פרטים על מצבה של נורית, ש־לקתה בהלם אור ליום אתמול.

אתמול אחה"צ ביקרה נורית צור בליוויית אמה אסתר צור אצל אביה בנימין צור (זילברשטיין) הנמצא בביה"ח בצפת. האב הוא בעל אגד מזה שנים רבות ואף כיהן כמנהל התחנה בראש פינה ונפצע קשה בשי־ת־ידיו ב־1956 כאשר האוטובוס בו נהג הותקף ע"י מחבלים בסיבוב המסוכן מירון־צפת. הודות להשי־יתו ואומץ־ליבו המשיך לנסוע ופרץ את מחסום המחבלים שירו לעבר ה־אוטובוס.

מאוזן — יליד וילנה

סופר „הארץ" בחיפה מוסר: מאקס מאוזן (45) התגורר בימים ה־אחרונים במלון דן־כרמל בחיפה. אתמול מסרה רעייתו עכורה לעתונ־אים, כי בעלה יצא ובאותו יום נמסר מטעם הנהלת המלון, כי הזוג עזב.

מאוזן מתגורר במאדריד מזה שנים רבות ועוסק בייבוא ויצוא. לזוג 4 ילדים. אחיו של מאוזן, היחיד שנו־תר ממשפחתו שניספה בשואה, עובד בצים בחיפה.

מאוזן, המדבר עברית שוטפת, הוא יליד וילנה ובסוף מלחמת העולם השנייה עבר כפליט לבלגיה וכעבור זמן־מה השתקע במדריד הוא הצליח יפה בעסקים ועמד בקשרי מסחר הדוקים עם ישראל. ביתו במאדריד פתוח לישראלים. משך כעשר שנים היה נציג הקהילה היהודית. במאד־ריד ופעל רבות להשגת זכויות לבני הקהילה היהודית הקטנה בבירה ה־ספרדית.

את אשתו עכורה לבית כור, לש־עבר מלכת היופי של ישראל, הכיר ב־1959 בעת בחירת מלכת היופי וכעבור זמן מה נישאו.

אמצעי ביטחון בנמלי־התעופה הספרדיים

מדריד, 28 (יופי"ע). משטרת ספ־רד נקטה אמצעי ביטחון חמורים בנמלי־התעופה הראשיים של ספרד, כדי למנוע בריחת האיש שרצח את האזרח הישראלי משה חנן ישי ביום ו'.

המשטרה חקרה מספר אנשים, אך לא נעצרו כל חשודים. קבוצת החוקרים נמצאו בימים שהיה ברשו־תו של ישי. משטרת ספרד סבורה, כי ישי היה סוכן בית, שעקב אחר מחבלים בספרד. הוא הגיע לספרד ב־22 בחו"ל. התגורר במלון פאר ב־מדריד.

איגוד האזרחים הערביים בספרד פירסם היום הודעה המגנה את כלי־התקשורת, על שהם מתארים את הרצח של ישי כמלשלתי צעיר, בעוד שאין כל ראייה רשמית לזהותו.

המועצה הלאומית למחקר ולפיתוח
הקרן לעידוד וייזום מחקרים

הודעה על אפשרות לקבלת מענקי מחקר לחקר־איכות המים

החוקרים בישראל מוזמנים בזה להגיש בקשות למענקי מחקר על בעיות איכות המים ומניעת זהומם.

יתקבלו לדיון הצעות מחקר כיספלו בנושאים הבאים:

1. בעיות איכות המים (מי שתיה, מים להעשיה ומים לקיום הנופש)
2. טיהור שפכים וניצולם
3. מניעת זהום מים עיליים וכו' זהום.

על החוקרים המעוניינים בקבלת מענק להגיש בקשותיהם ב־15 עתקים למועצה הלאומית למחקר ופתוח, מגדל ראש הממשלה, הקריה, בנין ג' ירושלים עד 15.2.73.

ניתן להשיג חוברת הנחיות כלליות להכנת הצעות אצל מזכיר הקרן לעידוד וייזום מחקרים במשרד המועצה הלאומית בירושלים.

המועצה המקומית שדרות
מכרז פומבי מס' 4/1973

המועצה המקומית שדרות מכריזה על קבלת הצעות לביצוע עבודות בניה:

4 כתות בית ספר
2 כתות גן ילדים

תיק מפרטים טכנים ותנאי המכרז אפשר לקבל כל יום בין השעות 8.00—12.30 אצל מזכיר המועצה תמורת תשלום סך 120.— ל"י שלא יוחזר.

את ההצעות בהתאם לדרישות ולתנאי המכרז. בצירוף ערבות בנקאית בשיעור של 10% מערך ההצעה, לפקודת המועצה המקומית שדרות ולתקופה של 3 חודשים מיום פרסום המכרז, יש להגיש במעטפה סגורה ובציון מספר המכרז למזכיר המועצה עד ליום 15.2.73 שעה 12.00.

הצעה שלא תענה על דרישות המכרז לרבות אי צירוף ערבות בנקאית לא תובא לדיון.

המועצה תהיה רשאית לחלק את המכרז.

על מגיש ההצעה להתחייב לסיים את העבודה תוך 12 חודש מיום חתימת החוזה.

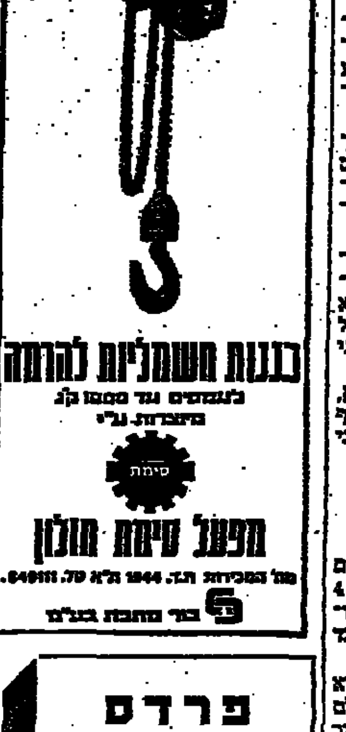
המועצה אינה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או כל הצעה שהיא.

הי"ה יהונתן יפרח
ראש המועצה המקומית

לצרכן!
קרא בעמ' 14
דבר אגוד הצרכנים בישראל

יעקב צדקוני
איננו
סימה צדקוני
דליה ועוזי יאירי
נורית ויוסי שלגי
על פרטי ההלויה נא להתקשר לטלפון 02-532617

חמש שנים למותו של
אלתר לילובים ז"ל
העליה לקבר בבית העלמין בקרית שאול
היום, כ"ו שבט תשל"ג (29 ינואר 1973)
יציאה מקפה דיצה ת"א בשעה 2.00 אחה"צ.
אשתו
המשפחה
ידידיו
ומוקירי זכרו



כננות חשמליות להרמה
לעומסים עד 1000 ק"ג
מתוצרת. ע"י
סימת
מפעל סיבות חולון
מח' המכירות ת.ד. 1944 ת"א טל. 849111.
5 שנות אחריות בכתב

לפרופ' יצחק אליעזר
אתך באבלך על מות
אמך ז"ל
חברי המחלקה לפיסיקה כימית
מכון ויצמן למדע

פרדס
200 דונם
מרכז הארץ,
אדמה פרטית,
הכנסה נאה,
סיכוי מזהיר
לעתיד
(נמצא ע"י הגבול לבינוי)
בהזדמנות
למכירה
קונים רציניים יפנו בלבד
לת"ד 16512, ת"א.

לעובדנו
רב חובל גור
הנהומינו במות אביו ללא עת
משה הורוביץ ז"ל
אחים עופר בע"מ
ההנהלה וחבר העובדים

לחיה יוסיפוביץ
חברתנו לעבודה
תנחומינו הכנים באבלה הכבד בהלקח ממנה וממשפחתה
האם היקרה
בלה ז"ל
בנק לאומי לישראל בע"מ
סניף דרך העצמאות 63, חיפה
ההנהלה וחבר העובדים

אם הנך מעונין במצלמות ומסרטות מפורסמות, דרוש
Leitz Leica M5
LEICAFLEX SL
CINE CAMERAS SUPER 8 and 16 mm.
Rollei ROLLEIFLEX Rollei 35
ללא מכס
עבור עולים חדשים!
להשיג בכל בתי המסחר המובחרים לצלום
הסוכנים:
א. ברנר ובניו בע"מ
BERNER

הסוכנות היהודית לארץ־ישראל
המחלקה לעלית ילדים ונוער
משתתפת באבלו של
ד"ר דוד קרסילובסקי
במות אחיו

אגף הנוער והנח"ל במשרד הבטחון ומפקדת פקוד הגדנ"ע,
משלימים בימים אלה את איסוף החומר לכתיבת
ספר הגדנ"ע
ותיקי הגדנ"ע והחג"מ לדורותיהם מתבקשים לשלוח למח' גדנ"ע במשרד הבטחון (ת.ד. 7069, הקריה ת"א) — זכרונות, פרשיות וצילומי־דרך חשובים, כדי שניתן יהיה להעזר בהם בהכנת הספר.

הארץ

יום שני, כ"ו בשבט תשל"ג
29 בינואר 1973

בתל-אביב: המערכת וההנהלה מזא"ה 56, ת. ד. 233, טלפון 623311. מח' המודעות רח' מזא"ה 56, ת. ד. 233, טלפון 611576, 623311. מח'. המפצה והמנויים מזא"ה 75, טל' 623311 ת. ד. 233. מס' מיקוד: 61000.

ירושלים: רח' התבצלת 2 טל' 224245-6, ת. ד. 273
חיפה: רחוב נורדוי 20 טלפון 8—661166, ת. ד. 5259

המו"ל: הוצאת עתון הארץ בע"מ. דפוס הארץ מזא"ה 56 ת"א
העורך: גרשום שוקן. האחראי: גדעון סאמט.
אין המערכת אחראית לתוכן המודעות ואינה מתחייבת לפרסמן.

HAARETZ Daily Newspaper, Tel-Aviv, Israel - P.O.B. 233, Tel. 623311

מי יכהן כנשיא המדינה

נשיא המדינה העיר בוואשינגטון כי נסיונות שנעשו כדי להשפיע עליו שיסכים להארכת כהונתו בשנה אחת, אינם לפי רוחו. נדמה כי יאה לכל הגורמים הנוגעים בדבר שיתחשבו במשאלתו של מר שז"ר ויתנו לו לסיים את הקדנציה השניה שלו באביב הבא, כדי שיוכל להקדיש את עצמו לקריאה ולכתיבה מבלי להיות טרוד בדחיפות התפקיד שמילא משך עשר שנים. אמנם אין זה מן הדברים הקלים למצוא מועמד מתאים לכהונה, אך ודאי שדחיית הצורך בשנה אחת לא תפתור את הבעייה.

חיים וייצמן הגיע לנשיאות המדינה בזכות אישיותו ופועלו המיוחדים, ואף כי בשלב האחרון כבר לא עמד בראש המאבק על עצמאות ישראל, הרי לא היה ספק כי הוא ואין זולתו ראוי לכהן כנשיאה הראשון של מדינת היהודים. שני הנשיאים שבאו אחריו לא תפסו מקום כה מרכזי בתולדות הציונות, אך שניהם נימנו עם צמרת הישוב והתנועה, ונוסף לנסיון המדיני שצבר כל אחד מהם רכשו לעצמם מעמד מכובד בהשכלתם ותרבותם — הכללית, היהודית והארץ-ישראלית. התהליכים המקבילים של התעוררות לאומית בתפוצות ושל בניין הארץ באו על ביטויים בדמותם של יצחק בן-צבי ושל זלמן שניאור רובשוב (שז"ר).

משרת הנשיא במדינת ישראל אינה יכולה למשוך מועמדים השואפים למלא תפקיד פעיל בפוליטיקה היום-יומית. עם זאת מן הראוי כי הנשיא יהנה מאוטוריטה אישית גם בעיני ראשי המפלגות. אנו מחפשים אצל הנשיא תכונות שיקרבו אותו אל העם על כל עדותיו, ואת העם אליו — אפילו מן הנמנע הוא בדור זה שאיש אחד יהיה מסוגל לגלם בדמותו את פסיפס הישוב על מלוא גווניו. הנשיא מן הדין שיהיה גם איש העולם, אך אנו מצפים ממנו שלא רק הסממנים החיצוניים של מלאכת הייצוג יעמדו לו כשיבוא במגע עם גורמים בינלאומיים — כפי שהתפקיד אמנם מחייב זאת תכופות.

כדי להגדיר זאת על רגל אחת: מנשיא מדינת ישראל יש לדרוש שיהיה איש בעל משקל. ואם נסקור את שמות האישים שהוזכרו עד עתה כבאים בחשבון לכהן כנשיא המדינה, נבחין במועמדים בעלי כישורים אלה או אחרים, אך הסך הכל אינו משכנע אצל אף אחד מאלה. תקופת כהונתו של הנשיא הנוכחי מסתיימת בחודש מאי; יושב ראש הכנסת יקבע מן הסתם את מועד הבחירות, בהתאם לחוק, בטרם תצא הכנסת לפגרת הפסח. הנושא הופך על כן להיות אקטואלי עכשיו. ורצוי מאד שהסוגיה תלובן עתה בכובד ראש ומתוך מגמה להעלות על כס הנשיאות אדם שראוי לכבוד זה, ושיוכל להוסיף לו כבוד משלו.

ראשית הפסקת האש בווייטנאם

הידיעות על המשך קרבות מקומיים בווייטנאם גם אחרי המועד שנקבע להפסקת האש אינן צריכות להפתיע. היה זה מפתיע לוא מלחמה, שנמשכה למעשה שלושים שנה, היתה נפסקת לחלוטין וללא הפרות בדיוק כאשר מחוגי השעון הגיעו לזמן הרשמי שנקבע.

שאלה אחרת ומשמעותית יותר היא האם המצב בסופה של מלחמה או בראשיתו של שלב חדש בלחימה, כמו שסייגון עצמה חוזה מראש. עשו הקומוניסטים ביומיים-שלושה האחרונים לפני כניסת הפסקת האש לתוקפה מאמץ עליון ליצור עובדות מוגמרות חדשות על-ידי כיבוש נקודות אסטרטגיות. הם ידעו כי לא היו יכולים להחזיק בהן אם היתה ניתנת לסייגון הזדמנות לערוך התקפת נגד עליהן. אלא שסייגון כנראה אינה מוכנה לנהוג לפי ציפיותיהם של הקומוניסטים והמשיכה במאמץ לגרש את התוקפים גם לאחר ההפסקה הרשמית של הקרבות. יתכן שתרם לכך ההיקף הבלתי צפוי של התקיפות הקומוניסטיות, שגרמו אפילו ניתוק חלק ניכר של כבישי הגישה לסייגון הבירה: זה היה יותר מכה שדרום וייטנאם היתה מוכנה לסבול, אפילו האלטרנטיבה היא הפרה של הפסקת אש.

צל אחר המעיב על ראשית תקופת הפסקת האש היא אכזבת ארה"ב מרשימת השבויים שהועברה על-ידי האנוי. לפי הידיעות מפריז, כוללת הרשימה רק כמחצית מספר השמות לו ציפו האמריקאים. תקלות בסעיף השחרור לאלתר של כל השבויים היתה אחת משתי הנקודות העיקריות שבגללן הוקפאו שיחות פריז בדצמבר וויתור קומוניסטי בעניין זה איפשר את השלמת ההסכם. הפנטגון ניהל מעקב מקיף ומבדוק להערכת מספר השבויים האמריקאים שבידי האנוי והוויטקונג (אשר, בניגוד לאמנת ג'נבה, מעולם לא מסרו רשימה מלאה לצד שכנגד). אם יהיה מר ניכסון בדעה שהקומוניסטים מנסים להערים עליו ואינם משחררים את כל השבויים הנמצאים בידיהם, עלולים להיות לדבר השלכות חמורות יותר על עתיד וייטנאם מאשר לקרבות המקומיים.

גם במקרה שכבר ניכסון ירגיש עצמו מרומה, קשה להעלות על הדעת שיחליט להתחייב בנשק כדי לאלץ את האנוי להשלים את הרשימה. אך אם זוכרת האנוי את תגובותיו הבלתי צפויות, לא תוכל להיות בטוחה בכך.

המקל, הגזר ואנחנו

מאת יואל מרקוס

מדיניותה של ארה"ב במזה"ת לא תשתנה בעקבות סיום מלחמת וייטנאם

מה שלא יקרה בעולם, אנו מנסים איכשהו לדבר תמיד על עצמנו. אלא שהפעם דומה שאין מדובר שוב בפיל ובבעיה היהודית. כי הרי מדיניות החוץ שלנו — אם נרצה בכך אם לאו — ממוקדת כיום כמעט כולה סביב ארצות-הברית. ואך טבעי הוא שכאשר מתעטשים שם — נמדוד לעצמנו את החום ונשאל זה את זה מה שלומנו. ואם כי זה די מובן שמוצגת השאלה מה יהיה שלומם של היחסים שלנו עם ארה"ב בתקופה שלאחר וייטנאם,

כרסום נוסף של העולם החופשי על-ידי הקומוניזם.

לאור תוצאות הבחירות קשה לתלות את הדעה שניכסון יוביל להתקפלותה של ארה"ב כענקית העולם או שיתן יד למעין הסכם-שודדים עם בריה"מ במגמה להגיע „להתמודדות של שתי המעצמות" על חשבון בעלות בריות קטנות או גדולות בעולם החופשי, וכל עוד הנשיא ניכסון יהיה בשלטון, אף אינני

יהרגו עוד חיילים אמריקאים שם, הרי קשה לתאר שארצות-הברית מתכוונת לסיים את התערבותה הפוליטית בדרום-מזרח אסיה. המשך המאבק הבין-גושי על איזורי השפעה יורגש היטב בווייטנאם שלאחר המלחמה. כך שאם מדברים במונחים של „התפנות" לעסוק בנושאים אחרים, אינני בטוח שהדיפלומטיה האמריקאית לא תוסיף בשנים הבאות להיות טרודה בשאלת

חיילים דרום וייטנאמיים ליד קואנג טרי מריעים. כוס בירה לכבוד חתימת הסכם השלום בווייטנאם.

אינני בטוח שאותה מהמסקנות שהשמעו עד כה סובלות מעודף תבונה.

אינני גורס למשל שנכונה ההנחה לפיה סיום המלחמה בווייטנאם מבשר תקופה חדשה או מפנה דרמטי ביחסים הבין-גושיים. באותה מידה אינני שותף להערכה לפיה אחרי וייטנאם בא תור הלחצים על ישראל. לכך לדעתי, יש שלוש סיבות:

✱ סיום המלחמה בווייטנאם אינה תוצאה משינוי יסודי בתפיסת העולם של הציבור או המימשל האמריקאים. העם האמריקאי דחה בבחירות האחרונות את התפיסה שיוצגה על-ידי מקגאוורן ותבוסתו, לפיה על ארה"ב להתקפל מן העולם ולעסוק בעיקר בבעיותיה הפנימיות. במקום זה אישרה ברוב כרשים התפיסה של הנשיא ניכסון שגרסה, כי אמנם יש לשים קץ למעורבות האמריקאית הצבאית הישירה, אך מתוך עמדה של כוח ויוקרה, מתוך שמירה על מעמדה של ארה"ב כמעצמה מספר אחת בעולם ומתוך ערנות מתמדת למנוע

בטוח שהגוש הקומוניסטי יתייחס לאמירתו של ניכסון שארה"ב לא תהיה עוד שוטר העולם, כאל הבטחה שכדאי להעמיד אותה במבחן מעשי.

אף כי לא ירעמו עוד התותחים, דבר שיתורגם ללא ספק לשיפור האווירה הכללית בעולם, קשה לתאר שאחרי וייטנאם יפסיקו בריה"מ וארה"ב לנהל מאבק ביניהן על הרחבת אזורי השפעתן בעולם. המאבק יימשך, אך באמצעים אחרים ועל פי כללים חדשים. אין סיבה להניח שניכסון לא ירצה, גם בכללי המשחק החדשים, לפעול מתוך עמדה של כוח ויוקרה. כלפי הסובייטים, ההשלכה היחידה שתהיה לסיום המלחמה בווייטנאם היא לטובתה של ארצות-הברית: היא תוכל סוף-סוף לשמור על האינטרסים שלה בעולם בלי תסביכי אשמה וחששות כלפי פנים.

✱ אינני מיעץ לאף אחד לראות את וייטנאם כפרשה חתומה. לא היה צורך בהתבטאותו של ניכסון כדי לדעת שהשלום בווייטנאם הוא שבירירי. אם כי קרוב לוודאי שלא

מניעת השתלטות קומוניסטית על דרום-מזרח אסיה.

✱ אני גם חולק על אלה הגורסים שאחרי וייטנאם תצא ארה"ב לכיבושים חדשים במדיניות החוץ וכי במסגרת זו יבוא גם תורה של ישראל. שכן אפילו יצליח ניכסון לשמור על סטאטוס-קוו פוליטי בדרום-מזרח אסיה — הרי הוא ייזכר בהיסטוריה לא בזכות „נצחון" בווייטנאם, אלא כמי שהוציא את ארה"ב ממלחמה עקובה מדם וחסרת תכלית.

הפסקת המלחמה תהיה בהחלט גולת הכותרת של כהונת ניכסון. קשה להניח שהוא ירצה להעיב על הישג גדול זה על-ידי כשלון בתחום אחר, למשל במזרח-התיכון. אפשר איפוא להטיל ספק אם ירצה לנקוט ביוזמות ראדיקליות שיגרמו לזעזועים במערכת היחסים של ארה"ב או אף לכשלונות. מי שרוצה להקיש מהכלל על איזורנו יכול להציג שאין לצפות מניכסון ליוזמה דרסטית שהצלחתה לא תהיה מובטחת מראש על-ידי הסכמת כל הצדדים.

המסקנה המתבקשת משלוש הנחות אלה, היא שניכסון יפעל בארבע השנים הבאות בשני מישורים מקבילים. מצד אחד הוא ינסה לקום את מעמדה של ארה"ב בזירה הבין-גושית. מצד שני הוא ישקוד על שמירת ההישגים שכבר הושגו. וייטנאם הוא אחד ההישגים שיהא צורך לשקוד על שמירתו.

שני הישגים נוספים שיהיו טעונים שמירה וטיפוח הם הפסקת האש באזורנו ויציאת הרוסים ממצרים. כדי לשמור על הישגים אלה יצטרך ניכסון לפעול בזהירות רבה. זהירות פירושה, בין השאר, לא לגרום לזעזועים על-ידי לחצים ויוזמות חד-צדדיות שהצלחתן מוטלת בספק. זהירות פירושה גם יתר הידברות והבנה עם מדינות ידידות במחנה הלא-קומוניסטי.

בפרגל אפשר לומר שיחסינו עם ארצות-הברית כיום אינם שונים בהרבה ממה שהיו יכולים להיות גם אילמלא נסתיימה המלחמה בווייטנאם. במידה שיש שוני כלשהו, הרי שהוא כולו לטובתנו, בכך שיהיה פנוי יותר לארצות-הברית, מנימוקים שמבינינו קודם לכן, לכפות פתרונות על האיזור. בין אם היא מסתיימת המלחמה באיזור ובין אם לאו היו חייבות ישראל וארה"ב לברר ביניהן, בשלב זה שלאחר הבחירות, את השאלה כיצד לפעול לשמירת האינטרסים המשותפים שיש להן באיזור: איך למנוע חידוש המלחמה ואיך להוסיף להשאיר את הרוסים מחוץ למצרים.

במידה שעלולה להתעורר מחלוקת עם ארה"ב, אין זה קשור בסיום המלחמה בווייטנאם אלא בשאלה שהיתה מתעוררת ממילא בתקופה זו איך לשמור ולבסס את ההישגים באיזור. אני מניח שבעת ביקורה בארה"ב תנסה גב' מאיר לשכנע שוב ושוב את ניכסון שרק המשך צידוד של ישראל בנשק הרתעה יוציא מן הערבים את החשק לחדש את האש. באותה מידה מותר להניח, שהנשיא ניכסון ינסה לשכנע את גולדה בכיוון שני — כלומר שעל-ידי הסדרים עם מדינות-ערב ניתן יהיה לבסס את ההישגים באיזור.

אין הכרח ששתי דעות אלה תהיינה תאנה ואנטי-תאנה. שהרי שיטת המקל והגזר היתה שיטתו של ניכסון בווייטנאם ובמידה רבה הוכיחה את עצמה גם באזורנו. אך בדיאלוג הצפוי קשה לתאר שניכסון יקדם בברכה את נטייתה של ישראל להשתמש רק במחצית השיטה הזו — כלומר שלהפריד בין המקל והגזר.

במלים אחרות: לא יהיה די בהבאת הזכות מדוע יש לצייד אותנו ב„מקלות" חדשים אלא בצורך בהרבה כח שכנוע כדי להוכיח שיש באמתחתנו גם כמה „גזרים" לשמירת ולקידום האינטרסים המשותפים באיזור.

אם אנחנו נדע מה אנו רוצים, מה המרחק שאנו מוכנים ללכת כדי לקדם הסדר עם הערבים — אולי לא יקשה כל כך לשמור על ההרמוניה של יחסינו עם ארה"ב.

אמריקה חוזרת הביתה

מאת צ'ארלס פאנג'ואסי
סופר „הארץ" בארה"ב

וואשינגטון

חול הוויכוח שלאחר וייטנאם. השיבון הנפש הוא צו-היום. אמריקאים שרק אתמול היו חלוקים בנושא הוצאת הכוחות ללא-תנאי עד ריב, שוב מדברים ביניהם. השאלה העיקרית היא כיצד להמנע מווייטנאם שניה ומה יעמוד בראש העדיפויות הלאומיות בעתיד. [illegible]

[illegible] עות אזורות כי עומדת לפרוץ מלחמת הודו-סין שלישית: בין משטר של ואן תיאו וההוויטקונג. מעל מלחמה אפשרית זו מרחף צלה של התערבות אמריקאית נוספת.

אבל שאלות אלה הן למומחים — אלה הכותבים פרשנויות על חדשות או מנשרים ממשלתיים. הרוב הגדול של האמריקאים שבע כבר מהתפלמסות באשר למה שארה"ב היתה צריכה לעשות בווייטנאם — ואפילו השתלטות קומוניסטית על סייגון אינה מסוגלת לשנות הלך רוח זה.

ובכן, מה הלאה?

ההימור הבטוח ביותר עשוי להיות בנושאים פנימיים: בניית ערים, תיקוני מסים, שיפור החינוך, הכשרת מיעוטי-השכלה, בתוכם והזיקי וייטנאם, חקיקת חוקים חדשים בכל הקשור לסמים, מזון וזיהום אוויר.

ומה באשר ליחסי חוץ?

כוונת ניכסון תהיה לשמור על התנופה ביחסים עם מוסקבה ופקינג ולפעול לטיפוח דור של שלום. אך הוא יעדיף להזהר מיצירת הרושם כי הוא מתכוון להרחיק לכת או לפעול בפזיזות יתרה. אם הפגנה התיזיות תתעצם, יהיה זאת משום שבריה"מ או סין ינקטו יוזמה.

שיפור המעמד האמריקאי במערב אירופה וביפן, תהיה המאמץ השני בחשיבותו במסגרת מתקפת יחסי הציבור הפומבי של מימשל ניכסון.

גם אמריקה הלטינית תזכה ליותר תשומת-לב, כשם שתהיה השתפרות יציבה ביחסים עם מדינות מזרח אירופה.

ובמזרח התיכון?

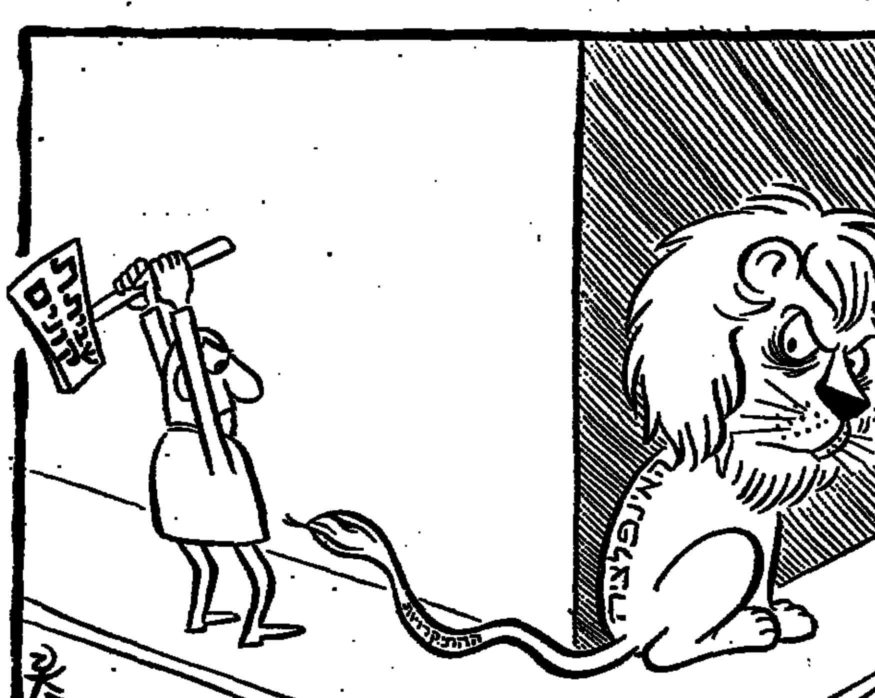
עובדה אחת נראית בהירה ביותר: ניכסון ינוע בזהירות רבה מאד, ואולי יהיה זהיר יותר מכל מדינאי אמריקאי אחר ב-25 השנים שחלפו. הוא מכיר בעומקי הסבך לים בין יהודים וערבים. בשעה שאולי יש בליבו חלומות על זכיה בפרס נובל לשלום, כמי שהשכין שלום [illegible] ריאליסטית ומכיר במגבלות היכולת של ארה"ב בסיום הסכסוך הזה.

הסטייט-דיפרטמנט יורשה לבטא את הבדלי ההשקפות שלו עם ישראל — צעדים הנחשבים כאן כיצרים לים בסיפוק תקוותיהן של ארצות ערב — אבל הבית הלבן עתיד להמנע מיצירת הרושם של הפעלת לחץ על ישראל כדי שתקבל הבדלי השקפות אלה.

באחרונה החל הסטייט-דיפרטמנט לנהוג במדיניות המזרח תיכונית משלו, באיסטרטגיה הערבית: הצהרות פומביות המדגישות את הצורך הדחוף בהסדר ותביעה מצד ישראל לגלות גמישות, תוך רמז, כי ארה"ב מעוניינת ביצירת גשר לעולם הערבי בהפעלת החלטת האו"ם 242.

אולם במונחים ברורים אין ארה"ב מוכנה לעשות דבר כדי להרחיק את ישראל מהשטחים שכבשה ב-1967. נושא זה יושאר בידי הצדדים המעורבים בסכסוך.

ארה"ב לאחר וייטנאם דומה בכל לאדם שעבר זה עתה תהליך מביך קשה של גירושין. הוא אינו מוכן לפתוח בריב משפחתי חדש — להתערב בריב בין בני-הדודים ישראל וישמעאל. „דבו זה עם זה" יאמר הדוד סאם „אך הניחו לי מחוץ לכל העניין. יש לי די בעיות משלי. אבל עצתי לכם: למדו מהדוגמא שנתתי אני, כיצד לעשות שלום, בטרם יאכל הסיכסוך את גופכם ונשמתכם".



חיסול האנומליה

פיצויים לתושבי מזרח ירושלים — צעד לשילובם במדינה

מאת ח"כ חיים צדוק

אני מחייב את הצעת חוק נכסי נפקדים (פיצויים) תשל"ג, הן מטעמים שבצדק ובהגינות והן מטעמים מדיניים.

בניגוד לח"כ י. הררי, (נאומו בכנסת ביום 9.1.73 ומאמרו ב„הארץ" מיום 22.1.73), אינני רואה צורך לדכא בקרבי את שיקולי הצדק וההגינות; ובניגוד גמור לעמדתו של חבר הכנסת הררי, אני רואה חשיבות מדינית חיובית בהצעת החוק.

מהי החשיבות המדינית? אני רואה הצעה זו כצעד חשוב לשילוב ירושלים המזרחית ותושביה בחיי המדינה, לנורמליזציה של מעמד התושבים במזרח ירושלים. החוק חשוב בגלל חשיבותה של ירושלים; החוק חשוב גם מפני שיחסינו כלפי תושבי מזרח ירושלים הוא דגם של היחס שלנו לגבי תושבים ערביים בשטחים אחרים שבים מן הימים יצורפו לישראל.

אגב כך, יש בהצעת החוק משום חיסול האנומליה של „נפקדים-נוכחים" גם מחוץ לירושלים. המושג של „נפקדים-נוכחים" צריך שיעבור מן העולם.

החוק בא להעניק את הזכות לפיצויים לתושבי ישראל, גם אם אינם אזרחים; אך יש לזכור שהמדובר בתושבי ישראל שלפי המדיניות המוצהרת שלנו יש להם אופציה לאזרחות, במלים אחרות — הם אזרחים-בכוח.

הרבה דברים לא מדוייקים נאמרו על השאלה, איך לנהוג בעניין אזרחותם של תושבי מזרח ירושלים או של תושבי שטחים אחרים שלא היו בתחום ישראל לפני 1967 והם יצורפו בעתיד לתחום ישראל, בין במסגרת הסכם שלום בין בדרך אחרת. אנחנו הבענו בעניין זה את המדיניות הליברלית ביותר הידועה במשפט הבין-לאומי. בקווים כלליים, אפשר במצב דומה ללכת באחת מארבע דרכים:

א) המדינה המצרפת שטח מחליטה לפי שיקוליה היא מי מבין תושבי השטח המצורף רצוי לה כאזרח ומי אינו רצוי לה; ב) מדינה המצרפת שטח נותנת לתושבי השטח ברירה לקבל את האזרחות שלה או לשמור על האזרחות הקודמת, אבל אלה שרוצים לשמור על האזרחות הקודמת חייבים לעזוב את הארץ; ג) המדינה המצרפת כופה את האזרחות שלה על כל תושבי השטח המצורף; ד) המדינה המצרפת נותנת ברירה בידי התושבים של השטח המצורף לקבל את אזרחותה או לשמור על האזרחות הקודמת, וזאת מבלי לפגוע בזכותם להישאר תושבים בשטח.

הדרך הרביעית, שהיא הדרך הליברלית ביותר, היא הדרך שבה הלכנו לגבי אזרחותם של תושבי מזרח ירושלים, וכך עלינו לנהוג בעתיד גם לגבי התושבים של כל שטח שיצורף למדינת ישראל.

הצעת חוק הפיצויים מבוססת על ההנחה שהזכות לפיצויים היא לכל תושב ישראל שהוא היום תושב, או שיהיה בעתיד תושב, בין שהוא אזרח ובין שאינו אזרח, אבל יכול — אם הוא רוצה — לקבל אזרחות, הוא אזרח בפוטנציה.

בדברים של כמה ממבקרי ההצעה ניטשטשה ההבחנה בין מערכת היחסים שבין ישראל לתושביה הערביים מצד אחד, לבין מערכת היחסים שבין ישראל לתושבית הערביים מצד אחר.

השמעה הטענה שההצעה באה לפצות את הפליטים הערביים ומתעלמת מפליטים יהודיים מארצות ערב החיים בישראל. אין הדבר כך. ההצעה אינה מפצה פליטים ערביים. היא מפצה תושבי ישראל ערביים שאינם פליטים. נדמה לי שגם שר המשפטים, בנאומו בכנסת, לא דק פורתא כאשר אמר, שהחוק מטפל בקטע אחד של נושא הרבה יותר רחב, והוא נושא הפיצויים לפליטים ערביים. אין זה קטע של נושא יותר רחב, אלא נושא נפרד, נושא הפיצויים לתושבי ישראל הערביים, נושא שהוא בתחום היחסים שבין המדינה לבין תושביה. לעומת זאת, נושא הפיצויים על רכוש הפליטים הערביים הוא בתחום היחסים עם מדינות ערב.

חבר הכנסת הררי מזכיר לנו שאנחנו עדיין נמצאים במלחמה. זה נכון, אבל אנחנו במצב של מלחמה עם מדינות ערב. אין מלחמה בינינו לבין תושבי מזרח ירושלים. עם מדינות ערב יש לנו לא רק מלחמה, יש לנו גם חשבון של הרכוש היהודי שנותר, הרכוש של יהודים שברחו מן המכריע חיים היום בישראל. לא שכחנו את החשבון הזה, ההצעה אינה גורעת מהחשבון הזה, ואנחנו נגיש את החשבון בבוא העת, כנגד הרכוש של ערבים שנשאר בישראל והם — בעלים של הרכוש הזה — נמצאים מחוץ לישראל. העמדה שלנו בעניין זה היתה ונשארה ברורה לחלוטין. הנה דבריה של שרת החוץ, הגב' גולדה מאיר, בוועדה המדינית המיוחדת של האו"ם ביום 15 בדצמבר 1961.

„מאז 1949 הצהרנו על נכונותנו לשלם פיצויים בעד רכוש של פליטים שניטש בישראל. אמרנו שאנחנו מוכנים לשלם פיצויים אלה עוד לפני הסדר כל שאר הבעיות התלויות ועומדות, בתנאי, כמובן, שכספים אלה ישמשו כחלק מתכנית כוללת לפתרון בעית הפליטים... בכל משא ומתן בעניין פיצויים אנחנו שומרים כמובן על זכותנו להעלות את שאלת הפיצויים בעד רכוש של אזרחי ישראל שהוחרם בזמן יציאתם מארצות ערב."

זהו המישור הבין-לאומי. אבל ענין תושבי מזרח ירושלים הוא במישור אחר, במישור הישראלי הפנימי שבין המדינה ותושביה שהם אזרחיה בכח. המדובר כאן באנשים שבספירת מלחמת העצמאות, לפני עשרים וחמש שנה, נטשו את רכושם, ניתקו מרכושם שנשאר בישראל. ביניתים חלו שינויים פיסיים ומשפטיים שאינם מאפשרים להחזיר את הרכוש, והמדינה חייבת להם, לתושביה, פיצוי הוגן ככל האפשר בעד רכושם. חבר הכנסת הררי טען שאילו פתאום שכחנו את כל הטענות שהשמענו על החשבון שבינינו לבין מדינות ערב בעניין הפיצויים. האמת היא שלא שכחנו, אלא לא אבדה לנו יכולת ההבחנה בין מה ששייך לענין ומה שאינו שייך לענין.

על רקע גישתי החיובית לחוק זה, אני מסתייג מסעיף 20 של ההצעה. בסעיף 20 נאמר שהממשלה, באישור ועדת הכספים של הכנסת, יכולה להעניק זכות לפיצויים לסוגים נוספים של בעלי רכוש; ובדברי ההסבר נאמר, שהכוונה בין השאר לנפקדים שאינם תושבי ישראל.

ההסתייגות שלי היא מטעם תוכני של הסעיף. אני רואה בסעיף זה סטייה בלתי-מוצדקת ובלתי-רצויה מהעקרון שהחוק בא להעניק פיצויים לתושבים והוא ענין בין המדינה לתושביה. כאשר יתקבל החוק, הוא יחול על כל תושבי מזרח ירושלים ועל כל „הנפקדים-הנוכחים" בישראל שלפני 1967, שטרם קיבלו פיצויים. כאשר בעתיד יצורף שטח כלשהו לישראל, תקום לתושבי אותו השטח הזכות לפיצויים מכח החוק עצמו — בלי הזדקקות לסעיף 20. כאן שסעיף 20 גורע מלכתחילה — כפי שנאמר בדברי ההסבר — לפני שאינם תושבי ישראל. לזאת אני מתנגד מלכתחילה, כי פיצויים לשאינם תושבי ישראל הם נושא למשא ומתן גלובאלי, להסדר הודי ולחשבון קיזוז הדדי בינינו לבין מדינות ערב ולא ענין לחקיקה ישראלית. אסור לנו לערער את העקרון הברור שעליו מבוסס החוק המוצע; אסור לנו לטשטש את האבחנה בין המישור הבין-לאומי הגלובאלי לבין המישור הישראלי הפנימי האינדיבידואלי.

החוק הכתוב וחוק הג'ונגל

הטור שלי
מאת נתן דונביץ

אחד החסרונות המכאיבים בחיים בארץ הוא איכות השרותים הניתנים — אם וכאשר הם ניתנים — לציבור. בסימפוזיון שנערך בנושא זה לפני כשנה ומחצה, אמר אחד המומחים כי רמת השרות בארץ איננה יכולה עוד לרדת. היא יכולה רק לעלות, כי לשפל נמוך מזה של היום כבר קשה מאד-מאד לרדת. וכל הכוונות הרעות ביותר לא יצליחו בכך.

אינני בטוח שזה נכון. כבר הוכחנו, פה בישראל, כי מסוגלים אנו לחולל גם את הבלתי אפשרי. ידעתי, נוסף לרדת. נראה, כי גם משרד המשפטים נמנה עם החוששים מפני ירידה כזאת. ברי לי, שאינו שבע רצון מן המצב לכן דנים במשרד בהצעת חוק לפיקוח על שרותים לתועלת הציבור. היועץ המשפטי לממשלה מר מאיר שמגר, שמסר על כך בשבוע שעבר, גם הסביר כי החוק המוצע יטיל פיקוח על חברות המספקות שרותים לחלקים גדולים של הציבור. השרותים הם הובלה, חשמל, מים וגז. החוק, אם יוצע ואם יתקבל, יסדיר את הפיקוח על קביעת המחירים, ביצוע השרות, טיפול בתלונות אזרחים ובלעדיות השרות. לפי החוק, אפשר יהיה לבטל רשיון לכהן שרותים מסוג זה, אם לא יתמלאו התנאים הדרושים.

החוק ישמש לצחוק

זה [illegible] יפה. אבל תרשו לי [illegible] בכלכלה [illegible] כבר לבדנו בארץ כי חוק שאי אפשר לאכפו, מוטב שלא היו מחוקקים אותו. כי לחוק חייבות להיות שיניים לא רק בבחינה משפטית, אלא בבחינת היכולת להגשימו בחיי יום-יום. הוקקו בשעתו את חוק כבוביץ', למניעת רעש וזיהום האוויר. הכל בדיברו אז על החוק החדש, כתבו ודיברו על עידן חדש בחיי יום-יום. והיום — איפה החוק ואיפה הדיים? כל בעל מכונית מפעיל על חוק זה, פשוטו כמשמעו. מפעיל את הצופר כל פעם שעצב קטן בגופו כתוב זאת. אסרו מלחמה על העשן הנפלט ממכוניות, ובמיוחד מאוטובוסים ומשאיות. המכוניות ממשיכות לפלוט עשן.

חוק זה, ככמה אחרים, נעשה לצחוק. ותופעה זאת מסוכנת. כי כאשר ציבור גדול אינו שומר על חוק אחד, או כמה חוקים, גדלה בו הנטיה שלא לשמור גם על חוקים אחרים.

אם אמנם יציע משרד המשפטים חוק חדש לפיקוח על השרותים, עליו לדאוג שחוק זה לא יהיה גורלו — אם וכאשר יתקבל — דומה לזה של חוק כבוביץ' בגורל אומלל.

איזו בעקביה יטיל המחוקק על מי שיהמם מלמלא את החוק? קנס. וגם — במקרה קיצוני, או לאחר עבירות חוזרות — ביטול הרשיון להעניק השרות. זה נשמע כמהפך במציאות. הארו לעצמכם שאחד הקואופרטיבים להתבורה — „אגד" או „דן" — יתבע לדין בגין עבירות על החוק. [illegible] מל הכל גוף-ענק אחר המספק שרות חיוני לציבור.

כל פעם שמדברים, ומסכמים, על העלאת תעריפי הנסיעה באוטובוסים, מסכמים גם — להמתקת הגלולה בפני הציבור — על שיפורים גדולים בשרות. מדברים — כן. מסכמים — כן. עושים — לא כל כך. כי גם הקואופרטיבים גם הממשלה יודעים שאין לראשונים תחליף, והם גם לא יתנדבו — אם יעלה מישהו בדעתו לעשות זאת — להכניס גורם נוסף. מי שמחזיק בעמדת כוח כ-ז א ת, מדוע ישפר באמת ובתמים את שרותיו. ממילא יבוא אליו הציבור. לציבור אין ברירה. הוא ירטן, יתלונן, גם יגרום תקריות. וזהו.

כך גם לגבי הובלת משאות. מרבית המשאות מכתיבים את התנאים. וכאשר מנסים ליעל ענף מסויים בייצור — כמו ענף ההדרים — שיתית היצול את הוצאות הקטיף והאריזה באחוז אחד. אתה זה כמהנו כאין וכאפס לעומת ההעלאה שתחול, באותה עת, בדמי ההובלה במשאיות. תחבל על המאמץ לייעל בפרדס.

דוגמאות אינן חסרות. גם רע זה מתחיל למטה, ברובד הנמוך ביותר, בשרות הקטן ביותר. אצל השרברב, אצל הנגר, אצל קבלן-המישנה. הוא מכתיב לך את התנאים, ולא אתה לו. הוא ישנה את התנאים תוך כדי עבודה, אם רצונו בכך. מה אתה יכול לעשות לו? לחפש שרברב אחר, נגר אחר, קבלן-שיפוצים אחר?

מצב זה נוצר משום מחסור בבעלי מלאכה. לוא היה עודף, אולי היה טיב השירות עולה. אבל, כאשר הדלתות של השרברב כבר נפתחו להרהרים ולמחוזות, והדבר לא איכפת לו, מדוע ישנה את תנאי עבודתו ואת תנאיו הכספיים? זהו מצמצם עליו.

אתה יכול לעבור על רשימת השרותים, כל השרותים בארץ, תמצא כי המצב דומה. יכולתי למלא עמוד זה כולו בחלק מן המכתבים הנערמים על שולחני, מדי חודש, ואשר כותביהם מתלוננים על טיב השרותים של גופים ציבוריים וחברות פרטיות גדולות.

„לשרותך תמיד"

כל גוף או חברה כאלה יודעים כי אתה תלוי בו, ולא הוא בך. והוא נותן לך להרגיש זאת. אתה תפנה אליו בתלונה על טיבו הגרוע של השרות, על כך שכבר פנית בתלונות רבות לגבי אותו שרות עצמו, והוא ישיב לך — אם בכלל ישיב — תשובה סטנדרטית, בלתי-מחייבת, אך חתומה בשורה, המסתיימת תמיד במי — „לשרותך תמיד". איזו הגזמה!

מצב השרותים בעולם כולו, אינו טוב. הורים אינם מגדלים את ילדיהם שישרתו, אלא שיגיעו למעמד שישרתו אותם בלי לשרת אחרים. בשרותים הציבוריים מידלדלות השרות. גם כאשר קואופרטיב לתחבורה י ו ד ע שנהג פלוני אינו יודע אלף-בית בהלכות יחסים עם הציבור, לא יפטר אותו ולא ירחיק אותו. כי כמעט שאין לקואופרטיב האפשרות להשיג תחליף לנהג זה. שמחים כאשר בא מישהו ושמחים עוד יותר כאשר נהג נשאר לעבוד בקואופרטיב. וכך גם בשרותים אחרים שהמגע בינם לבין הציבור הוא יום-יומי ומיידי.

במצב ה ז ה חוק לא יעזור. הוא יעזור כמו שאספירין יכול לעזור לחולה במחלה ממארת. מה שדרוש הוא היערכות חדשה, ש'טאליה, של כל השרותים. אך מי יכול לעבוד בסל כזה? מי יכול לחולל מהפכות?

דר-גיל

זוגות מבוגרים רבים מטפחים במשך שנים, חלום על מקום בו יוכלו לנהל אורח-חיים עצמאי ונוח; מקום שיאפשר להם להמשיך בעיסוקם או להתמסר לתחביביהם בתנאים המתאימים לגילם ולמעמדם החברתי.

עבור זוגות כאלה הקימה "שיכון עובדים" את בנין דר-גיל בתל-אביב: רב-קומות חדיש במקום מרכזי ושקט ובו דירות נאות ומתוכננות וכל החידושים והשיפורים הדרושים לתועלת ולחיים נוחים.

בבנין עצמו יהיו שירותים מגוונים אשר ישמשו את דרי-הבית לפי צרכיהם כגון מכבסה, מועדון ועוד.

פרטים במשרדי שיכון עובדים בע"מ, רח' ליאונרדו דה-וינצ'י 21 ת"א טלפון 250211

שיכון עובדים

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

מתקפת ההסתדרות על פועלי השטחים

יום יום ביהודה ובשומרון
מאת יהודה ליטני

פעילותה של ההסתדרות בקרב עו־ בדי השטחים מדאיגה באחרונה כמה גורמים ביהודה ושומרון וביהוד את ההסתדרויות הפועלים באיזור רמ־ אללה ואל־בירה. לפני שבועיים נפג־ שו בכירי אירגוני הפועלים ביהודה הערים עם המושל הצבאי וביקשו ממנו להפנות את כל הכספים המנו־ כים ממשכורתם של פועלי השטחים להקמת מפעלי תעשיה ומוסדות הו־ בוך בשטחים. המושל הסביר לפונים אליו כי לעת עתה הדבר בלתי אפ־ שרי.

על מידת הדאגה שמעוררת פעילות ההסתדרות בשטחים יעיד מכתב ש־ פירסם חבר ההנהלה של ההסתדרות פועלי הבנין ברמאללה, ח'אלד אל־ זאווי, בשבועון המזרח־ירושלמי „אל פג'ר" בשבוע שעבר. כותרת המכתב: „פועלים — התעוררו מתרדמתכם" וזה תוכנו:

העיתונים המקומיים מוסרים כמעט כל יום ידיעות והצהרות שמקורן באנשי ההסתדרות. מכמה ידיעות אנו למדים כי ההסתדרות דורשת ל־ צרף אליה את 55 אלף הפועלים מ־ השטחים הכבושים (או המוחזקים כפי שהם קוראים להם) העובדים בישראל. מידיעות אחרות אנו נוכ־ חים כי ההסתדרות דורשת לפתוח סניפים בכל ערי הגדה והרצועה כדי לארגן את הפועלים הערבים במטרה להשוות את תנאיהם לאלה של פו־ עלי ישראל.

הנני משוכנע כי צעד זה הוא חלק מהתוכנית אשר הוכנה לפרטי־פרטים בשיתוף פעולה עם הממשל הצבאי ומטרתה לצרף להסתדרות את כל הפועלים הערבים בשטחים הכבו־ שים. התוכנית מיועדת להחליש את שאריות המפעלים התעשייתיים והחק־ לאיים באופן שהגדה והרצועה יהיו נתונות לחסדי הסוחרים הישראליים, אשר ישווקו את מוצריהם בלי מת־ חרים ובמחירים הרצויים להם.

מתחולל מאבק נמרץ בין מפקדת הצבא הישראלי לבין ראשי ההסתד־ רות. מפקדת הצבא דורשת את הכ־ ספים שנוכו ממשכורותיהם של פו־ עלי השטחים הכבושים כדי להפקי־ דם בקופת הצבא. ההסתדרות דור־ שת סכום זה, הגדול מ־6 מיליון ל"י, בטענה שהיא תפעל למען הש־ גת זכויות עבור הפועלים הערביים. האין זה מן הראוי כי ההסתדרות ת־ דאג להגשמת זכויותיהם של חבריה הישראליים? הרי לא עובר יום בלי שהם ישבתו למען זכויותיהם. איך נגני הפועלים הערבים דאגו בתקו־ פת השילטון הירדני לפועלים. ה־ ממשל הצבאי הכיר בהם. האין זו זכותם לדרוש כספים אלה כדי לדאוג לפועלים הערבים ולשפר את רמת חייהם?

פועלים, התעוררו משנתכם העמו־ קה ועמדו על זכויותיכם".

* * *

דו־קיום בשלום

החודש יצא לאור ספרו של העתו־ נאי גדעון ויגרס „ערבים וישראלים: החיים יחד". זהו ספרו השמיני של ויגרס על הערבים. ספרו האחרון מ־ סכם את תקופת חמש השנים מאז 1967 ביהודה והשומרון וברצועת עזה. בעזרת דוגמאות מוחשיות מחיי היום יום, מספרים וסטטיסטיקות, מוכיח המחבר כי במשך חמש השנים על־ תה רמת חייהם של התושבים לעין שיעור וכי יתכן דו־קיום פורה בין ערבים ליהודים.

ויגרס טוען כי מעשי הרצח בלוד ובמינכן מעידים כי המחבלים ביקשו להכריז לעולם את עובדת קיומם, אך האוכלוסים בשטחים לא הזדהו עי־ מם. תושבי הגדה והרצועה, כותב העתונאי, למדו מאירועים. בביבש, למדו באיטיות כי האפשרות היחידה לחיים יחד היא דו־קיום בשלום. ל־ אחר חמש שנים יודעים כל הצדדים המעורבים בענין כי הפיתרון היחיד למזרח התיכון הוא פיתרון שיכיר בזכויותיהם החוקיות של כל הצדדים בסיכסוך.

* * *

שיכון לפליטים בהקדש יהודי

בעיית קרקע היו באו ומתמיד ע־ לה לסכסוכים בין ערבים ליהודים. בדרך כלל נסבבו תביעות על קר־ קע ערבית שנלקחה על־ידי יהודים. החודש נתבע לדין פליט ערבי הגר בשכונת שייח ג'ראח בירושלים. הוא נדרש לפנות את ביתו בטענה כי הבית נמצא על אדמת הקדש יהודית. התובעים טוענים כי מסרו את האדמה לפני מלחמת השיחרור ל„הקדש קבר שמעון הצדיק". הנתבע טוען כי לפ־ ני 15 שנה העניקה ממשלת ירדן לסוכנות הסעד והתעסוקה לפליטים חלקת אדמה לבניית שיכון לפליטים ומאז הוא משלם את שכר הדירה ל־ סוכנות הסעד. בשיכון הנזכר כ־30 בתים.

בדיון משפטי במקרה דומה, שהת־ נהל לפני שנתיים, פסק השופט כי אין לפנות את הנתבע אולם עליו לשלם את שכר הדירה לבעלים ה־ חדשים.

* * *

אעמוד איתן

מדי כמה ימים מתפרסמים בעי־ תונים הערבים המקומיים שירים בנושאים פוליטיים. להלן שיר פו־ ליטי אופייני מאת חמד אלמראעי, שהתפרסם לפני כמה שבועות בעתון „אל־שעב":

אעמוד איתן גם אם השוט מצליף בי/
אעמוד איתן גם אם הרעב ממיתני/
אעמוד איתן גם בהיותי מדוכא במולדתי/
מעפר ירושלים אאפה את לחמי/
ומתמצית הלב אכתוב את שירי/
זו נשיקתי באדמתי/ ונקלה/
איבדתי את המשפחה והאהובים/
אך גם אם תרקדנה רוחות הרוע/
וגם אם יבידו „חברון שלנו"/
הרי הסלע ישאר ערבי/
ומסגדי ימשיך להקריא מספרו הערבי של האל.

משפטים נגד פושעים נאציים במינכן ובבון

במינכן מתנהל משפט של ארבעה נאצים לשעבר המואשמים ברצח 400 גברים, נשים וילדים ב־14 הוצאות להורג שבוצעו בקיץ 1941 בדרום רוסיה

מאת צ'ארלס ריצ'י
סופר „הארץ" בגרמניה

בון

במינכן ובבון העומדו למשפט נאצים־לשעבר באשמת רצח וסיוע לרצח של יהודים בימי המלחמה, בדרום רוסיה ובפולין. משני המש־ פטים מצטיירת תמונת זוועה, ש־ רישומה לא נחלש אף עתה, יותר מ־30 שנה לאחר שנתרחשו הדב־ רים.

המשפט במינכן הוא נגד ארבעה חברים לשעבר של היחידה להוצאה להורג „איינזאצגרופה ד". ארבעת הנאשמים הם: אריך בוק בן 61, עובד־מכירות בתעשיה; הנס דיס־ קאר בן 60, מהנדס בנייה; אוטו ארנסט פראסט, בן 59, יועץ תע־ שייתי; ווילהלם שפיקרמן בן 60, סוכן מכירות תעשייתי. הארבעה מואשמים בסיוע לרצח של קרוב ל־4,00 גברים, נשים וילדים ב־14 הוצאות להורג שבוצעו בקיץ 1941 בדרום רוסיה. פראסט ודיסקאר נא־ שמים נוסף לכך ברצח, כל אחד מהם במקרה אחד. הם לא הודו ב־ אשמה.

התביעה טוענת שארבעת הנא־ שמים לקחו חלק בהוצאות להורג ב־ מסגרת יחידת־השמדה מיוחדת של „איינזאצגרופה ד". זו נשלחה ל־ דרום רוסיה באוקטובר 1941 כדי לחסל יהודים במסגרת „הפתרון ה־ סופי" שהכינו המנהיגים הנאצים, כולל היטלר, הימלר, היידריך וג־ רינג. בוק לקח חלק בארבע הוצ־ אות להורג (2,280 נרצחים), פראסט בשבע (3,000 נרצחים), שפיקרמן בשלוש (2,700 נרצחים) ודיסקאר בשלוש (57 נרצחים).

כפי שנאמר בבית־המשפט, היו כל ארבעת הנאשמים בעלי השכלה, עברו בחינות בגרות ואחר־כך למ־ דו משפטים בחסות ה„רייכסזיכר־ הייטסאמט". אחרי המלחמה ניצלו כל הארבעה כישורים אלה כדי ל־ השיג מקומות עבודה.

ארבעת הנאשמים לא הודו ב־ אשמה ואף הכחישו שלקחו חלק בהוצאות להורג. במידה שהודו כי ידו, הם עשו זאת לדבריהם לפי פקודה. הממונה הישיר עליהם היה „קומנדר פירדי" זאצן, שידע כי היה מפקד ללא פשרות.

כ־40 עדים עומדים להיקרא כדי למסור עדות. אחדים מהם יבואו מישראל. חלקם יעידו במשפט שני של פושעים נאציים, הנערך בבון.

*

הנאשם במשפט זה הוא אוס־ קר בקר, חייט בן 64 הגר בבון. עובר של בון. הוא נאשם ברצח תשעה יהודים בפולין, כולל הרב אפשטיין מקורוזינה והרב פירד מ־ קרוסנו. כמו כן עומדת נגדו אשמה שסייע ברצח 3,000 יהודים שגורשו מקרוסנו לתאי־הגזים של מחנה ה־ השמדה בבלזק.

בקר היה מאז 1948 בעל אזר־ חות פולנית. אחרי הפלישה הגר־ מנית לפולין השתקע בקרוסנו. מש־ טרת הגבול הגרמנית גייסה אותו. עדים אומרים שהיה טיפוס מסוכן. ב־1943 קיבל נתינות גרמנית, אם כי שנה קודם לכן נשא לאשה נערה פולניה, דבר שנאסר על ידי הנא־ צים. אחרי המלחמה התיישב בליבק שבל הרגנה ועבד כחייט במחנה קליטה. יהודי. צעיר יהודי הכיר בו את מפקד הגסטאפו, והדבר הביא למעצרו של בקר על ידי האמרי־ קאים.

המשפט נגד בקר מבוסס על עדותם של עדים ועל מסמכים ש־ חוברו בפולין על פשעי מלחמה נא־ צים בימי המלחמה. כל קרבנותיו יהודים בשמם. אך בקר לא רק שאינו מודה באשמה, אלא אומר שהיה תמיד חולה כשנערכו הוצאות להורג של יהודים. לפי טענתו היו כמה מידידיו יהודים, והוא רק שמע על ההוצאות להורג, אך מעולם לא לקח בהן חלק.

ניכסון, זאב בודד

מאת סטיוארט יודאל
מיוחד ל„הארץ"
מ„ניו־יורק טיימס"

המחבר שימש מיניסטר פנים בממשלות הנשיאים קנדי וג'ונסון.

וואשינגטון

ב־1966 פתחתי במלחמה בפני תו־ צאות נזקי התעשיה של מטוס הנוס־ עים העל־קולי, בהיותי משרת בממ־ שלת ג'ונסון. הדבר נראה כאי־ציות מצדי, אך אחרי עימות השלימו עמו הנשיא ועוזריו, על בסיס הטענה ש־ אני רק עושה מלאכתי כשאני מעלה בפומבי את הבעיות הצדדיות לטוח ארוך הקשורות בתכנית זו. בשבו־ עות האחרונים, כשאני מסתכל כיצד מגבש הנשיא ניכסון את ממשלתו החדשה, תוהה אני אם יסבול „אי־ הסכמה יוצרת" כזאת בקדנציה ה־ שניה שלו.

נסיוני לימד אותי שחברי ממשלה משרתים את נשיאיהם — ואת הא־ רץ — בצורה הטובה ביותר כשהם שומרים בקפדנות על עצמאותם ו־ מעידים להשיא עצה שיתכן והנשיא היה מעדיף שלא לשמוע אותה (אני משוכנע שהנשיא ג'ונסון היה יושב כיום בבית הלבן לוא בסתיו 1967 היו כל ה„יונים" בממשלתו עושים יד אחת ומפצירים בו להקטין את מעורבותו בויטנאם ולהתחיל בצמ־ צום מעשי האיבה. זוהי כמובן חכמה שלאחר מעשה — ואנו, היונים של ג'ונסון, מוכרחים לחיות עם ההכ־ רה ששתקנו. את ההיסטוריה שרתנו גרוע על ידי שנמנענו מלסכן את משרותינו ולהתווכח עם הממונה עלינו על אמונותינו הכנות).

הנשיא ניכסון הוא, לכל הדעות, זאב בודד. הוא יהיה זקוק כעת יותר מאי־פעם לעצה מתפרצת, מפריעה, בוטה, מצד ממשלתו — ו„אביר־ האמתים יהיו אומרי־ההן בכל מק־ רה בפמליה הרשמית שלו. למרבה הצער נראה ששידוד המערכות ש־ הנהיג הנשיא לאחרונה בממשלה ובתפקידים שמתחתיה, נועד לעזור השלמה, ולבלום אי־הסכמה יוצרת. „קבינט־העל" של הנשיא (ארליכ־ מן, האלדמן וקיסינג'ר) והכוח הע־ צום שהעניק לו על חשבון הקבינט המסורתי, הם מקור הדאגה המרכזי. לעוזרים אלה של הבית הלבן ניתו־ נה „אחריות של פיקוד", הרחק מע־ בר לאחריות שנתנו הנשיאים קנדי וג'ונסון; וכפי הנראה רוצים הם בקבינט צייתן ש„יקבל פקודות, ינהל את המיניסטריונים שלו" ולא יערער בעצות שלא ביקשו.

באופן פוטנציאלי יש לכל חבר בקבינט ארבעה „מחוזות בחירה": הבית הלבן, הקונגרס, המיניסטריון שלו, והארץ בכללה. מובן שהקובע בין כל אלה הוא הבית הלבן. לחבר בקבינט אסור לשכוח לעולם שהוא משרת על פי רצונו של הנשיא. הכ־ רח הוא שיהיה מאמן הנשיא ו־ שיהיה לו די חופש תימרון להיות יוצר ולהפעיל יוזמה. תבונה מצד הנשיא — בראיית לעין או לראיית עין — היא חיונית לאוטוריטה ול־ אמינות שלו; בלעדיה אין הוא יכול להיות אדמיניסטרטור מצליח או מנהיג לאומי בעל כוח ויוקרה.

אני משוכנע שחבר בקבינט אינו יכול לפתח את האמון העצמי הדרוש כדי להיות מנהיג בעל כוח שכנוע אלא אם כן ניתנת לו סמכות לבחור בעצמו את רוב עוזריו שבדרג ה־ עליון, כולל „ממוני הנשיא" (ביוצ־ אים מן הכלל מעטים נתנו גם הנשיא קנדי וגם הנשיא ג'ונסון זכות זו לאנשי הקבינט שלהם, הם הבינו שניתן לצפות ליעילות מחבר קבינט כאשר הוא בוחר בעצמו את הצוות שלו). מצד אחד נראה שהנשיא ניכ־ סון מקיף את רוב אנשי הקבינט שלו ב„עוזרים מהימנים" מן הצוות שלו בבית הלבן. אין ספק כי תמרון זה ירוקן מתוכן את המנהיגות שב־ קרב הקבינט.

אם אין מתכונים לריקון כזה מ־ תוכן מדוע נועד אליוט ריצ'רדסון, מיניסטר ההגנה המיועד (ושהוא מ־ בחינות רבות הפקיד המוכשר ביותר

ניכסון

בממשל ניכסון) להיות מיניסטר ה־ הגנה הראשון בהיסטוריה שנשללת ממנו הזכות לבחור בעצמו את עוזר המיניסטר שלו? אם באמת רוצים בעצמאות, מדוע פוטרו בפשטות מי־ ניסטר הפנים וולטר היקל ומיניסטר המסחר פיטר פיטרסון, שהיו שני ה־ חברים בקבינט בקדנציה הראשונה של ניכסון שאיפשרו יותר מכל פ־ עולה חופשית ושעמדו יותר מכל על דעתם?

האם עומדים להטיל משמעת חמו־ רה על חברי הקבינט מסוג „צוות הנשיא" בבית הלבן, על ידי שמס־ נים למיניסטריונים שלהם פקידים בדרג שמתחת לקבינט אשר להם קשרים הדוקים עם „הצוות" — היות־ פלא או מישהו אם חברי הקבינט מפוחדים?

אכזבתי היא כי דבר רע הוא לארץ אם מצמצמים עוד יותר את תפקיד הקבינט. אמת, הקבינט הוא ביסודו של דבר ארגון אד־הוק. נשיאים חופשיים להשתמש בכשרונו של ק־ בינט כראות עיניהם. אף על פי כן יש זכות לשאול מה תועלת יש לנ־ שיא — או, מה שחשוב יותר, לארץ — שיהיה מיניסטר בעל כשרון אם ישמש רק מבצע מדיניות הנק־ בעת במידה רבה על ידי קומץ אנ־ שים בבית הלבן?

פניה לצבור הצרכנים

אגוד הצרכנים בישראל — ISRAEL CONSUMERS' ASSOC.

צבור הצרכנים נמצא במבוכה. בתחילת שנה זו בוטל הפיקוח על המחירים לפי המתכונת שהיתה קיימת מאז הפיחות האחרון. באותה עת החליטה הממשלה להגביל את הפיקוח על 127 מצרכים וקבוצות מוצרים חיוניים בלבד, אשר כל שינוי במחיריהם יהיה טעון אישורה גם להבא. נוסף לכך, יקבע שכל מפעל שמחזורו עולה על 10 מליון ל"י לשנה, חייב להודיע 30 יום מראש על כוונתו להעלות מחירים. מכאן, שלמעשה לא היתה אפש־ רות חוקית לגבי כל המצרכים הנ"ל, להעלאת מחירים לפני 1.2.73.

מאידך, מופצים בצבור יום יום שמועות ופרסומים על עליות מחירים למצרכים, מוצ־ רים ולשרותים. במצב זה, מקור המבוכה כשצבור הצרכנים אינו יודע מהי התיקרות מאושרת והדבר פותח פתח לניצולו ע"י מפקיעי מחירים.

נכון, שקיימים גורמים שמצדיקים לכאורה, התייקרויות והם: העלאות במחירי חומרי יבוא בשוקי העולם, ותוספות שכר מעל ומעבר לתוספת היוקר. ויש רק להצטער על כך שגורמים אלה לא הובאו, די הצורך, לידיעת הצבור ע"י הגורמים הממשלתיים.

קיימות מאידך התיקרויות שאין להן כל סיבה וכל הצדקה והן נובעות בעיקר מבהלת קניות ואגירת מלאי הגורמת העלמם של מוצרים ומצרכים מדוכני המכירה ולרצונם של גורמים בלתי אחראיים ומחוסרי מצפון לנצל את המצב.

על הממשלה, הגורמים הכלכליים וצבור הצרכנים, להלחם בתופעות אלה.

בידי הצרכן ובעיקר בכוחו לגרום לתיקון המצב.

לשם כך אנו פונים אליו, לממשלה ולגורמים הכלכליים, בקריאות אלה:

- ★ תיזום הממשלה מבצע הסברה נאות להבהרת התיקרויות מוצדקות ומאושרות ולהוקעת הפקעת מחירים לסוגיהם.
- ★ יפעילו משרדי הממשלה את החוק המחייב הצגת מחירים, ליד כל מצרך ומוצר ויבהירו בצורה שאינה משתמעת לשתי פנים את הח־ לטתם הנחושה לאכוף ביצוע חוק זה ולהעניש את העוברים עליו בכל חומרת הדין.
- ★ יוקם גוף משותף ליצרנים, למשווקים, לבעלי חנויות, ולארגוני הצר־ כנים, לטפול מזורז ותכליתי בכל תלונה על הפקעת מחירים, העלמם של מוצרים מהשוק וכד'.
- ★ ימנע הצבור מקניות בהלה ומאגירת מצרכים שתוצאותיהן — יצירת מחסור מלאכותי והאמרת מחירים מזה וודאות של הפסד לקונים כתו־ צאה מקלקול חלק ממוצרים אלה.
- ★ ימנעו כל הגורמים מפרסומים בלתי שקולים שתוצאתם הרעת המצב השורר בשווקים ופגיעה בכולם, ובעיקר בצבור הצרכנים ובכח קניתו.

בהקשר זה אנו מביאים בפני צבור הצרכנים את העצות הבאות:

- **תכנן את קניותיך ותמנע מקניות מופרזות**
- **קנה רק בחנויות בהן מוצגים מחירים**
- **בחן את המוצר ומחירו והשווהו במקומות שונים**
- **בדוק את הסחורה לפני קבלתה**
- **קנה מוצרי מזון בעתם**
- **בעת קנית מוצרים בר־קיימא וודא את סוגי הביטוח ותעריפי התיקונים המוצעים**
- **אם תתבקש לחתום על חוזה או הסכם קראהו לפני חתימתו**
- **דרוש מסירת חשבונות וקבלות ושמור עליהם**
- **ומעל הכל: עמוד על זכותך לקבל תמורה נאותה לכספך**

אגוד הצרכנים בישראל—הבלתי תלוי

לתשומת לב הצרכנים:

צבור הצרכנים מתבקש לפנות בכל תלונה שנראית לו מוצדקת, לאגוד הצרכנים הבלתי תלוי, המרכז, רח' המלך ג'ורג' 35 תל־אביב. טלפון: 224109, 230145. בימים א', ב', ג', ד', ה', 8.30—1.30; ביום ב' גם מ־4.00—6.00 אחה"צ.

עולי בריה"מ נקלטים בעבודה

מנהלי מפעלים משבחים את העולים מרוסיה ★ קשיים לאקדמאים

עולי בריה"מ נקלטים בעבודה: עולה מגרוזיה במחיר לבדי אשקלון

מאת יהושע גלבוע

כשמשוחחים עם מנהלי מפעלים על עולים מרוסיה שנקלטו בעבודה, לרוב אין בפיהם אלא דברי שבח. גם מסורים לעבודה — מספרים הב־ אים עמם במגע במפעלים — מוכנים להישאר בשעות נוספות בעת הצורך, בין היתר משום שרוצים עולים להג־ דיל הכנסותיהם בתקופה הראשונה לשהו־ תם בארץ, ושואפים להתקדם.

כשמזכירים באותה עליה גדולה ש־ חלק מאנשיה ביכרו עבודות דחק (שאפשר היה לגמור עד שעות הצ־ הרים) על עבודה במפעל תעשייתי, אפשר להעריך כה רב משקלה הס־ גולי של העליה הרוסית — אמר מנ־ הל אגף כח־אדם באחד ממפעלי צור, מהגדולים בארץ.

העבודה היא בראש דאגותיו של העולה מרוסיה. כבר כיום הראשון לבואו הוא מתענין במקום עבודה מתאים. זה פרי חינוכו של המשטר הסובייטי — אזרח שאין לו מקום ע־ בודה קבוע, הוא בבחינת טפיל.

★ משמעת בעבודה

הם לרוב ממושמעים בעבודה וסופ־ רו עובדי מספנות ישראל בחיפה ש־ עולים מרוסיה — שיוסית מספר לא קטן מהם נקלט במפעל זה — היו מוכי תימהון בהתקלם לראשונה ב־ תופעות חוסר־משמעת. ברוסיה אין לתאר מצב כזה, אמרו. אך מסתבר שאין הם קשי הקליטה המתרגלים לסטנדרדים המקובלים במקומות ה־ עבודה בישראל.

בעלי המקצוע שבהם, שלא נתברכו בהשכלה אקדמית, נקלטים יפה בדרך כלל וגם הנשים. ברוסיה גדול שעור הנשים באוכלוסיה העובדת והן מ־ צויות בכל תחומי העיסוקים, כולל עבודות הקשות במאמץ שרירים. לא אחת ניתן להיתקל בארץ בנשים העוסקות בסוגי עבודות שהיינו רגי־ לים לראות בהן גברים. עבודת שני בני הזוג במשפחה ואי רתיעה מ־ מאמץ, גם הם תרמו להישגים הנר־ אים מהירים, ברמת חייהם של חלק מעולי רוסיה.

הישגים אלה בולטים במיוחד, ב־ התחשב בכך שחלק גדול מעולי רוס־ יה בא לישראל בגיל די מתקדם. לא קטן בהם גם מספר הנכים ממלחמת העולם השניה. אך, מגרוזיה גדול מספר הצעירים בין הבאים.

הגיל הגבוה יחסית של הבאים מ־ רוסיה, ובמיוחד כשהמדובר באקדמ־ אים שהכשרתם בענפים שאין דרישה מרובה להם במדינה קטנה כישראל, מעורר לעתים בעיות חמורות של תעסוקה המשפיעות קשה על העולים. ראויה ביהודית של רואה־חשבון מ־ צפון (לפי התעודות) מרוסיה, בן 59 שכבר פנה ל־23 מוסדות ומפעלים בארץ בבקשת עבודה וטרם נענה.

★ מקצועות לא מבוקשים

מוסדות הקליטה מטרידים את סי־ דורם של הבאים במקומות עבודה, ברוב מצל לתקן, בכך שמכסים מש־ כורתם בשנה הראשונה לעבודתם בארץ ויותר מזה. כך נקלט בין היתר מספר לא קטן של רופאים עולים בבתי החולים כאן, כך נקלטו גם בעלי מקצוע אקדמיים אחרים במפ־ עלים שונים. אך לא פשוט לסדר ב־ עבודה את כל עורכי־הדין, המורים לספרות רוסית, הכימאים, הכלכל־ נים, האחיות המילדות שרמתן נחש־ בת כאן ירודה ואף האמנים הרבים, בהם נגנים מרבים המשמשים לבוא מרחבי ברית המועצות האירופה.

נראה התעסוקה אף החריף באחרו־ נה בגלל המחסור החמור בדירות ל־ עולים, דבר שמגביל כושר ניידותם. גם לא פשוט להסב מקצועם של אנ־ שים שעסקו בו עשרים שנה ויותר. בכל זאת, מגלים העולים יוזמה וגמי־ שות בכיוון זה.

לא אחת קשה לעולים האקדמאים מרוסיה להסתגל לדפוסים המערביים (הכוונה לרוב למקובל בארה"ב) ה־ נהוגים כאן בשטחי הניהול והייצור ולא פעם מבצר הדבר את האוירה במפעלים. אך כפי שסיפרו לכה מנ־ הלי אגף כוח אדם במפעלים גדולים, מבחינים שוני בבידות ה־ הסתגלות להבאים ולחברים ב־ עבודה שמגלות קבוצות שונות של עולים מרוסיה (הכוונה לבריה"מ ב־ חלק האירופי). למשל, נוטים העולים מהארצות שסופחו לבריה"מ לאחר מלחמת העולם השניה, להתייחס בי־ תר הבנה לקשיי קליטתם ומתערבים ביתר מהירות בסביבתם החדשה. כ־ נראה מפני שהיו מנותקים מהמסורת היהודית הישראלית פחות זמן מאחיהם שבשטחי בריה"מ האחרים.

מה רוצים מג'רמי תורפ?

שמו של מנהיג המפלגה הליברלית הבריטית הוזכר בפרשה של ריבית קצוצה

מאת אלף שם
סופר „הארץ" באנגליה

לונדון

לפני חודשים אחדים נגרם לקרי־ רה הפוליטית של רג'ינלד מודלינג נזק רציני, אולי נזק שאין לו תקנה, בשל מעורבותו בשתי שערוריות כס־ פיות, אחת בריטית ואחת אמריק־ אית. בשני המקרים הסכים להיות חבר במועצות מנהלים של חברות, ולהיכנס ליחסים פיננסיים שתרומתו העיקרית להם היו שמו ומעמדו. אך הוא לא בדק די הצורך את אופי האנשים שבהם קשר את שמו, ולא את טיב עסקיהם.

עתה הגיע תורו של מנהיג ה־ מפלגה הליברלית, ג'רמי תורפ. הוא הצטרף למועצת המנהלים של חב־ רה המכונה „לונדון אנד קאונטי סקיוריטיס". זוהי קבוצה שפעולו־ תיה מתוארות כ„בנקאות", אך שב־ מקרים שונים היה מדוייק יותר ל־ כנותן „מתן הלוואות בריבית". אחת החברות־הבנות של הקבוצה עלתה לכותרות, כשנתברר כי גבתה מאל־ מנה אחת 280% ריבית — ריבית קצוצה אף לפי קנה־מידה מודרניים.

מר תורפ הכחיש כמובן שידע על כך, וטען כי ידאג לתיקון המעוות. בשעת כתיבת הדברים האלה לא הו־ כן דבר; אך לא זה עיקר הבעיה, אלא כיצד נקלע מר תורפ בכלל לסבך זה.

נראה שהבעיה האמיתית היא ש־ פוליטיקאים מקצועיים בבריטניה מוכרחים למצוא להם פרנסה כל זמן שהם באופוזיציה, כיוון שמשכורתם כחברי פרלמנט אינה מספיקה להם אף בקירוב, בצד שעבודתם הפר־ למנטרית מצריכה יותר זמן מאשר בעבר. יש מהם הכותבים, יש ה־ ממשיכים בעבודתם כעורכי־דין. א־ חרים, שהיו אנשי עסקים לפני ש־ נעשו פוליטיקאים מקצועיים, ממ־ שיכים בעסקיהם. מר תורפ הוא עורך־דין לפי הכשרתו, אך כיוון ש־ הוא מנהיג המפלגה הליברלית — שמספר חבריה בפרלמנט היכולים לעזור לו בעבודתו שם מועט הוא — לא נותר לו הרבה זמן לעסוק במקצועו.

ג'רמי תורפ

לגבי פוליטיקאים במצב זה קיים הפיתוי להצטרף למועצות מנהלים של חברות. העבודה הנדרשת שם היא מינימלית, ההכנסה טובה, ונו־ סף לכך זוכים בהרגשה שמחזיקים את האצבע על הדפק עולם העס־ קים. אך לגבי אנשים בלתי־מנוסים בכך — אנשים שנדרשו למועצות מנהלים לא בשל בקיאותם בעסקים אלא בזכות שמם — כרוך הדבר בסכנות.

בדרך־כלל סובלים מכך יותר מכל חברי פרלמנט של הלייבור, מפני ש־ הם חסרים כרגיל נסיון עסקי ויחד עם זה זקוקים לאיזו הכנסה נוספת. לגבי הם קל אולי יותר למצוא נס־ בות מקילות מאשר במקרה כל חבר פרלמנט ליברלי או שמרני ממשפחה אמידה. אך איש לא יחפש להוקיע את „ג'רמי המסכן" — בימינו אלה יכול היה לקרות כדבר הזה לכל אדם כמעט.

לפנים היתה הפוליטיקה עיסוק ל־ „ג'נטלמנים"; אך נוכח השינויים ב־ מבנה המסים וחלוקת ההכנסות, מעטים הג'נטלמנים היכולים להת־ הדר בהכנסותיהם. מה נשאר איפוא לפוליטיקאי לעשות?

נשק לצעירי בית"ר בארה"ב

מאת רפאל רוטשטיין
סופר „הארץ" בניו־יורק

הרי קאטסקיל, ניו־יורק

קבוצה קטנה אך נחושה בהחלט־ תה של צעירים יהודים מיליטנטיים — צעירים וצעירות חברי בית"ר ב־ גיל 15 עד 22, תלמידי תיכון וקול־ גים, ותושבים של אזור ניו־יורק רבה — נתכנסו לאחרונה בסוף־ שבוע צונן על שדותיו מכוסי־השלג של מחנה קיץ, לא רחוק מבתי־ המלון המפורסמים גרוסינגר וקונ־ קורד של „רצועת הבורשט" כדי ל־ התאמן בשימוש בנשק.

„הגנה עצמית וגאווה הן עמודי־ התווך של הפילוסופיה הרביזיוניס־ טית של בית"ר", אמר בארי סיבן, ראש תנועת בית"ר בארצות הברית. „בניגוד לקבוצות השמאלניות אין אנו מבלבלים את חברינו באידאו־ לוגיות סותרות. הפניה אליהם מיו־ סדת על ענין יהודי וסולידריות יהו־ דית. לצעירים יהודים באמריקה יש צורך של ממש בהרגשת הזהות, והם נענים במספר גדל והולך לבשו־ רתנו".

בארי הירבה לאחרונה לערוך נסיעות בכל רחבי ארצות הברית כשהוא מארגן סניפים חדשים ומכ־ שיר מנהיגים. יש עתה לבית"ר כמה אלפי חברים בארצות הברית, וריכו־ זיהם הגדולים ביותר הם בניו־ יורק ובקליפורניה.

בארי הוביל את אורחיו אל שטח המטווחים. לינדה ליבוביץ, סטודנ־ טית בכירה לסוציולוגיה באוניברסי־ טת סטוניברוק שבמדינת ניו־יורק, הריכה את רובה־הציד שלה וצע־ קה: „משוך!". מיד הוטסה צלחת חרס באויר. לינדה עקבה אחריה כ־ כיתה ואחר כך ירתה והכדור ניפץ את הצלחת לרסיסים. כך פגעה ב־ שש צלחות בזו אחר זו לפני שהח־ טיאה אחת, ואחר כך הורידה עוד שש ברציפות.

נראה שללינדה כשרון טבעי ל־ קליעה למטרה, והיא תוכל גם להש־ תתף בתחרויות ספורטיביות. אך ה־ סיבה העיקרית שבגללה היא לומדת לטפל ברובה־ציד, היא הגנה עצ־ מית. אומרת לינדה, הלומדת גם קאראטה: „לדעתי צריך היה כל יהודי להיות מסוגל להתהלך מבלי לפחד". היא הצטרפה לבית"ר לפני שלוש שנים לאחר שהשתייכה קודם לקבוצה של „יהודה הצעירה" של הציונים הכלליים. „בית"ר נותנת לי זהות יהודית חזקה יותר", הסבירה לינדה, בהוסיפה שבסטוניברוק יש להם סניף קטן של כ־15 סטודנטים.

במרחק כמה מאות מטרים משטח המטווחים ירו חברי בית"ר אחרים ברובים בקאליבר של 0.22 אינץ' ו־ בנשק רב־עוצמה המצויד בכוונת טלסקופית. לדברי סיבן מתנהל הכל בהתאם לחוק, והוצאו רשיונות לכלי הנשק. עם זאת ביקש שלא יוזכר מקומו המדוייק של המחנה — מסי־ בות של בטחון.

הקבוצה בת 50 איש היתה מור־ כבת בחלקים שווים מצעירים ו־ צעירות וכל חבר צריך היה לעבור את המבחן בכל כלי נשק לפני ש־ פרש למושב מוסק. נראה שרוב ה־ צעירים הם ממשפחות של המעמד הבינוני והמעמד הבינוני העליון, ו־ אחדים מהם דתיים. גם ישראלי היה ביניהם, בנם של יורדים, הוא אמר שישוב בקרוב לישראל כדי לשרת בצה"ל.

בראיונות עמם הדגישו הצעירים והצעירות פה אחד את החשיבות של הגנה עצמית ושל מיליטנטיות בחיים היהודיים. אי־אפשר היה להיכנע מ־ השוואה לליגה היהודית להגנה. צבי בידקס, הנושא את הדוקטורט שלו בביוכימיה המשמש כמנהל מכון ה־ נוער הציוני האמריקאי, אמר שתנו־ עת הגאוה והזהות היהודית דומה להשקפות הרב מאיר כהנא. אלא ש־ בית"ר שונה מן הליגה להגנה בזה, שהיא תנועה חינוכית הדוגלת בעלי־ יה.

עוד אמר בידקס שמאחר שהרב כהנא מבלה את רוב זמנו בישראל, מאבדת עתה הליגה להגנה את חב־ ריה, בעוד שכוח בית"ר עולה, כיון שיש לו תכנית חינוכית הכוללת גם הכשרה להגנה עצמית וגם שעורים שבועיים קבועים לתרבות יהודית, היסטוריה ציונית והפילוסופיה של זאב ז'בוטינסקי. הוקם גרעין המ־ תוכנן להתיישב בשטחים המוחזקים.

בית"ר בארצות הברית ... השרותים ואת הכספים הנחוצים לרשות קבוצות הנוער הציוניות ה־ קשורות לארגונים ציוניים בוגרים עם העבודה או ארגונים מסונפים לציונים הכלליים. אף על פי כן נראה שחברי בית"ר הם בעלי מו־ טיבציה רבה וכושר התבלטות רב. „הגיעה השעה להיפרד מאלפי ה־ לאגות האנושיות והסוציאליות ש־ תמיד נראו כמעסיקות את הליבר־ לים והשמאלנים היהודים", אמר צעיר אחד. „עתה הוא הזמן ללמוד כי אכן, לחזק את הזהות ואת שאי־ פותינו כיהודים וכציונים, ולהגן עליהם".

עיוותים בהשכרת דירות לעולים

מאת ד"ר אהרון יורן

בישראל מרבים להשתמש בהק־ לות־מס כתמריץ לפעילויות כלכל־ יות שהשלטון חפץ לעודד. הקלות מס ניתנות, בין היתר, ליצואנים, למתיישבים באזורי פיתוח, לחוס־ כים, למשקיעים זרים ולעולים חד־ שים. לאחרונה הגישה הממשלה ל־ כנסת שתי הצעות חוק הבאות ל־ הנהיג הטבות־מס כדי לפתור בעיות דחופות: מציאת עובדים לקטיף הדרים ומציאת דירות להשכרה ל־ עולים. לדעתי השימוש בתמריצי־ מס בישראל מוגזם וכרוך בהפסדים מחיר כבד של בזבוז, אי שוויון בין משלמי מס ועיוות בסיס המס. אד־ גים דברים אלה ביחס להצעת ה־ חוק הבאה לפטור ממס הכנסה דמי שכירות עד 500 ל"י לחודש.

הצעת חוק מס הכנסה (פטור ממס על דמי שכירות של דירות מגו־ רים) (הוראת שעה), תשל"ג — 1973, הוגשה ע"י הממשלה לכנסת ביום 8.1.73. לפי ההצעה יינתן פטור ממס הכנסה על הכנסה מהש־ כרת דירה לעולים ולמי שהשכיר למגורים דירה או חלק ממנה בין 15 בינואר 1973 ל־30 ביוני 1973. הפטור יינתן מיום ההשכרה עד תום שנת המס 1975 והוא מותנה בכך שהדירה לא היתה מושכרת אחרי אחד בנו־ במבר 1972, שההשכרה היא לשנה לפחות, ושכר הדירה אינו עולה על 500 לירות לחודש.

הכוונה בהצעת חוק זו חשובה. השאלה הנבדקת כאן היא אם תמ־ ריץ המס הוא הדרך הנאותה ו־ היעילה לפתרון הבעיה.

הפליה בין משכירי בתים

ההטבה המס על פי החוק המוצע אינה מוגבלת לדירות שיושכרו ל־ עולים, לזוגות צעירים, מפנים, או אחרים הזקוקים לפתרון דיור דחוף. נכון עשתה הממשלה שלא הגבילה את ההקלה המוצעת לעולים, כיוון שהיותה קבה צעקה, לכשל בצד זוגות צעירים. אך עקב הקושי ה־ צפוי בקביעת קריטריונים בדוקים של זכאות הניתנים לאכיפה לא הוגבלו כלל המוכרים הזכאים ל־ הקלה. יוצא לכשל השכרת דירה בתקופה הקובעת (15 ינואר עד 30 ביוני) בתנאים הקבועים בחוק המו־ צע יינתן הפטור ממס אפילו ישכיר מיליונר דירה למיליונר אחר.

סביר להניח שמשכירים רבים יעמידו את דמי השכירות על 500 ל"י לחודש אפילו דמי השכירות הריאליים גבוהים יותר, אם 500 ל"י גבוהים מההכנסה לאחר מס ה־ נותרת מדמי השכירות הריאליים. בידי משכיר היכול לקבל בעד דירתו 600 ל"י לחודש, אך שיעור המס השולי שלו, לכשל 50%, יש־ ארו 500 ל"י לחודש אם ישכיר את הדירה ב־500 ל"י. לחודש ורק 450 ל"י, אם ישכירה ב־600 ל"י. אפי־ לו נניח שהוא יכול לנכות 50% מ־ דמי השכירות כהוצאות. דמי השכ־ רות במשק יעלו. אך ההקלה תחול גם על שוכרים שאינם זקוקים או ראויים לה.

תופעות הלוואי השליליות

תמריץ המס יביא לאובדן הכנסות למדינה מאותן דירות שהיו מושלא מוצעות להשכרה בתקופה הקובעת, כשם שמוצעות דירות להשכרה בכל תקופה. התמריץ גם מפלה באופן בלתי צודק בין משלמי מס שונים, בכן פלוני שישכיר דירתו בתקופה הקובעת יזכה בפטור, בעוד שאלמוני שהשכירה קודם לכן או שדירתו היתה כבר מושכרת ב־1 בנובמבר 1972, יחויב במס על דמי השכי־ רות, בשיעור העשוי להגיע ל־57%. תמריץ המס להשכרת דירות מהווה דוגמא לתופעות הלוואי השליליות של השימוש במערכת המסים להש־ גת מטרות כלכליות. פרופסור סטנ־ לי סרי מהרווארד, מי שהיה סגן שר האוצר האמריקאי בממשלות של קנ־ די וג'ונסון והאחראי למדיניות ה־ מסים האמריקאית, ערך מחקר נוקב על השימוש בתמריצי מס. הוא מצא כי תמריצי המס לדיור זול להשכרה הקיימים בארה"ב, „המכוונים לגרום מפנות לאי־שוויון במס, המאפשר ל־ משקיעים רבי יכולת להתחמק מכל או מעיקר חיובם במס" וכן כי „נו־ צר פרדוקס של יצירת מפלט מס בשיטת המס שלנו דרכו יכולים ל־ עבור מליונר המס ורבי יכולת אח־ רים בתקופה של בנייה יותר דירות להשכרה. עלינו להיטיב לעשות מכך" (הרווארד לו רויו, כרך 84, ע' 352 בעי 400 ו־403).

גם עלינו בישראל להיטיב לעשות מכך. אמנם מדובר בהוראת שעה ו־ באובדן הכנסות קטן ביחס למיל־ יוני הל"י הניתנים בארץ כתמריצי־ מס. אך העיוותים הגלומים בתמריץ המוצע ברורים ויש לבדוק דרכים חלופיות למציאת פתרונות דיור. אם, כנאמר בדברי ההסבר להצעת ה־ חוק, קיימת „כמות ניכרת של די־ רות ריקות שבעליהן מעדיפים שלא להשכירן כיוון שההכנסה הנותרת בידם אינה שווה בנזקים הגורמים להם", צריך היה לתת למשכירים ערבות בפני נזקים, כפי שממילא נעשה על אף תמריץ המס, ולהגדיל את דמי השכירות במידת הצורך. ראוי היה לבדוק גם את האפשרות לרכוש דירות נוספות מקבלנים פר־ טיים מתוך מלאי הדירות הניכר ב־ בניה הקיים במשק, ודאי קיימות אפשרויות נוספות. כך ניתן יהיה להשיג את המטרה באותה הוצאה כמו הפטור במס או אף בהוצאה פחותה, מבלי שיתלוו התוצאות ה־ שליליות הגלומות בתמריץ־המס.

מועצה מקומית גני־תקוה
מכרז 2/73

המועצה המקומית גני־תקוה מכריזה על קבלת הצעות להפרדת איזסטלציה של דירות והרכבת מדידים.

את ההצעות יש להגיש על טפסים מיוחדים שאפשר לקבל במזכירות המועצה תמורת 30.— ל"י שלא יוחזרו למשתתפי המכרז.

את ההצעות יש להכניס במעטפה סגורה לתיבת המכרזים במזכירות המועצה בשעות משרדיות לא יאוחר מיום חמישי (י"ג אדר א' תשל"ג) 15.2.73 עד שעה 12.00 ולציין עבור מכרז מס' 2/73.

על בעל ההצעה להשליש בידי גזבר המועצה ערבות או צ'ק בנקאי בשעור של 10% מסכום ההצעה.

המועצה המקומית אינה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או כל הצעה שהיא.

פרץ פבן
ראש המועצה המקומית

י"ט שבט תשל"ג (22.1.73)

לשכת ההוצאה לפועל בנהריה

תיק מס. ת"א 3107/72

מודעה בדבר מכירה פומבית של מיטלטלין

ביום 31.1.1973 בשעה 16.00 יוצ־ או למכירה פומבית המיטלטלין ה־ מתוארים להלן של החייב כניפס הר־ טיין מנהריה רחוב הרצל, לגבית חוב בסך 10,000.— ל"י, הנגיע לזוכה: רדיוקסד קונקריים (ישראל) בע"מ ע"י עו"ד ש. סימן מתל־אביב.

תיאור המיטלטלין

א. מרכזית מטורולה גדולה, ב. מכונת כתיבה ברוזר, ג. 2 שולחנות משרד, ה. כסא מנהלים משענה גבוהה, ה. כסא משענת נמוכה, ו. ארון ברזל משרדי, ז. עגלה לטלפון. המכירה תתקיים במשרד והחברה הנ"ל.

כל המעונין יוכל לבדוק את המי־ טלטלין העומדים למכירה כאמור.

על הקונה לשלם את כל המסים, האגרות וההיטלים אשר, מכח כל דין, חלים על קונה וכן 1% מהמחיר למנהל המכירות, אם אינו פקיד ביה"ש.

תאריך: 22.1.1973

(—) י. אמנון
הכונ"א לפרול, נהריה

בנק אפותיקאי כללי בערבון מוגבל

חברת בת של

בנק לאומי לישראל בע"מ

מאזן ליום 31 בדצמבר 1972

	ל"י	ל"י	31.12.71 ל"י
הלוואות ופקדונות (באור 2)			
הלוואות במשכנתא או בבטחונות אחרים	528,321,404		533,370,412
פקדונות באוצר של מדינת ישראל	468,571,153		306,983,029
		1,096,892,557	840,353,441
השקעות (באור 3)			
מלוות ממשלתיים, לפי העלות	2,306,091		1,410,318
מניות בלין סיטי סנטר בערבון מוגבל, לפי העלות בניכוי הפרשה	750,000		750,000
		3,056,091	2,160,318
חשבונות אחרים			
חייבים, תשלומים מראש ויתרות חובה	8,263,801		9,424,002
מלוות ממשלתיים, לפי העלות (באור 4)	6,000,000		—
פקדון במטבע חוץ בבנק	1,545,503		1,009,727
מזומנים בבנקים ובקופה (כולל סך 189,722 ל"י, 31.12.71 — 681,558 ל"י במטבע חוץ)	3,280,479		3,879,505
		19,089,783	14,313,234
הוצאות להפחתה (באור 5)			
הוצאות בגין הנפקת אגרות־חוב, בנכוי הפחתות		1,174,350	781,062
רכוש קבוע, בערך סמלי (באור 6)		2	2
		1,120,212,783	857,608,057

ד"ר א. להמן — יושב ראש הדירקטוריון
ש. מוהצ'ינסקי — סגן יושב ראש הדירקטוריון

מ. כהן   ד"ר י. כך
מנהלים כלליים משותפים

	ל"י	ל"י	31.12.71 ל"י
הון, קרנות ועודפים			
הון המניות (באור 7) מונפק ונפרע		18,151,665	18,151,665
קרן לחלוקה מוצעת של מניות הטבה (באור 8)		1,815,170	—
קרן הון — פרמיה על מניות (באור 9)		3,692,400	3,692,400
עודפים			
קרן שמורה	13,450,000		11,700,000
יתרת רווח שלא יועדה	229,873		219,391
		13,679,873	11,919,391
		37,339,108	33,763,456
אגרות־חוב ופקדונות, כולל ריבית שנצברה (באור 10)			
אגרות־חוב	572,382,104		368,015,758
פקדונות למתן הלוואות	438,096,905		399,205,498
פקדונות חוסכים לפי תכניות חסכון של הבנק	38,057,803		26,778,967
		1,048,536,812	794,000,223
חשבונות אחרים			
זכאים, עתודות ויתרות זכות (באור 11)	12,436,982		11,559,523
עודף מהתאמת יתרות הצמודות למדדים, שזמן פרעונו בשנים הבאות (באור 1)	8,953,105		6,167,593
ריבית על פגורי הלווים, טרם נגבתה (באור 12)	11,494,643		10,483,612
דיבידנד סופי מוצע, ברוטו	1,452,133		1,633,650
		34,336,863	29,844,378
		1,120,212,783	857,608,057

הבאורים המצורפים לדו"חות הכספיים מהווים חלק בלתי נפרד מהם.

דו"ח רווח והפסד
לשנה שנסתיימה ביום 31 בדצמבר 1972

	ל"י	1971 ל"י
הכנסות		
ריבית —		
מהלוואות	37,855,012	29,642,870
מפקדונות	29,270,514	21,681,852
	67,125,526	51,324,722
תוספות הצמדה על קרן של הלואות ופקדונות הצמודים למדדים, אשר זמן פרעונן חל במשך השנה, כולל התקבולים עקב סלוקי קרן מוקדמים (באור 1)	13,882,578	7,648,618
תוספות הצמדה והפרשי שער על נכסים במטבע חוץ או הצמודים לו (באור 1)	1,432,547	9,835,081
הכנסות אחרות	1,116,336	1,072,006
סך הכל הכנסות	83,556,987	69,880,427
הוצאות		
ריבית על —		
אגרות־חוב (באור 14)	32,146,994	22,922,312
פקדונות למתן הלואות	16,954,008	14,431,954
פקדונות חוסכים	2,248,264	1,415,885
	51,349,266	38,770,151
תוספות הצמדה על קרן של אגרות־חוב ופקדונות הצמודים למדדים, אשר זמן פרעונן חל במשך השנה (באור 1)	9,352,865	5,537,034
תוספות הצמדה והפרשי שער על התחייבויות במטבע חוץ או הצמודים לו (באור 1)	1,435,011	9,598,177
הפחתת הוצאות בגין הנפקת אגרות־חוב, נטו (באור 5)	76,641	22,582
הוצאות מנהליות וכלליות	6,977,947	6,251,952
שכר חברי הדירקטוריון	12,000	12,000
סך הכל הוצאות	69,203,730	60,191,896
רווח מפעולות	14,353,257	9,688,531
רווחים אחרים		
ממכירה ופדיון השקעות	34,254	247,438
ממכירת רהוט וציוד משרדי	17,070	—
	51,324	247,438
הפחתות והוצאות אחרות		
הפחתת רהוט וציוד (באור 6)	59,477	72,974
הפחתת הוצאות בגין הגדלת הנפקת הון מניות	—	75,659
הפרשה לחובות מסופקים	738,591	800,000
תרומה מיוחדת למטרות חנוך וקליטה	500,000	—
	1,298,068	948,633
רווח לשנה, לפני מסים	13,106,513	8,987,336
הוצאות בגין שנים קודמות —		
תוספות הצמדה, נטו	126,595	—
רווח נקי, לפני מסים	12,979,918	8,987,336
הפרשה למסים על ההכנסה (באור 15)	6,500,000	4,300,000
רווח נקי	6,479,918	4,687,336
יתרת רווח מהשנה הקודמת	219,391	186,321
רווחים לייעוד	6,699,309	4,873,657
ייעוד הרווחים		
דיבידנד (ברוטו) על מניות הנהלה וסטוק רגיל		
8% ביניים — שולם (1971 — 7%)	1,452,133	1,270,616
8% סופי — מוצע (1971 — 9%)	1,452,133	1,633,650
	2,904,266	2,904,266
העברה לקרן לחלוקה מוצעת של מניות הטבה (באור 8)	1,815,170	—
העברה לקרן שמורה	1,750,000	1,750,000
סך הכל רווחים שיועדו	6,469,436	4,654,266
יתרת רווח שהועברה לשנה הבאה	229,873	219,391

דין וחשבון המבקרים לבעלי המניות של בנק אפותיקאי כללי בערבון מוגבל

בדקנו את המאזן של בנק אפותיקאי כללי בערבון מוגבל ליום 31 בדצמבר 1972 ואת דו"ח רווח והפסד לשנה שנסתיימה באותו תאריך. בדיקתנו נערכה לפי תקני ביקורת מקובלים ובהתאם לכך נקטנו באותם נהלי ביקורת אשר חשבנום לדרושים בהתאם לנסיבות.

לדעתנו, המאזן ודו"ח רווח והפסד הנ"ל משקפים באופן נאות בהתאם לכללי החשבונאות המקובלים את מצב עסקי הבנק ליום 31 בדצמבר 1972 ואת תוצאות פעולותיו לשנה שנסתיימה באותו תאריך, והם ערוכים בהתאם לתקנות ניירות ערך (עריכת דו"חות כספיים), תשכ"ט — 1969.

תל־אביב, 14 בינואר 1973.

סומך, חייקין, ציטרון ושות'
רואי חשבון

באורים לדו"חות הכספיים ליום 31 בדצמבר 1972

1. נכסים והתחייבויות צמודים או במטבע חוץ

הנכסים, לרבות מלוות ממשלתיים וההתחייבויות הצמודים או במטבע חוץ הותאמו כדלקמן —

א. אלה הצמודים למדד המחירים לצרכן — לפי המדד שנתפרסם עבור חודש נובמבר 1972 (31.12.71 — נובמבר 1971).

ב. אלה הצמודים למדד המשכנתאות הקשור בתשלום תוספת יוקר — לפי מדד המשכנתאות האחרון שפורסם בנובמבר 1966 (31.12.71 — לפי בסיס זהה).

ג. אלה אשר לפי ברירה או שהנם צמודים (קרן וריבית) למדד המחירים לצרכן או בלתי צמודים — על פי הבסיס הגבוה יותר שנקבע בתנאי הברירה הכוללים את הריבית שנצברה (31.12.71 — לפי בסיס זהה).

ד. אלה במטבע חוץ או הצמודים לו — לפי השערים הרשמיים לתאריך המאזן (31.12.71 — לפי בסיס זהה).

תוספת הצמדה והפרשי שער שהתהוו כתוצאה מההתאמות הנ"ל משתקפים בדו"חות הכספיים כדלהלן: —

(1) אלה הנובעים מהצמדה למדד המחירים לצרכן או למדד המשכנתאות —
שזמן פרעונם חל עד תאריך המאזן או שנגבו בפועל — נזקפו לדו"ח רווח והפסד;
שזמן פרעונם יחול בשנים הבאות — נכללו במאזן בין „חשבונות אחרים".

(2) אלה הנובעים משינוי שער המטבע — נזקפו במלואם לדו"ח רווח והפסד וזאת בהתחשב באי־המהותיות של הפרש שנוצר כהתאמות אלו.

2. הלוואות ופקדונות

א. הרכב הסכומים —

	הלוואות במשכנתא או בבטחונות אחרים ל"י	פקדונות באוצר של מדינת ישראל ל"י	סך הכל ל"י	31.12.71 סך הכל ל"י
צמודים למדד המחירים לצרכן	218,024,157	228,401,979	446,426,136	265,924,252
צמודים למדד המחירים לצרכן או בלתי צמודים לפי ברירה	—	197,610,543	197,610,543	161,668,880
צמודים למדד המשכנתאות	49,123,226	26,247	49,149,473	50,172,963
צמודים לשער הדולר של ארצות הברית	1,976,583	4,713,438	6,690,021	10,901,866
במטבע חוץ	494,340	37,039,737	37,534,077	32,092,013
בלתי צמודים	362,450,778	779,209	363,229,987	322,642,556
	632,109,084	468,571,153	1,100,680,237	843,402,530
בנכוי / — הפרשה לחובות מסופקים	3,787,680	—	3,787,680	3,049,089
	628,321,404	468,571,153	1,096,892,557	840,353,441

ב. ההלוואות במשכנתא או בבטחונות אחרים —

(1) במסגרת הסכמים שנחתמו עם האוצר של מדינת ישראל איפשר הבנק ללווים מסויימים להמיר את התנאים המקוריים של ההלוואות שהם קבלו מהבנק כתנאים צמודים לבלתי צמודים. כמו כן מבצע הבנק במסגרת הסכמים עם אוצר המדינה הלוואות שתנאי פרעונן על ידי הלווים אינם כוללים סעיפי הצמדה.
מבחינת הבנק ההלוואות האמורות הנן צמודות, וכך מוינו בטבלה הנ"ל, באשר הבנק מקבל מאוצר המדינה את תוספות ההצמדה בכפיפות לתנאי ההסכמים האמורים.
כתוצאה מהתאמת סכומי ההלוואות הנזכרות לעיל לבסיסי ההצמדה השונים כמצוין בבאור 1 לעיל, נוסף ליתרות ההלוואות הנ"ל סך של כ־42.6 מיליון ל"י (31.12.71 — כ־27.5 מיליון ל"י) שתשלומו יחול על האוצר של מדינת ישראל בשנים הבאות.

(2) ההלוואות הצמודות למדד המחירים לצרכן מורכבות מסך 190,606,704 ל"י (31.12.71 — 129,694,476 ל"י) שתנאי ההצמדה בגינן קשורים לעליה כל נקודה במדד ומסך 27,417,453 ל"י (31.12.71 — 31,405,402 ל"י) שתנאי ההצמדה בגינן קשורים לעליה של 5% לפחות במדד.

(3) ההפרשה לחובות מסופקים חושבה כאחוז מפגורי הלווים בהתחשב בעומק הפגור. לתאריך המאזן מכסה סכום ההפרשה הנ"ל את הפגור כעל 3 חדשים בתשלומי ריבית רגילה, תוספות הצמדה וכו' (פרט לקרן) המתייחסים להלוואות שניתנו על אחריות הבנק (31.12.71 — כ־60% מהפגור הנ"ל).

3. השקעות

	צמודים למדד המחירים לצרכן ל"י	לפי תנאי ברירה ל"י	סך הכל ל"י	31.12.71 סך הכל ל"י
מלוות ממשלתיים				
שיש להם שער	256,670	—	256,670	300
שאין להם שער	1,574,074	475,347	2,049,421	1,410,018
	1,830,744	475,347	2,306,091	1,410,318
מניות בלין סיטי סנטר בערבון מוגבל — אין להן שער				
150,000 מניות בנות 10 ל"י, לפי העלות			1,500,000	1,500,000
בנכוי / — הפרשה לירידת ערך (נוצרה בשנים 1966—1968)			750,000	750,000
			750,000	750,000
סך הכל			3,056,091	2,160,318

ערך השוק הכולל של המלוות הממשלתיים שיש להם שער בבורסה לתאריך המאזן לסך 420,160 ל"י (31.12.71 — 347 ל"י). לפי הערכת ההנהלה עולה ערך השוק הכולל של המלוות הממשלתיים שאין להם שער בסך של כ־570,000 ל"י (31.12.71 — כ־350,000 ל"י) על ערכם בספרים.

4. מלוות ממשלתיים

מלוות אלה נרכשו מתוך יתרת המזומנים הזמניים לפרעון בתוך שנת החשבון הבאה. ערך השוק של המלוות הנ"ל לתאריך המאזן זהה לעלותם.

5. הוצאות להפחתה

ההוצאות החלות על הבנק בגין הנפקת אגרות־חוב מופחתות על פני תקופת אגרות־החוב, בהתחשב בסכומים הנמצאים במחזור לגבי כל סדרה.

6. רכוש קבוע

א. התנועה בשנת החשבון —

	בית מגורים ל"י	רהוט וציוד משרדי ל"י	סך הכל ל"י	1971 סך הכל ל"י
יתרה לתחילת השנה	1	1	2	2
תוספות בשנת החשבון	—	59,477	59,477	72,974
	1	59,478	59,479	72,976
הפחתות בשנת החשבון	—	59,477	59,477	72,974
יתרה לסוף השנה	1	1	2	2

ב. בית המגורים נרכש בשנת 1954 במחיר של 25,000 ל"י והועמד לערך סמלי של 1 ל"י בשנת הרכישה.

7. הון המניות

הרכב —

	רשום ל"י	מונפק ונפרע ל־31.12.72 ול־31.12.71 ל"י
מניות הנהלה בנות 5 ל"י (א)	250,000	250,000
מניות רגילות שהומרו לסטוק רגיל ביחידות של 5 ל"י (ב)	17,901,665	17,901,665
מניות רגילות בנות 5 ל"י	1,848,335	—
	20,000,000	18,151,665

(א) במניות רשומות על שם
(ב) מורכב מ־1,802,990 ל"י (31.12.71 — 1,552,990 ל"י) ביחידות רשומות על שם ו־16,098,675 ל"י (31.12.71 — 16,348,675 ל"י) ביחידות למוכ"ז.

8. קרן לחלוקה מוצעת של מניות הטבה

הקרן נוצרה לשם חלוקה מוצעת של מניות הטבה בשעור של 10% על הון המניות הנפרע לתאריך המאזן. חלוקה זו תעשה על ידי הנפקת 363,034 מניות רגילות בנות 5 ל"י כשהן משולמות במלואן.

9. קרן הון — פרמיה על מניות

תנועה

	ל"י	1971 ל"י
יתרה לתחילת השנה	3,692,400	3,315,400
פרמיות שנתקבלו, בנכוי הוצאות הנפקת מניות	—	377,000
יתרה לסוף השנה	3,692,400	3,692,400

10. אגרות־חוב ופקדונות

א. הרכב הסכומים —

	אגרות־חוב ל"י	פקדונות למתן הלוואות ל"י	פקדונות חוסכים ל"י	סך הכל ל"י	31.12.71 סך הכל ל"י
צמודים למדד המחירים לצרכן	324,507,076	17,551,337	4,490,644	346,549,057	179,650,529
צמודים למדד המחירים לצרכן או בלתי צמודים לפי ברירה	197,610,543	—	20,996,256	218,606,799	174,158,422
צמודים למדד המשכנתאות	—	78,798,366	—	78,798,366	83,759,965
צמודים לשער הדולר של ארצות הברית	4,873,548	1,453,256	—	6,326,804	9,736,975
במטבע חוץ	45,268,801	5,022,720	11,862,536	62,154,057	56,906,948
בלתי צמודים	122,136	335,271,226	708,367	336,101,729	289,797,384
	572,382,104	438,096,905	38,057,803	1,048,536,812	794,000,223

ב. סכומי הפקדונות למתן הלוואות הצמודים למדד המחירים לצרכן מורכבים מסך 16,252,522 ל"י (31.12.71 — 16,456,938 ל"י) שתנאי ההצמדה בגינם קשורים לעליה כל נקודה במדד ומסך 1,298,815 ל"י (31.12.71 — 2,183,282 ל"י) שתנאי ההצמדה בגינם קשורים לעליה של 5% לפחות במדד.

ג. התחייבויות הבנק במטבע חוץ או הצמודות לו בסך 21,908,460 ל"י (31.12.71 — 22,709,400 ל"י*) מבוטחות אצל „יובל" חברת הבטוח לישראל בערבון מוגבל כנגד הפסדים משנוי שער המטבע.
*) הותאם.

ד. תקופות הפרעון של אגרות־החוב והפקדונות הן —

(1) אגרות־חוב

	ל"י		31.12.71 ל"י
1973	77,819,661	1972	[illegible]
1974	61,254,657	1973	[illegible]
1975	42,178,482	1974	52,534,638
1976	40,289,844	1975	35,441,244
1977	47,498,057	1976	34,064,088
1978 — 1982	155,518,762	1977 — 1981	78,459,474
1983 — 1987	109,502,936	1982 — 1986	51,918,737
1988 — 1992	31,314,669	1987 — 1991	[illegible]
	572,382,104		368,015,758

(2) פקדונות למתן הלואות

	ל"י		31.12.71 ל"י
עד לתאריך המאזן *	9,349,703	עד לתאריך המאזן *	16,614,869
1973	44,189,253	1972	36,981,601
1974	33,493,249	1973	28,575,041
1975	19,494,858	1974	24,194,187
1976	19,152,042	1975	19,528,667
1977	19,430,140	1976	18,376,338
1978 — 1982	83,797,321	1977 — 1981	76,476,697
1983 — 1987	74,941,129	1982 — 1986	59,266,822
1988 — 1992	58,557,742	1987 — 1991	57,510,078
1993 — 1997	38,396,703	1992 — 1996	41,656,100
1998 — 2003	37,294,765	1997 — 2001	20,025,098
	438,096,905		399,205,498

(3) פקדונות חוסכים

	ל"י		31.12.71 ל"י
תוך 30 יום מהתאריך הדרישה	38,057,803	תוך 30 יום מהתאריך הדרישה	26,778,967
סך הכל	1,048,536,812		794,000,223

* סכומים שזמן פרעונם עבר אולם תשלומם למפקידים מותנה בגבייתם בפועל מפגורי הלווים להם ניתנו הלוואות מכספי פקדונות אלה.

ה. אגרות־החוב נושאות ריבית שנתית בשעורים דלהלן —

	%	שנות הפדיון בהתאם לתנאי ההנפקה	יתרה* ל"י	31.12.71 יתרה* ל"י
צמודות למדד המחירים לצרכן	5 — 6½	1964 — 1992	324,507,076	156,670,679
צמודות למדד המחירים לצרכן או בלתי צמודות לפי ברירה	10.76 ללא הצמדה או 4.84 בהצמדה	1973 — 1977	197,610,543	161,668,880
צמודות למטבע חוץ	6 — 6½	1964 — 1975	4,873,548	7,962,235
במטבע חוץ	6 — 7	1970 — 1985	45,268,801	41,601,856
			572,259,968	367,903,650
אגרות־חוב שהוגרלו לפדיון ותלושי ריבית שטרם הוגשו לבנק לתשלום			122,136	112,108
			572,382,104	368,015,758

* סכומי אגרות־החוב הנ"ל כוללים ריבית שנצברה בסך 48,745,918 ל"י (31.12.71 — 37,682,012 ל"י).

ו. אגרות־החוב בתוספת הריבית והפרשי ההצמדה שנצברו בגינן וכן פקדונות למתן הלוואות בסך 64 מיליון ל"י (31.12.71 — 64 מיליון ל"י) מובטחים על ידי שעבודים שוטפים על רכוש הבנק.

ז. אגרות־חוב בסך 149,315,135 ל"י (31.12.71 — 145,907,204 ל"י) מוחזקות בידי בנק לאומי לישראל בערבון מוגבל (חברה האם) וחברות הבנות שלו (לרבות קופות הגמל המנוהלות על ידן).

ח. הפקדונות למתן הלוואות כוללים סך 4,448,552 ל"י (31.12.71 — 4,913,795 ל"י) אשר נתקבל מבנק לאומי לישראל בערבון מוגבל (חברה האם) ומחברה בת שלה.

11. זכאים, עתודות ויתרות זכות

הסכום כולל בין השאר —

	ל"י	31.12.71 ל"י
עתודה לפצויי פרישה (באור 13)	2,343,510	1,919,930
עתודה לתשלום פנסיה לעובדים בפרישה (באור 13)	900,000	900,000

12. ריבית על פגורי הלווים, טרם נגבתה

ריבית זו מועברת להכנסות על בסיס הגביה.

13. פצויים ופנסיה

התחייבות הבנק לפצויי פרישה ופנסיה המוערכות על ידי הנהלת הבנק לתאריך המאזן בסך 3,243,510 ל"י (31.12.71 — 2,819,930 ל"י) מכוסה על ידי העתודות המצוינות בבאור 11 לעיל.
הפקדות הבנק בקופת גמל לפצויים ליד בנק לאומי בערבון מוגבל, כולל רווחים שנצברו, מסתכמות לתאריך המאזן בסך 2,343,510 ל"י (31.12.71 — 1,919,930 ל"י). הבנק זכאי לקבל לפי דרישתו את הסכום הנ"ל בכפוף לצרכי הפנסיה.
בהתאם להסכם שנחתם בזמנו עם ארגון העובדים, הוקמה קרן פנסיה לעובדי הבנק במקום קופת הגמל הקיימת.

14. ריבית על אגרות־חוב

בסעיף זה כלול סך 507,709 ל"י (31.12.71 — 200,434 ל"י) המהווה דמי עמלה בקשר עם הנפקות אגרות־חוב ששולמו לבנק לאומי לישראל בערבון מוגבל (חברה האם) ולמתווכים הכלולים ל„בעלי ענין" כמשמעותם בתקנות ניירות ערך (עריכת דו"חות כספיים) תשכ"ט — 1969.

15. מסים על ההכנסה

בחישוב ההפרשה למסים על ההכנסה נלקחו בחשבון דיבידנדים ששולמו בפועל בתוך השנה. כתוצאה מכך הוקטנה ההפרשה בסך של כ־600,000 ל"י (31.12.71 — כ־596,000 ל"י).
שומות סופיות נתקבלו לשנים עד וכולל שנת 1969.

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

כמה מהדגמים שיראו בתצוגות האופנה בפאריס לאביב ולקיץ. מימין לשמאל: שרוולים גדולים, מתניים מודגשים והצאיות קפלים מתנופפת (לואי פארו); קו מתניים מוגבה והצאיות מורחבות (ז'אק אסטרל); שמלת ערב ארוכה באורגנזה לבנה בהדפס של פרחים גדולים בשחור וארום. שולי השמלה מעוטרים באורגנזה שחורה (פייר באלמיין); שמלת ערב שכולה סלסלות. החשוף מעוטר אף הוא בסלסלה המכסה חלק מהזרועות. האריג — אורגנזה לבנה (שאנל).

לאשה ולבית

אביב בפאריס

מאת סופרת „הארץ"

קווים רכים, אריגים רכים וצבעים רכים — זהו, באופן כללי, בשורת תצוגות האביב והקיץ של פאריס שנערכו, בשבוע שעבר. הכתפיים בגזרה טבעית, השרוולים והגיפ והחול־צות מסתיימות בקו המותניים כשהן בגזרת בלהון.

היזהר ספורטיבי מאפיין את רוב הדגמים שהכינו אופנאי העילית של פאריס. החצאיות ה־מתנופפות מעניקות התחושה של תנועה לבגדים. החצאיות, הן כלבוש בפני עצמו והן כחלק משמלה — חוגגות את שיבתן המחודשת למלתחה. הן מופיעות בקפלים, בגזרה מעטפה או בגז־רת פעמון.

המכפלת נעות באיזור הברך, אולם הגוף זוכה, בכל זאת, ל־צלליות חדשה באמצעות נעליים בעלות עקבים גבוהים. חליפות מכנסיים אמנם נראו שוב על מסלולי התצוגות, אבל דומה כי כבר ראו ימים טובים יותר. אופ־נאי העילית מתייחסים אליהן כ־אל לבוש מדרגה שניה.

בהי האופנה הגדולים — שאנ־גל, קוראז' דיור, אסטראל, פארו ביבבכי, לאגהאן, לפידוס, פא־טו, ואנג ושאראר — שמו הפעם את הדגש על בגדים לכל שעות היום. עם זאת, הציגו גם מבחר דגמים לשעות הערב: החל ב־

אופנאי העילית הצרפתיים בחרו במראה הרך

שמלת קוקטייל קצרה עם מק־טורן תואם וכלה בשמלת ערב ארוכה בהדפס עשיר מעוטר ב־הוספות של רקמת יד.

תצוגות האביב מציינות את החזרה לאריגים ולצבעים כב־עיים. נריבה, כנראה, לראות את השגעון הישן והחוזר. הלבן, יופיע הן כצבע בפני עצמו, הן כרקע להדפסים — גיאומטריים ופרחוניים — בגוונים בהירים כתול־צי יהיה הצבע הפופולארי לאריגי צמר דקים והשחור יהיה שליט בערב. חשיבות רבה ב־אופנת העונה הקרובה נודעת להדפסים אקלקטיים.

שביתת הקונים — ברכה לבטלה

בחנות ובשוק

מאת לאה פורת

היום אחר־הצהרים אמורה ל־העידך בכל רחבי הארץ שבי־תת קונים כללית, במחאה על ה־יוקר הגואה. כך החליטה הרשות המרכזית לצרכנות של ההסתד־רות הכללית שהשקיעה מאמצים (וכספים) רבים, ודאגה לפרסומת מתאימה, כדי שדבר השביתה יגיע לידיעתם של צרכנים רבים ככל האפשר.

קשה להתנבא מראש באיזו מי־דה ישתתף הציבור בשביתה ש־הכריז ארגון הצרכנים ההסתדרו־תי. אבל אם לשפוט לפי דיעות שהשמיעו צרכנים — במשאל ש־עשיתי — שביתת הקונים במת־כונת שהוכרזה עליה, היא ברכה לבטלה.

כמה עקרות־בית הביעו אמנם את סיפוקן על עצם העובדה שסוף־סוף משתפים גם אותן בשביתה והודיעו שגם יטלו חלק בה. אולם יחד עם זאת הודו כי השביתה לא תעזור ל־אף אחד.

„אני נגד שביתות בכלל", אמרה לי עקרת בית מרמת־אביב שהת־נדבה להסביר לי את התיאוריה שלה על רגל אחת: „הפועלים שוב־תים, ואחרי שהם מקבלים את התו־ספת שביקשו, ממהר בעל המפעל להעלות את מחירי המוצרים שלו. עכשיו באים ומבקשים לארגן שבי־תה נגד ההתייקרות הבלתי־נמנעת. הרי זה מעגל קסמים ושום שביתה לא תעזור".

ברוח דומה הגיב גבר קשיש שעה שערך קניות בשופרסל: „שבי־תת קונים? שטויות, זה לא יעזור. מה כן יעזור? צריך להחליף את כל השיטה". סתם ולא פירש.

תושבת רמת־גן הפנתה את תשו־מה לבי לעובדה שהואיל ובאיזור מגוריה החנויות סגורות בימי שלי־שי אחרי הצהרים, לא תוכל להר־שות לעצמה לא לקנות גם ביום שני אחרי הצהרים. היא אינה יכולה לק־נות בבוקר כיוון שהיא עובדת מחוץ לבית.

תגובות נוספות ברוח זאת שמעתי מצרכנים נוספים, — דבר המעורר את השאלה אם מארגני השביתה טרחו וחקרו — האמנם יש מקום לשביתה שליח הבריונו, מה עוד ששביתה קודמת שהוכרזה על־ידי הרשות לצרכנות לפני כשנתיים (9 בספטמבר, 1970) — נכשלה. בחו"ל היו אמנם נסיונות של שביתות קו־נים, אבל רק חלק מאלה הצליח. בדרך־כלל הצליחו אותן שביתות מכוונות נגד מוצר מסויים או מספר מצומצם של מוצרים. הרשות לצרכ־נות הכריזה שביתה כללית, כלומר נגד כל היצרנים ונגד כל החנ־ויות. הרי כולנו יודעים שבגל ה־התייקרויות הנוכחי יש עדיין מוצ־רים רבים שמחיריהם לא עלו. מדוע יצא הקצף על כולם?

נראה לי שמוטב היה אם הרשות לצרכנות וארגוני הצרכנים האחרים היו משקיעים את מאמציהם וכספי־הם (שמקורם העיקרי כספי צי־בור) בבדיקות השוואתיות משוות והדרכה לצרכן אילו מוצרים כדאי לו לקנות, מה הם המוצרים הטובים ביותר במחיר הזול ביותר. זהו, בר־מה לי, התפקיד העיקרי של ארגון צרכנים.

טלאים דביקים לאיחוי קרעים

איחוי קרעים באמצעות טלאים דביקים ומגהץ חם הוא שיטה ידו־עה בחו"ל כמה שנים אחדות. בד דביק מנוצל שם לא רק לתיקון קרעים, אלא גם להולפת כיסים, זיהוק שולי שטיח ושימושים רבים אחרים. לארץ הגיעה השיטה לפני כשנה, כשהחלו לייבא דביקוני קור־בונד מאוסטרליה בצבעים שונים, המשווקים בין השאר בחנויות ה־שופרסל. באחרונה החלו לשווק ב־ארץ דביקונים גם מתוצרת מקומית המיוצרים על־ידי חברת טרמופסט ומשווקים תחת השם „סופר טלאי".

הדביקונים משווקים ב־14 צבעים שונים ובשני סוגים של עובי. הם נמכרים ביריעות קטנות בתוך ניר בריסטול המחיר נקבע, כנראה, לפי גודל היריעות. למשל, שתי חתיכות של בד דריל ששטחה כל אחת 18.5 ס"מ × 12.5 ס"מ עולות 3.50 ל"י. ניתן להשיג בחנויות המשביר לצרכן והנויות סידקית.

סוכריות נגד עישון

סוכריות נגד עישון יימכרו בקרוב בבתי המרקחת בארץ. הסוכריות, מתוצרת גובים, כיצרנה בקיבוץ ארז לפי ידע סקנדינבי ועקרון פעו־לתן שהן יוצרות בפה הרגשת תיעוב לטעם הסיגריה. הסוכריות האלה מ־יועדות לסייע לאלה המבקשים להי־גמל מן העישון, אך אינם מצליחים לעשות זאת בדרכים אחרות.

תרכיזי מלפפונים ומישמש לפנים

חברת רבלון הוציאה לשוק תכ־שיר חדש לטיפול בעור הפנים ה־מיועד, לדברי החברה, לבנות הנ־עורים. המדובר בנוזל המיועד הן לניקוי הפנים והן לריענון המשוק: ב־4 סוגים שונים הכוללים תרכי־זים של פרי או ירק. הסוגים הם: מלפפון, מישמש, תות שדה, שקד ודבש. למרות השמות המפתים, ה־תכשיר לא נועד לאכילה, מה עוד שהמחיר לאריזה (בקבוק פלסטיק צבעוני) בנפח של 178 מיליליטר, הוא 18 ל"י. משווק בפרפומריות תחת השם נצ'רל יונדר.

מילגות לבנות 18 ומעלה

150 מילגות בסך כולל של 67 אלף ל"י חולקו על ידי קרן ה־מילגות של מועצת הפועלות לשנת הלימודים 1973. המילגות ניתנות לנשים בגיל 18 ומעלה לשם רכי־שת השכלה במוסדות על־תיכוניים.

רוב מקבלות המילגה הן יוצאות ישובי פיתוח ממשפחות מרובות ילדים ועולות חדשות. גם הנשים האחרות שמקבלות מילגות הן ב־בחינת נזקקות, בשל סיבות כמו יתמות ומחלה וכן נשים נשואות שמצבן הכלכלי אינו מאפשר להן לממן את לימודיהן בעצמן.

di
דיסיין אינטרנשונל
תערוכת הרהיטים המגוונת ביותר

אורח נוטה ללון?
ברוך הבא!
כדאי שתהא בביתך
ספת סלון
של „דיסיין אינטרנשונל"
עם היתרון הכפול:
בלילה — ספת־שינה כפולה
ביום — ספת־פאר לסלון

וכן מערכות חדרי שינה, פינות אוכל וסלון במבחר גדול
תל־אביב, רחוב מאפו 26, טלפון 226789

בבית המשפט המחוזי בתל־אביב—יפו

תיק עזבונות 312/73

בענין: צוואת המנוחה רגינה שטיינר (ת.ז. 1358283) שנפטרה ב־פתח־תקוה, ישראל, ביום 14.12.1972.

הזמנה

להוי ידוע כי הוגשה לבית משפט זה בקשה למתן תוקף לצוואת המנו־חה ומינוי מבצעי צוואה ומנהלי עזבון.

כל הטוען נגד מתן תוקף לצוואת המנוחה ומינוי מבצעי צוואה ומנהלי עזבון, עליו להגיש לבית משפט זה את התנגדותו תוך 15 יום מיום פר־סום הזמנה זו.

אחרת יצהיר בית המשפט על תקי־פות הצוואה.

דוד ולך, שופט
רשם בית המשפט המחוזי

רשות מרכזית לצרכנות

ההסתדרות הכללית של העובדים בארץ־ישראל
הועד הפועל
הרשות המרכזית לצרכנות

שביתת קונים על שום מה?

למען ריסון המחירים!

שביתת הקונים היום, יום שני, 29 בינואר בין השעות 4–7 אחר־הצהרים בתגובה נגד העלאות מחירים מופרזות, בלתי סבירות ובלתי מאושרות

לשביתה זו מצטרפים כל הקונים!

אל תקנה בשעות השביתה

פורל
Kenwood
מכונת כביסה שאת חייבת לראות!
להשיג בשוכנויות ובסניפי ...ברחבי הארץ.

הארץ שלנו
מגיש השבוע
האמנם תלמידים יפטרו מורים?
(תביעות קיצוניות של תלמידים בבריטניה)
*
פתאום הייתי גאה שאני יהודי!
(סיפורו של עולה חדש)
*
המורה שהיה לנשיא
ליהדון ב. ג'ונסון
*
חולה הלב שזכה במדליה במירוץ
*
רכבת של קרחונים
הארץ שלנו
שבועון לנוער

כתיבה במכונה
תלמדי היטב ב־12 שעות
בבית הספר למסחר
„רימון"
ת"א דיזנגוף 85, טל. 281985
שיטה עיוורת, פיקוח ממשלתי

לשכת ההוצאה לפועל בחיפה

תיק הוצל"פ 6099/71

הודעה בדבר מכירה פומבית של מקרקעין

בוצע בזה למכירה פומבית המ־קרקעין המפורטים להלן של החייב יעקב ג' וינשטיין בצרוף ריבית הוצאות ושכ"ט עו"ד המגיע לזוכים כרמלה וטוני שבבו ע"י ב"כ הנו"ד ע. זיו מרח' הנביאים 20, חיפה.

המכירה תוצא לפועל בלשכת ה־הוצאה לפועל בכל יום מימות ה־שבוע פרט לשבתות בתקופת 30 יום מיום פרסום הודעה זו. הצעות תתקבלנה לאחר תשלום 10% מסכום ההצעה. בדבר פרטים נוספים אפשר לפנות למוציא לפועל חיפה.

התוספת:

המקום: עיר גנים. אזור התעשיה.

הרישום: חלקה מס' 8 בגוש 11599 עמק זבולון.

הבעלים: יעקב וינשטיין 1/2, כרמלה שבבו 1000/3650, טוני שבבו 835/3650

השטח: 3,650 דונם.

תיאור הנכס: החלקה גובלת ב־כביש המוביל לביח"ר לדשנים ול־קרית אתא מצידו המזרחי. אורך החזית הקדמית של החלקה 25.10 מ'. אורך החזית האחורית 30.10 מ'. העומק הממוצע כ־133 מ'. בפינה המזרחית דרומית של ה־חלקה קיים בית מגורים ומאחוריו בנין עזר. בנינים אלה הוקמו בשנת 1961 ומוחזקים ע"י משפחת שבבו. בית המגורים הקדמי מכיל 3 חדרים והבנין האחרון בכיל מחסן עם שרו־תים צמודים. השטח ברוטו של הבית הקדמי 109 מ"ר ושל הבנין האחורי 27 מ"ר חלקת הקרקע לפני הבתים הוכשרה לגינת נוי וגדלים בה מספר עצי פרי.

הערכה: ערך החלקה כפנויה — 100,000 ל"י ערך המחצית בהתחשב בבעלות משותפת — 45,000 ל"י.

נעים עובד
המוציא לפועל חיפה

לוטו
השבוע בלוטו-מינימום פרס ראשון
150,000 ל"י
כפול לערעורים
היום המועד האחרון למכירת טפסי הלוטו!

מוצר של קלין עוד ועוד יותר טוב

„טיף" של קלין זכתה במקום הראשון בין כל אבקות הכביסה למכונות כביסה.
„משחת קלין" זכתה במקום הראשון בין כל החומרים לניקוי כלים, במשאל דעת הקהל של „ידיעות אחרונות" מקום אותו היא שומרת לעצמה שנה אחר שנה.

פרסום גולבום

לאשה ולבית

מגמה למטפלות במעונות יום

נפתחה בבי"ס אורט בלוד

מאת סופרת „הארץ"

מגמה למטפלות תיפתח בשנת הלימודים הקרובה בבית ספר אורט לבנות בלוד. המגמה ה־חדשה תכשיר מטפלות־מחנכות לגיל הרך במעונות יום. היא תדריך את התלמידות בכל הקשור לטיפול פיזי בילד ובחינוכו ו־תכין אותן לתפקיד ניהול המ־עון.

בוגרות המגמה יעבדו במעונות יום עם קבוצות של 7—15 ילדים (בהתאם לגילן) כעוזרות למנהלות המעון. לאחר נסיון של שנתיים והשתלמות עיונית נוספת יהיו מסו־גלות לנהל מעון יום באופן עצמאי.

הצורך במגמה זו נובע מהנטיה הגוברת אצל נשים, ואמהות בתוכן, לצאת לעבודה. מלבד זה נשים רבות אינן יודעות לטפח את הילד ול־חנכו באופן הדרוש להתפתחותו ה־תקינה, דוקא במשפחות מרובות יל־דים.

לפי ממצאי המרכז לדמוגרפיה שליד משרד ראש הממשלה, יהיה צורך להקים בארבע השנים הקרו־בות כ־350 מעונות־יום ל־15,000 ילדים (ביניהם כ־10,000 ילדים עד גיל 3); ולשם כך יהיה צורך להכ־שיר כ־500 מטפלות־מחנכות וכ־700 עוזרות למטפלות.

הכתובת לתלונות

מרים בן־אריה, אומבודסמן במשרד העבודה

מאת אריקה עוזרמן

אשתי מאחרת לשוב הביתה מה־עבודה ומעולם איני מקבל את אר־חת הצהרים בזמן.

מדוע אין מוכר הנפט בא לרחוב שלנו בימים קבועים ובשעות קבו־עות?

הרדיו של השכנים מחריש אוז־נים יום וליל. מה לעשות?

מדוע אין משרד העבודה עושה ל־הגבלת צעדיהן של זונות המטרידות רווקים כמוני?

מרים בן־אריה

אלו דוגמאות אחדות מהתלונות המגיעות אל שולחנה של מרים בן־אריה, אומבודסמן במשרד העבודה.

מרים בן־אריה, שהיתה בעבר מנ־הלת צוות העובדים במשרד העבודה, סיימה שנת עבודתה הראשונה בתפ־קידה הנוכחי. היא אומרת: העובדה שגם תלונות כאלו נשלחות אלי, מעידה שהציבור מאמין כי שר העבו־דה, מר יוסף אלמוגי, יכול לפתור כל בעיה.

מה שמעסיק כרגע יותר מכל את האומבודסמן בחודשים האחרונים, הוא מציאת פתרון לבעיות ולשאלות ש־בפניה אליה. צעירים ממשפחות ע־ביות, שנשרו מבית הספר ונכנסים להיקלט בעבודה. הבעיה העיקרית כאן היא להפנות את הצעיר לעבודה שתתאים לו וכה יוכל להתקדם ול־התמיד. אולם ריבוי האינסטנציות והביורוקרטיה שעל הצעיר לעבור עד אשר יזכה להפניה מתאימה, עלול לגרום לכך כי באמצע הדרך יאבד את סבלנותו.

הוא נשלח לבדיקה רפואית במקום אחד, למבחן פסיכוטכני במקום אחר. הוא ממלא טפסים במקום שלישי ומ־קבל הדרכה מקצועית במקום רביעי. כשבא לבסוף הרגע בו הוא מגיע ל־מקום עבודתו החדש, אין למנהל העבודה — המטופל בבעיות צוות העובדים שלו — הסבלנות הדרושה כדי להדריך כראוי את הצעיר ב־תפקידו. האם ייפלא שמרירות מצט־ברת בלב הנער והוא עלול להיפלט אל מחוץ למסגרות הכשלונות בבית, בבית הספר ועכשיו גם בעבודה מותירים בו צלקת עמוקה, אומרת הגב' בן אריה.

בימים אלה היא פועלת לפיבוד שיטה חדשה לטיפול בבעיה זו ב־אמצעות מבנה אינטגרלי בו יקבל הצעיר את כל השירות לו הוא זקוק. בבניין אחד יעבור בדיקות רפואיות ופסיכו־טכניות, ימלא טפסים ויקבל הדרכה מקצועית. ריכוז כל אלה במ־קום אחד יאפשר מעקב אחר כל צעיר (על־ידי איש מקצוע מתאים) כדי לעמוד על מידת החריצות והר־צון שמגלה הוא כדי להסתגל למ־קום עבודתו החדש.

באזאר בנות ברית – היום

מאת סופרת „הארץ"

היום ב־5 אחרי הצהריים, ייפתח בבית בני ברית בתל־אביב (רח' קפ־לן, 10), בזאר של לישכת הנשים בבני ברית, הנקראת על שם אלי־נור רוזבלום.

הלישכה שהוקמה ב־1970, מונה 50 חברות המכונות אחיות והן פוע־לות בהתנדבות בשטחים ציבוריים שונים כגון: עזרה לועד למען ה־חייל, סיוע למשפחות נזקקות, השת־תפות בפעולות עיריית תל־אביב, שיפור חזות העיר, אימוץ מועדון נוער באבו־כביר.

הכנסות הבזאר יוקדשו למימון הפ־עילות של חברות הלישכה. בפתיחת הבזאר, בו יימכרו עבודות רקמה, סריגה, תפירה וציור של החברות עצמן וכן מוצרים שנתרמו על־ידי מפעלים שונים, ישתתפו נשיא מסדר בני ברית, השופט ישראל לוין, מר אריאל עציעד ונספח התרבות בשג־רירות ארה"ב, מר קליפטון ב. פור־סטר.

צעצועים מארה"ב

דרושות מתנדבות למפעל המחלק צעצועים מחו"ל לילדים נזקקים

מאת צפורה רומן

כאלף חבילות צעצועים ומשחקים חינוכיים מגיעות מידי שנה לחלו־קה בין ילדים נצרכים בכל רחבי הארץ. הצעצועים, הנאספים או נק־נים בארצות־הברית, נשלחים על־ידי ארגון המתנדבות „מועצת נשים יהודיות", לכתובת בירושלים. הכ־

הזה מרכז לקבל החבילות. שם מ־מיינים ורושמים את החבילות, ול־אחר מכן מחלקים את הצעצועים לילדים המתחנכים אצל משפחות או־מנות, בבתי־ספר בהם לומדים יל־דים ממשפחות מעוטות אמצעים, ב־גנים, במעונות ילדים במוסדות יל־דים של משרד הסעד וכדומה.

המרכז לקבלת החבילות נקרא „מפעל הצעצועים" והוא מחסן, ב־מרתף בן ארבעה חדרים, ברחוב ה־עמק 18 (מול משרד הסעד). אחז־קתו של המחסן ושכרה של מזכירה בחצי מישרה ממומן משרד הסעד.

אך העבודה נעשית כולה בהתנד־בות, על־ידי חמש נשים.

ראשיתו של מפעל הצעצועים ס־מוך לקום המדינה, כאשר נשים בנ־

מתנדבות במרכז הצעצועים בירושלים

ביות מארה"ב החלו שולחות צע־צועים וביגוד לילדי עולים. שר ה־סעד דאז ביקש לארגן את המשלו־חים והטיל את הדבר על גב' צפורה בלוך. מתנדבת מתמידה כאותו זמן היא הגברת הלן גרינשטר. ישישה שעלתה מארה"ב והעובדת כיום כ־מזכירה מתנדבת ומקיימת את קשר המכתבים עם חו"ל.

הצעצועים שבאים למחסן הצעצו־עים כוללים: משחקים חינוכיים, משחקי חברה, אביזרי ספורט, בובות מסוגים שונים, אביזרים למלאכת־יד, צבעים, כלי נגינה, וכן — בי־גוד, חדש כולו, שניקנה בארה"ב או נעשה בידי מתנדבות שם.

המשלוחים מגיעים בתדירות גבו־הה מאד, במיוחד כאשר קורה משהו בארץ. לפני מלחמת ששת הימים הגיעו כ־300 חבילות לשנה. והיום מגיע מספרן לאלף בערך כספרה יו"ר מפעל הצעצועים, הגברת ניבה זילברג (רעיית השופט ד"ר משה זילברג). הגברת זילברג מתנדבת אף היא, עובדת במקום ארבע ש־נים וחצי, לאחר שקיבלה את התפ־קיד מחוה מגנס, שעבדה שם כמה שנים. כשקיבלה הגברת זילברג, אחות במקצועה, את „המפעל", היה זה בתהליך הרחבתו ממחסן של חדר אחד לדירה הגדולה בה הוא נמצא היום, ואשר היתה בעבר מחסן של בננות. יחד עמה עובדות במקום שלוש מתנדבות — צילה גפן, חיה שפיגלמן ושושנה פרום.

המתנדבות באות למקום מספר פעמים בשבוע, לשם קבלת החבי־לות ומיונן. פעמיים בשבוע, בימים שני וחמישי, באות למקום עובדות סוציאליות, עם רשימת הדברים ה־דרושים, ומשפחות אומנות עם ה־ילדים המתחנכים אצלן. המחסן הוא ארצי, והצעצועים המאוחסנים בו מוצאים דרכם לנזקקים בכל רחבי הארץ (אף לעזה וליהודה ולשומ־רון, לפי בקשה מיוחדת).

יו"ר מפעל הצעצועים קובלת על שלטונות המכס טרם הכירו בחשי־בותו של המפעל ודורשים תשלום מס על המשלוחים (את התשלומים, 5,000 — 6,000 ל"י בשנה משלם משרד הסעד).

הגב' זילברג פונה לכל אשה ה־יכולה להרים מזמנה להצטרף למת־נדבות המעטות העושות עבודתן ב־התמדה ובצנעה, ושכרה יהיה — בידיעה שגרמה אושר לעשרות יל־דים.

סרטי כובע טמבל

מאת סופרת „הארץ"

סרטים עלילתיים באורך מלא ש־נבחרו על ידי המועצה הציבורית לתרבות ולאמנות שליד משרד ה־חינוך והתרבות והמיועדים להקרנה בפני תלמידים בגיל 8—13 יוצגו בפני תלמידי בתי הספר במחיר סמלי. פעולה זאת נעשית במסגרת „אגודת קולנוע לנוער" והוכתרה ב־שם סרטי כובע טמבל. הסרטים יוק־רנו בבתי קולנוע רגילים והמארג־נים מבטיחים שמקומות הישיבה יהיו מסומנים, עם שירות סדרנים מלא, בדאגה לשקט וסדר בעת ה־הסרטה. הסרטים יוצגו אחת לשבו־עיים בימים ובשעות קבועות מ־ראש, במשך כל תקופת הלימודים.

מנוי לשש הצגות יעלה 5 ל"י. המכירה תהיה בבתי הספר. לא יימכרו כרטיסים בקופת בית הקול־נוע. לוח ההצגות יימצא אצל כל מנהל בית־ספר, אשר ידאג לכך שתופיע מודעה מתאימה לפני כל הצגה.

המועצה לתרבות ולאמנות ממלי־צה על השתתפות התלמידים בסר־טים אלה, שהם יפים לבני הנעו־רים.

גופים זרים במזון

עלה שיעור התלונות על ליקויים במוצרי מזון ✶ סקירה על פעולות שירות המזון פורסמה בימים אלה

מאת לאה פורת

מספר התלונות על מזון פגום, ב־עיקר על גופים זרים במזון, הולך וגדל משנה לשנה. ב־1969 הוגשו 500 תלונות; ב־1970 — 1500 תלו־נות, ב־1971 עלה המספר ל־1800 ובמחצית הראשונה של 1972 — 850 תלונות.

נתונים אלה כלולים בסקירה על פעולות שירות המזון 1970—1972, ש־חוברה על־ידי מנהל השירות, מר ליסמן מור. לדעת המחבר, העליה במספר התלונות אינה נובעת מה־רעת המצב אלא היא תוצאה של ער־נות הציבור, הנטיה הגוברת אצל הצרכן לא להשלים עם פגמים, עליה מתמדת ברמת החיים — ומכאן ה־דרישה למזון ברמה גבוהה יותר, עליה כללית בתפוקה והרחבת הפי־קוח והעמקתו.

התלונות על הימצאות גופים זרים במזון נוגעות ברובן למשקאות קלים, אחריהם בתור באים דברי מאפה, בי־רה, חלב בבקבוקים (בעבר). מחבר הסקירה מציין כי למרות שלבעיה הזאת לא נמצא פתרון רדיקאלי ב־ארצות המפותחות, אין להשלים עמה ויש ענין ציבורי בטיפול בתלונות ובהטלת קנסות במגמה לצמצם את התופעה ככל האפשר.

אולם, התופעה של הימצאות גו־פים זרים במזון אינה הבעיה העיק־רית של תעשיית המזון שלנו, סבור מר מור. בסקירתו הוא מצביע על מספר גורמים הבולמים את קידומה של תעשיית המזון בישראל לרמה של הארצות המפותחות בעולם. אמ־נם חלה אצלנו התקדמות ניכרת ב־שנים האחרונות, אבל יש לשאוף ל־התקדמות נוספת.

הפיקוח על המחירים גורם מעכב

אחד הגורמים הבולמים הוא הפי־קוח על המחירים בענפים מסויימים במזון. למשל, אריזת הלחם. אין לח־ייב אריזה של כל סוגי הלחם בלי להעלות מחיר הכיכר בשש אגורות. אך הואיל והלחם מסובסד, אין להעלות את מחירו.

דוגמה אחרת, הקמח מובל בשקי יוטה המזהמים אותו. אריזות טובות יותר ייקרו את הקמח. אמנם הסי־כון הבריאותי אינו גדול פה, מטעים המחבר, אבל אין להשלים בימינו עם פגמים אסתטיים.

יש גם תופעות בהן הפגמים הם לא רק אסתטיים אלא איכותיים. למ־של, בגלל מדיניות המיסוי של ציוד וחמרי אריזה, יש מקרים בהם נב־צים תהליכים חיוניים כמו הקפ־אה, קירור והובלה בקירור של מצ־רכי מזון.

הסקירה מתריעה גם על מקרים של רמה מקצועית לא נאותה בתעשיית המזון. אמנם, לא התעשיה אשמה בכך, שכן היא נתקלת בקשיים בה־שגת כוח־אדם מתאים. גם מערכת ההשכלה וההשתלמות של פועלי ה־מזון אינה מספקת. לוא היו יותר אנשי מקצוע במפעלי המזון, ניתן היה לצמצם את הפיקוח. כדאי לה־טיל על היצרנים יותר חובות בנו־שא של פיקוח עצמי, סבור מר מור. עדיין מצויים מפעלים בארץ שאין לרשותם מעבדה ומערכת בקרה כללית.

הכוח שבידי המשווק

הגיע הזמן להטיל חובות של פי־קוח עצמי גם על המשווקים, כפי שהדבר נהוג במערכות שיווק גדולות בארצות המפותחות. נראה שהמשוו־קים בארץ אינם ערים לכוח הנמצא בידם. לו ידע היצרן שכל מוצר ע־בר את שבט הביקורת של המשו־וק ואם לא יעמוד ברמה הנאותה לא יקנו אותו ממנו, בודאי היה מק־פיד יותר.

הצרכן עצמו גם הוא לא יצא נקי בסקירתו של מנהל שירות המזון. הצרכן, אומר הוא, אינו יכול לצפות לכך שהפיקוח יפתור את כל בעיו־תיו. עליו לדעת שקניה נבונה ד־ורשת ערנות ידיעה על פיקוח. יחד עם זה מודע המחבר לכך שהצרכן שלנו לא רק קונה כעמיתו במערב אירו־פה, למשל, אלא שגם התנאים שלנו שונים. לצרכן שלנו אין מצויים מב־חר גדול כתוצרת במפעלים רבים ה־מתחרים ביניהם בטיב ובמחיר, כבר־ארצות המערב.

אשר לארגוני הצרכנים, נאמר ב־סקירה: ארגוני הצרכנים במערב משרטטים חוברות הסברה בבהירות לתגר ולהדריך את הצרכן ואינם מסתפקים בהפצת חומר בלבד.

איחוד הפיקוח בידי רשות אחת

שירות המזון הוקם באפריל 1968 לפי החלטת הממשלה מנובמבר 1966, במגמה לאחד בידי רשות אחת את ה־פיקוח על המזון. עד אז היה פיצול בין מחלקות של משרד המסחר ו־התעשיה ומחלקות של משרד הברי־אות. כיום, כעבור שש שנים מאז הקמת שירות המזון, מתחקה במס־גרת משרד הבריאות, נקבעו סוף סוף תחומי הפעולה של השירות ה־מקיפים את כל המזון (חוץ מתוצרת חקלאית טריה), והמשקה ויצירתו, איכו־תו, הייבוא, אריזתו, סימונו, אחס־נתו, הובלתו ושיווקו. בדרג הקב־יעתי כולל הפיקוח רק את המזונות הנמצאים במפעלים ואילו הפיקוח על מסעדות, אטליזים ומזונות הוא בי־די הרשויות המקומיות. עם זאת, מטעים מר מור, שהאחריות של ה־רשות הממשלתית מוגבלת, לבעבה שכן אין גוזל בחיוב של עבלת הג־היית הדיווח מצד הבלינן ובקומי־לדיית הממשלתית על ביצוע הפי־קוח לפי התקנות שפורסמו על־ידי משרד הבריאות.

מאירופה
לאשה
שאיכפת לה
vionell
הספריי האינטימי המיוחד המשחרר אותך מריחות ורגשות בלתי נעימים.
VIONELL מבית BAC, גדול יצרני הדיאודורנטים המובחרים באירופה.

קשבות חיפה
מכירת סוף העונה בעיצומו של החורף
● להלבשה ובדים
● לארנקים
במכירה מתמדת
● ריהוט כפרי מקורי
● מתנות
● תכשיטים
חיפה רח' נורדאו 6

נקניק נהריה זוגלובק
כשר
ת.ד. 70 נהריה, ישראל

קראי כל שבוע
frau DIE AKTUELLE ILLUSTRIERTE
עכשיו למכירה בקיוסקים
מס' 52
סוכנות ברונפמן בע"מ

TAX-FREE
SPECIAL DELIVERY
ed

OLIM!
IF YOU ORDER
YOUR FURNITURE
CARPETS & LAMPS
BEFORE THE END
OF FEBRUARY
THEY WILL BE IN ISRAEL
BY THE END OF JUNE.
ISRAEL'S MOST
EXCLUSIVE
MODERN FURNITURE
CENTER.
WEDNESDAYS
OPEN TILL 21.00
EURODESIGN
47 SOKOLOV ST.
RAMAT-HASHARON
TEL. 777130

שאלות של נשים

סירי האלומיניום מוכתמים ואינני יכולה להסיר הכתמים וכשיירי מזון שרוף אשר דבקו לסירי זכוכית חסינת־אש (פיי־רקס וכו') כה אתם מייעצים?

מרים א.
חבצלת השרון

נסי דרך זו: רותחי את סיר האלומיניום ושפשפי קלות עם משחת קרין, קחי ספוג וטפטפי עליו כיין ליבון החלוקי על הסיר. שטפי — והנכלי להגיד „ברוך שפטרני" מכתמים על סירי אלומיניום.

אשר לסירי זכוכית חסינת־אש וכו', אסור לשפשף בצמר פלדה או לגרד בסכין שיירי אוכל שרוף מסירי זכוכית. כדי לנקותם לאחר הבישול נסי שיטה זו: לפני שאת שוטפת את הסיר קחי ספוג יבש, פזרי עליו אבקת סודה לשתיה יבשה אף היא, שפשפי קלות, ולאחר מכן שטפי במים חמים ומשחת קרין.

●

יש לך שאלה בעניין הבית וניקיונו? כתבי ל„שאלות של נשים" „קליף" ת.ד. 679 חיפה, ותקבלי תשובה אלה. (מ.)

תנו לי שם (לואי) חדש!
אני, תמר לח, פרי טעים ועסיסי, מבני התמר המהדרים, אשר בעמק הירדן ובעמק בית שאן, נשלחתי אליכם לאחר הקטיף להמתיק את חייכם — כמתוק וכפרי, לקינוח סעודה, או כתוסף — להוסיף בריאות לכם ולילדיכם. כפרי טעים ומזין. כל אשר יימצא לתמר שם לואי או סיסמה כתאימים (להבדילו מהתמר היבש, העובר תהליך עיבוד), כיתאר את ייחודו, יזכה בפרס נאות.
את ההצעות יש לשלוח לת.ד. 1105, ת"א, בצירוף 2 עטיפות ריקות של תמרים.
זכרו - תמרים בריאים ומזינים
המועצה לייצור ולשיווק של פירות

Merci
...את הרי יודעת
מתאים לך
מתאים לך מאד!
גרבונים - גמישונים
ארכונים - אקסטרונים

מרק חדש-נמס- בכוס של תלמה
"נמס ב־כוס"־מרק חדש ומהפכני של "תלמה": מזגי מים רותחים לכוס והמרק המצויין מוכן. מרק אמיתי-טעים להפליא. לא דרושים סירים, אין צורך לבשל, אין מה לנקות... לרשותך מבחר מרקי "נמס בכוס" -לבריאות, להנאה:- ✶מרק אפונה ✶מרק עגבניות ✶בורשט. נמס בכוס-נמס מיד. בכל שקית-מנה אחת לכוס אחת. המרקים פרווה. רק מים רותחים ולהגיש:- ✶לילדים ולכל בני המשפחה-לפני הארוחות, בין הארוחות ובארוחות. ✶כביבוד מרענן וחדש לאורחים. ✶לעובדים במשרדים, במפעלים וכדומה. ✶לסטודנטים, ליוצאים למקלאים, למטיילים. הכל יאהבו מרק "נמס בכוס". נסי עוד היום.
מים רותחים-והמרק מוכן.

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

פרסומי

סקר על התועלת מיישום מחשבים במשק הישראלי

מאת אריה רונאל,
מנהל המרכז לעבוד נתונים אוטומטי ומערכות מידע בתולי במכון לפריון העבודה והייצור

מטרתו העיקרית של הסקר (1) היתה לנסות לבדוק את התועלת הטמונה בשימוש במחשבים במשק הישראלי. כפי שיתואר להלן, נתברר מתוך הנסיון שנצטבר בחו"ל, שאין להשתמש במדדים כמותיים בתחום זה, ולכן הוחלט להשתמש בתיאורים איכותיים בלבד. במסגרת הסקר נחקרו 19 מוסדות שברשותם לפחות מחשב אחד. יש לציין כי נתגלו קשיים מרובים בעת עריכת הסקר, הן מבחינת האפשרות לראיין מנהלי יחידות צע"א, והן מבחינת הנתונים המצויים ברשותם. יותר מכל נתבלט הקושי לקבל מידע מן המנהלים הבכירים הממונים עליהם.

לפיכך יש לראות את הסקר כנסיוני בלבד, וכיסוד למחקרים שיבואו אחריו. עם זאת, מצביעים הממצאים על כך שהרמה הכללית של היישומים בתחום המינהל היא עדיין ראשונית (ייצור אינפורמציה למטרות תיפעוליות) ורק במקרים בודדים הובננו מערכות מידע ניהוליות ואינטגרטיביות לשם קבלת החלטות. כן התברר שההנהלה לא השפיעה על תחומי היישומים, גם במקרים בהם היא השתתפה בייזום שימושי צע"א חדשים. ההנהלה עדיין אינה רואה את מקומו של המחשב במונחים של יישום מידע לבקרה ניהולית.

כבסיס מתאים לאבחנה נקבעה החלוקה של ג'והן דיבולד המוצג נגד שימוש בסטנדרטים נאיביים להערכת מחשבים, כגון: ניתוחי עלויות ורווח אלטרנטיביים.

דיבולד מחלק את ההתפתחות ביישומי המחשב לארבעה שלבים עיקריים, ומציע שימוש בקריטריונים התואמים לכל שלב התפתחות.

שלב א'. את ערך המחשב בתקופה זו יש למדוד בקריטריונים של חיסכון, ולשאוף לצימצום התקן ולהגדלת הבקרה.

שלב ב'. יישום מידע לפיקוח, בעיקר בדרג מנהלי העבודה. בשלב זה הקריטריונים להערכת תרומת המחשב אינם צריכים להיקבע לפי מידת החסכון בהוצאות. אלא לפי צימצום רמת המלאי, שיפור יחסים עם לקוחות, יציבות כוח האדם, שליטה על המחיר.

שלב ג' — שלב התכנון והאופרטיבי. בשלב זה שמים דגש על הספקת מידע לדרג המינהל הבינוני וכן על יישום מחשבים בכל הדרגים. הדבר כבוא גם לניצול נתונים שבקודים מחוץ למערכת, וכן לניהול הים לצורך קביעת החלטות. את תרומת המחשב יש למדוד על פי סיוע לתכנון הטקטי.

שלב ד' — התכנון האסטרטגי. בארה"ב טרם הגיעו לשלב זה, אך הוא חזוי לשנת 1980. בשלב זה תהווה מערכת המידע את ליבו של המיבנה הארגוני והמינהל כולו על כל שלוחותיו. הערכת המחשב תמדד בשלב זה בשמה התכנון האסטרטגי, כגון — תכנון המוצר, תכנון כוח אדם, חומר, ציוד, השקעות וכו'.

במידגם שנחקר לא נמצאו יישומים מעבר לשלב השני בסיווג של דיבולד.

שלבים אלה כוללים פונקציות מהסוג הבא: שלב א' — ישומי לבלרות ואדמיניסטרציה כגון: תשלומי שכר, חשבונות יומיים, דיווחי תפוקה, מלאי ושיווק. שלב ב' — יישום מידע למטרות פיקוח: הנהלת חשבונות, ביקורת תקציב, כוח אדם — קובץ מיומנויות, ייצור — בקרת מחיר, רכיבים, מלאי — תחזית סטטיסטית, שיווק — שירות לצרכן.

מאחר ששני השלבים רחבים למדי ועוסקים בעיקר בעשיה בחברות תעשייתיות, פוצל החומר לרמות נוספות:

שלב א' — יישומי לבלרות ואדמיניסטרציה.

א' 1 — לבלרות ממוכנת — פעולות פשוטות החוזרות על עצמן.

א' 2 — הפקת דוחות כוללים לדרגים שונים.

שלב ב' — יישומי מידע למטרות פיקוח —

ב' 1 — דיווח באמצעות חריגים, הכולל גם ברירת מידע בעזרת המחשב לפי תבחינים שנקבעו מראש.

ב' 2 — הוראות פעולה ישירות שנותן המחשב בהתאם להחלטות שנתקבלו והוכנסו לתכנית.

האבחנה לפי ארבעת השלבים שהוזכרו לעיל, נעשתה לא על פי נושא היישום, אלא בעיקר על פי אופיו ורמתו של המידע הניהולי המופק מהמחשב.

עם זאת נעשה נסיון לקשור את תחומי היישומים לפיהם דורגו המחשבים, עם תכונות שונות — חיצוניות ומיבניות — המאפיינות את המערכות שנחקרו.

בדירוג שנערך נתברר כי מבין 19 המוסדות שנחקרו, למעלה ממחציתם עדיין לא יצאו משלב א' של יישומי לבלרות, ורק כ־40% עלו לשלב השני.

בשלב ב' עסקו עדיין מרבית המחשבים ביישומים הראשוניים יותר, אשר כללו אמנם ברירת מידע באמצעות המחשב, אך לפי תבחינים שנקבעו מראש, ואילו יישומים גבוהים יותר, הכוללים הוראות פעולה ישירות שנותן המחשב בהתאם להחלטות שנתקבלו והוכנסו לתכנה, נמצאו בשני מוסדות בלבד.

במסגרת העלותה וההשערה (בהו אלן המילטון) שככל שהנסיון בהפעלה במחשבים רב יותר — עולים המפעלים בשלב ההתפתחותי.

מיכון וייעול משרדי

במידגם שלנו לא מצאנו אישור להשערה זו. כללית, בהשוואה לתמורות המהירות החלות בעולם, ההסתגלות אצלנו לשינויים איטית מדי, אך אותם ארגונים שהחלו בהפעלת המחשב בתקופה האחרונה, יישמו מלכתחילה שיטות משופרות או חדישות יותר. לעומתם, מוסדות, שהיו חלוצים בנושא זה, והכניסו את המחשב לפני זמן רב יחסית — דווקא הם נשארו בשלבים הנמוכים של שימוש במחשב כלבלר ממוכן, ולא הסתגלו לשינויים.

מסתבר שבמשך שבע שנות הפעלתם של המחשבים שנחקרו (המחשב הראשון הוכנס בשנת 1964) חלה התקדמות בצורה ובשיטה של הכנסתם, אם כי התקדמות זאת עדיין איננה מספקת. הווה אומר: המחשבים המוכנסים לאחרונה, הכנסתם נעשית לאחר בדיקה ועריכת חקר ישימות, ומשום כך היישומים שלהם מצויים בשלבים גבוהים יותר, אף שגם במקרים בהם נערך חקר ישימות, לא הוצבו מטרות ברמות גבוהות.

מלכתחילה ניתן היה לשער שרמת ההתפתחות אליה הגיעו יישומי המחשב, תלויה גם בגודלו של המחשב, וכי האפשרויות המכבולטיות הרבות יותר הטמונות במחשב גדול, תאפשרנה יישומים מתוחכמים יותר.

חקר בעיה זו הראה שאין קשר כזה בין גודל המחשב ורמת יישומיו. מן ההשוואה בין המחשבים לפי גודלם, נתברר כי המחשבים הגדולים במידגם, עוסקים בעיקר בפעולות חשבונאיות ובדיווחים פשוטים, כי לשם כך הם הוכנסו — למצוא פתרון לבעיות העומס וריבוי הנתונים שיש לעבדם. מחשבים אלה המשיכו לעסוק בעיקר בנושאים אלה, גם משום שההשקעות הגדולות הכרוכות בתיפעולם, נעשו במטרה לפתור את בעיות העומס.

במחשבים הקטנים, לעומת זאת, הגישה שונה, כי הצוות אינו מטפל בבעיות עומס, ולפיכך יש ביכולתו לנצל את המחשב לפתרון בעיות מדרגה גבוהה יותר.

בהשוואה בין הסקטורים השונים, נמצא שלסקטור הפרטי יש נטיה כלשהי של התקדמות רבה יותר בבחירת תחומי היישום מאשר לסקטורים האחרים.

מעניין לציין שכל ארבעת המוסדות ההסתדרותיים שנכללו בסקר, מצויים כולם בשלב א', שהוא שלב של עיבוד נתונים ודיווחים בלבד. אולם, לפי מיטב ידיעתנו, עתיד אחד מהם לעבור בזמן הקרוב ליישומים משלב ב'.

בסקטור הממשלתי־ציבורי, מוסדות אחדים הגיעו לשלב ב' של יישום מידע לפיקוח, אם כי מרביתם, כמו בסקטור הפרטי, עדיין לא יצאו מכלל שלב ב' 1, כלומר שלב של ברירת מידע מסויים בעזרת המחשב לפי תבחינים שנקבעו מראש, והוכנסו להוכו.

כדי לראות אם קיים גורם־ביניים המביא לכך שדווקא המוסדות החלוצים שהכניסו את המחשב לראשונה, נשארו בשלבי היישום הראשונים — נבדק הקשר בין ותק המחשב לבין הסקטור המשקי אליו משתייך המוסד.

בבדיקה נתברר שהסקטורים הם ממשלתי־ציבורי וההסתדרותי הודרוו כמט יותר בהכנסת מחשבים לשירותים מאשר הסקטור הפרטי, ואולי דווקא משום כך נשארו בתחומי היישומים שבהם התחילו.

עד כה היו ההבחנות שנעזרו בין המחשבים, בשלבי היישום השונים, קשורות בתכונות חיצוניות. אולם קיימים גם קני־מידה שאת ההתפתחות ביישום קשורים בעיקר במידה המעורבות של ההנהלה ובקשר שלה עם המחשב, וכן בקשר המקלין בין יחידת צע"א עם יחידות אחרות במוסד.

בחינה של עמדתה של ההנהלה ביחס למחשב, גילתה כי בשמונה מן המוסדות שנחקרו, ההנהלה היא שיזמה את הכנסת המחשב, ואולם לא היה די בכך כדי להביא את המערכת לשלבי יישום גבוהים יותר. השתתפותה המעשית של ההנהלה בחקר הישימות היתה מועטה ביותר, ובמרבית המקרים הסתפקה באישור ההחלטות שנתקבלו בדיונים הסופיים או לכל היותר בקביעת מטרות. מכאן שלא נסתמנה כל מגמה של עליה בשלבי היישום, מחמת השתתפות ההנהלה בחקר הישימות.

ההנהלה לא השפיעה רבות על תחומי היישום. גם במקרים בהם השתתפה בייזום שימושים חדשים, עדיין אין היא רואה את מקומו של המחשב במונחים של יישום מידע לבקרה ניהולית.

ברוב המכריע של המוסדות שנחקרו, נערך תכנון של המערכת החדשה של המחשב, אך לא בוצע ניתוח של המערכת המוסדית הכללית, וכמובן גם לא ריאורגניזציה שלה.

ההסבה למחשב נעשתה, איפוא, בדרך כלל על סמך המיבנה הקיים. ב־9 מוסדות מתוך 19, ערך מנהל יחידת צע"א בעצמו את תכנון המערכת החדשה, ואילו ב־8 מוסדות ביצע את התכנון צוות מיוחד למטרה זו.

במוסד מסויים אף לא נערך ניתוח המערכת, אלא בוצעה הסבה פשוטה של העבודה כמות שהיא מציוד קונבנציונלי למחשב.

תקופת התכנון נמשכה משלושה חודשים ועד שלוש שנים. אולם ברובם המכריע של המוסדות נדון התכנון של המערכת החדשה, ולא ניתוח המערכת המוסדית הכללית. הווה אומר: המגמה לערוך ניתוח כולל, ואף ריאורגניזציה של המערכת הכללית, לא זכתה כמעט ליישום.

יש לציין כי בשני מוסדות בלבד נמצאו מומחים לחקר ביצועים. שני מוסדות אלה הגיעו לשלב היישומים השני.

אחד עשרה מוסדות מבין 19 המוסדות שנחקרו הצביעו על הוכניות קנויות ומושב.

באשר לשאלת הציפיות מהמחשב, הצביעה הציפיות שהביאו להכנסתו, ניתן מבחינות אלו לסווג את מרבית המוסדות לשלבי היישום הראשונים. כלומר נקודת ההשקפה ההתחלתית שלהם הצטמצמה בבעיות מקומיות של עומס נתונים, לחץ זמנים וכדומה.

הציפיות כללו בדרך כלל את פתרון הבעיות הללו וכן ייעול בעבודה, חיסכון בכוח־אדם, קבלת מידע בזמן מתאים, מיכון כל נושאי המינהל הבסיסי, וכדומה.

לאורך של ציפיות כאלו, אפשר היה להניח, שגם שלבי היישום לא יכלו להיות גבוהים יותר, אלא הצטמצמו בבעיות של עיבוד נתונים.

השאלה אם נתבעו שיפורים בכוח המחשב היתה לכן בהתאמה גמורה לציפיות. מרבית המוסדות הביעו שביעות רצון מן השיפורים שהביא המחשב, והצביעו על עמידה בלוח זמנים, חיסול פיגורים, השתלטות על כמויות חומר, ביצוע מדויק של חשבונות, מיזוג חשבונות, ניתוחים המאפשרים קבלת החלטות מהירה, דריקת מידע חלקה, אפשרות מיידית לשליפת נתונים, שיפור הגבייה, פיקוח על מלאי, ביצוע הזמנות, וכדומה.

במוסד אחד בלבד הוזר כי הציפיות לא התממשו, ונוצרו פקקים וקשים בזרימת המידע.

באשר למידע המאפשר להנהלה קבלת החלטות, בכל המוסדות צוינו דיווחים סטטיסטיים — פלטים תקופתיים וחד־פעמיים — בעיקר בקשר לשכר וכוח־אדם ומאזנים, ורק במוסדות מועטים ביותר צוינו דיווחות חריגים, בעיקר לשימוש המחקר המגימי או לדרג הביניים.

בכמה ארגונים תעשייתיים נמצאו הדיווחים הבאים: דיווחים על סטיות של מכירות מהתקציב, דיווח יומי על כניסת תוצרה של יצוא לפי יעד, עלות ליצוא לכל מוצר, פיקוח תקציבי המחירי.

בשאלה המעקב אחרי פיתוח נושאים, צויינה במוסד אחד בלבד קידמה של תוכנית־אב שנתית ותלת־שנתית, ומעקב תמידי אחריה. בשני מוסדות קיימת ועדת מחשב המקבלת דיווח חודשי ועוקבת אחר הפיקוח וכל שלושת המוסדות הללו הגיעו לשלב יישום ב').

מרבית המוסדות לא יכלו לציין בדיוק את ציפיותיהם לגבי השינוי בכוח־אדם. הם טענו כי קיוו לעמידה במטרות ללא תוספת מיוחדת של כוח־אדם, או להגדלת הפעילות והוספה פונקציות חדשות שלא היו קיימות בעבר.

למעשה, הדגישו לפחות מחצית הארגונים כי הפעילות גדלה במאה אחוז ויותר, ללא תוספת רצינית בכוח־אדם.

בוצעו שינויים בתפקידים, וכן מעברים וצימצומים במחלקות כמו שכר הנהלת חשבונות, וזאת תוך כדי גידול בכוח־אדם המועסק במחשב, אך בסיכומו היה השינוי ביחס לגידול היקף הפעילות, קטן ביותר.

במרבית המוסדות הודגש הצורך באנשים נוספים, וצויינו הקשיים בהשגת כוח־אדם, בעיקר מתכנתים ומנתחי מערכות.

ב־6 מוסדות נדרשו מנתחי מערכות.

ב־10 מוסדות נדרשו תכניתנים.

ב־3 מוסדות נדרשו מתכנתים.

ב־7 מוסדות נדרשו מפעילים.

במרבית המוסדות ניתנה הדרכה, בצורת ימי עיון, לאנשי הניהול המשתמשים במחשב. בשלושה מוסדות בלבד מצויין שאינם מקיימים הדרכה מתוכננת ומסודרת, אלא הם מדריכים את העובדים תוך כדי עבודה. יתר המוסדות קיימו ימי עיון מסודרים ובשניים מן המוסדות הגדולים, ניתנה הדרכה כזו ל־1000 עד 4000 איש.

ראשוניותו של הסקר מביאה אותנו למסקנה שכל אשר נעשה במסגרתו הוא נסיוני בלבד. קנה המידה העיקרי של הנסיון להערכת תועלת המופקת מהשימוש במחשבים היה, כאמור, איכותי, והסתמך על רמות היישומים ונושאיהם של המערכות שהוכללו במידגם.

על מנת שהמערכות הקיימות לא תישארנה בתחומי היישומים בהם הן התחילו, כדאי לבצע חקר ישימות רחב יותר, מתוך גישה הרואה במערכת המוסדית הכללית, מפה של יחסים בין פונקציות ומידע.

אמנם, לעיתים מתעורר צורך דחוף לפתור בעיות של עומס הנתונים, אך לם יש לקחת בחשבון מראש כי יכנס יישומים הצריכים להשתלב במערכות, ולא ב„התגלות" בהמשך העבודה. כיום, על סמך הנסיון שהצטבר בחברות ותיקות בחו"ל, אפשר לקבוע את סדר העדיפות בהכנת היישומים בהתאם לצרכי הארגון הכלליים.

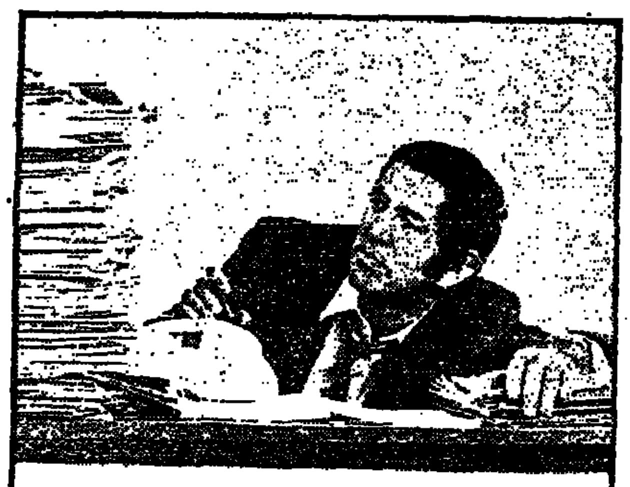
השאלה העיקרית היא והתובה המוכלה על ההנהלה להבהיר בעיה, כדי שתוכל להחליט אילו החלטות עליה לקבל בעתיד. למסקנה זו כבר הגיעו במספר מחקרים בחו"ל (דיבולד, מקינזי, וכדומה). יתכן שכדאי לערוך בדיקה כללית של יישומים אפשריים, ולהבטיח מראש קיומה של תוכנית כוללת של יישומים.

ולבסוף נזכיר את המלצתו של הדונר פרנק בדו"ח שלו על המצב בארץ:

על מנת להתקדם בניצול צע"א ר כדי לכוון את השימוש בו, יש צרך למסד מיכאניזם של דיווח ובקרה.

(1) ישום מחשבים במשק הישראלי — סקר ראשוני, נערך בידי אורה בן ישראל ואריה רונאל לפי הזמנת היועץ לאוטומציה מינהלית, משרד המסחר והתעשיה. הוצאת המכון לפריון העבודה והייצור, מרץ 1972.

(מתוך „המפעל", דצמבר 1972)



עומס עבודה במשרד?

נעזור לכם להתגבר

חבר המתרגמים ישלח לבקשתכם בדחיפות מזכירה כתבנית מעולה לפרקי זמן הדרושים למשרדכם. אנו נותנים שירותי תרגום בכתב, קצרנות, עריכת פרוטוקולים מישיבות ועידות, הקלטות ופיענוח סרטים מוקלטים, עזרה להנהלת חשבונות והדפסות מיוחדות.

חבר המתרגמים
translators' pool

תל־אביב, רחוב רחל 1, טל. 241780, 230574, 238532
ירושלים, רח' ינאי 6, (מול בנין גד) טל. 225155, 228572
חיפה, רחוב לוטוס 8 א', טל. 84268

צלום נאמן של המקור
זאת תקבל באמצעות
מכשיר הצילום היבש
של חברת
3M
העתקת כל מסמך,
צבעוני או שחור־לבן
מספר או דף בודד.
הזמן את הסוכן ותוכח!

בני משה קרסו בע"מ

האגף לציוד משרדי, רח' ריבל 26 ת"א, טל. 33241

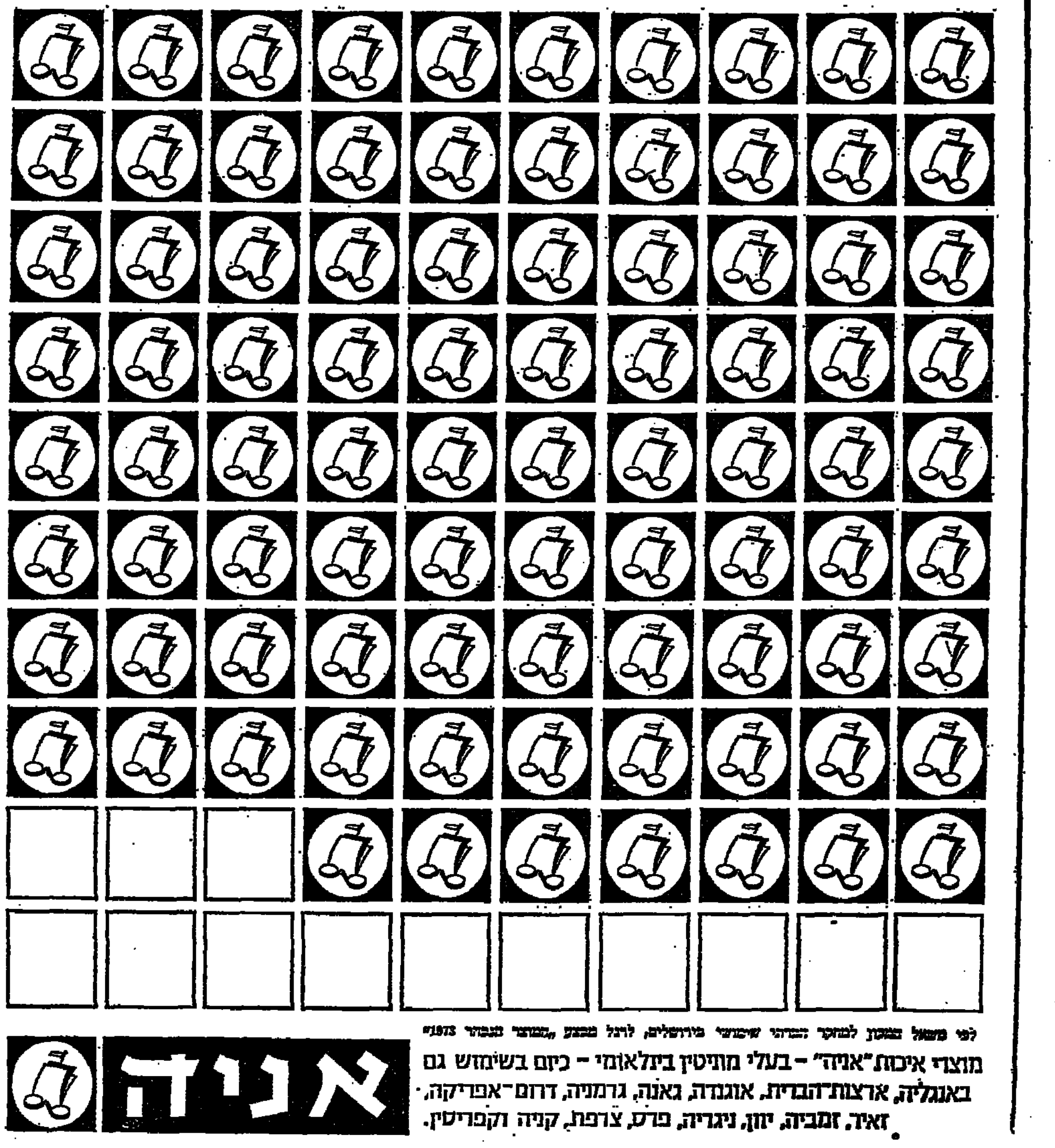
* Registered trademarks of MINNESOTA MINING & MANUFACTURING CO. U.S.A.

מכונות
חישוב אלקטרוניות
רושמות ולא רושמות
מ־1000 ל"י ומעלה
מכונות מכניות מ־585 ל"י ומעלה

CITIZEN
ROYAL
SANYO
UNITREX
DENON

מכניק בע"מ
רח' ברנר 12 ת"א, טלפונים: 283730, 284635

87
מתוך 100 המשתמשים בניר פחם
מעדיפים ניר פחם אניה על כל מוצר אחר

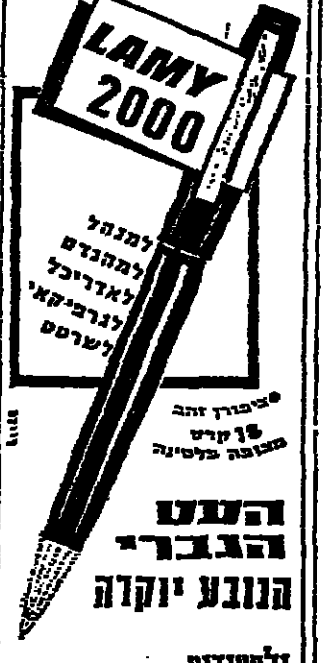


לפי משאל המכון למחקר ... בירושלים, לרגל מבצע „המוצר הנבחר 1973"

מוצרי איכות "אניה" – בעלי מוניטין בינלאומי – כיום בשימוש גם באנגליה, ארצות־הברית, אוגנדה, גאנה, גרמניה, דרום־אפריקה, זאיר, זמביה, יוון, ניגריה, פרס, צרפת, קניה וקפריסין.

אניה

אטלס
נחלת בנימין 59 תל־אביב
טלפון 621322
מיכון משרדי
כל סוגי מכונות
כתיבה, חישוב
מכניות ואלקטרוניות
מכונות צילום
תיקונים ✱ השאלה
צלומי מסמכים ✱
מכירה ✱ החלפה
שרות אדיב



LAMY 2000
למנהל
למהנדס
לאדריכל
לגרפיקאי
לשרטט
*ציפורן זהב 14 קרט מצופה פלטינה
העט הגברי
הנובע יוקרה
ולסטודנט
LAMY studio
העט לצעירים ברוחם
יבואנים בלעדיים:
ס. גוטובסקה בע"מ
טל. 58839 תל־אביב

ציק צק
להדפסות
במרכז העיר!
מכון לצילום ולשכפול מהיר
טל. 621951
צילום מסמכים 50 אג'
תל־אביב רח' יהודה הלוי 75

הכל למיכון משרדך!

הסוכנות הראשית לישראל:
פויכטונגר ובניו
ציוד ומיכון משרדי
תל אביב, רחוב אחד העם 24-22, טלפון 52811

תלפיות: איזור תעשיה חדש בירושלים

חברה כלכלית לירושלים בע"מ

איזור תעשיה חדש בדרום ירושלים

החברה הכלכלית מתכננת ומפתחת איזורי תעשיה ובונה מבנים לתעשיות חדשות וותיקות בבירה

לפני 10 שנים הוחלט על הקמת איזור תעשיה נוסף בירושלים ונבחר שטח המעברה ליד תלפיות אשר פונה מהעולים אשר שהו בה מאז 1950. היו אלה ימים של לפני מלחמת ששת הימים כשהגבול עבר ליד האיזור החדש ובעיות רבות, ביניהן בסחוניות וכוח אדם, בנוסף לבעיות הכלכליות עמדו בפני מקימי האיזור.

החב׳ הכלכלית לירושלים בע"מ אשר הוקמה ע"י הממשלה, העיריה ומוסדות ציבור, לקחה על עצמה את המשימה לשמש הגורם, המניע, המביא והמעלה את התעשיה הישראלית לירושלים. עם גידול העיר והתפתחות התעשיה הקיימת, התעוררו בעיות של הרחבת מפעלים קטנים והעתקתם ממרכז העיר ואיזורי מגורים. החב׳ הכלכלית תכננה את איזור התעשיה בתלפיות, הקימה את התשתית, סללה כבישים, יישרה שטחים, הביאה חשמל ומים, חפרה רשתות ביוב והקימה בנינים מיוחדים לפי הזמנת התעשיינים.

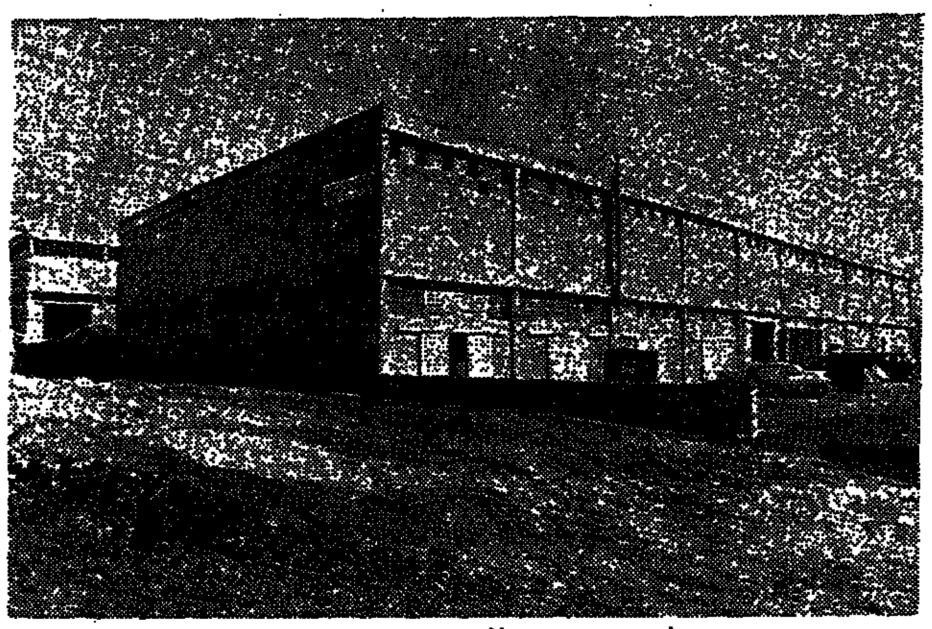
החב׳ הכלכלית גם איפשרה לבעלי התעשיה לבנות את מבניהם בעצמם והעמידה במקרים אלה לרשותם את שטח הקרקע הדרוש מוכן לבניה. החב׳ שמשה כיועץ וכמסייע למפעלים בכל בעיותיהם, החל מקבלת אישורים, הלוואות וסידורים במוסדות ובעיריה וגמור בהשגת כוח אדם וכדו׳.

האיזור ישתרע על שטח של 540 דונם ויכלול מעל 100 מפעלים, בהם יועסקו למעלה מ־2,500 עובדים, מפעלים שונים הקשורים בתיקון והפעלת רכב ימוקמו באיזור זה, אליו עבר גם משרד הרישוי (אגד, מוסכים וכד׳). כיום מצויים כבר בשטח 86 מפעלים

(מ.)

חכב ירושלים JERUSALEM

קרית התעשיה „אמינפא"



קרית התעשיה אמינפא־תלפיות נמצאת בלב איזור התעשיה ירושלים. שהיא היחידה בבעלות פרטית באיזור ירושלים. הקריה הוקמה ע"י חברה קבלנית ירושלמית המיוצגת על־ידי מר מוריס רג׳ואן חבר מועצת עירית ירושלים ובשיתוף עם משקיעים מארה"ב וקנדה המיוצגים ע"י ד"ר ש. מנדלבאום.

הקריה משתרעת על שטח של 37 דונם. בשלב א. נבנו 17,500 מ"ר. בשלב ב׳ יבנו עוד 35,000 מ"ר, השטח יכיל 12 מיבנים בהשקעה כוללת של —.21,000,000 ל"י. המבנים הם מהמשוכללים ביותר עם מירב הנוחיות.

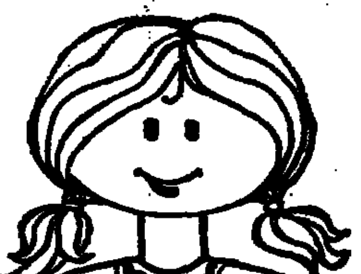
קרית אמינפא־תלפיות מהווה שטח תיכנוני אינטגרלי ועם רשת כבישים, חניה, אפשרויות קלות לפריקה ו־טעינה, עצים ומשטחי דשא.

רוב המפעלים בקרית אמינפא הם של משקיעים זרים. משרדי „אמינפא" משמשים מרכז למשקיע הזר בו ה־משרד עוזר לו לפתור את כל הבעיות הקשורות בהקמת מפעלים בירושלים כולל תיכנון המפעל לפרטיו וכן סידורים טכניים הקשורים עם טיפול במשרדים ממשלתיים, רשיונות, מימון, ציוד, השגת כח מינהלי ופועלים. „אמינפא" מקיימת קשרים שוטפים עם הנציגויות הכלכליות של מדינת ישראל ברחבי העולם וכן עם משרדי הסוכנות והמד־ועלה משרד הקליטה בארץ.

החברה משכירה מבנים בתנאים מיוחדים ל„חברות מאושרות" ועולים חדשים.

בין המפעלים הרבים אשר שוכנים בקרית התעשיה אמינפא ובאזור התעשיה תלפיות, יש לציין את חברת „עילית" אשר העתיקה לאחרונה את מוסכניה לאזור זה כמו כן, מחסני ומשרדי חברת השווק „תכן" המשווקים את תוצרת התעשיה הקיבוצית, ואשר שכנה בעבר במרכז העיר, שוכנים כיום במשרדים מרווחים ו־אשר לרשותם מחסנים משוכללים. עוד אפשר למצוא בקריה זו את מגדנית „אורה" אשר גם היא כקודמתיה עברה לאחרונה למרכז זה, את מפעלי „אליטרול" ליצור אביזרי השקאה, וצנור לאינסטלציה סניטרית, אשר 50% מתוצרתה מיוצאים לארצות חוץ.

יש לציין כמו כן את מפעלי מ.מ.מ. אשר שוכנים עתה במרכז משוכלל ומהודר אשר מכיל בתוכו את כל השרותים לנהג.־תחת קורות גג אחת, חברה אחרת אשר שוכנת באזור זה היא חברת מקור כימיקלים אשר נוסדה בשנת 1969 במטרה ליצר ביוכימיקלים וכימיקלים עדינים בעלי דרגת נקיון גבוהה ביותר לצרכי מחקר יותר מ־38% מנפח מכירותיה של חברת מקור מושקעים במחקר ופיתוח ולמעלה מ־9% מהיקף היצור של מקור מיועד ליצוא.



מגדניה מרכזית, ירושלים, בע"מ

אורה ORA

כשר למהדרין

בשורה טובה לתושבי ירושלים!

אנו שמחים להודיע על פתיחת

מגדניה מרכזית

המגדניה היא הגדולה והמשוכללת בעיר

אנו מיצרים עוגות, עוגיות, טורטים

בורקס, עוגות־שמרים וגבינה ועוד...

מקבלים הזמנות למסיבות, ונשפים

לרגל הפתיחה מחירים מיוחדים

שרות מיוחד לבתי בנשת ומוסדות

"אורה" מגדניה מרכזית

ירושלים בע"מ

שביל האריה 3 קרית אמינפא תלפיות

(מול הדינמומטר) טלפון: 85949

אוטובוסים מס׳ 30, 1-6 (תחנה אחרונה)

מקור כימיקלים בע"מ

ת. ד. 6570 ירושלים, אזור התעשיה תלפיות

טלפון: 35002—02

יצור ביוכימיקלים וכימיקלים עדינים

סוכנות בלעדית

ALDRICH — EGA

גרמניה ארה"ב

כימיקלים למחקר ותעשיה

פרי וירק בע"מ

תעשית שמורי ירקות וזיתים

רחוב גד, אזור התעשיה תלפיות, ירושלים

ת. ד. 8227, טלפון: 64133

„אמינפא"

החברה האמריקאית לפתוח שטחי תעשיה בע"מ

מקימה את

קרית התעשיה „אמינפא - תלפיות"

בלב איזור התעשיה בתלפיות — ירושלים

מציעה:

- מבני תעשיה ומלאכה משוכללים להשכרה או למכירה
- עזרה בתכנון וטיפול ברשיונות ואישורים
- תנאים מיוחדים ל„מפעלים־מאושרים"
- טיפול מיוחד בעולים חדשים

פרטים: רחוב החבצלת 9 ירושלים, ישראל ● טלפון 232672 — 233522

מוצרי תכן בע"מ

ירושלים

שיווק תוצרת התעשיה הקיבוצית

עברנו

למשכננו החדש ומרווח

לנוחיותכם לקוחותינו הנכבדים

●

אזור התעשיה תלפיות

קרית אמינפא בנין מס׳ 2

טל: 63211—63212—632124

ריסנר ושות׳ בע"מ

חמרי בנין, אינסטלציה סניטרית.

ארחים מיצור מקומי ויבוא,

צינורות אסבסט וברזל

בקרו באולמות התצוגה שלנו

שרות יעיל

טלפון 66415

שביל האריה 7

קרית אמינפא — תלפיות

FIAT

טיפול מקצועי למכוניתך

בבמוסך האזורי

"פיאט" בירושלים

במוסך המודרני, המשוכלל והחדיש צוות מכונאים וטכנאים אשר יעניקו למכוניתך טיפול מקצועי ואחראי

אין צורך בקביעת תור מראש

חלקי חילוף אורגינליים במחירים נוחים

תלפיות, דרך בית־לחם 142 טל: 61083 · 61046

עלית בע"מ

ליבר בע"מ

צ-ד חברות נצרת לממתקים בע"מ

פתחו את המחסן המרכזי החדש לאיזור ירושלים

הכתובת: שביל האריה, איזור התעשיה, קרית־אמינפה — תלפיות, מבנה מס׳ 9, טלפון: 35350, 33731.

"תלפיות"

חרושת עץ בע"מ

נגרות בנין

נגרות רהיטים

טלפון 65645, ת. ד. 10270

אזור התעשיה תלפיות, ירושלים

עצי הבירה בע"מ

המחסן המרכזי בירושלים

לכל סוגי עצים

דיקטים - פנלים - סלוטקס

סוכנות לפורמיקה „ספניה" ותוצרת דקורטיבית של קלת אפיקים

אספקת סחורה למוסדות ומפעלים מאושרים פטורים ממס

איזור התעשיה תלפיות, רחוב גד, טלפון 39206

Have a Look!

מווה - אפנת המגבות!

במבחר דגמי היוקרה לרוחי 72/3

WALK FROTTIER-מ

תעשיות מווה ירושלים בע"מ • טל. 02-65125-6 • תלפיות • ירושלים

פרסום ב.ב.ב

מכذا من الأصل

המחקר לא יפתור את המשבר

למרות ההשקעות הכלכליות הגדולות – יורדת רמת בתיה"ס היהודיים בקנדה

מאת אדם אקדמן, סופר „הארץ" בקנדה

מונטריאול

מחלקת החינוך היהודי בקנדה כש־קיעה כעת כ־100 אלף דולר במחקר מקיף בבעיות החינוך בבתי־ספר יום וערב עבריים. המטרה היא לעמוד על הסבות שהביאו למשבר בחינוך היהודי בחברת־השפע, המתבטא ב־ירידה במספר התלמידים, במחסור ה־חמור במורים ובמנהלים, ברמת לימו־דים נמוכה ובתרעומת מצד כל הצ־דדים: המורה, התלמיד וההורה.

המיוחד למשבר הוא שאינו נובע מקשיים כספיים. ההשקעה הכספית בחינוך עולה מדי שנה ומספר שעות הלימוד מוגדל, אך התוצאות מאכז־בות. בהשוואה לארה״ב, בה כ־19% מהנוער מקבל חינוך יהודי, המצב בקנדה עדיין טוב (כ־46% מקבלים חינוך עברי) — אך קיימת הידר־דרות ואי־שביעות רצון שהולכים ו־גוברים.

עיקר המשבר פוקד את בתי ספר ערב וימי א' המשתתפים בדרך כלל לבתי כנסת, שהופכים יותר ויותר למועדונים לנוער במקום להיות מסג־רת המחדירה ערכים יהודיים ועזרה בלימוד השפה העברית. הילדים ב־אים בלחץ ההורים, עייפים מלימודי יום בבי״ס ממשלתי, פורקים כל עול ומחפשים בידור ולא שיבוץ התעמ־קות. פרנסי הקהילה נוטים להסתכל על מוסד בית ספר ערב כעל מקור הכנסה, נלחמים על נפשות הילדים, שמים אותם בכיתות מעורבות ללא סלקציה — במקום לדאוג לאיכות ולא לכמות, להביא מורים מוכשרים, להוציא תלמידים מתפרעים, לתור אחרי מנהלי־תוכניות מנוסים ועוד.

המורים — נקודת החולשה

גם בבתי הספר היומיים מורגשים סימני רפיון ועולה מספר הכתות ה־גרועות עם גילאים מעורבים, מתר־בות בעיות המשמעת ועולה מספר התלמידים וההורים המתלוננים על תכנית לימודים נדושה שלימוד ה־עברית בה מהווה כלי קישוט בלתי שימושי.

בטורונטו ובמונטריאול עדיין ניתן למצוא בתי ספר יהודיים יומיים בד־רגה ברכה גבוהה (עם כתות טובות שמראים לתיירים ולמפקחי חינוך), אך שכר הלימוד הגבוה בהם אינו מאפשר ללמוד בו לילדים שהוריהם במעמד בינוני ומטה.

נראה כי את נקודת החולשה העי־קרית במערכת החינוך העברי כאן מהווים המורים. אך כמספר מועט של יהודים קנדים פונה למקצוע ההוראה והלק ניכר ממסיימי בתי מדרש מק־דשים אף פונים לאחר שנה־שנתיים לעיסוקים מכניסים יותר ובעלי סט־טוס חברתי גבוה יותר. מנסים להת־גבר על המצב החמור בהוראה על־ידי הבאת מורים מישראל. הצ־לחת ישראלים „יורדים" בעלי הכש־רה חינוכית וגלית ברירה חוזמים גם על החים עם ישראלים שכל הכ־שרתם היא ידיעת עברית ועם עק־רות־בית המתפנות להורות מספר ש־עות לשבוע.

יבוא מורים מישראל לא פתר את הבעיה. מורה זה — על אף הכשרתו — נכשל לא פעם במשימתו כמחנך עקב חוסר הכרתו את תנאי המקום, מנטליות ההורים והתלמידים ונסיונו לשפוט את הבעיות המקומיות בקרי־טריונים ישראליים תוך הבעת הכר־חרת הגולה.

המחקר הנוכחי גם מנסה להתחקות אחר אותם יהודים (כ־50% מכלל ההורים היהודים) הנמנעים מלהעניק צורה כל שהיא של חינוך עברי ל־ילדיהם, אף כי רבם חיים בסביבה יהודית ושומרים פחות או יותר על המסורת. זהו נסיון ראשון מסוגו ביבשת הצפון־אמריקאית לקבוע אם חייבים להשלים עם תופעה זו, או שמא ניתן על־ידי שכנוע והסברה ליצור מגע בין ציבור זה לבין מחנ־כים עבריים, לעצור תהליך זה ואף להביא לשנוי יחס כלפי החינוך ה־יהודי.

כבר כעת ברור כי הפתרון למשבר ידרוש מאמץ רב מצד האחראים ל־חינוך. בין השאר יהיה צורך בהעל־את רמת המורים המקומיים, בהפ־כת מקצוע ההוראה לפופולרי ומכובד יותר, בגיוון תכנית הלימודים, ב־דאגה להכשרתו המוקדמת של המורה השליח בישראל, ביתר שיתוף של תלמידים בתהליך השיעורים ובמגע הדוק יותר עם ההורים.

תלפיות: איזור תעשיה חדש בירושלים

בלב תלפיות
נמצא מפעלנו החדש

"רוטופלס" המפעל היחיד בישראל המייצר מוצרי פוליאתילן בעלי קיבולת וגפה של עד 5000 ליטר בשיטת הרוטציה

מקבוצת מפעלי כור כימיה

המפעל: ירושלים, איזור-התעשייה תלפיות, טלפון: 02-33255
משרדים: תל־אביב: החשמל 5, טל. 625165 חיפה: טל. 710302
מפיצים:
ירושלים: רפאל י. שפירא בע״מ, רח' בית יעקב 5, טלפון: 02-228555
תל־אביב: יטלבור, הלהב 2, איזור-התעשייה חולון, טל. 03-846849
חיפה: גולדפלסט, רחוב הנמל 69, טלפון: 02-245397; 02-522160
באר־שבע: יצרני תקי בע״מ, רחוב קק״ל 49, טלפון: 057-2731

רוטופלס בע״מ

פסקי־דין של בית־המשפט העליון

מס פוליטי

משפט
מאת. עלי נתן

בבית המשפט העליון
בשבתו כבית משפט
לערעורים אזרחיים
ע״א 64/27

השופטים: משה לנדוי, צבי ברנזון, משה עציוני
המערערת: ההסתדרות הכללית של העובדים בארץ־ישראל
נ ג ד
המשיבים: ד״ר בועז מואב ו־12 סיעות פוליטיות בהסתדרות
בשם המערערת: עו״ד יצחק סונינק

המשיב הראשון, שהוא חבר הס־תדרות הכללית ביקש בבית המשפט המחוזי פסק־דין הצהרתי כי החלטת ההסתדרות להפריש אחוז מסוים מה־מס האחיד שמשלמים לה חבריה ולהעבירו לסיעות הפוליטיות השו־נות שבהסתדרות, היא בלתי חוקית ואינה מחייבת אותו.

וזה הרקע לתובענה: לאחר ש־תוצאות גביית ה„מס הפוליטי" מאת חברי ההסתדרות בשביל המפלגות שלהן סיעות בהסתדרות לא הביאה לתוצאות המיוחלות, עקב סירובם של רוב חברי ההסתדרות לשלם את המס, החליט הועד הפועל של ההס־תדרות בסוף שנת 1970 על ביטולו, ובמקום זה תפריש ההסתדרות מהכ־נסות המס האחיד של כלל חבריה 5.5% — „אשר יהיה מיועד לצרכי מערכת הבחירות בהסתדרות ובאיגו־דים המקצועיים ולמפלגות המופי־עות בהסתדרות, בהתאם לגדלן היי־צוגי".

טענת המשיב הראשון היא כי נעשה לו עוול בכך שכופים עליו תשלום סכום המיועד למימון שירו־תים רפואיים וסוציאליים לאדם הע־ובד המועבר במקום זאת למימון פעולות הסיעות ולגופים העומדים מאחוריהן שחלק ממוסדותיהם מתנגד למטרות ההסתדרות.

ההסתדרות ביקשה לדחות את התו־בענה על הסף, או להעבירה לבית הדין לעבודה, מן הטעם שהענין הוא בסמכותו היחודית מאחר והתובענה היא מסוג ה„תובענות שבין עובד לארגון עובדים הקשורות בחברות" במובן סעיף 24 (א) (4) לחוק בית הדין לעבודה, תשכ״ט—1969, הקו־בע: „לבית הדין האזורי לעבודה תהיה סמכות יחודית לדון... (4) תובענות שבין עובד לארגון עובדים הקשורות בחברות או בתחום פעו־לתו של הארגון בעניני עבודה". לפי טענת ההסתדרות, המס האחיד שמשלם המשיב הראשון הוא דבר הקשור בחברות, שכן המשיב הרא־שון משלם אותו בתור מס חבר, ואי תשלום המס מביא לידי ביטול החב־רות.

בית המשפט המחוזי דחה את בק־שת ההסתדרות והחליט כי התובענה היא בסמכותו, כיוון שאין היא קשו־רה לחברותו של התובע אלא היא קשורה לענינים הכספיים ומכאן לענינים הציבוריים של ההסתדרות אשר בה הוא חבר.

השופט ברנזון מטעים בפסק די־נו כי על פי חוקתה, ההסתדרות היא גוף בעל תפקידים נרחבים בכל שטחי החיים המקצועיים, ההתיש־בותיים, הכלכליים והתרבותיים של ציבור העובדים. „בכל הפעולות הענפות הללו עלולים חברי המער־ערת להתחייב בחובות ולהנות מזכו־יות. לפי הפירוש הרחב שהמערערת מבקשת לתת לסעיף הנדון, היינו, כי די בנגיעה כלשהי בין תובענה לבין חברותו במערערת בכדי שה־תובענה תהיה בסמכותו הבלעדית של בית הדין לעבודה, יצא שכל תובענה בין חבר והמערערת הנוגעת לענינים הנ״ל המקיפים עולם ומלו־או, הוצאו משיפוטם של בתי המש־פט הכלליים במדינה והועברו לשי־פוטו היחודי של בית הדין לעבו־דה".

השופט סבור כי אין להעלות על הדעת כי בשתי המלים „הקשורות בחברות" — נתכוון המחוקק להגיע לתוצאה מרחיקה לכת כזאת, ומה גם שבהסתדרות מאוגדים כמעט מחצית מתושבי המדינה. הסיפא של הסעיף מצביעה על כוונה הפוכה דווקא, שכן היא מוגבלת לתובענות שבין עובד לארגון עובדים הקשו־רות אך ורק בתחום פעילותו של הארגון בעניני עבודה ולא בענינים אחרים. אין זה סביר כי חלק מה־סעיף יפורש בצורה רחבה כדי להע־ניק סמכות לגבי ענינים שהוצאו במפורש מחלק אחר של הסעיף.

מצד אחר, אין השופט ברנזון מקבל את השקפתו של בית המשפט המחוזי כי המלים האמורות בסעיף הנ״ל — „בעניני עבודה" — מתיי־חסות לשני חלקיו של הסעיף והן חלות לא רק על תובענות בתחום פעילותו של הארגון, אלא גם על תובענות הקשורות בחברות: הסעיף דן בשני סוגי תובענות נבדלים זה מזה — „הסוג הראשון מוגבל לתוב־ענות הנוגעות לחברות או אי חב־רות, הסוג השני מוגבל לתובענות המתיחסות לעניני עבודה, והאחד משלים את השני...".

המסקנה היא לדעת השופט, כי יש לדחות את הערעור.

השופט עציוני מצטרף בפסק־די־נו למסקנה אליה הגיע השופט ברנ־זון וסבור אף הוא כי יש לתת למלים „הקשורות בחברות" בסעיף הנ״ל פירוש מצומצם. „כלל הוא כי כשהמדובר בסמכות של בית דין שתחום עיסוקו מצומצם לענינים מיוחדים, הסמכות שהוענקה לו באה לשלול מסמכותם של בתי המשפט הכלליים, הרי שיש לפרש את הור־אות החוק מעניק הסמכות פירוש דווקני ומצומצם".

לו היה בכוונתו של המחוקק להרחיב את סמכותו של בית הדין לעבודה ולהחילה על כל הענינים הקשורים בזכויותיו וחובותיו של חבר הארגון, היה חייב לעשות זאת על־פי הוראה מפורשת כפי שהדבר נעשה, למשל, בתקנון משפט החב־רים על פי חוקת ההסתדרות.

לאחר שהשופט לנדוי הביע את הסכמתו, החליט בית המשפט העל־יון לדחות את הערעור.

דן: הצלחה ישראלית

הרשת התפתחה מ־120 חדרים ל־1200 חדרים תוך 25 שנה

מאת חביב כנען

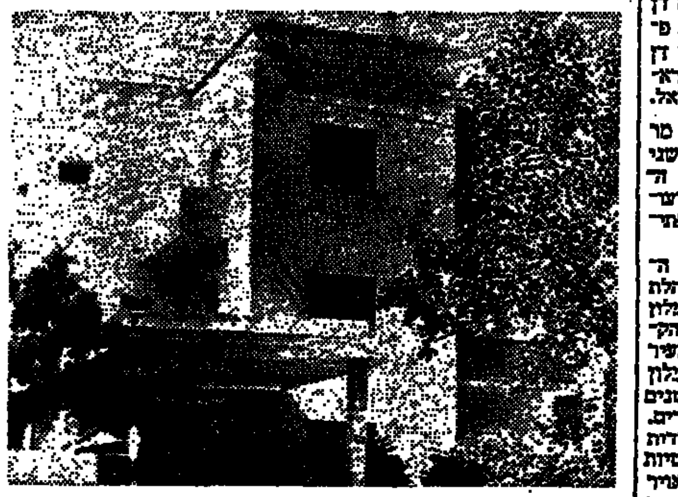
בארוחות חגיגיות ובציון פולם של ותיקי העובדים, סיכמה רשת מלו־נות דן 25 שנה להיכרות המלון הי־צוגי של תל־אביב הקטנה קטה־דן על ידי האחים יקותיאל ושמואל פ־דרמן ו־20 שנה להקמת מלון דן שהיה מפעל האירוח הראשון בגדלו וברמתו במדינת ישראל.

החתן העיקרי של החגיגות הוא מר פאול זילברשטיין, שקירב את שני האחים פדרמן לעסקי מלונאות, ה־יה מנהלו האחרון של קטה־דן ועו־מד בראש דן התל־אביבי ביום פתי־חתו.

מלון קטה־דן שהוקם ברחוב ה־ירקון בתל־אביב ב־1932 בהנהלת הגב' קטה רוזן־דנבויכי היה המלון היצוגי הראשון של תל־אביב הק־טנה. כל המי ומי שביקר בעיר העברית הראשונה, התארח במלון נאה זה שלפי מבדי אותם השנים נחשב גם מלון גדול: 21 חדרים. לשיא הפרסום הגיע קטה־דן הודות לארבעה החדרים שצוידו באמבטיות צמודות. ב־1943 הפקיע חיל האוויר הבריטי את המלון ושיכן בו את המשטרה הצבאית שלו.

כאשר החזיר חיל האויר המלכו־תי ב־1945 את בנין המלון לגב' קטה דן, כבר לא היה לרחוב הירקון ה־צביון הנחמד שמלפני המלחמה. ע־תה שוטטו בו אלפי חיילים שחיפ־שו בידור ונשים, והגב' דן לא ראתה עוד אפשרות לחדש את מסורת ה־מפעל שלה בתנאים החדשים. היא שמחה איפוא למכור את המלון ל־ויצ"ו שהתכוונה לפתוח בו מועדון לחברותיה. אולם גם ויצ"ו נוכחה כי הסביבה אינה מהווה עוד רקע מתואם לפעולות התנדבות לאומית וסוציאליות, ושמחה להזדמנות להע־ביר את המלון לבעלותו של הת־רשתן התל־אביבי מר אברהם ש־טמברג שלא נרתע מפתיחת המלון מחדש והציע למר פאול זילברשטיין, הירגאי נעים הליכות שהיה מנהל קבלה במלון גת־רימון בקרבת המ־קום, לחדש בשותפות עמו את קטה־דן. אולם לזילברשטיין היו ספקות ביחס לשותפות עם שטמברג, והוא גילה את דבר ההצעה לספק צעיר ומצליח (בן 33) לצי הבלהוני הב־ריטי, יקותיאל פדרמן.

פדרמן ואחיו שמואל, הצעיר מ־מנו בשנתיים, גלקו לרעיון לחכור את הבנין משטמברג. דמי החכירה נקבעו ל־12 אלף לא״י ובשיפוצים השקיעו האחים פדרמן 10,000 ל־א״י. פאול זילברשטיין נעשה למנ־הל המלון שהמשיך לשאת את השם קטה דן.


1954: מלון „קטה דן" — קרש הקפיצה לרשת ענקית של בתי־מלון

העסקים במלון שגשגו כאשר נת־קבלה החלטת החלוקה באו״ם. מצ־ריח מסגד חסן־בק בקצה רחוב ה־ירקון ירו צלפים ערבים לעבר המ־לונות ברחוב. עתה היה המלון כמ־עט ריק. התיירות פסקה ואישי צי־בור יהודיים שבאו לארץ בדרך ה־אויר, הובאו העירה במכוניות מ־שוריינות.

אורחים רמי מעלה

באחד הימים בא למלון לביקור חטוף מכס אורוביץ, איש עסקים ע־שיר ממיאמי שטס באירופה סקר בשביל הג'ויינט על מצב מחנה ה־עקורים היהודים. אורוביץ הוזהר לבל יתקרב לחלון ולבל ייצא ל־מרפסת בגלל סכנת הצליפות. ה־אמריקאי נהנה מאוירת המלחמה, ממראה הצעירים המשוטטים ברחוב עם תת־מקלעים בידיהם ומהפגי־שות הסודיות שנערכו בלי הרף בחדרי קטה־דן בהשתתפות האישים המפורסמים בישוב.

התלהבותו הגיעה לשיא כאשר למחרת בואו ניגש אליו בערב יקו־תיאל פדרמן וגילה לו כי ספינת מעפילים השליכה עוגן בחוף תל־אביב בקרבת המלון וה„הגנה" ע־סוקה בהורדת העולים. פדרמן אמר: נצטויתי על ידי ה„הגנה" לבקש ממך הלוואה דחופה של 5000 דו־לר לתשלום לרב החובל שהביא את המעפילים. עליו לעזוב מיד את חוף הארץ. הבנקים סגורים עכשיו ואין ביכולתה של ה„הגנה" לגייס את הכסף. מחר בבוקר יוחזר לך הכסף. אורוביץ העיף מבט חודר בתל־אביבי הצעיר שדיבר אנגלית במבטא יקי, הרהר רגע והשיב: בסדר. תקבל את הכסף בתנאי ש־יינתן לי לראות כיצד מעלים המע־פילים לחוף. אורוביץ הובא למקום והתלהבותו לא ידעה גבול כאשר זכה לחזות באחת מפרקי הדראמה ההיסטורית של העולם. האמריקאי הפשיל את שרווליו, קיפל את מכ־נסיו, נכנס למים והתחיל להעביר על גבו נשים וילדים לחוף. סמוך לסיום המבצע מסר לפדרמן 5000 דולר. הפתעתו היתה רבה כאשר למחרת בבוקר החזיר לו פדרמן את הכסף בתודה חמה בשם ה„הגנה".

חברת ישראל — מיאמי

הידידות שנולדה באותו יום בין האמריקאי העשיר למלונאי התל־אביבי הבשילה קשרים אמיצים ב־ניהם שהביאו במרוצת השנים לשו־תפות בעסקים. כעבור שנתיים עמד מכס אורוביץ בראש חברת השק־עות ישראל—מיאמי שהקימה — ב־שותפות עם האחים פדרמן — את המלון החדיש והיצוגי הראשון ב־מדינת ישראל סמוך לקטה־דן, ועס־קה בחיפושי נפט באדמת ישראל. חברה זאת גילתה ב־1955 את באר הנפט בחלץ.

כשקמה מדינת ישראל קלט קטה־דן אורחים במלוא הקיטור. למנהי־גים יהודים רבים שבאו לישראל היה כאן העימות הראשון עם המציאות הישראלית. מעל תרני המלון התנ־ופפו יותר ויותר דגלים של מדינות שהכירו בישראל ושגרירויותיהן טרם מצאו בתל־אביב דירות לעצמם ול־משרדיהם. שנה אחרי־כן נתבקש פאול זילברשטיין לארגן את מסיבת יום העצמאות הראשון למדינה, בגן בית הנשיא ד״ר וייצמן ברחובות. במשטר הצנע בו היתה נתונה ישר־אל, היה עליו להשיג עשרות אישו־רים ולהתגבר על מכשולים ביורו־קראטיים רבים כדי להשיג את ה־מצרכים למסיבה שדוגמתה טרם ידע הישוב בחשיבותה ובהיקפה.

קטה־דן המשיך לשגשג גם כאשר הונחה ב־1951 אבן פינה למלון ה־חדיש של קבוצת מיאמי במגרש ה־סמוך (שני דונם נרכשו ב־90 אלף ל״י). הבניה של המלון החדיש הנ־והלה בעצלתיים, בכלים פרימיטי־ביים שהחומרים מובאים על חמו־רים. הביורוקראטיה הישראלית ה־צעירה שהתבצרה בקריה גרסה ש־אין בישראל צורך במלון גדול של שבע קומות שיכיל 120 חדרים עם אמבטיה צבעונית, מזגן אויר, שטיח מקיר אל קיר ועוד.

עובדי מרכז ההשקעות, שבחלקם באו מקיבוצים, ראו במלון כזה פגי־עה בערכים חלוציים וערמו קשיים על גבי קשיים. הבניה נמשכה ל־מעלה משנתיים. לקראת הפתיחה התעניין משה שרת ז״ל אצל שמואל פדרמן בדבר השם שיינתן למלון. פדרמן אמר לשר־החוץ כי מועלות הצעות לקרוא למלון „הוטל רוטשילד" או „הוטל המלכה אסתר" או „הוטל טרומפלדור". שרת לא הסתיר את מורת רוחו: „מדוע לא תקראו לו פשוט מלון דן כביטוי להמשך המסורת של קטה־דן ומיקומו על אדמת נחלת שבט דן?" שאל שרת. כך נולד ה־שם: מלון דן.

המלון החדש שבהקמתו הושקעו 850 אלף דולר, נפתח חגיגית ב־1953 והוא נשאר בבעלותם המשו־תפת של האחים פדרמן וחמישה ה־משקיעים היהודים מארה״ב (קבוצת מיאמי) עד מאי 1972 כאשר האמרי־קאים פרשו מן השותפות אחרי ש־הפדרמנים שילמו להם שלושה מיליו־נים דולר. מאז שייך מלון דן לשני האחים.

קיצו של „קטה־דן"

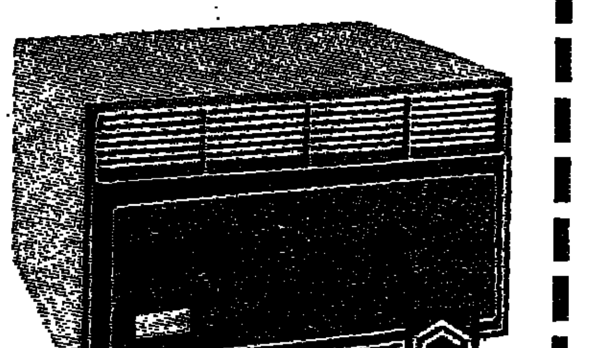
מלון קטה־דן המשיך להתקיים ב־צד דן עד 1957 (בשכירות חודשית של 60 אלף ל״י) כאשר קבוצת מי־אמי רכשה אותו ב־45 אלף דולר מ־מר שטמברג שירד לארה״ב. אותה שנה הקיץ הקץ על קטה־דן.

ב־1957 רכשו האחים פדרמן ב־הרצליה בשני מיליונים דולר את מלון אכדיה שהוקם שנתיים לפני־כן על ידי משקיעים מדרום אמריקה (120 חדרים). תוך שלוש שנים נוס־פו באכדיה עוד 100 חדרים. אותו זמן נסתיים המו״מ הממושך עם יו״ר החברה פלשתיין הוטלס, מייג'ור פראנק גולדשמיט לרכישת מלון ה־מלך דוד שהוקם בירושלים ב־1931 על ידי בעלי הון יהודיים במצרים. האחים פדרמן רכשו את המלון ה־מפורסם שנשא עדיין את צלקות ה־סערה שעברו עליו בשנות השלטון המנדאטורי, בחצי מיליון ל״י (150 חדר) ותוך שנים אחדות הכפילו את מספר החדרים בו בהשקעה של 6.5 מיליונים ל״י. כיום מרחיבים את ה־מלון בעוד 120 חדרים בהשקעה של 16 מיליון ל״י.

ב־1961 הורחב מלון דן בעוד 150 חדרים. אותה שנה רכשו האחים 11 דונם על הכרמל בחצי מיליון ל״י, והקימו את מלון דן כרמל (220 חד־רים) בהשקעה של 15.5 מיליון ל״י. לפני שלוש שנים צירפו לרשתם את מלון קיסריה של הברון אדמונד דה־רוטשילד בקיסריה (120 חדרים) ב־10 מיליונים ל״י.

כיום כוללת רשת מלונות דן חמי־שה בתי מלון מהגדולים והמפוארים בישראל ובהם 1,200 חדרים ו־1,500 עובדים. שווי מלונות הרשת מסתכם בכ־120 מיליון ל״י.

חידון סמליץ
בכל יום ששי
במוסף השבועי של הארץ



MED 100 מזגן אויר
המזגן החדיש והמשוכלל
מתנת חברת אלקטרה
ועוד שפע פרסים יקרי ערך

טריומף
אינטרנשיונל בע״מ
החברה המייצרת לבני נשים
Triumph INTERNATIONAL

"טריומף אינטרנישיונל"
החברה הבינלאומית הגדולה ביותר לייצור לבני נשים

110 סניפים ומפעלים,
ב־90 מדינות על סני 5 יבשות.

יצוא בשנת 1972 — 1,6 מליון דולר,
לעומת 270 אלף דולר בשנת 1971.

ירושלים, אזור התעשיה—תלפיות, ת. ד. 10146
טלפון: 39632 (02)

משרד העבודה
אגף להכשרה ולהשתלמות מקצועית
מחוז חיפה
קורסים להשתלמות בענפי רכב ומכונאות
ההרשמה נמשכת
✶ להסמכת מכונאי רכב
✶ להסמכת חשמלאי רכב
✶ קורסים לסיווג מקצועי וכן מערכות דלק בדיזל
✶ תיבות הילוכים אוטומטיות
✶ מכשירי בקרה לרכב
✶ מערכות הגוי וסרן קדמי.

בעל מקצוע — המקצוע מתקדם!
השתלם והתקדם גם אתה.

פרטים והרשמה: משרד העבודה, רחוב העצמאות 82, קומה ב', חיפה.

א. שייקביץ
חלקי חילוף לרכב ואביזרים לנהג
מכון לבלמים
טלפון 69404, ירושלים
אזור התעשיה תלפיות, מול משרד הרישוי

למדו לנהוג
אצל צוות מורים מעולה ביותר
בבית הספר לנהיגה
„כרמון"
איזור התעשיה תלפיות, טלפון 322222
מספר המקומות מוגבל

החברה לפתוח באר-שבע בע״מ
מכרז מס' 2/73
תאורת רחובות

החברה לפתוח באר־שבע מזמינה בזה הצעות קבלנים לביצוע עבודות הקשורות להארה ותאורת רחובות ביאליק, סוקולוב ורח' מס' 1 באורך כולל של כ־1200 מ״א.

תיקי המכרז אפשר לקבל במזכירות החברה ברחוב ההסתדרות 68 חדר 17 תמורת סך של 50.— ל״י, אשר לא יוחזרו.

על המציע לצרף ערבות בנקאית או צ'ק בנקאי לטובת החברה לפתוח באר־שבע בע״מ בשיעור של 10% מערך הצעתו לתקופה של 90 יום אחרת לא תובא הצעתו לדיון.

רשאים להשתתף במכרז אך ורק קבלנים רשומים לעבודות חשמל ותאורה בהתאם לחוק רשום הקבלנים.

תנאי התשלום במזומן לאחר אישור המהנדס המפקח.

על ההצעות להגיע למזכירות החברה עד תאריך 18.2.73 שעה 12.00.

אין החברה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או כל הצעה שהיא.

יהושע זרביב
מנהל כללי

החברה הירושלמית
למכוני מנועים ומכוניות בע״מ
מ.מ.מ.

✶ מורשה מטעם משרד התחבורה לבצע בדיקות רכב שנתית (טסט)
✶ בדיקת רכב לפני קניה
✶ כיווני גלגלים (ציר קידמי)
✶ שטיפת מערכות קרור הרצת מכוניות חדשות, ומנועים משופצים
✶ איזון גלגלים
✶ מורשה למכוניות „סימקה", „קרייזלר" וטיפול במכוניות „וולבו"
✶ צוות מומחים וציוד חדיש
✶ שעות העבודה: 17.00—7.30 (ללא הפסקה)

איזור התעשיה תלפיות, טל. 39198, ירושלים

ל. ליפמן ובנו בע״מ
ירושלים
אספקת ברזל עגול לבניה
מפעל ליישור, פיתול וחיתוך ברזל

✶ מ ל ט ✶ סיד־מימת
✶ ברזל מקצועי
✶ פחים, צינורות ופרופילים
✶ אלקטרודות
✶ ק ר ב י ד
✶ מסמרים ✶ חוטי ברזל

המשרד:
רח' אגריפס 34, טל. 225611, 222596 ת.ד. 168
מחסנים:
רח' גד, אזור התעשיה תלפיות טל. 64600, 66618
ירושלים

המשך המדור מעמוד 19

ברכות לאזרחי הכבוד של העיר חיפה

לידידנו
א.ו. לינדנשטראוס
ברכות חמות
לקבלת אזרחות כבוד של העיר חיפה
אינג' שמואל וינטרפלד
ביח"ר ש. וינטרפלד בע"מ

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
מיטב ברכותינו
לרגל קבלת אזרחות כבוד של העיר
"לינדרס" בע"מ
תעשיות הלבשה, חיפה

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
קבל נא ברכותינו
לרגל הכתרתך כאזרח כבוד של העיר חיפה
זגלבל בע"מ
יצרנים ויצואנים של שימורי פירות וירקות

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
ברכות לבביות
לקבלך אזרחות כבוד של עירנו
"לביא"
חברה צפונית לצפוי אמאיל
מפרץ חיפה רח' השיש

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
אחולינו
לקבלת אזרחות כבוד של העיר חיפה
מפעלי סיד מאוחדים בע"מ

לא.ו. לינדנשטראוס
שפע ברכות
לקבלת אזרחות הכבוד של עירנו
"רצף" בע"מ
תעשיית מרצפות
ת. ד. 286 חיפה

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
ברכות לבביות לקבלת
אזרחות כבוד
של העיר חיפה
אילון השבחת מים בע"מ
איזור התעשיה מפרץ חיפה

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
ברכות לבביות
עם קבלת אזרחות כבוד של עירנו
י. רויזנבלט בע"מ
מפעל למכשירים הידראוליים
מפרץ חיפה

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
מיטב האחולים
להכתרתך כאזרח כבוד של העיר חיפה
הנהלת ביח"ר לכלי שולחן
"דרור" בע"מ
מפרץ חיפה

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
ברכותינו להכתרתך כאזרח כבוד של חיפה
מחלבת נהריה שטראוס בע"מ
ומשפחות שטראוס

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
ברכות מאליפות
לרגל קבלת אזרחות הכבוד
ב. נוסינסקי
חברה להנדסה ויצור בע"מ
מפרץ חיפה

למנהלנו הכללי
מר **ברוך מילר**
חלוץ תעשית החמצן בישראל
ומוותיקי חיפה
ברכה נאמנה
עם קבלת
תואר אזרח כבוד
של עירנו חיפה

ההנהלות והעובדים:
מחסני החמצן בע"מ
תעשיות גז בע"מ
מרכז הגזים בע"מ
חברת החמצן הישראלית.

למר **ברוך מילר**
תושב חיפה משנת 1906
ברכות חמות לרגל קבלת
אזרחות כבוד
של העיר חיפה
מילר ושות'
חברה להנדסה בע"מ
ההנהלה והעובדים

למר **ברוך מילר**
תושב חיפה משנת 1906
ברכות נאמנות
לרגל קבלת
אזרחות כבוד
של העיר חיפה
מפעלי אלקטרודות
"זיקה" בע"מ

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
זר ברכות
לקבלת אזרחות כבוד
של העיר חיפה
"וקה" בע"מ
מוצרי מתכת, מפרץ חיפה

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
ברכות לקבלת אזרחות כבוד של חיפה
אינג' א. קובץ בע"מ
המדחסת אויר דחוס מפרץ חיפה

אחולינו הלבביים
למר **א.ו. לינדנשטראוס**
חבר מועצת הבנק
להבחרו
לאזרח כבוד
של העיר חיפה
יוסיף לעשות חיל בעבודתו הצבורית לאוי"ט
בנק ישראלי לתעשיה בע"מ

מיטב הברכות לאחי לשכתנו
אהרן רוזנפלד
נשיא כבוד לארך ימים של הלשכה
אברהם בלפון
אח לשכתנו והעסקן הצבורי הוותיק והמסור
ברוך מילר
אח לשכתנו מותיקי התעשיינים בחיפה
בקבלכם את אזרחות הכבוד של
העיר חיפה
מי יתן ויוסיפו לפעול עוד שנים רבות
לטובת עירנו
יעקב לישנסקי
נשיא לשכת ראובן מס. 1
של הבונים החופשים

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
מיטב הברכות
לרגל קבלך אזרחות כבוד
של העיר חיפה
גורן ובניו
חברה להנדסה
חיפה, ת.ד. 6212

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
ברכות לקבלת אזרחות כבוד
של העיר
"ארזן"
א. ברוט

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
ברכותינו לקבלת אזרחות כבוד
של העיר חיפה
"פלד" קבלנים ומהנדסים בע"מ
"פלד" א. סטרוביסקי את י. צורף

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
ברכות נאמנות
לקבלת אזרחות כבוד
של העיר חיפה
"השתנ" – אחים גולדברג
"השחר העולה" בע"מ

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
שפע אחולים
לקבלת אזרחות כבוד של העיר
בר־איתן
חרושת הנדסית בע"מ
מפרץ חיפה

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
עם קבלת
אזרחות כבוד של העיר חיפה
כה לחי!
המברכים:
בית "אלובין"
חברה למוצרי אלומיניום
לבנין
ת. ד. 1710, חיפה

לידידנו היקר
למר **א.ו. לינדנשטראוס**
ברכותינו החמות!!
לגנום "דג זהב" בע"מ
ומשפחות לגנוט

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
מירב הברכות
לקבלת אזרחות כבוד של העיר חיפה
"בימום"
תעשיות פטרוכימיות בע"מ
אינג' ב. צ. דישון

למר **א.ו. לינדנשטראוס**
מיטב האחולים
לקבלת אזרחות כבוד של חיפה
"מפעל" בע"מ
יהודית ויוחנן פליס

הלוח הכפול הארץ ידיעות אחרונות

EXCHANGE
NATIONAL BANK OF CHICAGO

Requires
Assistant Branch Manager

QUALIFICATIONS:
- 2—3 years experience as Assistant Branch Manager or Chief Clerk.
- Fluent English.
- Preferably Academic Education.
- Knowledge of banking procedures.
- Capability to supervise staff.

Please address applications in English, stating qualifications and experience, to the General Manager, Exchange National Bank of Chicago, P.O.B. 29033 Tel-Aviv, marked "Confidential".

לעיתון יומי
דרוש
שליח
בעל "טילון"
ליום עבודה מלא
נא לפנות לעתון "יום-יום"
רחוב יצחק שדה 34, תל־אביב, קומה ב' חדר 363, בין השעות 10.00—12.00.

דרושים מיד
לעבודה זמנית ליום שלם או לחצי יום
1. פקידות לעבודה עם קהל
2. פקידים (רצוי עם נסיון)
לפנות: "בנפאואר" רח' ברנר 8, תל־אביב
טל. 284128
בין: 08.30—14.00

לגבירות מנא נגה – ארגיר
דרושים
מחלקים
עם רכב עד 2 טון
נא לפנות למנהל השווק 724141

הנדסת התפלה לישראל
(תהליך זרחין) בע"מ
דרוש
נהג קניין
בוגר בי"ס מקצועי לעבודה קבועה
*
● לפנות בכתב לת.ד. 18041 תל אביב, בציון פרטים אישיים ונסיון בעבודה.

להברה מסחרית דרושה
פקידה מתחילה
רצוי לאחר שרות צבאי
ידיעת כתבנות עברית יתרון
לקביעת ראיון להתקשר: תל־אביב, טל. 265293 בין השעות 08.30—12.30.

דרוש
עובד אחראי
בעל רכב וידע טכני
למחלקת עבודות חוץ
לפנות: ד.י.ג. ביח"ר למוצרי חשמל בע"מ, יפו
טלפון: 822337 — 822059

למפעל באזור התעשיה
בנתניה
דרושה פקידה
הכישורים הנדרשים:
● בגרות תיכון
● התמצאות והבנה בהנהלת חשבונות
● אחריות ✕ אינטליגנציה.
לפנות במכתב־יד, בציון גיל, השכלה ונסיון לת. ד. 13 נתניה עבור "פקידה".

עירית בני־ברק
מכרז מס' 39/73
עירית בני־ברק מכריזה בזה על משרת פנויה של מנהל(ת) מחלקת הסעד בעיריה.
הכישורים הדרושים:
עובד(ת) סוציאלי(ת) בעל(ת) השכלה אקדמאית עם תואר ב.א. בעבודה סוציאלית עם נסיון מנהלי ובעל(ת) ותק של 6—8 שנים.
תאור התפקיד:
1. ניהול פקוח הדרכת צוות העובדים במחלקה הכולל עובדים סוציאליים בטפול במשפחה, עובדים מנעים וצוות טכני.
2. ריכוז וקשר עם מוסדות וגורמי חוץ.
3. פקוח על מפעלי סעד שקומיים וחנוכיים.
4. פתוח קשרים ותכנון שרותי רווחה בקהילה.
הדרגה: ב' אקדמאים.
המעונינים מתבקשים להגיש הצעותיהם בכתב ב־מעטפה סגורה לתיבת המכרזים בחדר מזכיר העיר עד יום שני, י"א אדר א' תשל"ג (12.2.73), שעה 12 בצהרים.
ישראל גוטליב
ראש העיריה
כ"ב בשבט תשל"ג 25.1.73

מחנך –
מה דעתך לנסות משהו חדש?
מוסד שיקומי
לנוער קשה חינוך
בצפון הארץ
(אזור חיפה—עכו)
מחפש:
א. מרכז חינוכי
— מחנך בעל ותק ונסיון בניהול האירגון.
ב. מורים
— רצוי בעל נסיון בחינוך מיוחד. תנאי שכר כמקובל במשרד החינוך.
ג. מדריכים חינוכיים
— בעל נסיון בהדרכה
המעונינים יפנו בכתב לת. ד. 28, חדרה.

לעבודה באזור
תל־ברוך/אפקה
דרושה
ENGLISH SECRETARY / SHORTHAND TYPIST
נא לפנות טלפונית 440466 או בכתב יד
אימפורטיקו בע"מ
תל־אביב, תיבת דואר 21019

למוסד ציבורי בתל-אביב
דרושים
● **מנהל חשבונות**
בעל נסיון של 3 שנים לפחות
● **מזכירה**
ל"5 שעות לפחות.
לפנות בכתב לת. ד. 2309 ת"א.

Vil
וישיי־ישראל בע"מ
דרושים
טכנאי אלקטרוניקה
בעל נסיון באחזקת ציוד בדיקה.
טכנאי אלקטרוניקה
רצוי בעל רשיון של חשמלאי מוסמך.
בימי פרסים נא לפנות למחלקת כח־אדם של "וישיי ישראל בע"מ", רח' האגדה מבלאישה 3, תל־אביב, טל. 39062, בין השעות 08.00 עד 16.00.

א.א.ל. ישראל בע"מ
תעשיות אלקטרוניקה
דרושה
מזכירה למנהל כללי
שליטה מלאה בעברית ובאנגלית והדפסה בשתי השפות הנ"ל, הכרחית.
הכרחי נסיון קודם של 5 שנים ומעלה כמזכירה עצמאית.
לפנות בכתב או טלפונית 782141 או 787131 אל מחלקת כח־אדם רח' מבצע קדש 48, בני ברק.
סודיות מובטחת!

סליגרף מכון להעתקת תוכניות
דרושים
1) מנהל חשבונות מנוסה
2) פקידה כתבנית מנוסה
3) מדפיס למכונה מולטיליט
4) מפעיל למכונת העתקות
למתאימים תנאים מצויינים
דיזנגוף 223, ת"א, טל. 240560

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

הלוח הכפול הארץ ידיעות אחרונות

המשרד הראשי: תל־אביב שד' רוטשילד 99 (פנת שינקין)
טלפונים: מחלקת מודעות — 248995, 230521, 230401
המחיר: יום חול: 1.00 ל"י למלה / יום ו': 1.20 ל"י למלה

המשנה היומית

• ירמיהו, כ"ט — ל'.

פרקי היום בתנ"ך

• בא בציעא, ב' (ד—ה).

רדיו

06.00	„מה טובו אהליך" ושיר כל יום
06.10	התקבלות בוקר
06.20	עשרן מיוסיקלי
07.05	סקירת עתוני הבוקר
07.20	זמר יום לך
07.55	„אור ירוק"
09.00	בוקר טוב
10.05	לעקרת הבית
11.40	לאו הערב
12.05	במסבב יוצר
12.30	כחצי היום — פזמונים ותרשות

חדשות

רשת א' וב'

6.05	(ב) 7.00 (או) 8.00 (או) 9.00		
10.00	(ב) 11.00 (או) 12.00		
13.00	(ב) 14.00 (או) 16.00		
18.00	(ב) 17.00 (או) 19.00		
21.00	(ב) 20.00 (או) 22.00		
24.00	(ב) 01.00		

חדשות בלועזית

רשת ד'

באנגלית: 7.00 13.30 20.30

בצרפתית: 7.15 14.00 20.45

גלי צה"ל

15.05 בא לצלצל; 16.50 ל' עילם לא אשמנו; 17.05 ר"ש צב שיר; 17.40 יומן צה"ל; 18.05 הערב — אולפן מס' 2; 19.05 רולמה; 20.05 מצבם המוסיקלים הלועזיים; 20.45 ... 22.05 תכנית הלילה ... 00.05 ...

טלוויזיה

17.30 כרם מצויירים; 17.40 ההגדה לבית הורביץ; 18.30 (ע) קיצור החדשות; 18.45 (ע) סרטים מצויירים; 19.17 (ע) זרקור; 20.00 (ע) מבט ... 21.00 מבט לחדשות ... 21.50 פוקר; 22.45 מבט שידור ... סיום שידורים.

טלוויזיה לימודית

07.50 מיפוזיה ז' — במה נתחיל; 08.10 אנגלית ה'; 08.35 ... 10.50 ... 11.25 ... 12.20 ... 13.15 ... 16.30 ... 17.00 אנגלית ז'.

גל א'

06.10 „מיגוון אמנים"; 08.05 „בעקבים מוסיקליים" ... 10.05 ... 11.00 ... 12.15 ... 13.10 ... 14.10 ... 16.30 ... 18.05 ... 19.30 ... 22.30 ... 00.10 רגע של שיר.

הגל הקל

14.10 „מוסיקים לא נוסי"; 15.05 „ההידד"; 15.40 ... 16.05 ... 21.05 ... 00.10 ...

קבלנים

הרצאות וכינוסים

דירות

משרדים

עסקים

חנויות

אולמות

מגרשים

דירות בשכר חודשי

דירות למכירה

דירות מרוהטות

חדרים מרוהטים

דירות בדמי מפתח

ביקוש דירות

וילות ובתים

ביקוש עבודה

הכשרה לעבודה

ביקוש רכב

השכרת רכב

שרותי רכב

מכוניות

הצעות עבודה

[illegible]

תורנות רופאים לפי המקומות

תל־אביב

• ד"ר סגל, בזוך 12, טל' 247860. ד"ר הר־אבן, אפשטיין 6, טל' 443281.

• במד"א טל' 101, 614333 רופא בין השעות 8 בערב עד 7 בבוקר. המבקר חולים בביתם.

ירושלים

• הזמנת רופאים במקרים דחופים מ־8 בערב עד למחרת ב־7 בבוקר טל' 101. בתחנת מד"א ברפאה ורופא לספיקים דחופים מ־7 בערב עד להצות. מיועד למקרים דחופים בלבד.

חיפה

• רופא תורן במד"א, טל' 101.

• עזרה ראשונה נפשית — שרות טלפוני 02-69911.

• קופת חולים כללי — תורנות לילה בין השעות 8 בערב עד 7 בבוקר

• אשדוד: מד"א, טלפון 22222.

• בת־ים: מד"א, טלפון 803333.

• גבעתיים: מד"א טלפון 781111.

• חולון: מד"א טלפון 843133.

• חיפה: תורנות לילה, מד"א 101.

• ירושלים: מד"א, טלפון 101.

• לוד: מד"א טלפון 962133.

• צפת: טלפון 101.

• נתניה: מד"א טלפון 3333.

• פתח־תקוה: מד"א טלפון 912333.

• תל־אביב: מד"א טלפון 101.

קופת־חולים לאומית

• קופיה לאומית בתל־אביב, דוד מונטפיורי 9, טלפון 57363, מ־8 בערב עד אחרי חצות. מחצה 1 בלילה בא לפנות להורנות לילה כל מד"א, טלפון 101.

תורנויות בתי חולים

תל־אביב

• איכילוב.

ירושלים

• ביקור חולים (ילדים), משגב לדך (נשים), הדסה (פנימית, כירורגיה), שערי צדק (עיניים).

חיפה

• רוטשילד (כירורגית, פנימית, תאונות, עיניים, ילדים), רמב"ם (נוירוכירורגיה).

תורנות בתי מרקחת

תל־אביב

• בני, דיזנגוף 174, טלפון 222336. גוטמן, אחד העם 91, טל' 225305.

ירושלים

• ניבגם, האו"ר 12, טל' 33676; פרטי: ניבגם, האו"ר 12, טל' 64359. אל הכניה, עזק אפתימוס, העיר העתיקה, טל' 83377; פרטי: אלכסנדר הגבאי, בית חנינא, טל' 83059.

שער הארץ

• חדרה: בוכנר, ויצמן 62.

• נתניה: גבע, שער הגיא 6, טל' 22695.

• כפר שמריהו: כפר שמריהו, מרכז מסחרי, כפר שמריהו.

• רמת־גן: עליה, קריניצי 2, טל' 722840.

• בני־ברק: נתמיה, נחמיה 2.

• בת־ים: יהב, רמת יוסף, מרכז מסחרי.

• חולון: בריאות, קראוזה 46.

• רמלה־לוד: פרזה, רמלה, הרצל 106.

הלוח הכבול | הארץ | ידיעות אחרונות

המשרד הראשי: תל-אביב שד' רוטשילד 99 (פנת שינקין)
טלפונים: מחלקת מודעות — 248905, 230521, 230401
המחיר: יום חול: 1.00 ל"י לשורה / יום ו': 1.20 ל"י לשורה

א.אי.ל ישראל בע"מ
תעשיות אלקטרוניקה

דרושים
עובדים/ות באלקטרוניקה
1. למחלקת ייצור — לעבודה בהרכבות והלחמות.
2. למחלקת טלפונים — לעבודה בחיווט, הלחמות, ליפוף, בנית ממסרים, וכוון ממסרים.

אין צורך בנסיון קודם

לפנות טלפונית או אישית, טל. 782141 או 787131 אל מח' כח אדם, רח' מבצע קדש 48 בני-ברק.

סודיות מובטחת

למפעל תעשייתי בענף המשקאות הקלים
בסביבות תל-אביב
דרוש מנהל מכירות
רצוי בעל נסיון בענף

לפנות לת. ד. 1696 תל־אביב
עבור „מנהל מכירות"

דרוש לנו
בחור אחראי
בעל קטנוע
לעבודת שליחויות

לפנות:
„פרסום ארמון" בע"מ
רח' אנגל 6, ת"א
(פינת רוטשילד 98)

פ.ב.ס. פרסום ויחסי ציבור בע"מ
דרושים
1. תקציבאי
בעל נסיון בנהול מסעי פרסום ובעל ידיעת השפה האנגלית.
2. גרפיקאי/ת
מבצע/ת מעולה.

לקביעת ראיון נא פנו: טלפונית: 615669, 622234

דרושה פקידה לפני צבא
עם נסיון ברישום חשבונות ולענות על פניות טלפוניות
שעות העבודה מ־8.00 עד 4.00

לפנות טל. 03—844955 משעה 19.00 בערב.

למשרד פרסום גדול
דרוש
נער אחראי לשליחויות
שיש ברשותו אופניים או קטנוע

פרסום
א. בל ושות' בע"מ
רח' לבונטין 30 ת"א

לחברה קבלנית בתל-אביב
דרוש
* מהנדס בנין
בעל נסיון בהקמת מבני תעשיה ובנין
* מנהל פרויקט
להקמת מבני תעשיה באיזור ת"א
הכישורים: מבנאי בנין וידע בהישוב כמויות

לפנות: טל. 254503 בין השעות
17.00—19.00 — 8.30—13.00
סודיות מובטחת — שכר גבוה

הנדסת ההתפלה לישראל (ההליך זרהין) בע"מ
דרושים
* מסגרים רתכים
בוגרי בית ספר מקצועי לעבודה קבועה
למועמדים המתאימים תנאים טובים
*
לפנות לטלפון 411332
בין השעות 8.00—15.00.

תדיראן
דרושה מזכירה בכירה
לתפקיד של מזכירת מנהל מחלקה.
ידיעת השפה עברית והאנגלית כולל בהכתבה — הכרחית.
על המועמדות המתאימות לפנות בכתב לת.ד. 648 ת"א, מח' כח אדם בציון פרטים אישיים ונסיון מקצועי. סודיות מובטחת

לפרסום דחף
דרושה כתבנית
בעלה בעברית
ידיעת הדפסה אנגלית רצויה. לפנות אישית ל־שולמית, סמטת בית־השואבה 8, תל־אביב.

דרושה:
כתבנית נשיונל 32
אנגלית עם ידיעה טובה בהנהלת חשבונות

לפנות: ראוניון אדריאטיקה די סקורטה
אלנבי 94 תל־אביב טלפון: 622855

בית-הספר מקצועי תיכון ויצו רחובות
לקבוצת בנות בגיל בית-הספר תיכון פנימיה
דרושה
אם בית מנוסה
אפשר גם זוג סטודנט ורעיתו
מגורים במקום הכרחיים
טלפון 951396 רח' ארלוזורוב 5 רחובות

EXCHANGE NATIONAL BANK OF CHICAGO

Requires
Assistant – Foreign Exchange Department

QUALIFICATIONS:
- Wide experience in foreign currency.
- Wide experience in dealing with imports and exports.
- Fluent English.
- At least secondary school education.

Please write in English stating qualifications and experience to the Personnel Division, Exchange National Bank of Chicago, P.O.B 29033 Tel-Aviv

---

משרד התקשורת
למרכז לשרותי מידע
דרושים
מפעילי מחשב
ליחידת המחשב הכוללת שני מחשבים גדולים עם תקשורת.
הכישורים הדרושים: תעודת בגרות, רצוי בוגר קורס תיכנות.
מקום העבודה: תל־אביב
דרגת המשרה: ה—ג מיכון
קיימת אפשרות לקבלת קביעות.
תינתן הדרכה בתיכנות, הפעלה ותכנה.
העבודה במשמרות.
פרטים נוספים ניתן לקבל במרכז לשירותי מידע, טל. 03—820181 כל יום בשעות העבודה הרגילות.

למוסד ממלכתי בת"א
דרוש
אקדמאי
להפקיד בכור ביחידת ניסויים
הכישורים: בוגרי צה"ל בתפקידים פקודיים וארגוניים, בעל רקע במערכות בדיקה ומקיבה אלקטרו, אופטיות ואלקטרוניקה.
*
המועמדים יפנו בצרוף תולדות חיים ל־ת.ד. 7057, ת"א עבור ש. ו.

למחלקה משפטית של בנק גדול בתל־אביב
דרוש
עורך דין צעיר
*
בקשות בכתב בציון גיל,
השכלה ומצב משפחתי,
נא להפנות אל ת.ד. 1836, תל־אביב.

כשתבוא לעבוד בנמל אילת...

לנמל אילת דרושים עובדים עד גיל 32 אחרי שירות צבאי ובעלי כושר גופני מעולה למקצוע הסוורות.

נמל אילת מציע לך:
• עבודה קבועה ומסודרת במפעל דינמי עם סיכויי קידום בעתיד • בתקופת הנסיון מגורים בבית נמלן (מלון) עם ארוחות, תמורת תשלום מינימלי • בשנה הראשונה זכות של 8 טיסות לתל־אביב וחזרה, על חשבון הנמל • עזרה בספית ברכישת דירה בתוספת הלוואה ל־10 שנים • (יש צורך להמתין בתור לקבלת דירה באמצעות חברת עמידר באילת), הנחה במס הכנסה ומס אחיד.

למחוסרי נסיון בעבודת נמלים, תינתן הכשרה מתאימה והדרכה בנמל אילת.

המעוניינים לעבוד בנמל אילת ולהשתקע בעיר, יפנו למשרד הראשי: רשות הנמלים, בית מעיא דרך פתח תקוה 74, תל־אביב, קומה 11, חדר 1110 בכל יום שישי, בין השעות 9.00-12.00 ויביאו עמם תעודת זהות ופנקס מילואים; ניתן גם לפנות בכתב למדור כח אדם, נמל אילת, ת.ד. 37, אילת.

אילת הקסומה קוראת לך!

לבנק גדול בתל־אביב
דרושים
קופאים
*
בקשות בכתב בציון השכלה, גיל, מצב משפחתי ונסיון קודם, נא להפנות אל ת.ד. 1836 תל־אביב עבור „קופאים"

עירית פתח־תקוה
לעירית פתח־תקוה
דרוש
סטטיסטיקאי וחשב
בהנהלת הגזברות
הכישורים הדרושים:
1. בעל תואר ב.א. בשטח כלכלה ובמגמה סטטיסטית.
2. ידיעת השפה העברית על בוריה, רצויה שפה נוספת.
3. יועדף בעל נסיון בשטח המוניציפלי.
4. תנאי השכר יסוכמו בהתאם לכשורי המועמד.

את הבקשות יש להגיש למנהל המנגנון בעירית פתח־תקוה חדר 232 קומה ב' עד ליום 10.2.73.

י. פינברג, ראש העיריה

משרד העבודה
אגף להכשרה והשתלמות מקצועית
לאגף להכשרה והשתלמות מקצועית
דרוש מפקח על פעולות ההדרכה בתעשית הטכסטיל
על המועמד להיות בעל השכלה ונסיון בשטח זה.
על המעוניינים לפנות למשרד העבודה, רחוב יונה הנביא 13, תל־אביב, טלפון 03/51680

אנו מחפשים:
למשרדנו בחיפה
נערה / חניכה
לעבודות עזר משרדיות
הכוללות הדפסה, מרכזיה ושליחויות
המעוניינות תפנינה טלפונית לגברת כסיף
טל' 04־526253

שרותי הודסה בישראל בע"מ

סיבי דימונה בע"מ
למשרדנו בתל־אביב
דרוש עובד
לביצוע
עבודות עזר משרדיות ושליחויות

המעוניינים מתבקשים לפנות בכתב או בע"פ אל מח' כוח אדם, ת. ד. 2092 ת"א, טלפון 624166

לחברה גדולה בתל-אביב
דרושה
מזכירה בכירה
ליום עבודה שלם

הכישורים: ידיעת עברית ואנגלית הכרחית. גרמנית רצויה. ידיעת כתיבה בטלקס הכרחית
לפנות לטל. 59480 לבקש גבי חנה או קרלה

אם אתה בעל חנות
במקום מרכזי בחיפה וסוחר מנוסה
שים לב!
חברה בת של „הארגז" בקים המייצרת והיצרנית המובילה בתקשורת למכירה בלעדית של מוצריה

את הצעתך הפנה לת. ד. 106, תל־אביב

לחברה גדולה בתל־אביב
דרושות
1. פקידה
לעבודות במשרד כללית
(אפשרי גם מתלמדת)
2. פקידה כתבנית
נא לפנות טלפונית אל: 33214 בין השעות 8.00 עד 13.00, ר־15.00 עד 18.00 ולבקש את מר שני

הודעות לציבור
מדינת ישראל
משרד התקשורת
מכרז מס' 158/72

מוזמנות בזה הצעות לאספקת:
6000 קופ' שרוולי נייר מס' 5 (בכל קופ' 500 יח');
7000 קופ' שרוולי נייר מס' 7 (בכל קופ' 500 יח');
10,000 קופ' שרוולי נייר מס' 11 (בכל קופ' 500 יח')
לפי כפרט 0012 מ־5/72.

המנהל הכללי
משרד התקשורת

בתי־ספר ושיעורים
הלוואות
חוגים
השקעות
מכונות כביסה
מקררים
ביטוח
מכונות כתיבה
נופש
ספרים
תריסים
מי מצא?

כימאי פיזיקלי
צעיר (32)
M. Sc. בקיבוץ יהיה
לפנות: 03—868861

מכנאי
דרוש מוכשרים
לעבודה חלקית בשעות אחה"צ והערב
לפנות לת.ד. 1016 ירושלים
„מכנאי לסטודנטים"

במשרד ממשלתי
דרושה פקיד
לפנות טלפון: 652067

אופנועים וקטנועים
מציעים למכירה
קונים לקנות
כלי נגינה
שרותים
דודי שמש וחשמל
טלוויזיה
חיות בית
רהיטים

مكذا من الأصل

וינר: נ
תוך 3
הו

1.5 מ' ד"ל
...נית איים

אבג אפנת גברים נבחרת 1973
מכירת סוף העונה החל'ה
20% הנחה
תל-אביב: רח' אלנבי 43, רח' נחלת בנימין 39 ✱ חיפה: רח' הבנקים 8, רח' הרצל 28/א ✱ ירושלים: רח' יפו 25

ראיתי שמעתי

הסקה בקיבוצים

בכמה קיבוצים החלו נוהגים את הדעת לענין חימום הדירות שלא באמצעות תנורי נפט. ההתעוררה שם השאלה מי יוביל את הנפט לחדרים ואיך מתגברים על ריחו המטריד.

ב„ידיעות ברית התנועה הקיבוצית" מופיעה רשימה של קיבוצים והפיתרונות שמצאו. בדליה ובהזורע החליטו על הסקה מרכזית כללית. מחירה 4,000 ל"י לדירה. יקר מדי, קובע בעל הידיעה.

חברה מסויימת הציעה להתקין תנורי נפט משוכללים בעלי כושר חימום מירבי, שמחירם 1,500 ל"י. ומה יהא על גוף הארובות? שואל הכותב.

במשמר העמק פנו לחברה אחרת וזו הגישה הצעה להתקין תנור גאז בכל חדר במחיר 400 ל"י התנור. ועדת המשק השיבה בחיוב. נרכשו 87 תנורים — 80 מהם לחברים מעל גיל 60 ו־7 לחדרי ההורים. ההוצאה כ־35 אלף ל"י. בעלון משמר העמק אנו קוראים כי דיירי החדרים מרוצים. החום מגיע ל־20 מעלות. מחיר ההפעלה — 17 אגורות לשעה. בקיבוץ סבורים כי לאחר שנת נסיון ירכשו תנורי גאז לכל החדרים.

גינוי לתמיכה בטרור

„ניו יורק טיימס" גינה ביום ו' את הארצות הערביות והאפריקאיות שמנעו פעולה אנטי־טרוריסטית נגרצת בארים, במושבו בסתיו האחרון, והיאר את עמדתן כקצרת רואי.

העתון מציין כי מערך קצר רואי זה חודש בדיוני מונטריאול יחד עם הרוסים, וכך נמנע אישור של צעדים לחיזוק שלוש האמנות הקיימות נגד חטיפות. מושב הועידה המשפטית של אירגון התעופה האזרחית הבינלאומי דחה בשבוע שעבר במונטריאול שתי הצעות לאמנה אשר תטיל סנקציות על מדינות המסרבות לנקוט פעולות נגד חוטפי מטוסים.

„אם מושב מונטריאול אינו מסוגל לעשות יותר מזה, מוטב שיפסיק את דיוניו. אמנה שאינה קובעת צעדים לביצוע ולאכיפה, לא תוסיף דבר להסכמים הסרי־השיניים שכבר אושרו", כותב העתון הניו־יורקי החשוב.

זכרונותיו של נאצר

הירחון „פלשתין סטאדיס" המופיע בביירות מפרסם זכרונות של עבדל נאצר שבהם טוען נאצר כי הערבים הלכו בדרך לא דרך במלחמת 1948.

נאצר אומר כי את הערבים אפיינו אז חוסר אונים, חוסר תיכנון, חוסר הבנה ואשליות כלפי מדינת היהודים. כדי להדגים את חוסר היעילות של המודיעין המצרי ב־1948, מספר נאצר בזכרונות כי כאשר לחמו הכוחות המצריים על יד עזה התמכו על מפה, שבה צויין מקום הכוחות הישראליים בכיוון הפוך לגמרי מהנכון.

האיש שתרגם את זכרונות נאצר מערבית לאנגלית, החוקר הפלשתיני האליד חאלידי, מציין כי ביקורת זו של נאצר על הערבים יפה גם לגבי מצבם היום. חאלידי טוען כי בהיותו בכיס פאלוג'ה הבצור בצבא נאצר בהזהו. לדבריו החל נאצר לארגן את הקצינים החופשיים שהפילו אחר־כך את המלך פארוק כבר כאשר אושפז בבית־החולים בעקבות פציעה זו.

מקיר אל קיר

בעקבות הפירסומים האחרונים בחיפה בדבר חלוקת דירות עירוניות לבני עסקנים מסיעת העבודה ומסיעת גח"ל באחד, אומרים בחיפה כי סוף־סוף נוצרה בעיר קואליציה מקיר אל קיר.

רו"ן

איש לא הפריע

ב„הארץ" מ־22.1 פורסמה ידיעה תחת הכותרת „מאבק מר קודם לקביעת בגיוס העבודה בצפון לכנסת ולועדה המרכזית". שמי ותמונתי שורבבו בכתבה זו כאחד המאבקים על מועמדות לכנסת ולתפקיד יו"ר המחוז.

לא הייתי, אינני, ולא אהיה מועמד לכנסת. לא מאבקתי ואין בדעתי להיאבק על כך. לא הייתי גם בין המועמדים לתפקיד יו"ר המחוז. אני מועמד לעוד קדנציה אחת כראש־עיריית טבריה, תפקיד שיש בו חדוות יצירה, טעם וסיפוק גם יחד. דיברתי בכינוס שעליו נכתב בידיעה כמה פעמים ואף אחד לא הפריע לי.

משה צחר
ראש־עיריית טבריה

הובר
ידיד אמיתי לכל משפחה
מפיצים בלעדיים: גולדפרייד ושות' בע"מ
ירושלים, שלומציון המלכה 3, טל.
תל אביב, נחלת בנימין 37, טל.
חיפה, הנביאים 64, טל. 52980

מכתבים למערכת הארץ

כלכלן סדרן

מר צבי גורדון מנתניה מתפלא במכתבו למערכת שהמוסדות הנוגעים בעניין תרגום מסמכי עולים אינם דואגים להסדר הפעולה על־ידי תשלום בעד תרגום מסמכים של העולים מבריה"מ.

הנכון הוא שבצד המתרגמים המתנדבים פועלים גם מתרגמים המקבלים שכר בעד התרגום, אולם זהו רק הצד הפחות חשוב של הבעיה. והאקדמאים הבאים מבריה"מ מצויידים פרט לדיפלומה גם ב„פנקס עבודה", שבו נרשם כל שינוי במקום העבודה, בתפקיד, העברה עבודה פנימית במפעל, שינוי שם המפעל, בצרוף תאריכים, ציון אסמכתאות וכו'. דווקא פנקס העבודה המתורגם משמש בסיס לבירורים אם כישוריו ונסיונו של האקדמאי־העולה מתאימים לתפקיד שמוכנים להטיל עליו במקום העבודה המוצע.

ההכשרה והנסיון של המהנדסים מבריה"מ הם לעתים תכופות מאוד ספציפיים ויש לשים לב לכל פרט מקצועי, כדי לקבוע את שטחי ההתאמה שבין עברו המקצועי של העולה לבין האפשרויות של העסקתו בארץ. מה־פירוט הרב שבו נעשה הרישום בפנקס העבודה ומאידך גיסא מהספציפיות של העיסוקים נובע, שבפנקס מופיעים הרבה מונחים מקצועיים ספציפיים. ומציאות זו מחייבת תרגום קפדני ומדויק של המונחים המופיעים בפנקס, כיון שכל אי־דיוק בתרגום יגרום אי־הבנה ואף הטעיה כבר בשלב הראשון, הקובע, כאשר במקום העבודה המוצע דנים על העולה שלא בנוכחותו ועל סמך תרגום תעודותיו בלבד, שנמצאו למפעל.

למרבה הצער מוסקר שטח רגיש זה של תרגומים לגמרי. כל אחד יכול לתרגם תעודות אלה ואין דורשים שום הסמכה לא לשונית וגם לא מקצועית — ושום אישור. והתוצאה: שגיאות גסות וחוסר ידע המתנקמים קשה בעולה, שאף אינו חושד שתרגום מסולף של כמה מונחים בתעודותיו מכשיל את סידורו בעבודה.

כדי לבסס את דברי אני מצרף לי מאמר זה מסמך ברוסית עם תרגומו העברי. ברוסית כתוב: „אקונומיסט־נורמי רובשציקי" (היינו: כלכלן קובע נורמות), ועוד: „סטארשי נורמירובשציקי" (היינו: קובע נורמות בכיר). וכיצד מופיעים מונחים אלה בתרגום העברי? — „כלכלן סדרן" ו„סדרן"...

כלכלן־סדרן
כלכלן־סדרן
מהנדס עבודה וסדרי עבודה

ברוסית כתוב: „התמנה לתפקיד של מומחה ל־.H.O.T (בתעודות הרוסיות מופיעים ראשי תיבות לרוב, המגדירים מוסדות ונושאים למיניהם). ומה עושה המתרגם דנן המקל באחריותו הוא כותב: התמנה לתפקיד של מומחה ראשי ב־ג.ו.ט." זהו חולק — תירגם את ראשי התיבות בדייקנות חוסל. ואתה הקורא תהה, בדומה למעסיק הפוטנציאלי של אותו בעל התעודה: מה זה ג.ו.ט.? ולא יעלה על דעתך כלל שמאחורי שלוש האותיות מסתתר משהו חשוב. המגדיר את כישורי האיש: .H.O.T אלה הם ראשי־תיבות של „נאורמיזאציה ארגוניזציה טרודה", היינו „אירגון עבודה מדעי".

התמנה לתפקיד של מומחה ראשי ב־ג.ו.ט.
ג.ו.ט.

בסוף דף התרגום מתנוססת חותמת: „בזה הננו מאשרים שהתרגום תואם את המקור — מרכז ההתאחדות עולי בריה"מ".

מצב מביך זה ידוע יפה לדרגים העליונים הן של משרד הקליטה והן של משרד העבודה, אולם הם אינם מוצאים לנכון או לאפשרי להתערב למען שינוי פני הדברים, על־ידי הטלת חובה של הסמכת בעלי מקצוע מתאימים (למשל אקדמאים־פנסיונרים) שרק תרגומם יתקבל על־ידי זרועות המשרדים האמורים.

אינג' הלל בירנר
תל־אביב

✱

למכתבו של מר צבי גורדון מנתניה („הארץ" 17.1) בענין תרגום מסמכי עולים מבריה"מ ברצוני להשיב:

להתאחדותנו יש שירות תרגום מסמכים לעולים מבריה"מ מרוסית לעברית זה זמן רב. שירות זה מתרגם כיום כ־1000 תעודות לחודש ומן העולה עצמו אין גובים דבר תמורת תרגומים אלה.

כל מה שעל העולה לעשות הוא למסור תעודותיו (או, מוטב, העתק מהן) למטפל משרד הקליטה שבסניפו הוא נמצא (בין במרכז קליטה ובין בסניף) והתעודות יועברו אלינו ולאחר תרגומן יוחזרו לשולח.

אלי רונן
מנכ"ל ההתאחדות
עולי בריה"מ

כללים למתן משכנתאות

ברצוני, להגיב על מאמרו של אליהו סלפטר „יום רגיל בישראל" („הארץ" 22.1).

זה שנתיים פועלת בבנק ישראל במסגרת הפיקוח על הבנקים יחידה העוסקת בנושאים הקשורים לפעולת הבנקים למשכנתאות. אנו מטפלים במספר רב של תלונות ופניות מן הציבור.

לפני חדשים אחדים פרסמתי כללים למתן הלוואות על־ידי בנקים למשכנתאות בנושאי עמלות, חיובים שונים וביטוח נכסים. בין היתר נקבע בהן כי „הבנק רשאי לחייב את הלקוח בריבית מאותו יום בו הועמד סכום ההלוואה בפועל לרשותו ע"י קבלת סכום ההלוואה במישרין, או ע"י העברתו, לפי הוראות הלווה, לזכות המוכר או גורם אחר".

לפי הכללים האמורים יוציאו הבנקים למשכנתאות בשבועות הקרובים חוברות הסברה, שיפורטו בהן תנאי המשכנתאות, סדרי קבלת ההלוואות, שיעור הריבית, אופן חישוב הריבית, החיובים הנוספים, ריבית פיגורים, סדרי הפרעון ועוד. הבנקים נתבקשו לנסח את החוברת בלשון מובנת לציבור הרחב, תוך הימנעות משימוש בניסוח משפטי טכני.

מאיר זית
המפקח על המחירים
בבנק ישראל

✱

במאמרו של מר א. סלפטר („הארץ" 22.1) קראנו: „...האזרח הישראלי מקבל יום יום את עשרות הידיעות על העלאות שכר העלאות מחירים כמעין דיווחים על מזג האויר, אשר לבן־תמותה אין שליטה עליו... הציבור אדיש מפני שאין אלטרנטיבה או לא קמה אלטרנטיבה מפני שהציבור אדיש".

יורשה לי להעיר כי השלמה מצד הציבור היא מכה עתיקה אצלנו והראיה — בירושי שקלים א' א': „אין אתה יכול לעמוד על אופיה של אומה זו, נתבעין לעגל — ונותנין, נתבעים למשכן — ונותנין".

פתח־תקוה — רפאל לוי

תעלול סטטיסטי

קראתי ב„הארץ" כ־21.1 סטטיסטיקה שהגיש משרד התיקשורת בקשר למחירי שירות הדואר במדינות השונות. הסטטיסטיקה ערוכה לפי שערי המטבעות השונים.

חישוב כזה הוא תעלול סטטיסטי כי לפי החישוב יוצא שבישראל עולה שיגור מכתב רגיל 18 אגורות ובארה"ב 25 אגורות (6 סנט).

למעשה ערך הסנט בארה"ב הוא כאגורה, כלומר שם עולה שיגור מכתב 6 אג'. גם אם עושים חשבון לפי שערי המטבע, הרי גם משכורת ממוצעת באמריקה לפקיד, 600 $, היא 2,520 ל"י. כלומר, שיגור מכתב בארץ עולה 2 עשיריות הפרומיל ממשכורת ממוצעת של 900 ל"י, ואילו בארה"ב עולה שיגור מכתב עשירית אחת של פרומיל ממשכורת ממוצעת.

ירושלים — מאיר רונן

✱

הטבלה של מחירי הדואר בארצות שונות („הארץ", 21.1) איננה מכחשת דבר: במקום להשוות את המחירים במטבע־חוץ בשער הרשמי, צריך לקחת בחשבון את ההכנסה הממוצעת של אזרח מצוי; לפי זה עולה מכתב בארה"ב בערך 6 אג' ולא 25 (ותמורת זה מעבידים את המכתב 3000 ק"מ או יותר).

יש גם לקחת בחשבון את השירותים שנותן הדואר בחו"ל: שתי חלוקות ליום, אשר בהן מביאים לביתו של האזרח גם דברי דואר גדולים כמו חבילות וכתבי עת. במקרים רבים מגיע מכתב רגיל מהר יותר מאשר מכתב אקספרס אצלנו.

חיפה — ק.ד. עפר

הכותב שלא היה

בהארץ 25.12 התפרסם בגדור זה מכתב בחתימת אפרים גורן מתל־אביב בו נאמר בין השאר: „מעקב שעשיתי במשך שנים מספר אחרי מאמריו של חנוך ברטוב ב„למרחב" וב„מעריב" (לרבות הכתבות שלו ב„למרחב" תחת הכינוי ב. יעזר) הוכיח לי, שברטוב הוא אחד הכותבים האלימים בעיתונות הישראלית".

בעקבות פנייתו של מר ברטוב העלתה חקירת המערכת כי אין אדם בשם זה בכתובת שנמסרה במכתב. „הארץ" מביע את צערו על שהוטעה בפרסום המכתב ועל עגמת הנפש שנגרמה על־ידי כך למר ברטוב.

חיזון סמלים
במוסף השבועי של
הארץ
שבע פרסים
יקרי ערך!

המכון לפריון העבודה והייצור
מרכז הסיוע לתעשיה הזעירה
קורסים חדשים בפברואר
✱ סדנא לפיתוח המוצר
✱ בקרה ספרתית במכונות עיבוד שבבי
✱ טכנולוגיות עיבוד שבבי
✱ טכנולוגיות בחרושת העץ
✱ הנדסת ערך במפעל הקטן
✱ ארגון המשרד במפעל הקטן
✱ ניהול מפעלים קטנים
ביום 6.2.73 יתקיים
ערב עיון בנושא
„אוטומציה בנגריות"
פרטים והרשמה: תל־אביב, קרית המלאכה שביל המרץ 4
טל. 82-11-92 שלוחות 33, 30

הודעה על ביטול תוקפו של היתר לסמן מצרך בתו־תקן
בהתאם לתקנה 10 ב' לתקנות התקנים (תו־תקן), תשט"ו—1955, מודיעים בזה ברבים כי ביום כ"ג בטבת תשל"ג (28 בדצמבר 1972) בוטל, בגלל הפסקת הייצור של מוצר זה, תוקפו של היתר מס' 341 שניתן ל"אי ילוב, מפעלי מתכת, רמת־גן, לסמן בתו־תקן מספי קצף מטלטלים בעלי קיבול נומינלי של 10 ליטר המיועדים לשימוש בג.ה.ל. בלבד.
אינג' א' גירת, מנהל המכון

מכירה פומבית
של שמלות וחליפות ליצוא
שלא ניזוקו בשריפה
וחברת הבטוח אינה רוצה בהן
מתקיימת
בתנ"א ברח' נחלת־יצחק 59 (בחצר)
אוטובוסים: 53, 63
מלאי עצום של סחורות מטיב מעולה

חוק התכנון והבניה; תשכ"ה־1965
מרחב תכנון מקומי כפר־סבא
הודעה בדבר הפקדת שינוי תכנית מפורטת
נמסרת בזה הודעה, בהתאם לסעיף 89 לחוק התכנון והבניה, תשכ"ה־1965 כי במשרדי הועדה המחוזית לתכנון ולבניה, מחוז המרכז ובמשרדי הועדה המקומית לתכנון ולבניה כפר־סבא הופקד שינוי תכנית מפורטת הנקראת „שינוי תכנית מפורטת מס' כס/4/22" ביחד עם התשריט המצורף אליה.
ואלה הם השטחים הכלולים בשינוי התכנית: גוש: 6428, חלקות: 5, 8, 9, 10, 182, 183, 299, 300.
כל המעונין בשינוי התכנית רשאי לעיין בה ללא תשלום בימים ובשעות שהמשרדים האמורים פתוחים לקהל.
כל המעונין בקרקע, בבנין או בכל פרט תכנוני אחר הרואה את עצמו נפגע על ידי שינוי התכנית, וכן מהנדס ועדה מקומית שמרחב התכנון שלה כלול בתחום התכנית או גובל אותו, רשאי תוך חדשיים מיום פרסומה של הודעה זו ברשומות להגיש התנגדות לשינוי התכנית במשרדי הועדה המחוזית האמורה.
א' היון
יו"ר הועדה המחוזית לתכנון ולבניה, מחוז המרכז

הודעה על אובדן שטרות
מודיעים בזה לצבור על אובדן 2 שטרות:
1) המוסר, עירית באר־שבע ובחתימתה. מס' השטר 3515, זי"פ 27.8.73, מקום הפרעון בנק הפועלים באר־שבע, בסכום של 9,500.— ל"י.
2) המוסר, עירית אשקלון בחתימת יכין־חקל בע"מ. מס' לקוח 986, מס' מודפס על השטר 1723, זי"פ 15.3.73, מקום פרעון בנק הפועלים תל־אביב, בסכום של 4,709.— ל"י וחמישים אגורות.
הקונה שטרות אלה או המשתמש בהם לתמורה כל שהיא — עשה כמעשו על קרן הצבי.
נתיבי הנגב בנגב בע"מ
רח' מרדכי אנילביץ 25, ת. ד. 419
באר־שבע

סיטרואן GS
המהפכה הצרפתית החדשה
ה־GS היא דוגמה טובה לשיטה בה בונה סיטרואן מכוניות.
סיטרואן לקח את המושג מכונית בינונית והפך אותו על פיו: הוא יצר מכונית בינונית עם תכונות שאי אפשר למצוא גם במכוניות גדולות ויקרות בהרבה מה־GS:
ה־GS היא המכונית הבינונית היחידה בעולם עם המתלה ההידרופנאומטי שהוציא לסיטרואן מוניטין של „המכונית הטובה ביותר בעולם".
עם המתלה הזה שומרת ה־GS על גובה אחיד, איזון ויציבות מפליאה בדרכים משובשות ובמהירות גבוהה (מקסימום: 151 קמ"ש). את ה־GS אפשר להגביה ולהנמיך בהתאם לסוג הדרך — או להחליף גלגל ללא מגבה (ובשעת הדחק יכולה ה־GS לנסוע גם על 3 גלגלים!).
עם הופעתה בשנת 1971 הוכתרה ה־GS כ„מכונית השנה", המכונית שחוללה מהפיכה בענף הרכב:
לראשונה נוצרה מכונית העולה על מכוניות גדולות ויקרות ממנה בנוחות הנסיעה, בלוקסוס הפנימי ובבטיחות על פני דרך ולא דרך. לראשונה הובאה הסופיסטיקציה הטכנית החדישה ביותר אל עולם המכונית המשפחתית הזוטכנית.
סיטרואן GS 4 דלתות, מנוע 1220, 65 כ"ס SAE.
ראה אותה, נסה אותה והתענג בחוויה נסיעה חדשה לגמרי. אספקה מידית.

חברה להנדסה ולתעשיה בע"מ, יבואני סיטרואן לישראל • המשרדים: שד' רוטשילד 7, טל' 51511, ת"א. תל־אביב: ב.ג. מוסכים, תצוגה, רח' מרדכי 50 (ליד הסינרמה), טל' 34087 קרליבך 7, טל' 283206 • שרות: מרדכי 52, טל' 31339 • ירושלים: תצוגה, יפו 4, טל' 222227 • שרות: מוסך ממילה, אגריפס 88, טל' 225715 • חיפה: תצוגה רח' מאיר 2, פינת עירדון, טל' 528320 • שרות: צ'ק פוסט, כביש המעביד, טל' 723727, 723888 • מוסך מירון, מפרץ חיפה, טל' 720887 • שכם: תצוגה, אקרם אבו עיסא, רח' פייצל טל' 750 •
CITROËN GS

וינר: מאגר המים יתרוקן תוך 8 שנים אם יימשך הגידול בצריכה

אם תמשיך צריכת המים במדינת ישראל לגדול בקצב הנוכחי, יתרוקן מאגר המים הרזרבי הכולל, הנאמד ב־2.5 מיליארד ממ"ק, בתוך 8 שנים בתנאי מזג־אויר רגילים, אמר אתמול מנכ"ל תה"ל, א. וינר, בהרצאתו ביום־עיון על בעיות המים בארץ, שנערך במשרדי החברה בתל־אביב.

מר וינר הוסיף, כי בתנאי אקלים לא רגילים, כמו השנה, עשוי המאגר האופרטיבי להתרוקן תוך 5 שנים בלבד.

מנכ"ל תה"ל הירצה בפני מתכננים, מהנדסי מים ומומחים ממשרדי הממשלה וחברות ציבוריות. הוא אמר, כי התרוקנות המאגר, פירושה חוסר רזרבה חיונית של מים לשנים שחונות. לכן, הדגיש, יש לנקוט כבר עתה צעדים להגדלת מקורות המים כולו ולהגבלת הצריכה, ובעיקר בסקטור החקלאי, מאידך.

מר וינר ציין, כי להקלאות בנות ה־80 יוכנסו לשימוש מי־שפכים מטוהרים בכמויות של 300 מיליון מ"ק בשנה, שיופנו בעיקר לצרכים חקלאיים.

המתקה אינה כדאית

לאחר הניצול המלא של הרזרבה של מי השפכים, אמר, דבר שקיים באמצע שנות ה־80, יתחיל שלב ה־המתקה של מי־ים. מר וינר ציין, כי על בסיס הטכנולוגיה של שנות ה־70 תעלה המתקת מ"ק מים — לירה אחת. מחיר זה אינו מאפשר מבחינת הכדאיות הכלכלית, את ניצולם של המים הללו להשקיית גידולים חקלאיים כגון גרעינים, מספוא, והדרים, לרבות דגי בריכות.

מר וינר הציע שלושה אמצעים מיידיים לשמירת רזרבת המים הארצית, נוכח הגידול בצריכה: הגבלה של אספקת המים לצרכים חקלאיים, כלומר „הורמת קצת פחות מימי להקלאות בשנה שחונה: הגדלה ניכרת של ההשקעה בפיתוח מקורות המים; הפעלת כצריכת המים הטוכנית בצורה מתוכננת ויעילה, כדי לאפשר הסכון והקטנת הזיהום של המים.

1.5 מ' דולר — הכנסות איס ב־1972

סניפים חדשים

הכנסות חברת איס להשכרת רכב במטבע חוץ (יצוא סמוי) הסתכמו בשנת 1972 ב־1.5 מיליון דולר — עליה של 40% לעומת 1971 — מסר מר שמעון דגאי, המנהל הארצי של איס, ביום עיון למלתאים שערכה החברה בסוף השבוע שעבר במלון עין בוקק שלחוף ים המלח.

הדובר מסר עוד כי תחזית ההכנסות של החברה ל־1973 מסתכמת ב־כ־2 מיליון דולר. בשנה החולפת הפעילה החברה צי של 500 מכוניות; ושירותיה התפרסו ב־13 סניפים בארץ. השנה יגדל צי המכוניות בכ־50%, ויגיע ל־750 כלי רכב להשכרה לתיירות ולחברות מקומיות. גידול החברה התבטא גם בפתיחת סניפים חדשים.

מר דגאי הוסיף עוד כי איס עורכת עתה מבצע פרסום נרחב בסקנדינביה בתה"ל בכטרה לקדם את התיירות מאירופה וארה"ב לתנועת ה־כיה.

✱ (צ.). מתנחלי חברון פנו אל ראש הממשלה ואל סיעת המערך בכנסת, בדרישה לקיים את ההבטחה שניתנה להם בדבר הקמת 250 יחידות דירות נוספות בשנת התקציב הנוכחית. הפניה באה לאחר שהופסקה עבודת הבניה ביחידה אלה.

אושרה הוספת 4 קומות למלון טירת בת שבע

קולק מתנגד לבנייה בג'בל מוקבר

מאת כתבנו „הארץ" בירושלים

הועדה המקומית לתכנון ולבניה בירושלים, החליטה אמש ברוב של 14 נגד 7 (ביניהם ראש העיריה מר טדי קולק) לאשר הוספת ארבע קומות למלון טירת בת־שבע ברחוב המלך ג'ורג' בבירה.

בישיבה נדון דיון בבקשתו של הקבלן צבוד לוי להתיר לו בנית 300 יחידות דיור (52 אלף מ"ר) בג'בל מוקבר מזרחה לארמון הנציב.

מר קולק התנגד להצעה באומרו שהוחלט בזמנו לייעד את כל האזור לפארק. לדבריו אמר האדריכל לוי־אי קאהן, לתכנן פארק זה הוא שולל את הצעת הקבלן.

מר קולק הטעים: שאם תאושר תוכנית זו, תהרוס את נסיונו למנוע בניה באזורים הנראים מן העיר העתיקה. השכונה החדשה ששמה אמור להיות נוה עובר, תטיל עומס נוסף על העיר. זו תהיה מכה קשה לעיר".

על פי הצעת כמה מחברי הועדה הוחלט לדחות את המשך הדיון בנושא זה לישיבה הבאה.

✱ תביעה לשיתוף רווחים בסופרמרקטים של אגודות הצרכנים, יעלו 3 אלפים עובדי הקואופרציה הצרכנית בועידתם שתפתח בקרוב. תביעות אחרות הן לשיתוף בהנהלות האגודות והגברת ההכשרה המקצועית.

אחרי פגישת גולדה והאפיפיור:

קולק: יש עתה רגישות בין הכנסיות השונות

מכחיש הפרסומים בענין עץ לבוד

מאת גדעון אלון, סופר „הארץ" בירושלים

„גם אם האפיפיור פאולוס ה־6 היה מדבר בפגישתו בוותיקאן עם ראש הממשלה גב' גולדה מאיר על בינאום ירושלים, הוא לא היה זוכה לכך" — אמר אמש ראש עיריית ירושלים מר טדי קולק בישיבת מועצת עיריית ירושלים בתשובה לשאילתא של חבר המועצה מר ש. זוהר על יחסי ישראל הותיקאן ומעמדן של הכנסיות בירושלים בעקבות פגישת ראש הממשלה עם האפיפיור.

מר קולק הוסיף: „אני חושב שהיה זה ביקור חשוב היסטורי". הוא הודה כי קיימת עתה רגישות בעיר בין הכנסיות השונות, אולם ציין כי עיריית ירושלים תמשיך להתייחס אל כל הכנסיות באופן שוה.

פיתוח ירושלים

בתשובה לשאילתא של חבר המועצה עו"ד אשר רוגל על פגישה שנערכה לפני כשבועיים בביתה של ראש הממשלה בהשתתפות שרים בענין פיתוח ירושלים, אמר מר קולק: „פניתי מספר פעמים אל שר השיכון ושמעתי שאי־אפשר להמשיך בבנוי העיר בלי שהממשלה תגדיל את השתתפותה בהוצאות הגדולות הכרוכות בכך. על פי הצעתו של מר שרף נערכה פגישה בביתה של ראש הממשלה בהשתתפות שרי האוצר, המשפטים והשיכון, בה הושגה הבנה רבה לבעיות התיכנון של ירושלים. הוחלט על מנוי ועדת פקידים בין־משרדית, אשר תוך מספר שבועות תגיש את מסקנותיה לראש הממשלה".

עץ לבוד

בתגובה לפרסומים בזמן האשים יו"ר המועצה לא"י יפה, מר יהודה האזרחי, את עיריית ירושלים במתן הנחה של 5 מיליון ל"י לחברת עץ לבוד בראשות הח"כ יוסף קרמרמן (גח"ל) בשל להצים פוליטיים, אמר מר קולק: „אין כל אמת בפרסומים אלה. האשמנו בכך שפגענו בחורשה ולמעשה הצלנו אותה, כי היא היתה שטח פרטי פתוח שהבעלים יכלו לבנות עליה בית מלון והפכנו את השטח לציבורי פתוח. סיכמנו עם היזמים את כל העקרונות של כם השבחה והוחלט שהסכום הסופי ייקבע ביום בו יוצא הרשיון. כן נקבע סדר התשלומים. לא נתנו שום הנחה ולא היה שום לחץ צבורי. פניתי בענין זה למבקר המדינה בגלל חשיבות הענין ובקשתי שיבדוק את מעשי העיריה מכל העברים.

סגן ראש העיריה, מר יהושע מצא (גח"ל), יצא בהתקפה על מר האזרחי: „הוא אינו יכול לומר דברים בלשון מופקרת. אפילו בורותו בנושא התכנון אינה יכולה להצדיק את ההתבטאות".

השלג

פרשת השלג ששיתק את ירושלים לפני שבועיים במשך 12 שעות, נדון אמש בישיבת מועצת העיריה. מר קולק אמר: „אולי אנו אשמים בכך שיצרנו ציפיות יותר מדי גדולות בציבור, לגבי יכולתנו להתגבר על השלג. כל אלה שביקרו אותנו ראשאים לכך ושיהיו בריאים. ברור שעם אמצעים רבים יותר ניתן יהיה להשיג תוצאות טובות ומהירות יותר בפנוי השלג", אמר מר קולק.

חב' שיכון ופיתוח מציעה דירות לזוגות צעירים

(ע.). מועצת המנהלים של חברת שיכון ופיתוח החליטה על הקמת 250 דירות להשכרה לזוגות צעירים, באזורים שונים של המדינה — על כך מסר אתמול, דובר החברה מר א. גפן. הדירות, יהיו בנות שני חדרים עם כל הסידורים.

שכר הדירה לשנה הראשונה יהיה 250 ל"י בחודש והוא יעלה ב־15 ל"י בלבד, לכל שנה נוספת.

הדובר הדגיש, כי הכוונה היא שהזוג הצעיר יפנה את הדירה לכל היותר לאחר חמש שנות מגורים. כן אמר הדובר, כי לחברת שיכון ופיתוח יש מלאי של דירות לזוגות צעירים בהרצליה ובהוד השרון. שטח הדירות הללו הוא 72—78 מ"ר, ומחירן נע בין 53 אלף ל"י בבית בן ארבע קומות ועד 59 אלף ל"י בבתים משופרים יותר.

על דירות אלה יקבלו הזוגות הצעירים משכנתא של 36 אלף ל"י ב־11 אחוז ריבית ל־15 שנה.

הדובר ציין כי החברה פרסמה מודעות על כך בעתונות אך ההיענות היא קטנה.

מונתה ועדה מייעצת לפיתוח שירותי סעד

(ל.). שר הסעד, מר מיכאל חזני, מינה ועדה מייעצת לתכנון ופיתוח של שירותי הסעד והרווחה. בכתב המינוי מציין השר, כי לאור התמורות בחברה הישראלית דרושה התרעננות והתחדשות בהתייחסותה של החברה לנושא ואני משוכנע כי שיתוף הדוק בין אנשי ההלכה והמעשה יתרום ללא ספק להתויית דרכים חדשות ותרומות מעשיים.

חברי הועדה הם: גב' א. אופנהיים, פרופ' י. איתן, ד"ר י. בן אור, ד"ר י. בר־מאיר, ד"ר ב. גולן, פרופ' י. דרור, פרופ' מ. חולינס, פרופ' ב. לפין, ד"ר י. מנור וד"ר י. רונר־פלד.

הועדה תתכנס היום בירושלים לישיבתה הראשונה.

תא"ל פונדק מסיים תפקידו כמפקד הרצועה

מקץ שנתיים — מצב בטחוני משופר ורווחה כלכלית ללא תקדים

מאת עמוס הוד

בשנתיים האחרונות חל מיפנה מכריע ביחסים בין תושבי רצועת־עזה והמימשל הישראלי. המצב הבטחוני אשר אינו מטריד יותר את הגורמים העוסקים בכך והרווחה הכלכלית אשר לא היה לה תקדים בתולדות הרצועה — מעידים על כך. תת־אלוף יצחק פונדק, המסיים בעוד יומיים את תפקידו כמפקד הרצועה, סיכם אתמול את שתי שנות כהונתו.

לדעתו ההידרדרות ברצועת־עזה, שהגיעה לשיא בראשית 1971 כאשר לא עבר יום ללא פעולת חבלה שהביאה להרג ו־פציעת חיילים ותושבים כאחד. הוא סיפר על מקרה שהיה לו בחודש ספטמבר 1968 (כ־שפעל כנציג שר העבודה ב־שטחים), שהעיד על חוסר תגובה מצד השלטונות כלפי פעולות חבלה. כשביקר יחד עם ה־ממונה על התעסוקה ברצועה ב־האק'יונים, עוכבו מחבלים את חלונות מכוניתם: הפעולה הנבונית לא זכתה לשום תגובה. „אילו המימשל היה מתארגן עם כניסתנו לרצועת עזה, כמו ב־יהודה ושומרון כאשר מיפקדת האזור נפרדת מהמיפקדה הצב־אית, לא היתה ההידרדרות כפי שהיתה". הארגון מחדש של ה־כוחות ברצועה החל ב־1 באפ־ריל 1971 עם כניסתו של תא"ל פונדק לתפקיד מפקד אזור רצועת עזה ואילו הפיקוד על ה־כוחות הצבאיים הועבר למפקד אחר בדרגת אל"מ. לדעת תא"ל פונדק היה המצב ברצועה ב־1971 גרוע יותר מאשר בימי ה־מצרים והתושבים ראו את הטיפול שלנו בהם כהמשך הטיפול שקיבלו מהמצרים. אחד התפקידים היה לשמור על התדמית שלנו בעיני התושבים ולכן הורה תא"ל פונדק עם כניסתו לתפקידו.

תא"ל פונדק הצליח במשך שתי שנות כהונתו בתפקיד לשמור על קשרי ידידות עם נכבדים רבים ותושבים. נכבדים אשר נפרדו מהם בימים אלה עם סיום תפקידו העתירו עליו נקודות, דבר שמעולם לא עשו לאיש מימשל ישראלי. הפעילות נגד המחבלים, שהיתה אמנם בידי הכוח הצבאי, נערכה בתיאום עם הפעילות האזרחית הדבר נתן את אותותיו.

תא"ל יצחק פונדק

תא"ל פונדק נזכר כי כאשר נכנס לתפקידו בא אליו ילד בן 12 מאחד ממחנות הפליטים ו־אמר לו: „היהודים הכניסו חשמל למחנה כדי שיראו בלילה איך להרוג אותנו". המבוגרים הלעיטו את הילדים בשנאה. ה־יום הרבנים כולם משכילים ואין קומעים עוד דברי שיטנה נגדנו. האימון של התושבים ב־מימשל הישראלי הוא חזק היום יותר מאי־פעם.

כישלון המחבלים

תא"ל פונדק סבור כי אחד ה־כשלונות של המחבלים היה ב־כך שלא הצליחו למנוע מהתושבים לעבוד בישראל. הם ניהלו בענין זה מאבק עז. לוא הצליחו, אי־אפשר היה לפתור את הבעיה הכלכלית והיה צורך לד־אוג לעבודה יזומה בתוך הרצועה עם שכר נמוך. ההבנה היתה לבצע פעולות חיוביות ש־יביאו לעימות בין התושבים ו־המחבלים. כשהתושבים התחילו לצאת מה־רצועה להרוויח 30 ל"י ליום ב־ישראל והמחבלים נכשלו ב־נסיונם למנוע זאת, הובהק כוחו של המימשל.

היום כל פועל בישראל נח־שב כבעל מעמד גבוה יותר מזה של חברו העובד ברצועה. ה־הצפה לעבוד בישראל נובעת מהשכר הגבוה וגם מהיחס של המעביד הישראלי שהוא טוב ב־הרבה מזה של המעביד המקומי.

שיקום הפליטים

בתחום שיקום הפליטים ברצועה נעשה בשנתיים האחרונות מה שלא נעשה במשך יותר מ־20 שנות כמוצרות הפליטים. ל־דעת תא"ל פונדק אפשר לפתור את בעיית הפליטים ברצועה ב־השקעה של 108 מיליון ל"י מ־צד הממשלה ו־100 מיליון ל"י מצד התושבים. תושבי ארבעת מחנות הפליטים הגדולים מוכ־נים היום לצאת ולבנות לעצמם בית חדש. לדעת תא"ל פונדק צריך לפתור את בעיית הפליטים ברצועה תוך שנתיים. יש להעמיד לרשותם מגרשים ו־עם השקעה של 3—4 אלפי ל"י למשפחה יפתור הדבר את בעיית המגורים ותוסדר התינוק באזורי המגורים החדשים.

מצבם הכלכלי של הפליטים השתפר מאוד. ב־1972 הסתכם שכר העבודה לתושבי הרצועה בכ־120 מיליון ל"י. בכסף זה רו־בו נכנס לתנועת הפליטים. חלק מהכסף משקיעים הפליטים ב־זהב.

החזקת סכו"ת

בשל מצבם הכלכלי הטוב של הפליטים מתברר כי הם למעשה מחזיקים את מנגנון סכו"ת (סוכנות הסעד וההתעסוקה לפליטים). סכו"ת תומכת ב־1500 משפחות סעד ומשרד הסעד ה־ישראלי תומך במספר משפחות דומה. אנו משלמים לכל משפחה 200 ל"י לחודש ואילו סכו"ת משלמת להם 70 ל"י. הפליטים מתלוננים בפני המימשל על קיפוח. תשובת הממשלה: לוותר על הטיפול של סכו"ת ולהצטרף לצרכות הסעד הישראלית ואז יקבלו את התמיכה של 200 ל"י לחודש במקום 70 ל"י. בעבר היה השכר של עובדי המדינה במשרדי הממשלה ברצועה נמוך מזה של העובדים במוסדות סכו"ת. בקרוב יעלה השכר ש־לנו על השכר שמשלמת סכו"ת ל־3500 עובדיה. סכו"ת נותנת היום מנות מזון לכל 200,000 ה־פליטים ברצועה, כולל אלה ה־עובדים ומשתכרים עשרות ל"י ליום. לדעת תא"ל פונדק מספיק לחלק 30,000 מנות. המנות שמחלקת סכו"ת עולות לה 9 מיליון ל"י לשנה. בתמצית סכום זה, אומר תא"ל פונדק, ניתן לשפר את תנאי המגורים של ה־פליטים. למזון הם אינם זקוקים בשל שכרם הגבוה.

לדעת מפקד הרצועה, תרד ב־עתיד השפעת סכו"ת במחנות ה־פליטים. תא"ל פונדק סבור, כי השנתיים הקרובות יהיו המכריעות ביחסינו עם תושבי הרצועה. לדעתו, נוצרה קוניונקטורה שאם לא נדע לנצלה באורח חיובי, עלולה להחל שוב הידרדרות. „אני סבור שאפשר להיות יחד עם תושבי הרצועה. לתושבים יש תבונה משותפת: כולם רוצים לעבוד. כיום לא הייתי אומר שהם שונאים אותנו, כלא כן לפני שנתיים. אינני אומר שהיו רוצים בשילטון שלנו, אך אפשר לחיות יחד".

כתברר, כי הסכם הפסקת־ה־אש בוויטנאם מעורר בלב תושבי הרצועה תקוות לשלום גם אצלנו. הנושא משמש לשיחות היום בבתי־קפה וברחוב. הם ב־דעה שאם בוויטנאם אפשר היה להגיע להסדר, הרי שבאזורנו על אחת כמה וכמה.

תא"ל פונדק רואה בסיום תפקידו כמפקד הרצועה גמר „ה־משימה ההיסטורית" שלו. הוא ה־קים גדוד בנגב ב־1953 אח"כ שימש כמפקד הראשון של ה־נח"ל, מפקד השריון, כיהן כ־ראש המועצה המקומית בערד ו־המשימה החמישית: מפקד הר־צועה.

נבחרת הולנד — ישראל 12:15

מאת שמואל קייגר, סופר „ספורט הארץ"

נבחרת הולנד בכדוריד גבלה אמש בהיכל הספורט בחולון לנבחרת ישראל וגברה עליה בשיעור 12:15 (6:9).

במיפגש הראשון, שהיה אור לאתמול ניצחו הישראלים 13:15.

ההולנדים שיפרו את משחקם במיוחד בהגנה והקשו על מלאכתם של הישראלים. האחרונים נאלצו לזרוק את הכדורים לשער היריב מטווחים ארוכים והירבו להחטיא.

אם זאת, עשויה היתה הנבחרת הישראלית לנצח גם במיפגש זה, אלמלא החלטת המאמן יעקב סנדלר להציב בפתיחה את הרכבה המיקצועי של נבחרת ישראל, שכלל פנים חדשות אשר לא ניתנו במיפגש הראשון. כבר בדקה הראשונות הוליכו ההולנדים ביתרון של 5 שערים ל־0 ואז החליף המאמן את כל שחקניו והזר להרכב הקבוע.

ואמנם, התוצאות לא איחרו לבוא. בניצוחו של עקיבא לפלר המבריק, שהבקיע 7 שערים, התאוששה הנבחרת הישראלית והשוותה את התוצאה ל־11:11 דקה ספורות לפני הסיום. ההולנדים התאוששו בסיום ובהבקיעם 4 שערים לעומת שער ישראלי אחד ניצחו בסיום 12:15.

השופטים נחום זבבקי ודני גוטמן גילו שיפוט לקוי כאחד. וביגוד ל־מיפגש הראשון, קיפחו בהחלטותיהם את הנבחרת הישראלית.

הבקיעו לישראל: לפלר — 7 שערים, הופכן — 2, סנגבוים — 1, צ־אבן — 1, אלברמן — 1. להולנד: קראס — 5, פירס — 5, ריקנברג — 2, סונדאר — 2, ריינדס — 1.

נרצח הקונסול הטורקי בלוס־אנג'לס

סנטה בארברה, 28 (ע"ר). הקונסול הטורקי בלוס־אנג'לס נורה אתמול למוות ופקיד של הקונסוליה נפצע פצעי מוות.

הקונסול, מהמט באיידה, נהרג בעת ויכוח בקוטג' שליד ווף־היתם. פקיד הקונסוליה שנפצע באותה התקרית מת 4 שעות לאחר מכן בביה"ח.

המשטרה עצרה סופר בן 77, גורגן יאניקאן, לאחר קרב היריות.

החשוד נעצר לאחר שפנה אל מנהל בית מלון מקומי, שלו שייך הקוטג' ואמר לו: עתה ירתי בשני אנשים, קרא למשטרה.

הרוג ופצוע בהתפוצצות בביירות

ביירות, 28 (ע"ר). איש אחד נהרג ושני נפצע, בהתפוצץ אמש פצצה בכניסה לבית־דירות כאן.

חקירה ראשונית העלתה שהאיש נהרג בהתפוצץ פצצה שהוא עצמו נשא.

סימני זהוי שנמצאו ע"י החוקרים העלו סברה, כי שני הנפגעים היו בעלי אזרחות לבנונית ותלמידי ה־אקדמיה למדעים טכניים, שהיא מוסד פרטי הנמצא בפרבר ביירות.

אחד ממכתביו האחרונים של ג'ונסון — על נושא יהודי

ניו־יורק, 28 (עסט"א). אחד ממכתביו האחרונים של הנשיא המנוח לינדון ג'ונסון, שנכתב זמן קצר לפני מותו ב־22 בינואר, היה מופנה אל מר אירווינג ברנשטיין, סגן יושב־ראש המגבית היהודית המאוחדת.

המכתב נכתב בתשובה להזמנה להיפגש עם המנהיגות הצעירה של המגבית.

אם נמצא קומוניסטים בשטח

(סוף מעמוד 1)

במאבק נגד ארה"ב. עתוני צפון־וייטנאם הופיעו היום בכותרות גדולות בהם נאמר: „וייטנאם היא אחת". עוד כתבו העתונים, כי הסכמי פאריס הם שלב בדרך של המהפיכה הלאומית והדמוקרטית בארץ כולה. ברחובי האנוי הונפו היום אלפי דגלים אדומים קטנים.

ב־11 מחוזות סביב סייגון נמשכו גם היום קרבות עזים ופיקוד הצבא בסייגון מסר, כי כוחות הוויטקונג כבשו 66 כפרים וגירשו אנשי 29 כפרים אחרים.

נהרג קולונל אמריקאי

על קרבות עזים נמסר גם מעיר המחוז טאי־נין, בקירבת גבול קאמבודיה.

ארה"ב סיימה את השתתפותה ב־מלחמה בכ־300 גיחות אויר בהם הוטלו שני מטוסים, 4 טייסים נעדרים. חייל אמריקאי נהרג. עוד חייל אמריקאי נהרג בלילה האחרון של הקרבות מאש מרגמות.

מומחי האמריקאים אמרו, כי מתוך מסמכים שנפלו לידי האמריקאים, מסתבר, כי אנשי וויטקונג קיוו לכבוש שטחים בעיר טאי־נין ומסביב לה, כדי להקים בעיר זו את מקום־מושבה של הזרוע הפוליטית של הוויטקונג, שהיא הממשלה המהפכנית הזמנית של דרום־וייטנאם. בשעה מוקדמת יותר הנחתו רקטות קומוניסטיות על בסיס האוויר טאן סון־נהוט הסמוך לסייגון ואשר בו נמצאות מיפקדות צבאיות של האמריקאים והדרום־וייטנאמים.

קולונל אמריקאי, אשר שימש כ־יועץ למושל מחוז ויו־לונג, נהרג אמש באן־לוק, — נודע ממקור צבאי. הקולונל, אשר יתכן והוא היה האמריקאי האחרון שנהרג במלחמת וייטנאם, מצא את מותו בהפגזה של הוויטקונג.

„נירה בהם למוות"

נשיא דרום־וייטנאם, נגוין ואן־תיו, אמר היום, כי ארצו מקדמת בברכה את סיום פעולות האיבה, אך הזהיר את עמו, כי „יהיה זה טפשי להאמין שהקומוניסטים יכבדו את הפסקת־האש". בהופיעו בשידור טלויזיה בשעה 8 בבוקר לפי שעון ויטנאם, היא שעה בה נכנס לתוקפו הסכם הפסקת־האש, אמר תיו, כי הוסכם כיצד על הפסקת־אש במקום בו נמצאים הכוחות ולשום צד אין הזכות לפלוש לשטחו של השני. „פירוש הדבר, שאם נמצא קומוניסטים בשטח לא־להם, נירה בהם למוות".

רשימת 105 שבויים

משרד ההגנה של ארה"ב פירסם היום רשימה ראשונה של 105 שמות שבויים אמריקאים שהוחזקו בידי צפון־וייטנאם בעוד הסטייט־דיפרטמנט פירסם רשימת 27 שבויים אזרחים שישוחררו.

סגן נשיא ארה"ב, ספירו אגניו, יצא היום לדרום־וייטנאם ולשש מדינות אחרות באסיה, כדי לדון עם מנהיגיהן על המצב שנוצר עתה. אגניו יקיים שיחות עם נשיא דרום־וייטנאם ביום ג'. לאחר ביקורו בסייגון יצא לקמבודיה, תאילנד, לאוס, סינגפור אינדונזיה ומאלזיה.

ייתכן שאישיות חשובה מאנשי המימשל האמריקאי — ובקשר לכך מזכירים את שמותיהם של הנרי קיסינג'ר או ויליאם סאליבאן — תבקר בהאנוי בסוף חודש פברואר — נמסר בוואשינגטון. נרמז, כי מטרת שליחות זו תהיה להרגיע את האנוי במה שנוגע לכוונות האמריקאיות ולנכונות וואשינגטון לכבד את הפסקת־האש. ביקור כזה יאפשר גם טיפול מעשי יותר בהבטחה האמריקאית לתרום לשיקום הצפון.

קבוצה ראשונה של חיילים אינדונזיים אשר יסייעו בפיקוח על הפסקת־האש בוייטנאם, יצאה היום ב־דרכה לסייגון. קבוצת החלוץ, המונה 85 איש, יצאה בשני מטוסי תובלה של חיל־האויר האינדונזי.

החיילים לבושי המדים הירוקים יהיו מזוינים באקדחים בלבד. אינדונזיה הודיעה שתעמיד 232 חיילים ו־58 אזרחים לרשות ועדת הפיקוח המורכבת מנציגי ארבע מדינות — אינדונזיה, הונגריה, פולין וקנדה.

הממשלה והעם של צפון־וייטנאם הצהירו על רצונם הכן לקיים קשרים ידידותיים עם ארה"ב, — מסרה היום סוכנות הידיעות הסובייטית טאס.

טאס מפרסמת קול קורא של הוועד המרכזי של מפלגת הפועלים הוייטנאמית וממשלת צפון וייטנאם, שבו נאמר: „ממשלתנו ועמנו רוצים ב־כנות לכונן יחסים ידידותיים עם כל המדינות, כולל ארה"ב, על בסיס כיבוד העצמאות, הריבונות, השיוויון והשלמות הטריטוריאלית."

„פרבדה" כתב היום במאמר מערכת, שהסכמי פאריס „אם יוגשמו בקפדנות ובעקיבות, יפתחו דרך מעשית להגשמת השאיפות של העם הוייטנאמי".

בפקינג כתב היום „יומון־העם", כי מימוש ההסכם יהיה תלוי במאמצי כל הצדדים.

תרומות לביה"ח השרון

(צ.). ועד הנאמנים של בית־החולים השרון בפתח־תקוה אסף השנה מאורחים תרומות, המסתכמות ב־300 אלף ל"י, שישמשו למחקר ופיתוח בבית־החולים. ועד הנאמנים מורכב מאישי ציבור בפתח־תקוה ו־הסביבה.

כלל ופרט

נשיא התאחדות התעשיינים. מר מרק מושביץ, אירח אתמול לארוחת צהריים את מר ויקטור שרמר, בלשכתו בבית התאחדות בת"א בארוחה השתתפו מר טבים ומר מלג תביר.

הגיעו לישראל

מר גורמן אחנון, המזכיר הכללי של האגודה הבינלאומית לשיקום — ל־פעולות בעניני שיקום (ב„בוינג" אייר־).

עכשיו הזמן...

עכשיו הזמן לצאת לסוף שבוע נפלא באילת ובשארם־א־שייח החמימות.

טיולי אינטרטורס מציעים לך סופי שבוע ארוכים באילת ובשארם־א־שייח בבתי מלון ממוזגי אויר.

✱ שלושה ימים באילת ובשארם־א־שייח במלון „שארם" בבונגלוס בפארים ממוזגי אויר עם שירותים צמודים על חוף מפרץ נעמה המיפה. אוכל משובח. שירות שלושה כוכבים. המחיר ימים כולל נסיעה בטיול אחד וטיסה בחזרה 393 ל"י.

✱ סוף שבוע ארוך בשארם־א־שייח ביום שישי עד יום ראשון במלון „שארם" כולל נסיעה בטיול אחד וחזרה בטיסה 272 ל"י. המחיר כולל טיולים באזור שארם והסביבה. לינה, ארוחות.

פרטים והרשמה:
בחברת אינטרטורס ת"א, רח' יהודה הלוי 62 או 105 טלפון 623352 ואצל כל סוכני הנסיעות.

"רנו 12" המכונית הבטוחה ביותר בכביש רטוב הודות להנעה הקדמית ולמבנה המרכב שלה, הבנוי ביחידה מאסיבית אחת לחוזק וליציבות. ההנעה הקדמית מבטיחה שהחלק האחורי של המכונית איננו "זורק" בשעת סבוב או בעצירה פתאומית וגם משמש מחסום הגנה לנוסעים.

ההחלטה הנבונה שלך: נסיעה בטוחה ב"רנו 12".

RENAULT 12 רנו

רנו - היצרן הגדול בעולם של מכוניות עם הנעה קדמית

בתי מתנה קרשן: תל־אביב: רח' דיבל 26 ... ירושלים: רח' הס 4 ... חיפה: "רכב חיפה", רח' יפו 32 ... נתניה: מבורדוב, רח' הרצל 34 ... באר־שבע: מבקר, רח' החלוץ 131 ... ראשון לציון: ברזיצקי, רח' הרצל 65 ... עפולה: „כוכב הגליל", גבעת מרכז ...

למכירה בנין תעשייתי בתל־אביב

בסביבת רחוב המסגר - דרך פתח־תקוה

שטח המגרש 511 ממ"ר
שטח בנוי 240 ממ"ר ק"ק,
230 ממ"ר גלריה.

בקשר לפרטים נא לפנות טלפון 611984 או 35039 בין השעות 9 עד 13.00.

א. גורני, עו"ד
בשם המוכרים

חברת הבית סס 44 בבנין בערבון מוגבל

הודעה על פירוק מרצון

ניתנת בזה הודעה כי באסיפה הכללית שלא מן המנין של החברה הנ"ל, שנועדה ונתכנסה כהלכה ביום 17.1.1973, נתקבלה החלטה מיוחדת לפרק את החברה מרצון ולמנות את הא' א. קיפפרשמידט, רואה חשבון, מרח' רוטשילד 10, פתח־תקוה, ל־מפרק החברה.

כל נושה שיש לו תביעות נגד החברה הנ"ל יגיש את תביעותיו בכתב למפרק תוך 21 יום מיום פרסום הודעה זו, לכתובת המפרק הנ"ל שכתובתו: א. קיפפרשמידט, רו"ח, רח' רוטשילד 10, פתח־תקוה.

נושה או כל אדם אחר שלא יגיש תביעותיו כאמור תוך המועד הנ"ל, לא ייענה.

א. קיפפרשמידט, רו"ח

אסותא — אלישע

נולדו ל:
דניאלה ורוברט כהן — בן
דבורה ושלמה אבנית — בת
זיוה ואברהם גרינברג — בת
ענה ודניאל בורדור — בת
אסתר ושמואל אנגר — בן

שרות חיתולים הביתה

למנות לבתי־חולים
אסותא 'אלישע'
חיפה 87414
תל־אביב 245211

هكذا من الأصل

בכל יום ו'
במוסף השבועי
של הארץ

ירושלים
אדיסון — ניט
אוריון — אגרוף הברזל
אורנע — סיירת הפשע
ארנון — הלילה הנבתי
הבירה — יום א' הארור
הון — תפוס לי מרגל
ירושלים — מגעים
סמדר — הלחישה שבלב
עדן — השיטה האנגלית
רון — סיפורה של גרושה

חיפה
אורה — סיפורה של גרושה
אוריון — קוראים לי הללויה
אורלי — היצ'קוק — פרנזי
אמפיתיאטרון — יהלומים נוצצים בשחור
ארמון — קסמאנדו
בית־רוטשילד — החיים המתוקים
גל־אור — משלג הגשים
חן — חופן דיגמים
מוריה — מיסטר קוטש
מירון — התפוז המיכני
עצמון — הקשר האפריקאי
עממי — מרי מלכת הסקוטים
פאר — הרגיל בנישואין
רון — לא ביום ולא בלילה
שביט הכרמל — ישנה נערה בברק שלי

קריות (חיפה)
בית העם — שוד הטלפונים הגדול
היובל — מה נשמע דוק
זהר — שמש אדומה
יובל אור — הטירה
ניצן קריתיים — מה נשמע דוק
סביון — שוד הטלפונים הגדול

פתח־תקוה
הדר — מציצים
היכל — מזימה בינלאומית
שלום — פחד עיוור

הרצליה
ה' — שוד הטלפונים הגדול
היכל — קרן אחת של אושר
תנינה — הגנגסטר הגמד

ראשון־לציון
תפארת — הצגה

חדרה
חוף — הסנדק 5.30—8.45

רמת־השרון
גיל (רמת השרון) — ג'יין אייר

נתניה
אסתר — המפתח לקשר
יגיל — בסבך הנקמה
סמדר — החלק האחר
שרון — אגרוף הברזל

רמת־גן גבעתיים
אורדע — ממשיכים לקרוא לי טריניטי
אורלי — בלש ושמו שאפט
ארמון — המפסידים
ארזים — הארגון
גל־אור — הבריחה אל השמש
הדר — סיפורה של גרושה
לילי — אתמול, היום ומחר
רמה — הסקרן
רמת־גן — העמק האבוד
שביט — מציצים

חולון
ארמון — המקצועי
רינה — מה נשמע דוק

בת־ים
אורנים — ארטיסטים בצבא
עצמאות — סלמתיקו
בת־ים — דקמרון

יפו
צליל — אנג'ליק השולטן

תל־אביב
אופיר — המפתח הוא פחד
אורלי — מציצים
אלנבי — הסנדק
6.00—9.15
אסתר — כלבי הקש
בן־יהודה — הקשר החמישי
גורדון — אורות התג
גת — תמונתו של דוריאן גריי
דקל — מאפיונו
הוד — איזה מין גמנסיה
זמיר — שבע הקור
חן — היצ'קוק — פרנזי
קרימרין — שוד הטלפונים הגדול
מוגרבי — הבולשת
מקסים — אהבה נוסח קומנדנט
מרכז — אהבותיה של נעלי
מתמיד — הניקולס

7.15—9.30

סטודיו — פליני רומא
עדן — רופפורה משטנה
פאר — התפוז המיכני
פריז — הצגת הקולנוע האוונגרד
צפון — קורותיה של קסינה
רמת־אביב — שוד הטלפונים הגדול
שדרות — גבר לרוחי
תכלת — מיני ומוסקוביץ
תמר — אלופי הקראטה
תל־אביב — אגרוף הברזל

אלקטרו ויסטה בע"מ — סוכן בלעדי

AEG

מציע:

תנור בישול גז־חשמל דגם ישראלי מיוחד

BELLA DE LUXE 1973

* כמות מוגבלת
* SELF CLEANING [מתנקה מעצמו]
* 25 שנות ביטוח!

לציבור השוחרים!

כמות מוגבלת של תנורים לאספקה
בפברואר - מרץ לקראת הפסח!

אלפים ישתתפו היום בארגון שביתת קונים בחוצות הערים

יפנו לקהל, ישאו סיסמאות וידביקו תויות

(ע). אלפי פעילים של מועצות הפועלים והאיגודים המקצועיים ינהלו היום אחה"צ פעולת הס־ברה בחוצות הערים ברחבי הארץ, כדי להבטיח הצלחתה של שבי־תת הקונים, שתערך בשעות 4־7 אחה"צ.

על כך מסרה אתמול גב' נחמה קצב, יו"ר הרשות המרכזית לצר־כנות של ההסתדרות, שיזמה את השביתה, במסיבת עתונאים שנערכה בבית סוקולוב בתל־אביב.

יבקשו להימנע מקניה

ההודעה ציינה, כי הפעילים יפנו לקונים ליד בתי־המסחר ויבקשו מהם להמנע מקניה, כדי למחות בדרך זו על העלאות המחירים מופרזות, בל־תי סבירות ובלתי מאושרות. כן יש־או סיסמאות וידביקו תוויות על דש בגדו של כל קונה, שיזדהה עם ה־שביתה.

גב' קצב הדגישה, כי מטרתה של השביתה להחדיר את תודעת הצרכ־נות לקהל הרחב, ולאחר מכן אפשר יהיה לערוך שביתות סלקטיביות נגד יצרנים מסויימים, שהעלו מחירי מו־צרים בצורה מופרזת. הרשות לצרכ־נות בודקת עתה את המוצרים וה־מצרכים, שלגביהם תקרא לציבור הצרכנים להמנע מקנייתם.

דחיית איומים

כן דחתה את איומי התאחדות ה־סוחרים, שתתבע לדין את הרשות ל־צרכנות על ארגון השביתה. היא הדגישה, שהשביתה אינה מכוונת נגד הסוחרים, אלא נגד היצרנים המשווקים וכן נגד אלה הפוגעים ב־הגינות המסחר. לדעתה, היתה התא־חדות הסוחרים צריכה לתמוך בצעד כזה המכוון נגד ההתייקרות. „כאר־גון צרכנים לא נהיה בצל של פחד, ואם יתבעו אותנו לדין, נציג את עמדתנו", אמרה. היא הוסיפה כי השביתה תהיה מכוונת נגד כל בתי־המסחר, ללא הבדל בין הסקטור ה־פרטי לבין הסקטור ההסתדרותי, ה־צרכנים יקראו להימנע מקניות בכל בתי המסחר בשעות השביתה.

500 פריטים התייקרו

גב' קצב מסרה, כי מאז צמצום הפיקוח על המחירים הועלו מחירי־הם של 500 פריטים. הרשות ערכה ביקורת בשווקים באמצעות 550 מש־קיפי צרכנות, הפועלים מטעמה ב־רחבי הארץ. הביקורת העלתה, כי לא כל העלאות המחירים אושרו על ידי ועדות המחירים. יש מפעלים גדולים, בעלי מחזור של 10 מיליון ל"י, החייבים בדיווח, שהעלו את ה־מחירים באמצעות חברות־בת. יצר־נים אחרים שינו אריזה, דגם וטיב, כדי להעלות מחירים בדרך עקיפה. כן ישנם מצרכים, שמחיריהם הועלו על ידי יצרנים בודדים ולא על ידי הענף כולו.

האגירה גרמה

החברות הדגישה, כי גם אגירה והפיפת מוצרים מצד צרכנים כתוצאה מהשש מהתייקרות, גרמו להעלאות מחירים. לדבריה, הוכיחו שביתות צרכנים ב־אנגליה ויפאן, כי יש כוח בידי ה־צרכנים למנוע העלאות מחירים מופ־רזים. גם בארץ היתה שביתה כזו במקף שנה ב־14 מקומות בספטמבר 1970.

גב' רות ביבי, היועצת המשפטית של הרשות, אמרה כי הרשות לא קי־בלה כל פניה מצד התאחדות הסו־חרים, והיא אינה רואה כל עילה משפטית לנקיטת צעדים נגד הרשות.

גב' עדה לבנון, מרכזת הרשות, מסרה, כי השביתה בהרצליה, ראשון לציון וזכרון יעקב תהיה בשעות 10־11 לפנה"צ, משום שהחנויות סגורות במקומות אלה בשעות אחה"צ באותו יום.

דובר ההסתדרות, מר שמואל סר־לר, מסר כי השביתה אושרה על־ידי הועדה המרכזת והועד הפועל של ההסתדרות.

המורים יצטרפו

מרכז המורים החליט לקרוא לצבור המורים להצטרף לשביתת הקונים ה־כללית, שעליה הכריזה הרשות ה־מרכזית לצרכנות בהסתדרות, נוכח גל ההתייקרויות השוטף את הארץ.

נציגי המועצה הישראלית לצרכנות ולשכת התיאום של הארגונים הכל־כליים נפגשו לדיון בהתייקרויות וב־בהלת הקניה שאחזה לאחרונה את הציבור.

הפגישה נקבעה במגמה למצוא דרכים נאותות לבלימת ההתייקרויות הבלתי סבירות והבלתי מאושרות ו־כן למנוע בהלת קניות ואגירה ה־פוגעות בצרכן וגורמות לעליית מחי־רים.

לסיכום הפגישה הוחלט כי בקשות לבירור בנושא ההתייקרויות כנגד יצ־רנים או משווקים יועברו לארגונים הכלכליים המתאימים ע"י המועצה הישראלית לצרכנות, ותוצאות הבי־רור יועברו בהקדם תוך נקיטת אמ־צעים לתקן המעוות, אם הדבר יהיה מוצדק.

המועצה לצרכנות ולשכת התיאום ינקטו באמצעי הסברה כדי להביא לידיעת הציבור את הנזקים הנגרמים למשק כולו כתוצאה מבהלת הקניות.

הוחלט כי הצדדים יפגשו לעיתים מזומנות לבירור נושאים בעלי אינ־טרס משותף.

תגובת שקם לשביתת הקונים

בתגובה לשביתת הקונים, שהוכ־רזה על־ידי הרשות לצרכנות של ההסתדרות, ואשר תיערך היום ב־שעות אחר הצהריים בכל הארץ, ב־קשה הנהלת שקם להביא לידיעת ציבור לקוחותיה:

הנהלת שקם מזדהה עם רוח ה־החלטה שנתקבלה על־ידי הרשות לצרכנות הם מטרת שביתת הקו־נים, שהיא עצירת גל ההתייקרויות.

חברת שקם מבקשת להזכיר כי החל מ־4 בינואר, התפרסמו בכל העיתונים רשימות, הכוללות את 125 מצרכי המזון הבסיסיים ומחיריהם, כפי שנקבעו על־ידי משרד המסחר והתעשיה, בציון מחירי אותם פרי־טים כפי שהם נמכרים בחנויות חב־רת שקם, כאשר כולם נמוכים מ־אלה שנקבעו על־ידי משרד המסחר והתעשיה.

שלושה ספרי תורה, שהובאו מהודו, יוכנסו לבית־הכנסת בחברון, במקום שהתקיים מתר ב־11 לפני הצהרים בהשתתפות שר הדתות, ד"ר ז. ורהפטיג. במוצאי־שבת הרצה בפני המתנחלים אלוף פיקוד המרכז רחבעם זאבי (בתמונה).

250 מנהיגים ציוניים יבואו לעצרת הסוכנות ולמושב הועד הפועל

(ע). 250 מנהיגים ציוניים ופעי־לי המגבית בחו"ל יבואו לישראל כדי להשתתף בעצרת של הסוכנות היהו־דית המורחבת, שתפתח ב־5 בפברו־אר בירושלים, ובמושב הועד הפועל הציוני, שייפתח ב־11 בפברואר — על כך מסר אתמול יו"ר הנהלת ה־סוכנות, מר א.ל. פינקוס, במסיבת עתונאים, שנערכה בבית סוקולוב בתל־אביב.

בעצרת של הסוכנות המורחבת ישתתפו 300 איש, מהם 150 חברי הועה"פ הציוני ו־150 פעילי המג־בית. העצרת תדון על בעיות העליה מבריה"מ, הקליטה והפער החברתי.

עליה בהכנסות המגבית

מר פינקוס הטעים, כי מאז הקמת הסוכנות המורחבת לפני שנתיים חלה עליה בהכנסות המגביות, הן עלות על ההכנסות בתקופת מלחמת ששת הימים. ב־1972 גדלו הכנסות המגבית ב־20 אחוז והסתכמו ב־360 מיליון דולר. גם ב־1973 צפוי גידול ב־15 אחוז. מאז מלחמת ששת הימים הסתכמו הכנסות המגבית ב־1.3 מיל־יארד דולר.

באי הכנס יעמדו על הצורך להג־ביר את פעולת המגבית, לנוכח ה־גידול הצפוי בעליה מבריה"מ וגם בארצות המערב, שתגיע ב־1973 ל־70 אלף נפש.

דגש מיוחד יושם בדיונים בעצרת על בעיות השיכון לעולים. הוועדה המשותפת של משרד השיכון והסוכ־נות החלה בפעולתה, ובמסגרת המא־מצים לזירוז הבניה ייערך סיור של 30 קבלנים ישראליים בארה"ב, כדי ללמוד שיטות בניה מתקדמות. כן נעשית פעולה להשגת דירות בהש־כרה לעולים. מספר מרכזי הקליטה והמעונות הגדל בשנה האחרונה מ־29 ל־52. בסוף מארס יועברו מרכזי הקליטה לדרי המעונות, כדי לפנות את מבני הקבע לשיכון עולים.

פעולה נגד פער חברתי

במסגרת הפעולות נגד הפער ה־חברתי, קולטת עליית הנוער 4 אל־פים חניכים מבני ותיקים בארץ, ובכך יגדל מספר חניכיה ב־50 אחוז. למטרה זו הוקמו בשנה וחצי ה־אחרונות 5 מרכזי נוער חדשים, ועוד 5 יוקמו בקרוב. המרכזים מוקמים גם בערים הגדולות.

בכנס יימסר גם דו"ח על פעולות קרן החינוך, שהקימה עד כה מבני חינוך בהיקף של 30 מיליון דולר מתוך 50 מיליון שעומדים לרשותה. בין השאר הוקמו 100 בתי־ספר על יסודיים, 13 ספריות, 32 מרכזים קהילתיים, 7 מתקני ספורט ו־138 ג־נים ומעונות. כן העניקה הקרן בשנתיים האחרונות 180 אלף מלגות בסך 40 מיליון דולר.

לאחרונה הוקם בארץ בית ספר מיוחד להכשרת שליחים לעניני מג־בית, שבו לומדים גם אנשים מחו"ל. המחזור הראשון של בית הספר יס־תיים בפברואר.

מרכז פדגוגי לגולה

הדובר ציין, כי הגברת החינוך היהודי תבטיח גם את המשך העליה מארצות המערב. השנה יוקם מרכז פדגוגי לחינוך בגולה, שיקבע את ספרי הלימוד ושיטות ההוראה בגו־לה.

בעקבות החלטת הקונגרס הוקמה לאחרונה בסוכנות מחלקה לעניני עדות המזרח והקהילות הספרדיות. נציגי הקהילות הספרדיות בארה"ב יתכנסו לועידה בפברואר, ופעולת השילוב של קהילות אלה במסגרת התנועה הציונית מורחב גם לאירופה. כן החל החודש בפעולתו אגף לדור המשך, שיטפל באקדמאים צעירים.

בתחילת דבריו מסר מר פינקוס, שחזר מכנס של הארגונים היהו־דיים למען יהודי בריה"מ בג'נבה, כי המאבק למען יהודי בריה"מ יוכ־שך בצורה נמרצת יותר מאשר בעבר. אמנם 400 אקדמאים יהודים הצליחו לצאת מבריה"מ בלי כופר, אולם עלייתם של רבים אחרים נמנעה בגלל מיגבלה זו. מספר המבקשים לעלות עולה בהרבה על מספר היתרי ה־יציאה. במסגרת המאבק הזה ב־ארה"ב, ימשיך סנטור ג'קסון במאמ־ציו להתקין את החוק, שימנע הענקה של בריה"מ ביחסי המסחר.

פתח את המסיבה מר משה ריבלין, מנכ"ל הסוכנות.

מרכז התרבות של שגרירות גרמניה

חוג הצעירים מגיש סרט של הגל החדש בגרמניה

קארדייק - CARDILLAC

סרט פסיכולוגי מפורסם לפי נובילה צרפתית

(דובר גרמנית עם תרגום אנגלי בגוף הסרט)

ביום חמישי, 1.2.73, בשעה 20.30 בכיכר מלכי ישראל 19, תל־אביב

כניסה חפשית

פיאנו בר

בלוי נעים
באוירה אינטימית

עם
הפסנתרן הזמר
אלי קניאל

מבחר מטעמי המקום לרשותכם
יפו, רח' יפת 15 טל. 822757

תיאטרוני ישראל

הערב 29.1

הבימה:
תפוס את הגנב: תל־אביב האולם הגדול
צוואתו של כלב: דימונה
כל בהלה: תל־אביב האולם הקטן

הקאמרי:
השמפת קרני באנגו על צפרני ההתול: תל־אביב
הפץ: ת"א בתמני

התיאטרון העירוני חיפה:
חפץ: ת"א בתמני

אניות משא צפויות להגיע

לנמל חיפה
29.1 M. ZEFIRA
31.1 BRITIS
31.1 ISMINIL
1.2 KATHARINA
3.2 איל

לנמל אשדוד
30.1 דרור
30.1 איל
30.1 A. SPYRIDON
30.1 KATHARINA
31.1 ORIENTVILLE
1.2 BRITIS

לנמל אילת
1.2 נתניה

ביתן לשינוי ללא הודעה מוקדמת

צים חברת השיט הישראלית

הסוכנים הכלליים
מ. דיזנגוף ושות' בע"מ

הסכמה לקריאת רחוב על־שם אשכול ברמת־גן

מאת סופר „הארץ" בגוש דן

„נראה לי שהכביש המוביל מדרך הנשיא הראשון עד כביש לוד יהיה בבחינת הצבת זכרון יפה לאשכול, אם גם איננו בתוככי רמת־גן ממש", כתבה הגברת מרים אשכול, אלמנתו של לוי אשכול ז"ל, לראש עירית רמת־גן ד"ר ישראל פלד.

מכתבה של הגברת אשכול בא ב־עקבות מגעים שקיימה עירית רמת־גן להנצחת שם ראש הממשלה המ־נוח. מגעים אלה גרמו לויכוחים סוערים בשתי ישיבות מועצת עירית רמת־גן, כאשר חברי סיעת המערך תבעו להעניק את שמו של אשכול לרחוב חיבת ציון. ההצעה לקרוא רחוב על־שם אשכול לא באה מתו־כי סיעה זו אלא מצד גח"ל. בעקבות הויכוח ביקשה גב' אשכול מעירית רמת־גן להימנע ממעשה בלי התיי־עצות עם הועד להנצחת אשכול. עתה ניתנה ההסכמה.

לידו תקבל הלוואה להקמת שירותי חוף בצפון ים־המלח

(ג'). — חברת לידו יהודה בע"מ, שבצפון ים־המלח, תיגש להקמת שי־רותי־חוף לאחר שאושרה בקשתה להלוואה למטרה זו על־ידי ועדת ההשקעות במשרד התיירות.

בתכנית החברה, שהוקמה לא מכבר בבעלות יהודית, שרכשה את המב־נים הקודמים מקבוצת ערבים תוש־בי האיזור, להקים שירותים שיכללו בריכת שחיה, מלתחות, הכשרת שט־חים ציבוריים ושרותי־חוף אחרים. החברה כבר שיפצה את המבנה במקום והוא פותחה לשרות קהל המ־טיילים.

דובר משרד התיירות מסר, כי ב־שלב מאוחר יותר בכוונת חברת לי־דו לגשת לבניית מלון בן 17 חדר בדרגה של 3 כוכבים ומוטל בן 24 יחידות, אך למטרות אלה טרם אוש־רה הלוואה. אומדן ההשקעה, הכוללת את בניית שרותי החוף, בית המלון והמוטל, הוא כ־9.8 מיליון ל"י.

נתמנה יועץ לענייני סרטן בארגון הבריאות

פרופ' נתן טריינין, חוקר בכיר במכון וייצמן, היועץ הרפואי של האגודה למלחמה בסרטן בישראל, נתמנה כחבר צוות היועץ המקצועי לסרטן שליד ארגון הבריאות הבינ־לאומי.

ביכורים
המועדון
בן־יהודה 77
הערב ומחר
התוכנית הסאטירית
„איך אנחנו נראים"
ב־9.30

אל ציבור בעלי הכלבים

מחמת ריבוי מקרי נשיכות של כלבים באיזור ירושלים הרינו מודיעים כי כל כלב הנושך יותר מפעם אחת

יוסגר ויוחרם

יחד עם זאת מוזהרים בעלי הכלבים כי השרות הוטרינרי מרכיב כלבים מאומטים בירושלים בכל ימות השנה.

על בעלי הכלבים לדאוג לרשיון להחזקת כלב ולחיסונו ולא לשלחם לרחוב ללא מחסום־פה כנדרש בחוק.

עירית ירושלים
השירות הוטרינרי
רח' יפו 19, טל' 226161

מכרז רכב

מוצע בזה רכב כדלקמן:

הסוג	מס' רשום	שנת ייצור
פז'ו 204	259—164	1969
פז'ו 404	274—339	1970
ווליאנט	259—387	1969

את הרכב אפשר לראות בחניון הבנק, שדרות רוטשילד 50 תל־אביב, החל מיום ג' 30.1.1973 עד יום ג' 6.2.1973 בין השעות 10.00—13.00.

הצעות יש להגיש במעטפה סגורה בתוספת 5% מערך ההצעה בהמחאה בנקאית, בלבד, בציון „מכרז רכב" עד ליום ג' 6.2.1973 בשעה 13.00 בחדר 416.

אין ההנהלה מתחייבת לקבל את ההצעה הגבוהה ביותר או כל הצעה אחרת.

בנק הפועלים בע"מ

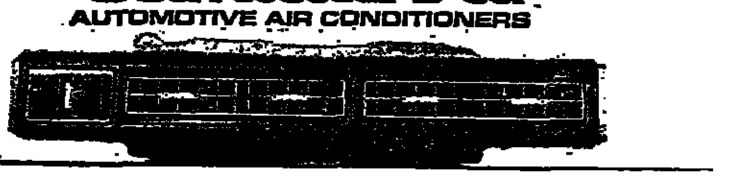
ווקסהול 1973
מכונית שכולה איכות!

...ואת לא סתם סיסמא!
כי ג'נרל מוטורס אימץ בדגמים החדשים של ווקסהול מירב החידושים הטכנולוגיים שפותחו בתעשיית הרכב בעולם, המשלבים בטיחות, עוצמה, חיסכון ויציבות עם הידור ואלגנטיות מודרנית.

אכן, לא מן הסתם הפך הויקטור החדש ללהיט באנגליה. -וכאשר תתיישב מאחורי ההגה [בנסיעת מבחן] - גם אתה תגיד
כי זוהי המכונית עבורי!

להשיג עם מנוע 1760 או 2280 סמ"ק.

חדש! עם מיזוג אוויר לפי בחירה
Climatic-Air
AUTOMOTIVE AIR CONDITIONERS

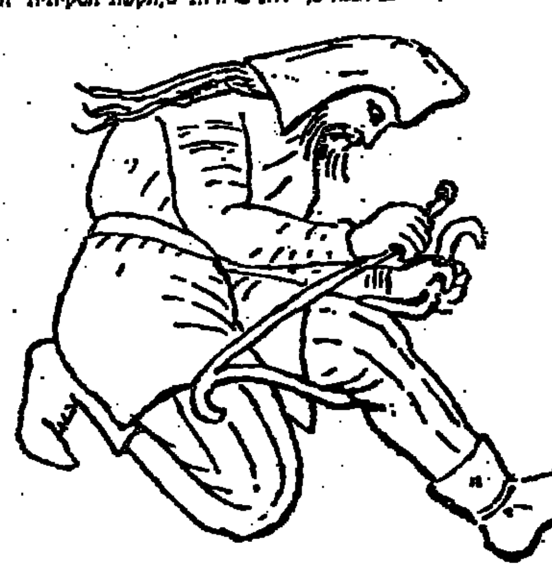


VAUXHALL חברת המזרח למכוניות בע"מ
תל־אביב - חיפה - ירושלים. סוכנות משנה לנצרת: רכב ג'מבו.

ידין: לפני 4500 שנה היה קשר בין עיר המלוכה מארי על הפרת ומרכז אסיה

מאת אבינעם חיימר, סופר „הארץ" לעניני ארכיאולוגיה

כבר באמצע האלף הג׳ לפנה״ס, קשת חרות בצורה קצת גסה. מתוארת בדייקנות „האחיזה המתיכונית" של האצבעות בחץ. „עובדות אלה מעי־דות ברורות ש„הקשת הסקיתית" הי־



סקיתי מותח קשת דו־כיפופית

בתקופה השומרית, היו מגעים בין עיר המלוכה מארי שעל הפרת התי־כון לבין עמי מרכז אסיה. למסקנה זו הגיע פרופ׳ יגאל ידין על פי דמות של קשת בעלת צורה מיוחדת, הנראית בתחזה מלחמה (כנראה מצור) חרות על גבי לוח אבן ממארי בן אותה תקופה (ר׳ „הארץ" מ־26.1).

קשת זו היא הקשת המורכבת ש־תחזה לטווח הירייה הרחוק שלה הולכת כמהפכה בתורת המלחמה, ובין השאר סייעה להיקסוס לכבוש את מצרים באלף הב׳ לפנה״ס. מלבד זה צורתה היא דו־כיפופית עם קצוות כפופות אחורה, כפי שנהוג לתאר את קשת קופידון, אל האהבה הילדון, וכפי שהשתמשו בה הסקיתים שישבו בתקופה הקלאסית בדרום רוסיה ובמ־רכז אסיה. אך באמנות המזרח הקד־מון והעולם האגאי לא ידועה הקשת הדו־כיפופית בתקופת הברונזה (כלו־מר עד 1200—1000 לפנה״ס) והיא לא נראית אך במונומנטים של המז־רח הקדמון מן המאה הט׳ לפנה״ס ואילך (מונומנטים אשוריים, באר־תתים וכו׳).

יותר על כן: אף קשת מורכבת כתם, לא דו־כיפופית, מופיעה לרא־שונה בצורה ברורה באמנות המי־סופוטמית באסטלה של המלך נרם־סין, כמה מאות שנים אחרי לוח מא־רי שעליו דמות הקשת המורכבת הדו־כיפופית. והעיקר: בתיאורים השומריים בן התקופה הדינסטית הקדומה, היא תקופת הלוח, לא מו־פיעה שום קשת בכלל — שלא לדבר כבר על קשת מורכבת דו־כיפופית. מכאן שהאור הקיצה על הלוח קודם באלף שנה לכל תאור הדומה לקשת כזאת אף כרחוק, ובקירוב ל־2,000 שנה לטיפוס הברור הראשון שלה הידוע לנו.

מצד אחר ברור בלוח מארי שהאמן הכיר את הנושא יפה. אך שכיותר הד־

הה קיימת בתקופה קדומה זו, וש־תושבי מארי הכירוה בעקב מגעיהם הצבאיים, המסחריים והאחרים עם עמי מרכז אסיה" — כותב ידין.

ח״כ שכטרמן:

מועצת אירופה תקים ועדה נגד הטרור

(ע). — הועדה המדינית של מועצת אירופה החליטה על הקמת ועדת אד־הוק, שתדאג להגשמת ההחלטה בד־בר הנהגת חרם, נגד מדינות המו־שות לטרוריסטים לפעול בתחומן או נותנות מקלט להם. על הקמת הועדה הוחלט בישיבה האחרונה של מוע־צת אירופה, אשר התכנסה בשטרס־בורג בשבוע שעבר.

פרטים אלה מסר ח״כ אברהם שכ־טרמן, חבר משלחת ישראל, אשר חזר במוצ״ש במטוס אל־על, לאחר שהשתתף בישיבות המושב של מו־עצת אירופה.

ח״כ שכטרמן מסר, כי מועצת אי־רופה אינה מסכימה למדיניות אר״ס בקשר למלחמה בטרור, וגם כתנגדת למדיניות של מועצת המיניסטרים שלה בענין זה. מועצת אירופה הו־דתה כמעט לחלוטין עם תביעות ישראל למלחמה נגד הטרור, וב־ספטמבר האחרון החליטה להמליץ בפני מועצת המיניסטרים לנקוט צעדים. כיוון שמועצת המיניסטרים לא הביאה הצעות מעשיות למושב מועצת האירופה, תבע הנציג השווי־די, מר אלמארק, אחד מחברי הפר־למנט של מועצת אירופה, להקים ועדת אד־הוק שתדאג יחד עם מוע־צת השרים להגשמת ההחלטה.

טקס מסירת מענק מחקר בסך 50 אלף ל״י על־ידי הגיורגים העולמי לזכר של ד״ר חיים ויצמן יתקיים מחר, בשעה 2 אחה״צ במרכז הרפו־אי בתל־השומר.

קבלת פנים נערכה במוצ״ש לכבוד הרבי מקאליב, רבי מנדל טאוב שליט״א, במסגרת סעודה של מלוה מל־כה בטבריה עילית, בהשתתפות מאות אורחים.

מפלס הכנרת עלה מיום ו׳ ב־2.5 ס״מ

תוספת המים מגיעה ל־4 מיליון ממ״ק

(ע). — מפלס הכנרת עלה ב־2.5 ס״מ שהם תוספת של 4 מיליון מטר מעוקבים מים. מאז החלו הגשמים לרדת ביום ו׳ בבוקר, עד לשעת מסירת הידיעה ירדו 35 מ״מ גשם. החקלאים קיבלו את הגשם בברכה.

השלג שירד במשך הלילה על הר־חרמון הגיע בתחנת־הרכבל התח־תונה שבאתר החרמון לגובה של חצי מטר. אנשי בה־אסיב, האחראים על הפעלת האתר, עסקו במשך כל הלי־לה בפנוי השלגים על הכביש וב־מגרשי החניה. מחברת הר חרמון — נמסר הבוקר כי ההר פתוח למבק־רים. בכל המרחב המשיכו הגשמים לרדת לסירוגין כל הלילה.

פיגור רב במשקעים בגליל המערבי

מאת יהודה אריאל, סופר „הארץ"

גשמי השבת האחרונה שיפרו ב־מידת מה את מאזן המשקעים בגליל המערבי, אולם עדיין חסרים 100—110 מ״מ גשם לממוצע השנתי האזו־רי. בשבת ירדו 20 מ״מ מהם הרוב במבה גשם חזקה מלווה בברד בלי־לה. סך כל המשקעים שנמדדו עד אתמול בתחנה המטרולוגית בנהריה הגיע לכדי 282 מ״מ בלבד.

יש לציין, שעד כה אין זרימת מים בנחלים, לא בהרים ולא בשפלה, תופעה נדירה בעונה זו בגליל המע־רבי.

עד במשפט רצח הורשע במתן עדות סותרת

* (ע). צעיר שהעיד במשפט של איתן חיא, רוצחו של אמנון הוד, הורשע אתמול במתן עדות סותרת.

השופט המחוזי בתל־אביב בנימין כהן קבע בפסק דינו, כי יוסף חביב בן 18, מרמת יצחק, מסר גירסה אחת במשטרה ואילו בבית המשפט הציג גירסה הפוכה. אם כי השופט האמין לאנשי המשטרה שחקרו את חביב בעת חקירת רצח אמנון הוד, לא הרשיעו במתן עדות שקר, כי לא יכול היה להחליט איזו מן ה־עדויות — זו שנתן במשטרה או מעל דוכן העדים — היא האמיתית. מתן גזר דינו של חביב נדחה.

זמן קצר אחרי הרצחו של אמנון הוד בביתו ברמת יצחק, נחקר יוסף חביב על ידי המשטרה. בחקירתו ב־משטרה סיפר, כי ראה את יאיר לוין (שכונה קוני למל היה עד תביעה מרכזי במשפט, ולאחר חדשים אחדים התאבד) מוסר חבילה קטנה ל־איתן חיא. נראה היה לו שמדובר באקדח.

כשעל דוכן העדים הכחיש, כי ראה מסירת חבילה כלשהי וטען, כי ב־עולם לא עלה על דעתו שמדובר באקדח. חביב טען, כי חוקרי ה־משטרה הכתיבו לו את הגירסה ה־ראשונה והוא אולץ לחתום. לדבריו, עדותו בבית המשפט היתה הנכונה.

השופט קבע בפסק דינו, כי ל־אחר שמיעת עדויותיהם של קציני חוקרי המשטרה שוכנע, כי הם לא אילצו את חביב לחתום על הודעה אבל רשמו מפיו את דבריו.

לאחר ההרשעה נדחה מתן גזר־הדין.

10,000 בני־נוער מהתפוצות השת־תפו במפעלי הקיץ והחורף של מח־לקת הנוער החלוץ בסוכנות.

חיל־הים עצר דייגים בצפון

מאת יהודה אריאל, סופר „הארץ"

ספינת חיל הים עצרה ביום שישי סירת דייג עם 4 דייגים כולם תו־שבי עכו, שחדרו למימי אכזיב — ראש הנקרה, למרות האיסור מטעם המפקד הצבאי. ארבעת הדייגים נמ־סרו למשטרת עכו ואחר חקירה שוח־ררו כולם בערבות. הם האשמו ב־כניסה לשטח סגור וצפויים למשפט צבאי.

כניסת הדייגים למימי הצפון הי־תה תחילה כדי לזכות בדגה רבה, המצויה במקום. אולם אחר מבצרים נשנים מסרו הדייגים מכבו כי יט־שיבו לצאת למימי הצפון מתוך כוו־נה על סגירת השטח בפניהם.

בכל יום ו׳
במוסף השבועי
של הארץ

2 נידונו למאסר על החזקת רכוש גנוב ותקיפת שוטרים

בתי־משפט
משטרה

(ע). כאסר לשנתיים הטילה את־מול השופטת המחוזית גב׳ חנה אבנור על שני צעירים שהחזיקו ברכוש גנוב וכאשר ניסו שוטרים לעצור אותם — תקפו את השוט־רים.

בפני השופטת הועמדו לדין ששון צנעני בן 26 שמעון כחלון בן 33 מנוה שרת.

פריצה לחנות הלבשה

השניים הואשמו, כי בראשית חו־דש ספטמבר השנה פרצו לחנות הלבשה ברמת־השרון וגנבו סחורות בשווי של 12 אלף ל״י. השופטת זיכתה אותם מאשמה זו, כי לא הוכח שהם עצמם פרצו לחנות. עם זאת קיבלה השופטת את עדויות התביעה והרשיעה את השנים ביתר העבירות.

לחוקרי המשטרה נודע, כי הסחו־רות שנגנבו בחנות ההלבשה הוחבאו בצריף עזוב ליד נוה שרת. במקום הוצב מארב משטרה ובשעת ערב מוקדמת נראו שני הנאשמים כשהם נכנסים לצריף. שנא שוטרים ניסו לעצרם ואז החלו הנאשמים להכות את השוטרים כדי למנוע את מעצרם. בו בזמן הגיעו למקום שני שוטרים נוספים, שהיו במארב והתוצאה תגבו־רת משטרתית מכיוון שבידי אחד העצורים היה אולר שלוף. במקביל החלו להגיע למקום בני משפחת הנאשמים והתפתחה תגרה. אשה נפצעה גם בבית החולים איכילוב, לשם הובאו הנצורים הפצועים ב־עקבות התפרצותם.

בבית־החולים נעלמו כמה מוצגים משטרתיים, וביניהם האולר והפנס של הנאשמים. השופטת קבעה, כי למרות שמוצגים אלה לא הובאו ל־בית המשפט היא שוכנעה כי הם היו בעת התקרית.

השופטת הטילה מאסר שנתיים על כל אחד מן הנאשמים, ואילו ששון צנעני נידון לכאסר שלושה חוד־שים נוספים, בגלל עונש מאסר־על־תנאי שהוטל עליו קודם לכן.

הוארך מעצר יו״ר ועד עובדי המכס בנמל התעופה לוד

(ע). מעצרו של יו״ר ועד עובדי המכס בנמל התעופה לוד, מיכאל סמיח, הוארך ביום א׳ בבית משפט השלום בתל־אביב, לאחר שהמשט־רה טענה, כי נתגלו עבירות נוספות המיוחסות לו קבלת שוחד.

פקד יוסף רוזנברג מהמטה הארצי טען, כי בשנה האחרונה החשוד קי־בל אלפי לירות שוחד וכן הוציא במרמה, על ידי זיופים, סחורות עבור אנשים שונים ללא תשלום מכס.

בא כוחו של החשוד, עו״ד משה רום, אמר, כי מרשו הוא מפשע ו־המדובר בעלילה כתוך כוונה לנקום בו. לדבריו אין להחזיקו במעצר כיוון שלא יפריע למהלך החקירה.

השופט עמוס זמיר החליט על מעצרו של החשוד ל־8 ימים נוספים.

סמיח נעצר לפני 10 ימים בחשד קבלת רכוש כשוחד, כדי להקל שח־רור טובין במשקל טון. בהקשר ל־פרשה זו נעצר עובד נוסף במכס ו־נחקרו אחרים.

נופצו חלונות של שתי מוניות

* (ע). — חלונותיהן של שתי מוניות בתחנת מוניות האומה בירו־שלים נופצו בליל־שבת על־ידי אל־מונים. אנשי תחנת המוניות סבו־רים, כי זהו חלק מסדרת התנכלויות המעשות בהם על־ידי תחנת מוניות מתחרה.

נציגי שתי התחנות הוזמנו אל מפ־קד משטרה מרחב ירושלים ניצב מישנה היינץ ברייסנפלד.

עובדה תוכנית־אב לפתור תוך 6 שנים את בעיות המפגר

(ל.). התוכנית־אב לפתרון בעיית המפגר תוך שש השנים הקרובות הו־צגה לאחרונה על־ידי מנכ״ל משרד הסעד, ד״ר מ.א. קורץ, בפני המועצה הציבורית למען המפגר, שהתכנסה בתל־אביב בראשותו של מר פנחס רשיש.

ד״ר קורץ ציין, כי השנה מלאו 10 שנים לשרות למפגר, אשר נתן דחי־פה להתפתחות לנושא שהיה מוזנח שנים רבות. התפתחות זאת מוצאת את ביטויה בגידול כמותי, בחידושים איכותיים ובדרכי טיפול חדשים ש־התרחשו בעשר שנות קיומו של ה־שרות למפגר מאז נוסד כיחידה עצ־מאית במשרד הסעד ב־4.4.62. במשך תקופה זו גדל תקציב השרות מ־2.8 מיליון ל״י ל־19.2 מיליון ל״י.

בהציגו את תוכנית האב ציין ד״ר קורץ, שתוכנית זאת גובשה לאחר דיונים במוקדים של צוותים רב־מקצועיים, ולאחר שמשרד האוצר אימץ את התוכנית כשרד הסעד והס־כים להעמיד לצורך פיתוח ובינוי את התקציב הדרוש.

נקודת הכובד עברה כעת לביצוע התוכנית ולזירוז תהליכי הבניה. לשם כך הוקמה במשרד הסעד יחידה מיו־חדת, בראשותו של מר אליעזר גולדפלם. במסגרת התוכנית נכללים 2,592 מקומות חדשים. כ־700 ייבנו בהרחבת מעונות קיימים, והשאר — במעונות חדשים.

הצתה במועדון במזרח ירושלים

* (צ.). מעשה הצתה בוצע בליל שבת בסניף מרכז הרבות העמים ל־נוער בשכונת ואדי ג׳וז במזרח ירו־שלים. הדבר התגלה רק בשבת בצה־ריים. חקירת המשטרה העלתה, כי מבי בקבוקים שהכילו חומר דליק, נזרקו אל תוך המיבנה. פרצה אש בחדר ובו ציוד. הנזק איננו גדול.

הכשרה הוקרת בכל הכיוונים, ובודקת אפשרות של קיום קשר בין מעשה זה לבין ההצתה שבוצעה בש־בוע שעבר במשרדי מרכז ההסברה הביכיה הלאומי במזרח ירושלים, ועם הנסיון לפגוע באוטובוס של אגד בצורת מתקן תבערה ליד מוזיאון רוקפלר לפני יותר מחודש.

לא מן הנמנע, כי מדובר בפעילות שהיא בגדר פעילות חבלנית עוינת.

פורסם שם האדם שמת בצעדה

האיש שמת בשבת בצעדת עוד־מבדה היא יצחק אלוני (50) תושב כפר יונה. הוא מת כנראה בהתקף לב.

אהרון רוזנפלד - אזרח־כבוד של העיר חיפה

*

לבעלי ואבינו היקר

מיטב הברכות והאחולים

עם קבלת אזורחות הכבוד

אשר לה אתה זכאי עד 120

אשתך אולגה

בניך צבי, אריה ואיזי

וב״ב

למר אהרון רוזנפלד

איש הפעילות הציבורית

עם קבלת אזרחות כבוד

של

העיר חיפה

שפע ברכות

שמואל שלזינגר

בית „אל על" תל־אביב

לידידנו

מר אהרון רוזנפלד

רב הפעלים והמעשים

ברכותינו הלבביות

עם היותך אזרח כבוד

של חיפה, עיר הכרמל

כה לחי!

ג׳רוסלם גרסי

בע״מ

בית השואבה 6, תל־אביב

למר אהרון רוזנפלד

ברכתנו החמה

בהיותך לאזרח כבוד של העיר חיפה

„קשב"

קואופרטיב שומרים

חיפה, רח׳ הנביאים 24

טל. 666467 / 666346

למר

אהרון רוזנפלד

עם קבלתו

אזרחות כבוד

של חיפה העיר

ברכות מקרב לב!

עובדי משרד

א. רוזנפלד ובניו בע״מ

חיפה — תל־אביב

אשדוד — ירושלים

למר אהרון רוזנפלד

ממיסדי וותיקי שכונתנו

ברכות ואחולי כל טוב

עם קבלת אזרחות כבוד של חיפה העיר

ועד שכונת בת גלים

מיטב ברכותינו

לחברנו מר אהרון רוזנפלד

עם קבלתו אזרחות כבוד של חיפה העיר

לשכת הספנות הישראלית

למר אהרון רוזנפלד

ברכה נאמנה

עם היותך אזרח כבוד של חיפה

מלון אפינגר

שמואל דורזנר

חיפה, שד׳ הכרמל 28, טלפון 523609

לידידי מר אהרון רוזנפלד

מיטב הברכות עם קבלת

אזרחות כבוד של חיפה העיר

דב טאו בע״מ

יבוא ברזל

חיפה, ת. ד. 5177

טל. 723048

לידידנו

מר אהרון רוזנפלד

עם קבלת

אזרחות כבוד של העיר חיפה

ברכות ואחולים!

חברה ישראלית

לשילוח בינלאומי בע״מ

תל־אביב, חיפה, אשדוד

ליו״ר הנהלתנו

מר אהרון רוזנפלד

מיטב הברכות

לקבלת תואר אזרחות כבוד

של עירית חיפה

חברי ההנהלה

המרכז המסחרי החיפאי

הראשון בע״מ

ברכותינו הלבביות

למר אהרון רוזנפלד

עם קבלתו אזרחות כבוד של חיפה העיר

י. סטובר בע״מ

חיפה

למר אהרון רוזנפלד

עם קבלת תואר אזרח כבוד של חיפה העיר

ברכתנו החמה

„אורמקה"

סוכנות מסחרית למזרח בע״מ

עמנואל גליקברג

קונסול כבוד של הרפובליקה המלגשית בחיפה,

חיפה, דרך העצמאות 31, טלפונים: 532325, 663510

למר אהרון רוזנפלד

מיטב הברכות והאחולים

עם קבלת אזרחות כבוד של חיפה העיר

איחוד הנמל בע״מ

מניה (סללי) ופקות בנמל חיפה

„הקישון"

חברה לעמילות מכס בע״מ

חיפה, רח׳ הנמל 59, טל. 668334

למר אהרון רוזנפלד

אזרח הכבוד של העיר חיפה

שא ברכותי הלבביות

אהרן למדן

סוכן מכס ותחבורה

תל־אביב, רח׳ אלנבי 94, טל. 624133

למר אהרון רוזנפלד

מיטב הברכות והאחולים

עם קבלת אזרחות כבוד של חיפה העיר

ב. בוילסקי ובנו

חיפה (1970) בע״מ

אספקה לאוניות

חיפה, אשדוד, אילת

למר אהרון רוזנפלד היקר

ברכות לבביות

לקבלת תואר אזרח כבוד של חיפה

אברהם דוברובסקי

לידידי מר אהרון רוזנפלד

גם אני בין המברכים

עורך ומגיש המדור

משה נימורי

חיפה.

למר אהרון רוזנפלד

ברכות נאמנות

עם קבלת אזרחות כבוד של חיפה העיר

פסח נוביצקי ושות׳ בע״מ

חיפה, דרך העצמאות 58

טלפון 666283

למר אהרון רוזנפלד

שפע ברכות ואחולים

עם קבלת אזרחות כבוד של חיפה העיר

נ. גרבר ושות׳

סוכני מכס ותחבורה

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

כלכלה ועסקים

שאלות של מינון ועיתוי

במסגרת האמצעים לבלימת האינפלציה החליטה הממשלה להחזיר לבנק ישראל מקדמה, 325 מיליון ל"י נוסף להחלטתה הקודמת שלא להידזקק למקדמה בסכום דומה העומדת לרשותה בשנת 1972/73 מכח החוק. שר האוצר שהודיע על כך בסוף השבוע שעבר הראה (ואולי ביקש להמחיש במיוחד) שהוא מטה אוזן קשבת לטענות נגיד בנק ישראל ומבקרים אחרים של המדיניות הכלכלית, הטוענים כי לא נעשה די לריסון הלחצים האינפלציוניים.

מי שסבור כי אמצעים אלה ימנעו עליית מחירים מואצת בחדשים הקרובים, מוטב לו שיתפכח. בתקופה הקרובה יעמדו מדדי המחירים בסימן השפעותיהן של העלאות־שכר גדולות, מוכפלות פי־כמה עקב גורם הרטרואקטיביות (הסכמי השכר המדוברים תחולתם מ־1.4.72 ורק בחלק מהמקרים שולמו מיקדמות). גלגל זה אין להחזירו, וגם ספיגה נמרצת מהסוג שבה מצדד נגיד בנק ישראל לא תוכל לבטל את השפעת העלאות־השכר.

בכל זאת יש טעם גם באמצעים בהם אוחזים האוצר ובנק ישראל. תהליך ההתייקרות אינו הומוגני מבחינת גורמיו. אמנם נראה כי מתחזק בהם משקל דחף־העלות (ובעיקר השכר), אך עדיין פועל גם גורם הביקוש. הפעילות הערה בשוק מוצרי־התיצרוכת בני־קיימא (למשל, מקררים, מכוניות) היא דוגמא במישור אחד; עודפי הנזילות הדמיוניים כמעט, שהוכחו בהנפקת איי־די־בי לפני כשבועיים. מדגימה זאת במישור אחר. אמצעי ספיגה עשויים להועיל כאן.

יש צורך במינון נכון — ואין זו מלאכה קלה. אמצעי הספיגה עלולים לגלוש לתחום רגיש, שוק תשומות הייצור, ועבודה בראש וראשונה. אך מי שאינו רואה מנוס מגליה כזאת כדי לשים קץ — אם לא לאינפלציה, כי אז לפחות לקיצבה הדרסני — אינו צריך לצדד בדהיה מוגזמת של הפעלת האמצעים. דבר זה חל גם על מי שמביא בחשבון שיקולי בחירות: על פי הנסיון קיים פיגור ניכר בין הפעלת האמצעים המרסנים לבין הופעת התוצאות על פני השטח.

מחסור בביצים

משק הלול מתוכנן לפרטי פרטיו. למועצת הלול הסמכויות החוקיות והמינהליות להתוויית התכנית ולביצועה, ומשרד האוצר חולש על התקציב הדרוש כדי לסייע בכך. לשני הגורמים נסיון רב־שנים בתחום הנדון, וצריך להיות להם ענין שלא יווצר מצב כמו זה שנוצר בשבועות אלה באספקת ביצים (ולפני זמן לא רב — באספקת פטמים). התקלות באספקת ביצים, שעל ריקון עומדת כתבה במדור זה, יש להן משמעות החורגת מגדר של מחסור במוצר חיוני, משום שאירעו בתקופה רגישה שבה כל מחסור מעודד בהלת קניות, שסירבותיה גרתבות יותר.

אין כאן יומרה לקבוע מעשיו או מחדליו של איזה גורם גרמו לתקלות — אף כי נראה שמועצת הלול והאוצר גם יחד, לא ייצאו נקיים מבדיקה יסודית של הענין. מועצת הלול מייצגת אינטרסנטים; עם זאת היא חייבת לפעול לטובת הכלל. במידה שהאינטרסנטיות משפיעה על שיקוליה בצורה הפוגעת בטובת הכלל, על הממשלה להתערב. דבר זה לא נעשה — ומכל מקום לא במועד ולא די הצורך.

המחסור בביצים עודנו נמשך, אם כי במידות שונות מאד באזורי הארץ השונים. דובר הלולנים מבטיח כי ייפסק בעוד זמן קצר; האוצר מבטיח כי אם לא ייפסק במועד קרוב מאד — ייובאו ביצים מחו"ל. על רקע הכשלון בתיכנון שאירע זה עתה לא מיותר להביע דרישה שכל צעד נוסף ייעשה בזהירות מירבית. אם לא כן, עוד נחזה בהצפת השוק בביצי־יבוא בדיוק למועד שתנובת הלולים המקומיים תחל שוב לבאות.

הגבלות על מטען משאיות — בבריטניה

בראשית אוגוסט נתקבל בבריטניה חוק המגביל את משקל המשאיות הרשאיות לנוע בכבישים ל־32 טונות ברוטו בלבד. ששה שבועות לאחר מכן החל בפיקוח על משקל המשאיות הנכנסות מיבשת אירופה. מאז נעצרו בנמלים כ־200 נהגים שנאסר עליהם להיכנס לרשת הכבישים בטרם יפרקו את המטען העודף.

בתחילת התקופה נעצרה משאית של חברה צרפתית ששקלה 56 טונות. עתה נעצר שלטונות התעבורה משאית שניה של אותה חברה, הפעם טעונה לחות פלדה, ומשקלה הכולל 65 טונות. למטען הותר לעזוב את הנמל רק לאחר שרובו הועמס על שתי משאיות נוספות.

המעסיקים טרם נואשו

סופר „הארץ" לענייני כלכלה

ראשי לשכת התיאום עומדים להיפגש שוב עם שר האוצר פ. ספיר ולהביע בפניו את מורת רוחם מדחיית פנייתם לביטול מילוה המעסיקים.

כזכור, הודיע שר האוצר בישיבה של מועצת לשכת התיאום, כי הוא לא יוכל להיענות לבקשתם לביטול המילוה, כי אין כיסוי בתקציב לסכום שייגבה במילוה.

יו"ר לשכת התיאום, מר כ. מוסביץ, נתגן להחץ חוק למעלה תקיפה לביטול המילוה, עד כדי אי־תשלום המילוה, אם לא יבוטל. הלחץ הוא בעיקר מצד ענפים ומפעלים שהשכר מהווה בהם מרכיב גבוה.

הצעת חוק יסוד: משק המדינה

להלן נוסח הצעת חוק־יסוד משק המדינה המונחת על שולחן הכנסת:

1. (א) מיסים ותשלומי חובה אחרים לא יוטלו ושיעוריהם לא ישונו אלא בחוק או על פיו; הוא הדין לגבי מילוות חובה.

ב) אגרות לא ייקבעו אלא בחוק או על־פיו.

2. עסקאות בנכסי המדינה ו־קבלת התחייבויות של המדינה ייעשו על־ידי מי שהוסמך לכך בחוק או על פיו.

3. (א) (1) תקציב המדינה ייקבע בחוק.

(2) התקציב יהיה שנתי ו־יביא את הוצאות הממשלה ה־צפויות והמתוכננות.

(ב) הממשלה תניח על שולחן הכנסת את הצעת התקציב במועד שתקבע הכנסת; להצעת התקציב יצורף אומדן המקורות למימונו.

(ב) במקרה הצורך רשאית ה־ממשלה להגיש בתוך שנת ה־כספים הצעת חוק תקציב נוסף.

4. נראה לממשלה, כי חוק התקציב לא יתקבל לפני תחילת שנת הכספים, רשאית היא להגיש הצעת תקציב ביניים.

5. שר האוצר יגיש לכנסת מדי שנה דין־וחשבון על ביצוע תקציב המדינה; פרטים ייקבעו בחוק.

6. הדפסת שטרי כסף וטביעת מטבעות שישמשו הילך חוקי וכן הוצאתם יהיו על פי חוק.

7. משק המדינה יעמוד לביקורת מבקר המדינה; פרטים ייקבעו בחוק.

המלצה לתעש כפרים ערביים

„חוסר מעש של ההסתדרות — נוכח יוזמה פרטית ניכרת"

מאת אמנון ברזילי, כופר „הארץ"

„אין כיום במגזר הערבי בתחום הקו הירוק כל מפעל מטעם ההסתדרות... עשרים וחמש שנה לאחר קום המדינה, נאלצים עשרות אלפי פועלים ערבים לנטוש את ביתם ולחפש מקורות תעסוקה מחוץ לביתם" — קובע דו"ח של ועדה לבדיקת האפשרויות להקמת פרויקטים בשטח הערבי מטעם חברת העובדים.

אורי מהון

בדו"ח הועדה, שנעשה על ידי היועץ לעניינים ערביים של סגן ראש הממשלה מר אורי מהון ו־שהוגש למזכירות חברת העובדים, נאמר עוד, כי ההסתדרות לא עשתה מאומה בנושא התיעוש, בו בזמן שיזמים פרטיים הקימו 22 מפעלים ב־14 כפרים, המעסיקים 1400 פועלים.

הועדה ערכה סקר לבדיקת אזורי העדיפויות להקמת מפעלים מבחינת המיקום, תשתית, ומאגרי כוח אדם. מתוך 105 כפרים ערביים ה־נמצאים בתחומי הקו הירוק, אותרו 28 כפרים בהם ממליצה הועדה ל־הקים מפעלים. הועדה ממליצה לבדוק אפשרויות מעשיות להקמת פרויקטים על ידי השלוחות השונות של חברת העובדים ובין השאר: מכבסות אזוריות, מפעלים משלימים לתעשיות קיימות בקיבוצים, הקמת מפעלי מזון שיהוו כמקום לתשיבת המזון של כור; באמצעות המשביר לצרכן יוקמו סוכנויות ל־אספקה כללית לחקלאים במיגזר ה־ערבי, לגופים קואופרטיביים, חברות וסוכנים. כמו כן ממליצה הועדה, כי שיכון עובדים תבנה דירות ל־זוגות צעירים בכפרים הערביים.

הדו"ח קובע, כי נתגלתה בקרב תושבי הכפרים ומועצות מקומיות נכונות רבה לפעול להקמת הפרוייקטים התעשייתיים.

הממונה על הסובסידיות במשרד האוצר:

אם לא יוקל המחסור בביצים עד אמצע פברואר — ייעשה יבוא ממשלתי

כיצד שובש הייצור בענף מתוכנן וניתמך

מאת איתן ליפשיץ
סופר „הארץ" לענייני כלכלה

דוברים ממשלתיים מבטיחים, כי בתחילת פברואר ייפסק המחסור בביצים. נראה כי זו תחזית אופטימית. מכל מקום, הממונה על הסובסידיות במשרד האוצר מר ישראל ארקין אמר, כי אם לא יוקל המחסור תוך שבועיים — תייבא הממשלה ביצים מחו"ל.

ענף הלול הוא ענף מתוכנן על־ידי מועצה ייצור. לשנה השוטפת היה התכנון כך: 1.26 מיליארד ביצים; 96 אלף טון פטימים; 32 אלף טון הודים; 100 מיליון ביצי רביה. על ייצורן של כמויות אלו יש הסכם בין משרד החקלאות ו־בין מועצת הלול, לפיו מתחייבת המועצה, באמצעות המגדלים, לייצר והממשלה באמצעות משרד החקלאות לקנות במחירים מובטחים.

פחות אפרוחות

בחודשים אפריל־מאי 1972 היה ידוע או צריך להיות ידוע לכל העוסקים בענף שהחקלאים המגדלים עופות לקחו 1.5 מיליון אפרוחות פחות מן הכמות שהם לוקחים בדרך־כלל לחידוש ענף ההטלה; זאת כתוצאה מלחצים וקנסות כספיים קשים שהוטלו על המגדלים. האמצעים נגד המגדלים הופעלו על־ידי מועצת הלול בשל נסיון שנת 1971/72, בה יוצרו 50 מיליון ביצים מעל למיכסות הייצור. למרות הידיעה הברורה שחידוש בהיקף קטן של ענף הלול יגרום בחדשי החורף למחסור בביצים, לא פסק הלחץ על המגדלים. עוכבו סובסידיות מאפריל עד אוקטובר.

בשני אזורים המיצרים 30 אחוז מן הביצים בארץ — בגליל ובפרוזדור ירושלים — החליטו המגדלים לשחוט מטילות בהיקף של 50 אחוז מהיקף ההטלה.

ייתכן שזה בלבד לא היה גורם למחסור בביצים. אך יש גורם נוסף וכנראה העיקרי. בספטמבר 1972 היו בבתי קירור של מועצת הלול 70 מיליון ביצים, כמות מספקת לתצרוכת המדינה לשלושה שבועות עד 25 יום.

מייצרים אבקה

בתחילת אוקטובר מכרה המועצה 30 מיליון ביצים מן המלאי לשבירה לשם ייצור אבקת ביצים. המועצה עשתה זאת בידיעה ברורה שהדבר יגרום למחסור בנובמבר־דצמבר, ולמרות שהיתה מסוגלת להמשיך ולאחסן. הבעיה היתה מימון. נציגי המגדלים במועצת הלול טוענים, כי למימון 70 מיליון ביצים דרוש סך עשרה מיליונים ל"י, שהממשלה מעמידה לרשות המגדלים ברבית של 12 אחוז, מתקציבה או באמצעות בנקים מסחריים. נציגי הממשלה סברו שאין צורך בהחסנת ביצים בכמות כל כך גדולה ולכן די במימון הרגיל הניתן לאיסום ביצים בסכום של כ־4 מיליון ל"י. נציגי הממשלה סרבו לתת את המימון הנוסף; המגדלים החליטו „אנחנו נראה להם" ומכרו 30 מיליון ביצים לייצור אבקה.

יתירה מזו. בימים ש־30 מיליון הביצים הועברו ממחסני המועצה למפעל בקרית גת נשלחו למגדלים חוזרים האומרים, כי כל מי שישווק ביצים מעל 8.5 אחוז ממכסתו השנתית בחודש אוקטובר, יקבל קנס של 10 אגורות לכל ביצה עודפת. בעקבות חוזרים אלה, ולמרות ידיעת־ אח הצפוי בעתיד הקרוב מאוד, הכניסו המגדלים את המטילות לנשירה כפויה והפסיקו מהלך ההטלה הרגיל לחדשיים ולשלושה חדשים. כך יהיה השנה ייצור הביצים בדיוק 100 אחוז מן המיכסות שנקבעו — דבר שאינו רצוי כלל. כי לפני החורף (תקופה בה אין הטלה סדירה) לא הובטחה רזרווה בהיקף צריכה של לפחות חודש אחד.

הקרה נוסף לכל

בנוסף לכך באו השבועות של הקרה והגשם שגם הם גרמו לירידה בהטלה. על סמך גורמים אלה קובעים עתה מקורות מהימנים בענף הלול, כי האיזון בין ההיצע והביקוש לביצים יווצר אולי באמצע חודש מרס. המקורות אומרים: „שילמדו לקח פקידי הממשלה".

אל הפקידים המטפלים בענף הלול יש להפנות מספר שאלות, שבכל הצהרותיהם מאז תחילת דצמבר לא ניתנה עליהן תשובה:

* מדוע לא הועמד לרשות המועצה מימון לאיסום 70 מיליון הביצים בחודש אוקטובר;
* מדוע לא נעשה מאומה בעת שהיה ידוע כי המגדלים חידשו את להקות ההטלה במיליון וחצי אפרוחות פחות. כן הדרוש לייצור המיכסות;
* מדוע לא מנעו מן המועצה למכור 30 מיליון ביצים לשבירה;
* מדוע דרשו מן המגדלים לא לייצר למעלה מ־8.5 אחוז ממכסתם השנתית בחודש אוקטובר, כשהחלו כבר בנובמבר לחלק ביצים בקיצוב.

תגובת האוצר

הממונה על הסובסידיות במשרד האוצר מר ישראל ארקין אומר, כי המגדלים אינם מפרידים בטענותיהם בין הממשלה ובין מועצת הלול, שהם עצמם מנהליה. הסבריו להאשמות שהוטחו נגד האוצר הם:

* המימון של עשרה מיליון לירות לא נדרש על־ידי מועצת הלול בתחילת השנה. המועצה דרשה מימון לאיסום 40 מיליון ביצים בלבד ואחרי שקיבלה אותו חתמה על ההסכם לפיו תספק 1.26 מיליארד ביצים.
* בממשלה לא ידעו, כי חידוש להקות ההטלה היה בהיקף קטן מן הרגיל וגם אין זה מענינם של הפקידים המטפלים בכך.
* ההחלטה למכירת 30 מיליון ביצים לשבירה היא החלטה של המועצה, שחששה להישאר עם עודפים.
* האוצר לא עיכב או ביטל סובסידיות מאפריל ועד אוקטובר. ראשי המועצה הם שעשו זאת בשל נסיון העבר. היו מגדלים שלא קבלו סובסידיות, אולם רק אלה שעברו על מיכסות הייצור שלהם.

המחסור הפיזי בביצים הסתכם לדברי מר ארקין בכמויות שוליות בלבד והתרכז במספר קטן של אזורים, בעיקר ירושלים. עקרות הבית בשל גורמים פסיכולוגיים החלו לרכוש כמויות העולות פי שלוש על הכמויות שהן רוכשות בדרך כלל. נוסף לכך היו מגדלים שניצלו את המחסור והחלו לשווק ביצים לא באמצעות תנובה, צעד שהחריף את המחסור.

על אף הורדת המכסים לפני שבועיים

התייקרות ניכרת במוצרי צריכה בני־קיימא

יבואנים: עליית המחירים בחו"ל חזקה מהוזלת המכס

מאת: אלעזר לוין
סופר „הארץ" לענייני כלכלה

הורדות המכסים על מוצרי יבוא לא הביאו לפי שעה להוזלת המוצרים — להיפך, מחירי רוב מוצרי הצריכה בני־קיימא עלו ב־10 אחוז בממוצע בחודש האחרון. הסיבות לכך הן לדברי היבואנים התיקרות במחירים פו"ב של המוצרים המיובאים, מול הורדה זעומה של המכסים. מוצרי היבוא התיקרו בשל עלית מחיריהם של חמרי גלם כמו עץ, עור ופח, וכן בשל עלית שכר העבודה; הורדות המכסים היו 5% בלבד ברוב המקרים.

להלן ההגדות: במחירים ובמכסים במוצרים העיקריים:

רהיטים: המכס הופחת מ־60% ועוד 30 אג' לקילו ל־40% ועוד 30 אג' לקילו, אולם העץ התיקר באירופה בכ־20%, וכתוצאה מכך עלו מחירי המוצרים המוגמרים ב־10% — 12%. לדוגמא: מחיר כסא רומני פו"ב עלה כ־6 ל־6.70 דולר. המכס אמנם ירד מ־15.10 ל־11.30 ל"י, אולם המחיר פו"ב עלה בכ־3 לירות, כך שהמחיר עם מכס כמעט ולא השתנה. כלבד זה הועלו דמי ההובלה, וכן נוסף היטל צפיפות. המצב חמור יותר במערכות סלוניות, שבהן גם מרכיבים של עור וצמר, שמחיריהם בשוק העולמי עלו באחרונה בעשרות אחוזים.

מכונות כביסה: המכס הורד מ־35% ל־30%, כלומר ב־35—40 לירות למכונה במחיר ממוצע. לעומת זאת העלו המפעלים באיטליה ובצרפת (לדברי יבואנים) את המחיר פו"ב בכ־150 לירות ליחידה, בעיקר בשל עלית שכר העבודה במדינות אלו.

תנורי בישול: המכס הופחת ב־5%, ל־40% על תנור שמחירו פו"ב 250 דולר הורדה זו פירושה ב־50 לירות. אולם היצרנים בחו"ל העלו את המחירים ב־35 עד 50 דולר, כלומר 150—200 לירות.

מקררים: המכס הופחת ב־7.5% ל־32.5% לעומת זאת העלה המפעל האיטלקי איגניס, שיבואנו הדיראן, את מחיר המקרר בכ־180 לירות, בשל עלית השכר באיטליה.

טלוויזיה: המכס היה 65% אך לא פחות מ־360 ל"י, ועוד 20%: עתה הוא 65% אך לא פחות מ־250 לירות; יש כאן הוזלה כל 70 ל"י, לגבי המקלטים הזולים והבינוניים. היבואנים אינם מוזילים את המחיר, לטענתם מסום שמצפים להתיקרות בחו"ל.

מכונות גילוח: המכס היה 10% ולא השתנה. היבואן מציג הודעה מהיצרן, שלפיה עליו להעלות את המחירים ב־15% — 20% בשל התייקרות חמרי גלם ושכר. פירוש הדבר עלית המחיר ב־150 — 200 ל"י ליחידה, בהשואה למחיר הנוכחי שהוא כ־1000 ל"י.

גם במוצרים הזולים יותר הורדת המכס הן מינימליות. למשל: בטוסטרים מ־55% ל־50%, במאווררים מ־40% ל־35%, במכונות גילוח, מקלפי ריג והמצנים לא הוקטן המכס.

כליים: המכס לא שונה לעומת העבר והוא עומד על 40%. לעומת זאת, לטענת היבואנים, עלו מחירי הכלים המיובאים מאיטליה, ספרד וצרפת ב־20% בממוצע בעת האחרונה. למשל: זוג כלים בעלות באיטליה, שעלו בעבר 15,000 לירטות (25 דולר), עולות כיום פו"ב 18,000 לירטות, שהם 30 דולר. לאחר הובלה ומכס (כולל הטל בטחון 20%) מחירן ליבואן כ־220 לירות. כלים אלו נמכרות בחנויות מובחרות ב־280 עד 300 לירות לזוג.

רווחי בנק ישראל ירדו מ־101 מ' ל"י ל־64 מ' ב־72'

מאת סופר „הארץ" לענייני כלכלה

בשנת 1972 הסתכמו הכנסות בנק ישראל ב־467 מיליון ל"י לעומת 415 מיליון ל"י בשנת 1971. עיקר הגידול בהכנסות בשנת 1972 נבע מהעליה בהכנסות מנכסים במטבע חוץ, שהגיעו ל־198 מיליון ל"י (47.2 מיליון דולר), לעומת 145 מיליון ל"י (37.4 מיליון דולר) ב־1971.

אנשי בנק ישראל מסבירים, כי העליה בהכנסות אלה היא תוצאת שתי התפתחויות מנוגדות:

* העליה המהירה בנכסים במטבע חוץ המוחזקים בבנק ישראל.
* המשך מגמת הירידה בשערי הריבית בשוקי הכספים הבינלאומיים.

בנתונים על ההכנסות קיימת הטייה השוואתית כלפי מטה, שכן עד סוף 1972 לא התקבלו עדיין הכנסות על חלק מההשקעות שבוצעו בחצי השני של השנה, ולא נכללו איפוא בסיכומי 1972.

הריבית על חוב הממשלה גדלה בשנת 1972 בשיעור איטי, שכן המקדמות ארוכות המועד — עליהן משולמת ריבית יותר נמוכה — ואילו במקדמות השוטפות חלה ירידה.

הכנסות בנק ישראל מנכיון־משנה נמו ירדו בשנת 1972 על אף העליה בהיקף היתרה השנתית הממוצעת של נכיון־משנה הלהאות לצבור ולמוסדות הלאומיים. הגורם העיקרי לירידה — יקטנת הריבית שגובה בנק ישראל על נכיון־משנה בקרנות האשראי המוכוון, הקשורה בשינוי שחל ב־1972 במבנה הקרנות.

ההוצאות

הוצאות בנק ישראל הסתכמו בשנת 1972 ב־403 מיליון ל"י, עליה ב־89 מיליון ל"י בהשוואה לשנת 1971. עיקר הגידול בהוצאות בשנת 1972 קשור בעליה בריבית המשתלמת לבנקים על נכסיהם הנזילים, בעקבות הגידול הרב בנכסים הנזילים, וכן חלה עליה קלה בהשואת הבנקים על מילות התובה בל"י.

העליה המהירה יותר בהוצאות בשנת 1972 בהשוואה לעליה ההכנסות, קשורה במבנה המיוחד של נכסי בנק ישראל והתחייבויותיו. מרבית העליה בנכסים היתה ביתרות מטבע חוץ, שהתשואה בל"י עליהן „צמודה" אך נמוכה יחסית וקבועה בשנים שבהן אין שינוי בשער החליפין של הל"י. לעומת זאת, מרבית העליה בהתחייבויות בנק ישראל היתה בפקדונות הבנקים — נזילות חובה בל"י והפקדת כספי פז"ק וחסכים — שהריבית עליהם בגובה מתשואה שהתקבלה על הנכסים במטבע חוץ. מבנה כזה גורם לירידת הרווח בשנים שבהן התפתחו נכסי הבנק והתחייבויותיו באופן דומה לזה שאירע בשנת 1972.

הרווחים

הרווח הנקי של בנק ישראל בשנת 1972 הסתכם ב־64 מיליון ל"י לעומת 101 מיליון ל"י בשנת 1971. סכום זה הועבר במלואו, כבכל שנה, לאוצר המדינה, בהתאם לחוק בנק ישראל.

WARMFIX
הגיע! משלוח מצומצם נוסף

הרדיאטור בעל המוניטין
דגמים 2500, 2000

* לחימום ביתי בעל טרמוסטט אוטומטי המוסת את החום.
* ללא ריח וללא עשן. בהשגחת מכון התקנים הגרמני ולפי התקן מכון התקנים הישראלי * אחריות 12 חודש.

להשיג בבתי מסחר מובחרים
חברה ליבוא ושיווק בע"מ
סולפרד
תל־אביב • בר־יוחאי 25 • טלפון 825980

ה. מגידו ושות' מהנדסים בע"מ
אילדם חברה לבנין בע"מ
בשותפות עם קבוצת לואים משקיעים בישראל משיקגו ארה"ב
בונה דירות איכות
ברמת־גן ברחוב האצ"ל
3, 3 1/2, 4, 4 1/2 חדרים ודירות גג
כניסה ינואר 73, אוקטובר 73
דירה לדוגמה
פתוחה כל יום בשעות 7.00—19.00
בשבתות וחגים בשעות: 9.30—14.00
ריהוט, בדים ואביזרי תאורה: פיני־ארט החשמונאים 88 תל־אביב
בהשתתפות:
שטיחים: שטיחי כרמל — תנור וגז: פטרולגז
וילונות: „מרסל" — ציוד ביתי: „אמפא"
טפטים: ט.פ.ך — אוגר חום: „אלקטרה"
דיזנגוף 290, טל: 446584
הרואה 10 רמת־גן טל. 721301

מפעלי פרג בע"מ
ירושלים, איזור התעשיה רוממה
ת"ד 1201, טל' 522230 — 523208
המפעל הארצי למוצרי הסקה, מיזוג־אויר וקירור

אספקה מהירה של ציוד הסקה וקרור
עם הפעלת הציוד החדיש שקבלנו אנו שמחים להודיע ללקוחותינו על קיצור מועדי אספקה בכל כמות נדרשת ובכל ענפי הייצור שלנו.

מוצרי הסקה:
* רדיאטורים להסקה מרכזית ב־27 גדלים ובאורכים לפי הדרישה.
* קונבקטורים מטיפוס חדיש ומהפכני לפי ידע שוויצרי של חברת RUNTAL
* תנורים דו־תכליתיים להסקה מרכזית וחימום מים.
* מפזרי חום לאולמות, מפעלים ומממות.

מוצרי מיזוג אויר:
* יחידות סוללות מפוח, וסוללות לקירור וחימום.
* יחידות מיזוג אויר (AIR-HANDLING)
במידות מודולריות המבטיחות התאמה לכל דרישה.

מוצרי קירור:
* מעבים, מאיידים, ויחידות מפזרי קור למקררים ביתיים ומסחריים.

צוות מכירות בהיקף ארצי עומד לרשותכם לטיפול בכל פניותיכם

משרד התיירות
מכרז 72/73 (21)
לביצוע סקר כח־אדם בבתי מלון
משרד התיירות מבקש הצעות, מחברות בעלות נסיון בסקרים סטטיסטיים־חברתיים, לביצוע סקר כח־אדם בבתי מלון. הסקר ייערך על מצבת ינואר ואוגוסט 1973. בנוסף ייערך ראיון אישי של מידגם עובדי מלונות, ומידגם בוגרי קורסים למלונאות שעובדים כיום בענפי־משק אחרים

פרטים מלאים על הסקר יינתנו ביום עיון שייערך באולם הישיבות של משרד התיירות, רח' המלך ג'ורג' 24, ירושלים, ביום ה', 1 בפברואר, בשעה 10.30 בבוקר.

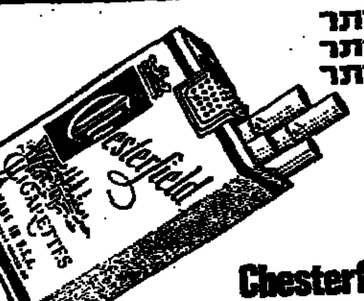
פרטים נוספים וטפסי מכרז אפשר לקבל אצל גב' נ. בוקסר, המח' למחקר וסטטיסטיקה, במשרד התיירות, חדר 2 טל. 02—223361, החל מה־2 בפברואר, כל־יום במשך שעות העבודה.

על ההצעות להגיע לידי מרכז ועדת המיכרזים והרכישות, בהתאם לאמור במסמכי המכרז, לא יאוחר מיום א' 11 בפברואר, בשעה 15.00.

אין משרד התיירות מתחייב לקבל את ההצעה הזולה ביותר, או כל הצעה שהיא.

כלכלה ועסקים

טעימה יותר
קרירה יותר
מרגיעה יותר



Chesterfield King

סברה – מפעל למזון קפוא – החל בייצור

מפעל המזון הקפוא סברה בקרית המלאכה בתל־אביב החל בימים אלו בייצור סדיר. המפעל מייצר ארוחות קלות קפואות בנות מנה אחת. מחיר המנה, בממוצע, כ־3 לירות לצרכן. המזון נשמר עד 90 יום בקירור של מינוס 18 מעלות, באריזות אלומיניום. סברה מנהלת מו"מ עם שופר־סל ואגודה צרכנית תל אביב לשיווק המזון באמצעות רשתותיהן.

סברה נמצאת בבעלות בחלקים שווים של חיים הרמן בראלי ודב פורת. מר בראלי עלה לארץ ב־1966 מהולנד. שם עסק בנושאי קייטרינג ומלונאות. מר פורת הוא מהנדס כימי. השניים מקווים להגיע למחזור של 700 אלף עד מיליון ל"י בשנה.

ידיעות עסקיות בקצרה

● פלסטיקה. מפעל רותופלסט בירושלים, שהועבר לפני שנה מבעליה הפרטיים שהקימו אותו לרשות כור, עומד להרחיב את הייצור ולהיכנס לתחומים חדשים. המפעל הוקם לפני שלוש שנים לייצור מיכלים גדולים מפוליאטילן לצרכי תעשיית השימורים, הכימיקלים ועוד. עתה עומד המפעל לייצר סירות לאגמים ולנהרות, מגלשי מים ואביזרי ציוד לשייט. מוצר חדש אחר הוא מיכל להחזקת שקיות החלב. מיכלים אלה, שישמשו לאיסום וקירור החלב, אפשר יהיה לנעול ובכך תימנע התופעה הקיימת היום של גניבת שקיות חלב ממיכלים פתוחים.

● זכוכית. תשלובת מפעלי סכפו מכרה ב־1972 40,000 טון זכוכית חלולה לעומת 25,000 טון ב־1971 — גידול ב־60%. היצוא הסתכם ב־1 מיליון דולר, לעומת 460 אלף דולר ב־1971. הפעלת קו הייצור החדש בהשקעה של כ־7 מיליון לירות איפשרה הגדלת הייצוא.

● יהלומים. „שבוע היהלום", שבו תפגין תעשיית היהלומים את הישגיה ב־25 שנות המדינה, ייערך בין ה־10 ל־25 ביוני 1973. לשבוע יוזמנו מאות אישים וקניינים מהעומדים בראש התעשיה והמסחר הבין־לאומיים בענף היהלומים. במסגרת השבוע יתקיים סמינר על עתידה של תעשיית היהלומים ושר המסחר והתעשיה יעניק פרסים ליצואנים הישראליים הגדולים בענף ולחשובי היבואנים. בתערוכת המשק הישראלי יוקם ביתן תעשיית היהלומים הישראלית, שימחיש את התפתחות הענף.

● כימיקלים. אסקר הודיע על תכנית להקמת מתקן חדש למוצרי אספלט בהשקעה של שבעה מיליונים ל"י. כיום פועל באסקר מתקן המייצר מוצרי זפת שונים, שיפונה כדי להרחיב את מחלקת הצבעים. בה ישקיע אסקר 5 מיליונים ל"י. המתקן החדש ייבנה מחוץ לתחום המפעל ויצויד במתקנים שיאפשרו לא להגדיל את מספר העובדים. כיום מעסיק המתקן 10 איש ומייצר ב־8 מיליונים ל"י. הכוונה היא להביאו למחזור של 24 מיליון ל"י ע"י מיכון. המתקן ייצר אספלט לכבישים, ציפוי גגות ויריעות לצרכי בידוד.

● מזון. היצוא של מפעל השימורים פרי טעים בחדרה גדל מ־4.5 מיליונים ל"י ב־1971 ל־8.5 מיליונים ב־1972 (89%) — מסר המנהל הכללי מר זאב הוכברג. המפעל מיצא ל־19 ארצות ברחבי תבל, ביניהן ארה"ב (70% מהיצוא), ארצות אירופה, אפריקה וניו־זילנד. בשבועות הקרובים עומד המפעל לערוך יצוא נסיוני ליפן.

● מזון: יצוא היינות של אגודת הכורמים הקואופרטיבית של יקבי ראשון לציון וזכרון יעקב הגיע בשנת 1972 ל־1.75 מיליון דולר — גידול בשעור' של כ־12% בהשוואה לשנת 1971. 3.5 מיליון בקבוקי יין כרמל מזרחי שווקו השנה בחו"ל, ל־5 יבשות; בשוק המקומי שווקו 14.5 מיליון בקבוקים. באחרונה ניכרת לדברי האגודה עליה בביקוש בחו"ל ליינות סמיון, סוביניון, קברנה, גרנד רוזה ונתוים הנשיא (שמפניה). לחברי האגודה שייכים כיום כ־35,000 דונם מכלל 45,000 כרמי היין במדינה, והיא קולטת בשני יקביה, בראשון לציון ובזכרון יעקב, למעלה מ־75% מיבול ענבי היין השנתי.

נתגלה שקל עתיק

ילד בן 12 הגר בקסטל, ליד ירושלים, מצא בעת משחק כדורגל מטבע קטן ושחור. הילד לא ידע מה טיב המטבע, אך יש לו שכנה העובדת בחברה הממשלתית למטבעות. מסר לה, איפוא, את המטבע כדי שתברר מה טיבו.

העובדת הביאה המטבע למשרד ובאותו יום נודכן לשם מר אריה קינדלר, מנהל מוזיאון קדמון למטבעות. בדיקה שעשה גילתה שזהו שקל כסף ממלחמת היהודים ברומאים, משנה ג' למרד, בערך 68—69 לספירה. מר קינדלר מעריך את שווי המטבע ב־3,500 ל"י.

אם בימים הקרובים תיראו אנשים מחטטים באדמה בסביבות הקסטל, תדעו שחוג הארכיאולוגים החובבים משוטט על הסביבה.

שערי המניות בירידה

בשוקי ההון והכספים
מאת מרדכי צבי

המסחר בשוק המניות נפתח אתמול באווירת היסוסים. בהעדר תמיכת הבנקים החלו רבים במכירות גדולות, בעיקר בקבוצת המניות הפיננסיות. אלו גררו עמן כלפי מטה את כל השוק. המחזור היומי הסתכם ב־7 מיליון ל"י, מזה 3.65 מיליון ל"י בשלב השערים המשתנים.

שלב הפתיחה של המסחר במניות החל בביקושים וברוב שערי המניות נרשמו עליות. אולם היה מורגש כי השוק חסר תנופה ונעדר אותו זיק הגורם להצתה ולהתעוררות כללית על המניות, כפי שאירע בשבועות האחרונים. באין אידה כלשהו מסוג זה החלו הגורמים הפעילים במכירות גדולות, והבנקים גילו רק מידה חלקית של נכונות להתערב ולתמוך בשערים.

עם זאת בלטה מיד הכוונה נוספת: בכל שמחריפות הירידות מצטמצם ההלך היקף המחזור. נראה כי נטיה זו מקורה בגישה שסיגלו לעצמם משקיעים רבים בשנה שחלפה: אין טעם לזרוק סחורה. בחשבון ארוך הסבלנות משתלמת. במקביל מבטו טוב למסחר גורמים שהספיקו לממש בשבוע שעבר חלק גדול של השקעותיהם. עתה רוכשים אלה בחזרה אותן מניות אך במחירים נמוכים יותר.

בין המניות שבלטו אתמול:

✱ אי.די.בי. — המניות הרגילות ירדו 6.5 נק' ל־315, המחזור 232,000 ל"י ע"נ.

✱ הפועלים, למוכ"ז — ירידה 6 נק' ל־414, המחזור 97,000 ל"י ע"נ.

✱ סטוק בל"ל — ירידה 8 נק' ל־410, המחזור 165,000 ל"י ע"נ.

✱ אפותיקאי, למוכ"ז — ירידה 11 נק' ל־318, המחזור 86,000 ל"י ע"נ. הבנק הודיע אתמול כי 5 במארס הוא מועד האקס של 8% דיבידנד ו־10% מניות הטבה.

✱ רסקו — מניות הבכורה ירדו 4 נק' ל־132, המחזור 154,000 ל"י ע"נ. המניות הרגילות ירדו 3 נק' ל־101 המחזור 202,000 ל"י ע"נ.

מדד שערי המניות בבורסה התל-אביבית
100 — 31.3.67

	28.1.73
מדד כללי	329.14
בסיסים וביטוח	282.29
בנקים מסחריים	309.95
בנקים למשכנתאות	285.45
מוסדות מימון ענפיים	262.88
חברות להשקעה	286.74
תעשיה	468.04
מסחר ושירותים	492.31
מקרקעין, בינוי ופיתוח (פרט להדרים)	289.91

שערי ניירות ערך בבורסה התל־אביבית
28.1.1973

בנקים מסחריים והברות לאחזקות בנקאיות			
איהה' (מ)	361	-4	356
אי.די.בי. בב'	328.5	+2.5	318
אי.די.בי. ר"צ			
(ש)	324.5	+3	315
אי.די.בי. ב' (ש)	385		395
אגוד (ש)	479	+4	477
איי בריטי ר"מ			
(מ)	363		361
איי בריטי' (מ)	360		360
דיסקונט א'	705	+5	700
מזרחי (מ)	227	+1	220
פועלים ר"מ (מ)	437		
פועלים (מ)	420		414
בל"ל (ש)	418		410
בל"ל הרשות (60%)			
(ש)	414		406
בנקים למשכנתאות			
אפותיקאי (מ)	321	-8	318
כרמל (מ)	192	+2	187
משכנתי בנין	300	+10	
פתי משכנתי (מ)	288		285
שכון בכי	267		254
טפחות מב'	281		280
טפחות ר"צ	272.5	-2.5	267
שכון ר"צ	290		277
מוסדות מימון ענפיים			
שלטון	142	-3	142
אוצר לתעשיה	636	+1	630
חקלאות	92	+0.5	91
פתי תעשיה מב'	82.5	-0.5	
ביטוח			
הסנה	280.5	+1.5	272
סהר	270	+4	264
צור	178.5	+1.5	
מסחר ושרותים			
בית הרכב	90.5	-0.5	87
דלק (ש)	249.5	+1.5	247
דלק (מ)	258		260
קרור 1	494		
קרור 10	431	+3	425
חשמל	74	+1	73.5
ספנות	258	+3	258
צים	331		
מקרקעין, בינוי פתוח הדרים			
אזורים	261	-4	263
אפריקה 1	370		
אפריקה 10	327		322
הכשר הישוב ש'	235		233
הכשר הישוב מ'	238	+1	233
סולל בונה מ'	177	+4	172
נכסים	280	+1	274
ישרס	220.5	+2.5	216
מהדרין	165	-1.5	164
מטעי הדר	118		118
משקיעים	128	+2	126
נאות אביב	112	-1	106
פרי אור	165.5	+1.5	164.5
ריאלקו	139.5	+1.5	136
רסקו מב'	140	+4	132
רסקו רג'	108	+4	101
תעשיה			
אליאנס	630	-10	620
אלקו 1	115.5	+2	114
אלקו 2.5	115.5	+2.5	113
אלקטרה 1	338	-13	338
אלקטרה 5	338	-17	338
ארגמן מב'	375	+10	368
ארגמן (מ)	363	+6	350
אתא ב'	183.5		178
אתא ג'	182.5	-0.5	171.5
דובק	450	+5	435
כבלים	240	+4	235
טבע (מ)	1025		
כימיקלים	62	+2	62.5
ל' אפשטיין ✱	71.5	+3.5	
מולר	250		
מניציה (מ)	144.5	-0.5	144
מניציה 10	140		
ניר חדרה	424		415
עסיס	294.5	+5.5	291
נחושתן	360	-5	
ערד	125.5		125.5
שמן	135	-2	136
תעל	315	+5	313

חב' להשקעות			
אלגר (מ)	118.5	+2	
אלרן (מ)	296		295
מרכזית	330		330
פועלים השקי	319		
פז	120	+1	120
הלפסון 1	217	+3	
ולפסון 10 (מ)	135.5	+1	133.5
אמפא	166		163
דיסקונט השק. (מ)	320	+4	317
מזרחי השק.	163.5	+3	162
בל"ל השק.	317		313
פריון	132.5		132.5
חסותה	133		133
יצוא השק.	97.5	+0.5	95.5
כור	192.5	+0.5	190
כלל השק.	271		268
כלל תעשיות	243.5	+0.5	243
עץ	229		225
פמ"ה	80	+1.5	78
נפטא	75.5	+0.5	74.5
לפידות (ש)	158	+1	157
לפידות (מ)	185	-0.5	
אגרות חוב להמרה			
שטרי הון בל"ל	167.5	+0.5	165
שטרי הון בל"ל	129.5	+1	127.5
פתי משכנתי	139		
הכשר הישוב	120	-	118
אלקטרה	245	-6	240
אתא	116	+1	114.5
דיסקונט השק.	155	+2.5	
מזרחי השק.	121.5	+1	120
אי.די.בי.	122.5	-1	121.5
מניות הנסחרות במטבע חוץ			
אוניקו א' (מ)	95		
8% אוניקו (מ)	120		-7
6% פ' התעשיה (ש)	220.5		
6% פ' התעשיה ב' (ש)	167.5		
6% פ' תעשיה גג (ש)	104		
6% פ' תעשיה גג 1 (ש)	103.5		
גוית (ש)	74.5		

אגרות חוב	סגירה	שינוי
צמודות לדולר		
5% ים המלח (ש)	212.2	
5% אגיח ים המלח (מ)	131.4	-1
6% חשמל חברה ב' (ש)	136	+0.5
הלפסון קלור מאיר		
6.5 אגיח (ש)	89.3	-1
הוליס 5	117.6	+0.6
הוליס 6	118.1	+2
הוליס 7	119.8	+0.2
הוליס 8	108	-0.4
הוליס 9	105.2	
הוליס 10	106.5	
הוליס 11	104.5	-0.2
הוליס 13	105.6	-0.4
הוליס 14	105	-0.5
הוליס 15	108.9	+0.2
הוליס 16	108.9	+0.3
הוליס 17	106.6	-0.5
הוליס 18	110.7	+1
הוליס 19	107.7	+0.2
הוליס 5 מדיון	116.4	+1
הוליס 7 מדיון	118.7	+1
הוליס 8 מדיון	104.4	
צמודות למדד קרן ורבית		
מלוה בטחון 1968		
סדרה א'	167.6	+0.5
סדרה ה'	167	-0.4
סדרה מ"א	164.6	
מלוה בטחון 1969		
סדרה א'	161.3	+0.9
סדרה ס'	155.9	
סדרה מ"א	155	-0.1
מלוה קליטה 1962		
אינדקס 132.6	168.9	-0.1
מלוה קליטה 1963		
אינדקס 132.6	237.6	-0.5
מלוה קליטה 1964		
אינדקס 138.5	218.6	
מלוה קליטה 1965		
אינדקס 110.1	198.6	
מלוה הקליטה 1966		
אינדקס 118.7	167.3	

שערי מטבע חוץ בין בנקאיים (Interbank) ביום שישי (26.1.73) באירופה

מסירה מיידית (Spot)

$ ארה"ב	2.3611/16	ל־1 לי"ש שטרלינג
מרקים גרמניים	3.1825/32	ל־1 $ ארה"ב
פלורינים הולנדיים	3.2036/55	〃
פרנקים שוויצריים	3.6725/55	〃
פרנקים בלגיים	44.03/05	〃
פרנקים צרפתיים	5.0625/700	〃
לירות איטלקיות	584.50/585.50	〃
ינים יפניים	301.40/70	〃

מסירה מאוחרת (Forward)

	£/$	פרנ"ש $/	מרק"ג $/
חודש:	2.3530/38	3.6695/745	3.1743/57
חודשיים:	2.3463/71	3.6675/725	3.1661/76
3 חודשים:	2.3394/402	3.6635/85	3.1620/34
6 חודשים:	2.3216/24	3.6505/75	3.1438/60

הנתונים נמסרו על־ידי בנק דיסקונט לישראל בע"מ

בנק דיסקונט לישראל בע"מ

	מחיר היחידה	מחיר פדיון
ארזון $ 31% אינדקס 69%	ב.ר. 123.47	ב.ר. 120.44
דקל	534.4	509.4
ברוש	273.5	260.7

המנהל: חברה להשקעות של בנק דיסקונט בע"מ

חוזה מכר של דירה נאכף בהליך מזורז

המרצת־פתיחה – אמצעי העשוי להועיל נגד מוכרים־מתחרטים

מאת אליעזר לוין
סופר „הארץ" לענייני כלכלה

בתי המשפט המחוזי והעליון אישרו באחרונה, זו הפעם הראשונה בארץ, אכיפה משפטית של חוזה מכר בדירה באמצעות ההליך המהיר של המרצת פתיחה. תקדים זה, שעורר ענין רב בין עורכי דין בארץ, עשוי לקצר בהרבה את ההליכים הנוגעים להפרת חוזי מכר בדירות.

המקרים שבהם מדובר נוגעים בדרך־כלל לעיסקת מכירת דירות ביד שניה: אדם חותם על חוזה למכור לאדם שני דירה במחיר מסוים. הקונה משלם כמעט את כל המחיר עד יום מסירת החזקה. מכוך ליום זה מתחרט המוכר — בדרך כלל, משום שמצא קונה במחיר גבוה יותר — ומסרב להעביר את הדירה לרשות הקונה. לפי המצב המשפטי ששרר עד היום נשאר הקונה כמעט חסר־אונים: הוא יכול להגיש תביעה לביצוע בעין, אולם בירורה נמשך מספר שנים ובינתיים הוא נשאר ללא דירה.

עורכי הדין נהגו במקרים כאלה להוציא צו מניעה נגד המוכר, שלא יעביר את הדירה לצד שלישי; אולם צו מניעה זה אינו מבטיח את הדירה לקונה. נסיון העבר הוכיח, כי המוכר היה יכול ללחוץ על הקונה לוותר על הדירה תמורת „פיצויים" מסוים, או שהקונה נאלץ לשלם למוכר מחיר גבוה ממה שהוסכם עליו. התופעה החריפה בשנים האחרונות, כאשר מחירי הדירות עלו במהירות והיה כדאי למוכר להסתכן בהפרת חוזה, תבורת הסיכוי למכור את הדירה במחיר גבוה יותר ולקנות חדש.

משיח נגד ששון

מקרה כזה אירע בברס אשהקד לגבי דירה וחצי בבני ברק: משפחת ששון התחייבה למכרה למשפחת משיח — אך התחרטה. היא העלתה נימוקים פורמליים שונים, אך התברר כי הנימוק העיקרי היה שנמצא קונה שהיה מוכן לשלם 10,000 לירות יותר ממה שסילמה משפחת משיח.

פרקליטה של משפחת משיח, עו"ד משה זינגל, ביקש מבית המשפט המחוזי בתל־אביב להפעיל את סעיף 312 בתקנות סדר הדין האזרחי. זוהי התקנה על פניה לבית המשפט לקבל הכרעה בדרך של המרצת פתיחה. זהו הליך מהיר ל־כדי — מקבלים הכרעה תוך שבועות אחדים — אולם עד כה לא הצליחו להשתמש בו לגבי הפרת חוזה מכר במקרקעין, כי התקנה קובעת שאין להשתמש בה „בשאלה הנוגעת לקיומו או להקפו של החוזה". אולם השופט הרפזי קבע, כי הפרה החוזה מכר. כאשר שולם כבר חלק הארי מערך הדירה, איננה נוגעת לקיומו או לתוקפו של החוזה. הוא החליט להפעיל את סעיף 312 וחייב את משפחת ששון להעביר את הדירה למשפחת משיה. כן חייב את המוכר בתשלום פיצויים בסך 80 לירות ליום.

ערעור בעליון

משפחת ששון ערערה בבית המשפט העליון. ב־11 באוקטובר קבעו השופטים ויתקון, כהן ומני: „כי שנתברר הענין בדרך זו (המרצת פתיחה), תוך שמיעת ראיות וטענות, ולא קופחו הצדדים בזכותם המלאה להביא כל ראיה רלבנטית — לא יבטל בית המשפט היושב בערעור את כל התהליך הזה, ולא יצווה על חידוש אותו הבירור בדרך תביעה רגילה". ביהמ"ש העליון חזר וקבע, כי על משפחת ששון לפנות את הדירה ולהעבירה למשפחת משיח (כדאי לציין כי משפחת ששון לא מילאה גם את צו בית המשפט העליון, ולבסוף פונתה מהדירה בכוח על ידי משרד ההוצאה לפועל).

נודע, כי עורכי דין רבים ניצלו את האפשרות החדשה להכרעה מהירה בתביעות פינוי כאלו, והחלו להגיש בקשות לאכיפת חוזי מכר בדרך של המרצת פתיחה.

נוהלי המשביר לשיתוף ברווחים

מאת אמנון ברזילי,
סופר „הארץ"

השיתוף ברווחים במשביר לצרכן יגיע עד 10% ממשכורתו השנתית של העובד וההסדר יקיף לא רק את העובדים בבתי הכלבו אלא גם את הפקידים במרכז. עובדי בתי הכלבו ישתתפו ברווחים רק אם רווח כזה אמנם יהיה בבית הכלבו שבו הם מועסקים, ואילו עובדי המרכז ישתתפו בחלק מרווחי בתי הכלבו הרווחיים בלבד. מסגרת זו נקבעה על־ידי הידידה לכח אדם של חברת העובדים.

לצורך חישוב חלוקת הרווחים נקבע כי הרווח הגולמי של בית כלבו הוא הרווח המאזני השנתי המופיע בדו"חות הפיננסיים של בית כלבו לפני הפרשות למיסים. הרווח הפנוי של בית כלבו הוא הרווח הגולמי בניכוי מס־הכנסה ומס־חברות כחוק (לבית כלבו עם הפסדים ינוכה סכום בשיעור המס שהיה משלם לוא היה חייב בו); 10% תשואה להון הבעלים (הון מניות נפרע, קרנות ועודפים); ובניכוי סכום לחלוקה לעובדי המרכז.

הרווח לחלוקה לעובדי בית כלבו הוא 5% מהרווח הפנוי. זכאי להשתתפות רווחים עובד שהיה מועסק במשביר לצרכן, לפחות שנה אחת ביום המאזן הקובע וממשיך לעבוד ביום חלוקת הרווחים. הזכות להשתתפות עובד ברווחים במיכסה מלאה, תחושב יחסית לסה"כ ימי עבודה האפשריים בשנה בניכוי עד 14 ימי מחלה לשנה ושרות מילואים כחוק. כל העדרות נוספת תגובה יחסית מן המיכסה המלאה זיתרה תחולק בין שאר העובדים. לא יהיה זכאי להשתתפות עובד שנמצא אשם בהפרת משמעת ומעילה באמון ופוטר מעבודתו בגלל הסיבות הרשומות בהסכם הקיבוצי של עובדי המשביר לצרכן.

התכנית דנה גם בצורת חלוקת הרווחים ונקבע כי הסכום שיעמוד לזכות העובד יופקד בתכנית חסכון מאושרת במסגרת החוק לעידוד החסכון, לתקופה של שלוש שנים. העובד יקבל תעודה על הסכום שיופקד על שמו בקרן חסכון של בנק הפועלים. בתום שלוש השנים יועמד לרשותו מלוא סכום ההפקדה צמוד ליוקר המחיה, פטור ממס. עם גמר התקופה יהיה העובד רשאי להמשיך בהפקדה בקרן, אשר תישא פירות פטורים ממס (ריבית בתוספת הצמדה), או למשוך את המגיע לו במזומנים.

טוס עם אל על לירידי הנובר 73

יריד העסקים הגדול בעולם
26 אפריל - 4 במאי 1973

קבוצות המציגות

ציוד ומכונות
מכונות בניה, חמרי בניה ומכונות סלילת כבישים
מכונות הרמה מבניים
ציוד לבתי מלאכה
ציוד בקרה
מכונות לעיבוד עץ
אנרגיה גרעינית, קיטור ומים
משאבות ומדחסים
שמן, הידראוליקה ופניאומטיקה
מאזניים וציוד שקילה
שסתומים ומגופים
הנדסה חשמלית
ייצור כח והעברות כח
מנתקי זרם ומערכות
חוטים, כבלים וחמרי בידוד
הנדסת תקשורת
מדידה ואוטומציה, ציוד ואביזרים
חמרים מיוחדים לתעשיה חשמלית ואלקטרונית
חמרי אינסטלציה חשמלית
תאורה חשמלית, ציוד חשמלי לבית
ציוד למשק הבית
ציוד רדיו טלויזיה ואנטנות
אולפנים וכו'
ציוד משרדי ומחשבים
מכונות משרדיות
עזרי ארגון
ציוד משרדי ומוצרי נייר לצרכי משרד
ציוד לשרטוט וכתיבה
ריהוט משרדי
ברזל, פלדה, חמרים אל־ברזליים,
פלדה לקונסטרוקציות
מכונות כלים
כימיקלים ופלסטיקה
מכונות מדויקות ואופטיקה
הנדסת מבנים, חמרי בניה, אספקה טכנית
מוצרי צריכה
חרסינה, קרמיקה, מוצרי זכוכית, מוצרי מתכת, מתנות, תכשיטים, מוצרי כסף, שעונים כלי שולחן וסכו"ם
הדפסה ומולו"ת

יריד הנובר
לפרטים נא לפנות
נציגות הנובר בישראל
פ. א. לוינזון,
רח' מונטפיורי 13
תל־אביב ת.ד. 2032
טל. 59162

לירידי הנובר עם —
המומחים בנסיעות אנשי עסקים
אופירטורס

ירושלים	תל־אביב	חיפה
אגף מלון המלך דוד במרכז התיירות	בית "אליעלי" רח' בן־יהודה 32	דרך העצמאות 62 ליד כבר פריז
טל. 222777	טל. 3—59121	טל. 664292 ;662011

השקעת קבוצתנו עלתה 18% ב-3 חדשים!
(שוה ל־72% לשנה)
איך עלתה השקעתך?
קנה נכסים בירושלים, תל־אביב, חיפה.
בעד 10,000 ל"י
GROUP PURCHASE PROPERTIES
04-254612
03-251552
02-35683
קבוצה לקנית נכסים
(מחלקה של החברה בריטיש קנדיין בילדרז בע"מ)

הסקה מרכזית בשיטה האמריקאית
באמצעות קונבקטורים
שלום/פין־הידרון בע"מ
תל אביב: שדרות בנציון 7 טל. 288717
ירושלים: טל. 229912

סוחר
בעל אולם של 50 מ"מ וגלריה בסביבת בית רומנו
מחפש
סוכנות מסחרית
הצעות בכתב לת. ד. 1708, עבור מס' 6

משרד העבודה
האגף להכשרה ולהשתלמות מקצועית

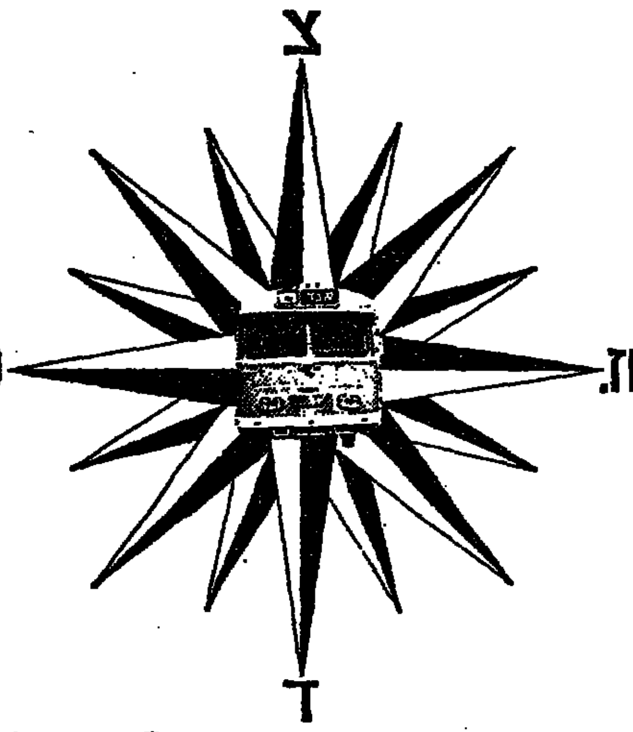
המכון לפריון העבודה והייצור
מרכז הסיוע לתעשיה הזעירה

קורס ערב דו־שנתי
למנהלים טכניים־רבי אומנים (מ"יסטרים) בתעשיית העץ

נושאי הלימוד:
✱ מתימטיקה, הנדסה
✱ פיסיקה ומכניקה טכנית, תורת החוזק
✱ תורת חומרים וחומרי בנייה (כולל חומרים סינתטיים)
✱ שרטוט טכני ומקצועי (כולל קריאת שרטוטים והכנת מפרטי ייצור)
✱ תורת מכונות (כולל חלקי מכונות חשמל)
✱ בקרת האיכות; תורת מדידות
✱ מתקנים וקביעיים; אוטומציה טכניקות ייצור
✱ הנדסת ייצור
✱ חקר עבודה וניתוח פעולות
✱ הנדסת ערך
✱ יסודות תמחיר, הנהלת חשבונות
✱ כלכלה, שיווק, כדאיות השקעות
✱ יחסי אנוש, ניהול עובדים והדרכה בעבודה
✱ חוקי עבודה ודיני עבודה
✱ קונסטרוקציות, עיצוב המוצר התעשייתי
✱ בטיחות, היגיינה תעשייתית
✱ אחזקה תעשייתית

תנאי קבלה: יתקבלו בעלי הסיווג הגבוה ביותר בענף העץ, בוגרי בי"ס מקצועי והיכון 4 שנתי בעלי תעודות בגרות, ואנשי מקצוע בתעשיית העץ בעלי ניסיון של 5 שנים, לפחות.
המועמדים יעברו בחינות פסיכוטכניות ויאושרו כפופה ע"י ועדת קבלה.
למועמדים הנדרי רקע הכיון מקצועי תינתן השלמה הדרושה.
תשקיף יישלח לפי פניה בטלפון או בכתב
פרטים והרשמה: מרכז הסיוע לתעשיה זעירה
תל־אביב, קרית המלאכה, כביש הרצל 4 טלפון 92—11—82 שלוחות 30, 33, 13.

אגד מוביל בכל הדרכים



כל הדרכים מובילות לאגד
המחלקה ליחסי ציבור

משקיע מאירופה מעוניין לרכוש
מבנה לתעשייה
בגודל של 500 עד 1000 מ"ר
בתוספת שטח אדמה של כ־3 דונם.
על הפרוייקט להבטא בדיום של עד 30 קיים בהייא.
בהצעות רציניות, נא לפנות בשעות הערב לטל. 875974,
ת"א עד לסוף שבוע זה.

המוסד לביטוח לאומי
יחידת התביעות
של המוסד לביטוח לאומי
סניף באר־שבע
עברה למשכנה החדש
בבית תנועת המושבים
שדי בן־ציון, טל. 3951
בעניני תביעות מתבקש הציבור לפנות לכתובת החדשה.

חוק התכנון והבניה; תשכ"ה־1965
מרחב תכנון מקומי כפר־סבא
הודעה בדבר אישור התליית שינוי תכנית מפורטת

נמסרת בזה הודעה בהתאם לסעיף 117 לחוק התכנון והבניה, תשכ"ה־1965 כי הועדה המחוזית לתכנון ולבניה, מחוז המרכז, החליטה באישור שר הפנים, לאשר התליית שינוי תכנית מפורטת הנקראת:

„שינוי תכנית מפורטת מס' כס/14/א'" שהודעה על הפקדתה ביחד עם התשריט המצורף אליה פורסמה בילקוט הפרסומים מס' 1828, התשל"ב, עמ' 1778.

השינוי האמור בצורה שבו הועדה המחוזית אישרה אותו ביחד עם התשריט המצורף אליו, הופקד במשרדי הועדה המחוזית האמורה וכן במשרדי הועדה המקומית לתכנון ולבניה כפר־סבא וכל המעונין רשאי לעיין בו ללא תשלום בימים ובשעות שהמשרדים האמורים פתוחים לקהל.

א' חיון
יו"ר הועדה המחוזית לתכנון ולבניה,
מחוז המרכז

לכבוד
ה"ה מימון כהן
X. ג.

ניתנת לכם בזה הודעה בהתאם לתקנה 63 (ב) לתקנות המקרקעין (ניהול הרישום) תשי"ל—1969, כי הופקד אצלי חוב המשכנתא כאמור לפי שטר מס. 2189/36 מיום 13.2.1936 על זכות הבעלות של ברגליה לולו נחשון, אסתר צורבי, יוסף נחשון, זכריה נחשון, סעדיה (עמוס) נחשון בחלקה 284 בגוש 6158.

הנני מתבקש לבוא ללשכתי על מנת לקבל את סכום החוב כאמור ולחתום על שטר הפטר המשכנתא, תוך 15 יום מיום פרסום הודעה זו.

(—)
רשם המקרקעין

مكبرة من الأصل

هكذا من الأصل

שר הבטחון ההולנדי, מר הנס ג. קוסטר, נתקבל אתמול על ידי שר הבטחון מר משה דיין בלשכתו בתל־אביב (תצלום: י. סיטבונסקי)

נהג ביעל־דרומה בבקשתו לפירוק החברה:

ספרי החשבונות אינם משקפים המצב האמיתי

המנהל: כל הספרים מבוקרים על ידי רואי חשבון

מאת אליעזר לוין, סופר „הארץ" לעניני כלכלה

ספרי החשבונות של חברת המוניות "יעל דרומה" כתובים ואינם משקפים את המצב האמיתי של החברה — טוען מר צבי שפיר, נהג החברה ובעל מניות בה, בבקשה לפירוק החברה שהגיש לאחרונה לבית המשפט המחוזי בת"א.

צבי שפיר הצטרף לחברה ב־1965 ורכש בהדרגה שלוש מניות. הוא טוען כי החברה מסרבת להעביר את הזכויות למניות על שמו, וכי למעשה מנוהלת החברה בידי שני מנהליה, אריה קלץ ושלום שמרי, העושים בה כבתוך שלהם וכופים את דעתם על בעלי־המניות. במישור הפיננסי והחשבונאי טוען שפיר:

✱ התשלומים לנהגים זרים ב־מאזני 1968/69 מאושרים רק בחלקם על ידי קבלות כאשר סך התשלומים בסעיפים אלה בשתי השנים הוא 2.7 מיליון ל"י.

✱ בעלי מניות קנו בעבר זכויות למוניות ב־34 אלף ל"י כל אחד, אך החברה רשמה בספרים סכום של חמשת אלפים ל"י בלבד.

✱ החברה מנוהלת בצורה כושלת ומפסידה כדי שנה, למרות השגשוג בענף המוניות.

✱ במאזן האחרון של החברה קיים חוב מסופק של 95 אלף ל"י, והדבר תמוה מכיוון שהכנסות החברה מתקבלות בדרך כלל במזומנים.

✱ החברה נושה סכומים גדולים (לפי המאזן לבארס 1971): אשראי לנהגים 145 אלף ל"י, אשראי ללקוחות כמה אלף ל"י, אשראי לשרבים כ־110 אלף ל"י

✱ לפי אותו מאזן חייבת החברה לנושים שונים כ־480 אלף ל"י.

תגובת המנהל

מר שלום עוכרי ממנהלי החברה הגיב אמש: כל ספרי השבונות שלנו מבוקרים על ידי רואי חשבון. צבי שפיר רצה להשתלט על החברה ולא הצליח, ולכן הוא מבקש לפרק אותה על ידי העלאת טענות סרק. יכול להיות שאנו חייבים סכומים גדולים — אינני זוכר את המספרים בדיוק כרגע — משום שאנו קונים מכוניות ומשלמים בעדן בתשלומים. נכון שנהגים חייבים לנו כספים, כי אנו עוזרים להם לרכוש מוניות. האשראי ללקוחות הוא של חברות המובילות אצלנו חבילות. זה לא נכון שאני וקלץ משתלטים על החברה. יש עשרה חברים, היודעים כי העניינים מתנהלים בצורה מסודרת וכולם עומדים מאחורי ההנהלה.

כרוזים בשכם

מאת סופר „הארץ" בירושלים

כמה מאות כרוזים של ארגון „אל־עאספה" הופצו אתמול בשכם. בכרוזים נאמר כי הארגון מחדש את פעילותו נגד „כוחות הכיבוש" ומבקש את תמיכת הציבור והסטודנטים בפעולתו.

תחנת אגד בחיפה תיחנך ביוני

(ע). התחנה אגד החדשה במבואות חיפה, שבבנייתה יושקע סכום כולל של כ־25 מיליון ל"י, תיחנך ביוני השנה. על כך מסר אתמול דובר החברה, מר מרדכי שיפמן, בסיור עתונאים שנערך במקום.

התחנה החדשה היא מן המשוכללות במזרח התיכון ויהיו בה 55 רציפים לתחבורה הפרברית והבין עירונית.

אשר לכבישי הגישה נמסר, כי עירית חיפה הבטיחה לאגד להסדיר עד לפתיחת התחנה מספר מיחלפים שיאפשרו תנועה סדירה לאוטובוסים. לפי המתוכנן, יסופקו מיחלפים אלה לתקופה של כ־4 שנים, ובינתיים תבוצע התכנית של בניית כבישים עיליים ומנהרות שיפתרו את בעיית התחבורה לתחנה ומבנה.

אזרחות כבוד ל־24 מוותיקי חיפה

מאת סופר „הארץ" בחיפה

בטכס שייערך היום תעניק עיריית חיפה תארי אזרחות כבוד ל־24 ותיקיה ונכבדיה:

משה גליקין (99), ברוך מילר — (85), אהרון רוזנפלד (73), זאב חלטש (85), קתריבה סנש אמה של חנה סנש ז"ל, יצחק שפירא, אוריאל שלון (73), יהודה כתראן (74), אהרן לינדנשטראוס (68), דבורה מנדלזון, שהאדה שלאח (74), פרופ' ילים קליינברג (78), יונה תמיר (72), אברהם חלפון (72), עו"ד ידפ קושניר (72), יוסף נוטבנים (71), ד"ר פאולינה שפירא, שלום בהם (68), שמעון שמעוני (72), שלמה ביין (75), מרדכי תבי, יחזקאל נור (73), דוד אבן פינה (71), צבי שועל (66).

רואה חשבון יוכל לבדוק את מיסמכי סריגי ססיל

השופט דורש מהצדדים להפסיק המלחמה באמצעות העתונות

(ע). — רואה החשבון מר ברוך ברוידא, יוכל לעיין בכל מיסמכי מפעל לסריגי ססיל — קבע אתמול השופט שלמה לובנברג בבית המשפט המחוזי בתל־אביב.

השופט נעתר בכך לבקשתו של אחד השותפים במפעל ולשעבר מנהלו, מר יצחק לבנטר, שטען כי בשלושה חודשים לפני מסירת המפעל לכונס נכסים, ניתנה הוראה על ידי בית המשפט לאפשר לרואה החשבון מר ברוידא לעיין במיסמכים אולם הוראה זו לא בוצעה ומזה מספר חודשים אין מאפשרים לו לעשות זאת.

מר לבנטר פנה לבית המשפט בטענה נוספת, כי בעלי רוב המניות של המפעל, קבוצת האחים סירל, העלימה שני מיליונים דולר מהון המפעל. מר ברוידא אמר אתמול בבית המשפט, כי גם הוא חושד שהעלימו מרכוש המפעל ורק בעיון מדוקדק במיסמכים יוכל לבדוק את הדבר בצורה יסודית.

מר לבנטר טען, כי מנהלי המפעל שלחו סחורות בשווי שני מיליונים דולאר לארה"ב ושם, על־ידי עיסקות בין חברות בשליטתם, שילמו את תמורת הסחורה לחברה אחרת ולא לסריגי ססיל. הוא תובע, שבית המשפט יורה לפרקליטות המדינה ולמשטרה לחקור בעניין זה ולגלות אם מנהלי החברה עברו עבירה על פי פקודת החברות, בכך שהעלימו מרכוש החברה. בקשה זו עדיין לא נדונה על ידי השופט.

בראשית הדיון שאל השופט לובנברג את כל הצדדים הנוגעים בפרשה, מי מהם הדליף לעתונות את המיסמכים הנוגעים לסריגי ססיל. כל עורכי הדין הודיעו כי לא עשו זאת והשופט דרש מן הצדדים להפסיק את „המלחמה באמצעות העתונות". המשך הדיון נדחה.

מת פ. לבנוני־ויסל מראשוני הרוקחים

מאת סופר „הארץ" בחיפה

בגיל 81 מת אתמול בחיפה פנחס לבנוני־ויסל, מראשוני הרוקחים בארץ. המנוח, יליד בירות, סיים באוניברסיטה האמריקאית שם לימודי רוקחות ב־1914. בעת ששימש כרוקח בבירות סייע לאנשי ניל"י, בעבר הנוגה על־ידי השלטונות התורקיים לאונה.

לאחר המלחמה היה רוקח חובש בבבנאל, עבר ב־1924 לחיפה וסייע לקופת חולים ההסתדרותית שהיתה בראשיתה. לאחר מכן פתח בית מרקחת בעיר התחתית. ערב המלחמה לשחרור חיפה הוסיף לרדת לבית המרקחת תוך סכנת נפשות והגיש עזרה רפואית לאנשי ההגנה באיזור המרכז המסחרי הישן. עבד בבית המרקחת עד ימיו האחרונים.

אזכרה לחללי לח"י

(צ.). זכרם של חללי לח"י ומנהיגם אברהם שטרן (יאיר) הועלה אתמול באזכרה שנערכה על קברו של יאיר בבית העלמין בנחלת יצחק, ביום השנה ה־31 להרצחו.

השתתפו כ־400 איש — בני משפחה, חברים לנשק, נציגי מוסדות ובני נוער.

במהלך הטקס נערכו תפילות ו־הושמעה שירת ההימנון „חיילים אלמונים". על הקבר הונחו עשרות זרי פרחים. בן אחיו של המנוח, יאיר שטרן, אמר קדיש.

בין הנוכחים היו הח"כ מנחם בגין, אברהם לכטרמן, משלחות של מוסדות, מנהלי חבריך, בית"ר, הנוער הציוני הלאומי ותמיגדשה על שם א. בר־אליעזר.

בין הזרים הרבים שהונחו על קברו של יאיר היה גם זר מטעם מועדון חמכה האותות (בעלי אותות ההשתתפות במערכות ישראל).

תחרות קליעה על-שם אברהם (יאיר) שטרן נערכה בקרית אונו

(צ.). תחרות בקליעה לזכר אברהם (יאיר) שטרן, מחולל תנועת לח"י, התקיימה במוצאי־שבת בקרית אונו. התחרות שנערכה, ביוזמתו של התעשיין, מר ר. אלוני, השתתפו בה הנציגי המקבילה לקליעה של הפועל קרית אונו.

את הגביעים והפרסים למנצחים העניק ראש המועצה המקומית, מר אביגדור ורשה.

י. אבני מונה מבקר אוניברסיטת בר אילן

(צ.). אוניברסיטת בר־אילן מינתה את רואה החשבון, מר יהושע אבני למבקר האוניברסיטה. על כך מסר אתמול המנהל הכללי של האוניברסיטה, מר מתתיהו אדלר. כל היחידות האקדמיות והמנהליות באוניברסיטה קיבלו הודעה המחייבת אותן להעמיד את מלוא עזרתן למבקר ולעובדי לשכתו ולהמציא להם ידיעה, מסמכים וכל חומר אחר שידרש מהן. מינוי המבקר נכנס לתוקף בסוף השבוע שעבר.

במלאת שנתיים לפטירתו של בעלי, אבינו וסבנו היקר

צבי גבעון (גבנסקי) ז"ל

תערך **אזכרה** ביום רביעי, כ"ח בשבט תשל"ג, 31.1.73 בשעה 4.30 אחה"צ בבית העלמין בקרית שאול

נפגשים ליד שער בית העלמין

המשפחה

במלאת שנתיים לפטירת בעלי, אבינו, אחינו

תיסנו היקר

משה גליקמן ז"ל

תתקיים **אזכרה** ביום רביעי, כ"ח בשבט תשל"ג (31.1.73) בשעה 3.00 אחה"צ בבית העלמין דימונה

קרובים, ידידים ומוקירי זכרו מוזמנים

המשפחה

להברינו **ארליך צבי**

ובני משפחתו

תנחומים במות

האם ז"ל

הנהלת קואופרטיב „דן"
החברים והעובדים

על מותם של

ד"ר דוד סגל מאשדוד

ד"ר לזר צ'רני מחדרה

רופאיה הותיקים והמסורים של קופת חולים עממית

אבלים הנהלת קופת חולים עממית
ארגון רופאי קופ"ח עממית

חבר המייעצים הנאמנים והמנהלים של הקרן להשכלה גבוהה בישראל

מצטערים להודיע על פטירתו ללא עת של

אויגין ל. ווימן ז"ל

חבר מוחיר מהנהלת הקרן, מנהיג פוליטי גדול בארה"ב, מנהיג דגול של הציבור היהודי באמריקה ותומך נאמן ומתמיד של מדינת ישראל

חבר האקסקוטיבה
אמנון ברנס
מקס קנדיוטי
דוד פינקל
בוריס יונג
אלברט ב. גליקמן

ראש משפחתנו היקר

פנחס לבנוני—ויסל

מראשוני הרוקחים בחיפה

איננו

ההלויה תצא היום, יום שני, כ"ו בשבט תשל"ג, 29.1.73, בשעה 1.30 אחה"צ, מביה"ח רמב"ם בחיפה, לבית העלמין חוף הכרמל.

רעיתו: יפה
בניו: אמציה ויואב ומשפחותיהם
בנותיו: דינה פרנקל ומשפחתה
בלהה גברונסקי ומשפחתה
אחותו: יוכבד המבורגר ומשפחתה

אנו מודיעים בצער על פטירתו של חברנו

משה אפטר ז"ל

ומביעים תנחומינו לבני המשפחה

אגד
ההנהלה והחברים

למפקחת הראשית

גב' מרסל גלזר (אגסי)

אנו משתתפים באבלך במות עליך אמך היקרה

מסעודה ז"ל

ועד ועובדי מרכזת הבלפונים, חיפה

לבית נוה ים ולמפעל „נון"

תנחומינו הכנים באבלכם הכבד במות עליכם

דוד לוי ז"ל

ידידי האמן, היקר מארה"ב

ישראל שמיד

לד"ר קלמן בנימיני

אתך אנו באבלך על מות

אמך ז"ל

חברי השירות
הפסיכולוגי-חינוכי
עירית ירושלים

בצער רב אנו מודיעים

על פטירת יקירתנו

מטילדה אליעזר ז"ל

המשפחה המתאבלת

הננו מכתתפים בצערו הגדול כל יו"ר הועד

מר **אליעזר קיטאי**

בהלקח ממנו אחיו

עו"ד שמעון קיטאי ז"ל

הועד והמתפללים של
ביה"כ מגין לנוער
שע"י ביה"ס הריאלי העברי בחיפה

לחברנו **יעקב מרקין**

תנחומים במות

האב

סולכור
חברה לשיווק וקניות בע"מ
ההנהלה והעובדים

לאסתר ברנדט

אנו אתך באבלך הכבד במות בעלך

מאיר ברנדט ז"ל

חבר מועצת קופ"ח מכבי

ומשתתפים בצער המשפחה

מרכז קופ"ח מכבי
ההנהלה והעובדים

בצער רב וביגון קודר אנו מודיעים

על פטירת יקירנו

ד"ר

פנחס פלדמן

ז"ל

ההלויה תצא היום, יום שני, כ"ו שבט תשל"ג (29.1.73) בשעה 2.00 אחה"צ, מבית הלויות העירוני רחוב דפנה 5 תל־אביב, לבית העלמין בנחלת־יצחק

המתאבלים:
בנו: פרופ' ש. פלדמן וב"ב
המשפחות: ביתן, דרוש, אוליצקי, הולצר, פתיר, מילוא, בן-ארצי, יקיר

הסתדרות מדיצינית הדסה

אבלה על מותו של

ד"ר פנחס פלדמן

מראשוני הנוירולוגים בארץ

ומשתתפת בצערו של

פרופ' שאול פלדמן ובני ביתו

הועד המרכזי והמועצה המדעית של ההסתדרות הרפואית

משתתפים באבלו של

פרופ' שאול פלדמן

יו"ר המועצה המדעית של ההסתדרות הרפואית

במות עליו **אביו**

ד"ר פנחס פלדמן ז"ל

ומשתתפים בצער המשפחה

ההלויה תצא היום, בשעה 2.00 אחה"צ, מבית ההלויות העירוני, רח' דפנה 5 תל־אביב

החברה הנוירולוגית בישראל

אבלה על מותו של

ד"ר פנחס פלדמן

מראשוני הנוירולוגים בארץ

שנפטר ביום שבת, כ"ד בשבט תשל"ג (27.1.73)

ומשתתפת בצער המשפחה

הרופאים וצוות מחלקת העצבים של בית החולים האוניברסיטאי הדסה ירושלים

משתתפים בצערו של

פרופ' **שאול פלדמן**

במות עליו אביו

ד"ר פנחס פלדמן

שנפטר ביום שבת, כ"ד בשבט תשל"ג (27.1.73)

ומביעים תנחומים למשפחה

מינהלת המוסד לביטוח לאומי ועובדי סניף חיפה

מודיעים בצער על פטירתו ללא עת של חברם לעבודה

דוד פלץ ז"ל

ומשתתפים באבל המשפחה.

לגב' **אסתר פלץ**

השתתפותנו הכנה במות בעלך

דוד פלץ ז"ל

הבנק הבינלאומי הראשון
לישראל בע"מ
ההנהלה והעובדים

לידידנו היקר

אינג' **ישעיהו מרגלית** ומשפחתו

אתכם אנו באבלכם הכבד

במות יקירתכם חברתנו הבלתי נשכחת

ד"ר **ליזה מרגלית** ז"ל

משפחות: ברכה כהן
ד"ר אנטמיק לידיה הנריק
ברוך בלה ויעקב
עו"ד ליאון בוהדנבי
אייזנברג דנקה ומיכה
ד"ר שידלקרמר הדליה
אינג' זאב ניבורג ומשפחתו
מדי גרבר, אוסטריה
סביבלודסקי פנינה וחני

המועצה העליונה (33) של הבינים החפשים

למדינת ישראל

מתאבלים מרה על פטירתו ללא עת של

האח היקר

משה תגרי ז"ל

ומשתתפים באבל המשפחה

אנו מבכים את מותו

של שותפנו ומנהלנו היקר

ר' **חיים דוד רוזנצוויג**

ז"ל

ומשתתפים בצער המשפחה האבלה

חברת „פאקא" להשקעות בע"מ
ההנהלה וחבר העובדים

למשפחת **פרשקר**

אתכם באבלכם הכבד במות יקירכם

צבי פרשקר ז"ל

י. להב ושות'
יצרני חולצות

למשפחת ליפשיץ ובית המניע

אתכם באבלכם על פטירתו של

ר' **אברהם ליפשיץ** ז"ל

החברה הישראלית
לקרור ואספקה בע"מ

למשפחת **ליפשיץ**

השתתפותנו הכנה באבלכם הכבד

בהילקח מכם אבי המשפחה

ליפשיץ אברהם ז"ל

א. שטרן—מנכ"ל
מפעלי רוגוזין בישראל בע"מ

לפלה ומירי היקרות

מזועזעים מהאסון המחריד שפקד אותכן במות עליכן — ללא עת — הבעל והאב היקר, וחברנו הבלתי נשכח

שמעון ז"ל

הננו משתתפים בצערכן העמוק

המשפחות: אורון
אייבושיץ
המר
זלצר
יוז.
יעקובוביץ
לינניגס אנט
לייכטר
מיורציק
פרידלנדר הניה
פרידלנדר רפאל
פייביש
רייזמן

בכרמיאל נאבקים על השלטון

מאת יהודה אריאל

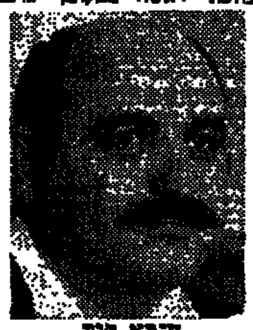
כרמיאל, המרכז העירוני הח־דש שליד כביש עכו—צפת, הו־קמה על ידי משרד השיכון על פי תוכניות הממשלה לייהוד ה־גליל. משרד השיכון גם דאג לכל השירותים המקומיים באמ־צעות „צוות הקמת כרמיאל". ב־אפריל 1970 החליט המשרד לתת למקום סטאטוס של מועצה מקו־מית. לפי תוצאות הבחירות ה־קודמות לכנסת מינה שר הפנים שמונה חברי מועצה ממונה. ארבעה מקומות קיבלה העבודה, 1 המפד"ל, 1 גח"ל, 1 הרשימה הממלכתית. כיו"ר המועצה נב־חר מר ברוך ונגר, ראש צוות הקמת כרמיאל. זאת, למרות ה־עובדה שמר ונגר לא היה בזמנו תושב המקום אלא עובד קבוע של משרד השיכון שגר בנצרת עילית.

התארגנות-נגד

לפני כשנה וחצי, כשיצא מר ונגר לביקור בחו"ל, התארגנה נגדו אופוזיציה בראשותו של מזכיר מועצת הפועלים דאז, משה פרימשר ז"ל, ובסיוע פעי־לי העבודה במקום. הם רצו לה־דיחו כשישוב לארץ. הסיבות היו לא רק אישיות אלא גם טע־נות של השתלטות על המקום ללא התחשבות עם יתר חברי ה־מועצה והגורמים במקום כגון מועצת פועלים, המפלגה וכו'. אלא שמר ונגר הצליח להכשיל את כל הפעולות נגדו ונשאר על כנו.

עתה נערך נסיון נוסף להדיחו. לפני כחודש וחצי הודיעו נציג המפד"ל מר אברהם אילוז ונציג ע"ם מר שלמה קניאל, שהם עוזבים את הקואליציה ועוברים לאופוזיציה. כעבור מספר ימים שלח סגן יו"ר המועצה המקו־מית, מר שאול עמור, מכתב ל־מרכז העבודה ולסניף בכרמיאל, בו הוא מודיע על פרישתו מה־מפלגה וכניסתו לרשימה הממ־לכתית. באותו יום שלחו מר עמור, ונציגי ע"ם, מפד"ל ולי"ע (עבר קודם לכן מגח"ל ללי"ע) מכתבים למועצה המקומית ודר־שו כינוסה לשם הצבעת אי־אימון במר ונגר ולבחירת יו"ר חדש. המועמד לתפקיד הוא סגן יו"ר המועצה מר עמור.

העובדה שסיעת העבודה ב־כרמיאל נשארה ללא רוב במוע־צה מקומית, שמונה חודשים לפ־ני הבחירות ו־10 ימים לפני ש־שר הפנים עמד לבקר בביקור ממלכתי ראשון במקום, גרמו



עזרא פיק

סערה גדולה במוסדות המקום שאירגנו „ההקממה" בעיירה. הפגנה ציבורית — קרי העבודה — הוזיזה על אסיפת תושבים בשבת כדי לדון על „המאבק נגד הכלנטריזם". ראש המועצה ועוזריו נסעו לפגוש את שר ה־פנים ד"ר בורג כשהכריז על „פעולה בעיר". הם טענו: מוע־צת כרמיאל מנתנת על ידי שר הפנים וביכולתו ליטול את המינוי של חבר המועצה שעבר לסיעה אחרת. לדעת אנשי כרמיאל לא יתכן להשאיר את מר עמור כח־בר מועצה אחרי שבגד במפלג־תו, זה כנראה כלנטריזם שאין הדעת סובלתו. שר הפנים הב־טיח לבדוק את הצעתם, עם זה ביטל את ביקורו בכרמיאל, כדי שלא יובן ביקורו שלא כהלכה.

אנשי עבודה בכרמיאל גם טע־נו שכבר היו מקרים בהם בי־טל שר הפנים את העברות של חבר במועצה ממונה של מי ש־עבר לסיעה אחרת.

לפי מיטב ידיעתי מעולם לא היה מקרה כזה. שר הפנים ממ־נה מועצה מקומית על פי שני קריטריונים: בהתייעצות עם גורמים שונים, כלומר מפלגות, ועם הממונה על המחוז וקצין מינהל הנגב. החוק קאומר: ימנה השר את חברי המועצה לפי ראות עיניו. אולם החוק ביחס למוע־צות מקומיות וממונות אינו מד־בר על מפלגות בהקשר למסי־רת מנדט לאחד מחברי המועצה הממונה. יוצא שאותם חברי ה־מועצה בכרמיאל שבחרו ברוב קולות במר ונגר כיו"ר המועצה, יכולים גם ליטול ממנו את ה־מנדט ולבחור יו"ר אחר אם הם סבורים שהדבר לטובת המקום.

אנשי העבודה הוגדים בענין המשבר מר עזרא פיק (מהתוש־בים הראשונים בכרמיאל ועתה מזכיר מועצת הפועלים במקום), הפיצו שמועה כאילו דרשה הנ־הלת משרד הפנים להעביר ב־דחיפות כסף שבעת החולף את שמו של המועמד הבא מטעם סיעת העבודה במועצה, כדי ש־שר הפנים יוכל למסור לו את המינוי במקום מר שאול עמור.

המועמד משולם דמתי

המועמד הוא מר משולם דמ־תי, לשעבר מושב באמיהה, שכתוצאה מפעילותו הציבורית שם נתפלג המושב וכדי להב־ריאו נדרש לעזוב את המקום. גם בכרמיאל לא התבלט בפעי־לות חיובית. לפני שנה האשימו אותו בהכנסת ערבים לכרמיאל בדלת האחורית. אנשי העבודה בכרמיאל אינם מתפלמים מעוב־דות אלו. אלא שאינם יכולים לסגת ולהוריד את מר דמתי מ־רשימת מועמדי המפלגה במקום, מתוך סיבה פנים־מפלגתיות ה־הורגות מכרמיאל.

מר עמור פירסם בעתון המקו־מי של כרמיאל, ביום ששי ה־אחרון, פנייה לתושבים. בה הוא מזכיר שבזמנו נבחר כראשון ב־רשימת המערך לראשות המוע־צה, אלא שויתר למר ונגר ב־תקווה שישרת את העיר בנאמ־נות. עתה, ניכזה האכזבה הקשה במשך שלוש שנים, הגיע למס־קנה שטעה בהערכתו ביחס לכ־וונותיו של מר ונגר ביחס לע־תיד כרמיאל. מר עמור גם טוען שכרמיאל הפכה לבית מלון גדול לכ־65% מכלל המועסקים הג־רים מחוץ למקום, שהעליה ה־מהירה במחירי דירות בעמידה בסימן שאלה את כדאיות בואם של אנשים לכרמיאל הנחשבת עדיין כעיירת פיתוח סוג א'. כן טוען מר עמור נגד מר ונגר ב"ח־מס למיסגרות חינוכיות של ה־נוער אחרי שעות הלימודים.

המכונה המשומנת של העבוד־דה בכרמיאל פעלה בשבת לפי מתכונות ידועות. בנוסף לתע־מולה בחוצות ובבתים, כונסה אסיפת התושבים. אלא שבמהרה התברר שזו אסיפת המערך. ל־תושבים לא ניתנה רשות הדי־בור. ח"כ דוד קורן, שהשתתף באסיפה, יעץ למארגנים לסגור מהר את האסיפה לפני שימצו מהומות. אנשי האופוזיציה הת־קוממו נגד צורת ניהול אסיפה. הם שואלים: אם הזמנתם את התושבים, מדוע אין נותנים להם רשות הדיבור?

עתה מנסים, דרך מרכזי המפ־לגות, לשכנע את שר הפנים לא לתת יד לכלנטריזם בכרמיאל. מפעילים לחץ על העולים החד־שים שעדיין אינם בקיאים בחוקי המקום. רוחמים ועדי עובדים להזדהות עם ראש הרשות המ־קומית. רבים מהתושבים אומ־רים: חבל על כרמיאל שגם היא נתפסה לתוך המערבולת המפ־לגתית המכוערת.

תגובת משרד הפנים

בינתיים הודיע אתמול דובר משרד הפנים, מר יצחק אגסי, כי „עד כה לא היה שום מקרה ששר הפנים לקח בחזרה או בי־טל מינויו של חבר מועצה מקו־מית ממונה".

מר אגסי הוסיף ואמר שמשרד הפנים רואה בשלילה כל מעשה כלנטריזם בכל רשות מקומית. הוא מסר ששר הפנים ביטל את ביקורו בכרמיאל ביום חמישי השבוע. במקום זה הוזמנו לאו־תו יום כל שבעת חברי מועצת כרמיאל למשרד הפנים לפגישה עם מנכ"ל המשרד מר חיים קו־ברסקי בענין המשבר. כן נמסר שמשרד הפנים ישקול צעדים נוספים כדי למנוע משבר בכר־מיאל.

ועדי הפעולה באגד מכנסים הבוקר החברים באזור ת"א

תביעות להעלאת-שכר, לחסכון ולייעול

מאת סופר „הארץ" לענייני תחבורה

ועדי הפעולה שהתארגנו לאחרו־נה ברוב סניפי אגד, עומדים לערוך הבוקר אסיפה של חברי אגד באי־זור תל־אביב שתתכנס ברציף חולון ובת ים בתחנה המרכזית כדי ל־קבל את תמיכתם לתביעות אשר הלאו בפני ההנהלה בדבר העל־אות ניכרות בשכר וכן ליעול ה־מנגנון וצמצום בהוצאות.

האסיפה נועדה ל־10 בבוקר וע־דיין לא ידוע אם היא תביא בעק־בותיה להפסקת עבודה, דבר העלול להביא לשיבושים בתחבורה באי־זור, או שהיא מיועדת רק לאותם החברים שאינם עובדים במשמרת להעלות על הדעת כי החברים יפ־סיקו את התחבורה כדי להשתתף באסיפה.

מלחמת כרוזים

בינתיים נמשכת מלחמת הכרוזים בין ועדי הפעולה לבין ההנהלה. כרוזי ועדי הפעולה כוללים הפעם השמצות נגד חברי ההנהלה והא־שמות על בזבוזים והוצאות ראוה, כגון נסיעות במכוניות פאר, ולי־לה במסעדות ברבבות ל"י, אחזקת טלפונים ו„בהשתוללות מעבר לים בנסיעות לחו"ל ללא כל הצדקה וב־חיי רווחה על חשבון החברים".

אשר לתביעה להעלאת משכורות החברים, טוענים ועדי הפעולה כי המשכורת נטו של 1125 ל"י היא פיקטיבית, מאחר שהיא כוללת דמי כלכלה (175 ל"י), מענק קיץ (100 ל"י), קיצבת ילדים (57 ל"י) ומימ־שק (256 ל"י), כך שלמעשה המש־כורת נטו היא 536 ל"י בלבד. טע־נתם היא כי זו משכורת של עובד דחק.

כן טוענים ועדי הפעולה כי ההנ־הלה מתעלמת מהבטחתה לפני שנה להקפיא את הטיפול באיחוד עם דן, והם תובעים להפסיק מיד כל טי־פול בנושא.

תגובת ההנהלה

מוסמכי ההנהלה נמסר אמש כי היא רואה בועדי הפעולה תנועה או־פוזיציונית המחפשת דרכים לנגח את ההנהלה. עם זאת צויין כי אין ספק שהמתרחש היום במשק בעני־יני שכר משפיע על החברים, גם על המתונים בהם, ומעורר אותם לתבוע שיפורים והעלאת השכר, מ־אחר ששכר חברי אגד מפגר אחרי סקטורים אחרים במשק. מצד שני ההנהלה, המשמשת גם כהנהלת ה־מפעל וגם כנציגי החברים בו, חי־יבת לבחון באיזו מידה יש צדק בתביעות החברים ועד היכן ניתן לעמוד בתביעות אלה, תוך שמירה על איזון מסויים.

אשר לתביעות בדבר צמצומים, חסכון ויעול, סוברת ההנהלה כי אגד יעיל ביותר, ומעידה על כך העובדה שלכל עובד ישיר יש רק 0.60 עובדים עקיפים, בעוד שבמפ־עלים דומים בחו"ל מקובל להעסיק עד שני עובדים עקיפים. עם זאת פועלת עתה ועדה הבודקת את שי־טות העבודה לקראת יעול ומיבנה אגפי מתאים לגידול הרב שחל ב־היקף הפעילות של אגד.

לגבי הטענות נגד האיחוד עם דן, טענו אמש אנשי ההנהלה כי הודיעו כבר כי לא תיפול כל הכרעה בלי לשתף את החברים בה. מה ש־נעשה היום הוא רק בדיקה של נושא האיחוד מבחינה כלכלית, חברתית ותנועתית.

„ההנהלה תדאג שלא ייגרמו שום שיבושים בסדרי התחבורה עקב ה־ויכוחים הפנימיים, מתוך תקווה כי החברים לא ייגררו אחרי מעשים שלא היו מוכרים עד היום באגד", הוסיפו מוסמכי ההנהלה.

ראשי הבונדס מתכנסים מחר

ספיר יבקש מהם לממן תקציב הפיתוח

מאת עמוס הדר סופר „הארץ"

160 ראשי הבונדס מארה"ב, קנדה ומכסיקו הגיעו אתמול לועידה לתיכ־נון מפעל האגרות ל־1973 שתיפתח מחר בירושלים, בחסות ראש הממ־שלה גב' גולדה מאיר.

ינאמו שר הבטחון מר משה דיין ויו"ר הנהלת הסוכנות היהודית מר א.ל. פינקוס. שר האוצר מר פנחס ספיר מתכוון לבקש מראשי הבונדס לקבל על עצמם את האחריות לספק את החלק המירבי של תקציב הפי־תוח החדש המגיע ל־60 מיליון דו־לר, אותו הגיש לכנסת בראשית ה־חודש.

קידמו פני עולים

בהגיעם לנמל לוד קידמו ראשי הבונדס, קבוצת עולים גדולה מרוי־נה בשיר „הבאנו שלום עליכם".

מחרותיים ישתתפו ראשי הבונדס בארוחת ערב חגיגית לציון 25 שנה למדינה שתיערך במשכן הכנסת ב־השתתפות ראש הממשלה. משתתפי הועידה יתקבלו לפני כן אצל מר דוד בן־גוריון אשר חנך את המפעל ה־ראשון של אגרות המלווה שהוציאה ישראל בחו"ל.

כנס מחאה נגד ההתייקרות

(ע). כנס־מחאה נגד ההתייקרות הנואה נערך אמש מטעם מועצת פו־עלי ירושלים בבית ההסתדרות ב־בירה, בהשתתפות חברי ועדי עוב־דים מכל ענפי המשק והשירותים וכן נציגי שכונות העיר.

האינטרנציונל הליברלי תובע הסדר בין הצדדים במזה"ת

נסתיימו דיוני מושב הועד הפועל בירושלים

(ע). האינטרנציונל הליברלי תו־בע שכל הסדר במזרח התיכון יושג בין הצדדים — נאמר בהחלטת כנס הועד הפועל של הארגון שסיים אתמול עם סיום דיוני מושב הועד הפועל במלון מודיה בירושלים.

האינטרנציונל מציין כי גם ב־משבר בין הצדדים היריבים בווייט־נאם, פקיסטן וגרמניה מצאו את פתרונם במשא ומתן ישיר.

החלטות האינטרנציונל הליברלי נמסרו עליידי נשיא האינטרנציונל, מר גסטון תורן, שר החוץ של לוכ־סמבורג, במסיבת עתונאים שהת־קיימה עם תום הדיונים. במסיבה השתתפו גם שר התיירות מר משה קול, וח"כ ד"ר אלימלך רימלט, סג־ן נשיא האינטרנציונל הליברלי.

סנקציות על טירור

בהחלטה אחרת תובע הועד הפו־על של האינטרנציונל להטיל סנק־ציות על אותן המדינות העומדות מאחורי מבצעי פעולות הטרור. ה־אינטרנציונל מוקיע מכשלון האו"ם לנקוט באמצעים לבלימת הטרור. הוא קורא למימוש מהיר של החל־טות האג ומונטריאל בנושא זה ודורש לראות במעשי הטרוריסטים פשעים פליליים.

בסעיף אחר מברכים 40 משתתפי הכנס, נציגי 12 מדינות, על השגת הסדר בוויטנאם — הם קוראים ל־ממשלות תבל להגביר ולתאם את עזרתם לקרבנות האזרחים של מל־חמה זו.

האינטרנציונל החליט לפעול לחי־זוק הכוחות הליברליים בשוק ה־משותף. להלן קורא האינטרנציונל להתיר עליה של יהודי בריה"מ ו־ארצות ערב לישראל.

מכללות בישראל

כן נמסר, כי הליברלים בישראל יקימו מכללות מיוחדות שישאו את שמו של מר פרץ ברנשטיין ומר י. פרודר מוותיקי התנועה הליברלית בישראל. מכללות אלו ישמשו סדנת למודים ומחקר על התנועה הלי־ברלית בעולם ובארץ.

ראש הממשלה גב' גולדה מאיר אירחה את הועד הפועל של האינ־טרנציונל הליברלי בסעודת צהריים שהתקיימה אתמול בבניין הכנסת ב־בירה. גב' מאיר עמדה בין היתר על שאיפתה של ישראל לשלום ב־גבולות בטוחים.

עשרות תושבי שכונת אסבסטונים הפגינו בחיפה

(ע). כמה עשרות נשים וילדים, כתושבי שכונת האזבסטונים בקרית חיים, אשר שבתו שביתת שבת מכד־שכת ליד משרדי העיריה לפני כמה חודשים שבו אתמול בבוקר והפגינו ליד העיריה. המפגינים נשאו כר־זות, המדברות על הגליות וצעקו: גלי כל פספוסים.

דובר עירית חיפה, מר יעקב בר־גלו, מסר לכתב עתי"ם כי בזמנו הוסלה שביתת השבת לאחר שהושג הסכם בין מנכ"ל משרד השיכון, נציגי העיריה ונציגי ועד השכונה, לפיו יפונו בהדרגה 100 משפחות מ־תוך 200 המתגוררות במקום.

הסכם זה קבע, כי 100 משפחות המטופלות בילדים יפונו במהרה, ו־אכן אמר, פונו עד כה 70 משפחות, שהועברו לדיור קבע חדש ואילו לג־בי 30 משפחות אחרות שהוכרו כי־בעייתיות נעשית בימים אלה פעולה למציאת דירות גדולות יותר, שית־אימו לגודל המשפחה.

הדובר הדגיש כי עירית חיפה עמ־דה בהבטחתה ותמשיך לקיים את תנאי ההסכם לפינוי הדרגתי של שכונת האזבסטונים, והפגנת הבוקר נראית לו תמוהה.

שר הקליטה מר נתן פלד (משמאל) בקבלו פני עולים מבריה"מ. עמו בקבלת הפנים השתתפו גם 160 ראשי הבונדס שבאו אתמול לועידתם שתיפתח מחר. (תצלום: שלום בר־טל)

אחה"ע ורפ"י ממשיכות להתנגד למינוי ראש מטה הבחירות

סורקיס מחרים הצוות להרכבת המטה * אחה"ע מכנסת „כנס-סינרמה"

מאת סופר „הארץ" לענייני מפלגות

ח"כ מרדכי סורקיס לא ישתתף בצוות שירכיב את מטה הבחירות של מפלגת העבודה. לפי החלטה הלשכה צוות זה, המורכב ממזכ"ל המפלגה מר אהרן ידלין, ראש מ־טה הבחירות ח"כ אברהם עופר ושני סגני המזכיר ה"ה אברהם גיבלבר ומרדכי סורקיס, היה להציג את הרכב המטה לאישור הלשכה כעבר חודשיים.

מר סורקיס הודיע על כך אתמול לחברי מזכירות הלשכה במפלגה, לפני פתיחת ישיבתה. פרשה המ־טה לא הועמדה לדיון בישיבה הש־בועית של מזכירות הלשכה אתמול.

כנימוק להחרמת הצוות העלה ח"כ סורקיס את התנגדותו למינוי ח"כ עופר כיו"ר מטה הבחירות. הוא הו־סיף כי הוא עומד להגיש ערעור על החלטת הלשכה בענין זה ולד־רוש דיון במרכז המפלגה. הדיון יערך כנראה בישיבת המרכז הק־רובה, למרות שמר סורקיס עוד לא העלה את דרישתו באורח רשמי.

בשכת גם התנגדות של חטיבת אחה"ע להחלטת הלשכה בדבר ראש מטה הבחירות. ראשיה החליטו לכנס השבוע את חברי החטיבה במזכירות המפלגה (מדובר במזכירות רחבה בת 150 חבר) כדי לדון במצב שנוצר במפלגה וביחסים בין אחה"ע לרפ"י. עד עתה נמנעו אנשי אח־ה"ע מכינוסים חטיבתיים רשמיים, מחשש שהדבר יזכיר את „כנס הסי־נרמה" של רפ"י.

מבטחים רכשה שתי קומות בבית נאות אביב

מאת סופר „הארץ"

קרן הפנסיה ההסתדרותית „מבט־חים", רכשה שתי קומות משרדים ב־בית נאות אביב שבפינת הרחובות אבן גבירול — שדרות שאול המלך ב־5.5 מיליון ל"י. משרדי הקרן יעב־רו למשכנם החדש תוך חודשיים.

גושן קובל על המינהל

מאת סופר „הארץ" בחיפה

„מינהל מקרקעי ישראל מכשיל תכנית לפינוי מעברת האסבסטונים בקרית מוצקין על ידי ייקור מבוזן של הקרקע באיזור המעברה היכול להוות בסיס להקמת בניינים רבי קומות בהן אפשר יהיה גם לשכן את המפונים" — אמר ראש מועצת קרית מוצקין, מר משה גושן, לעתונאים שסיירו בקריה מטעם מרכז השלטון המקומי.

מר גושן הסביר כי לפינוי המעב־רה, הקיימת משנת 1959, העלה בפני שרי האוצר והשיכון תכנית לפיה יפונו 350 המשפחות במעברה. על השטח שיפונה, 120 דונם, ייבנו 1300 דירות בבניינים רבי קומות. מבצעי התכנית יציעו למפונים 300 דירות בתנאי שכירות בבניינים החדשים. מר גושן אמר שהצליח לעניין ב־פרוייקט כמה חברות קבלניות ש־הביעו נכונותן להשתתף בתנאי ש־יקבלו את הקרקע במחיר זול יחסית. החלטת מינהל המקרקעים למסור ה־קרקע במיכרז, כלומר במחיר ה־גבוה ביותר שניתן להשיג בשוק, שמה לאל את התכנית.

נענש על מסירת ידיעות ללבנון

(ע). תנוס, בן מישל תנוס (24), תושב נצרת שנמלט ללבנון לאחר שהסתבך במשחקי קלפים והפסיד אלפי לירות, נידון אתמול בבית המשפט המחוזי בחיפה לשבע שנות מאסר באשמת יציאה שלא כדין מ־ישראל ומסירת ידיעות למודיעין ה־לבנוני.

מבצע הפרסים הענקי לאשה נמשך

ההגרלה השלישית: 25 בפברואר!

מבצע פרסים ענקי לאשה

מלכה ליום אחד

כמלכה השניה נבחרה גב' רות פליס מתל־אביב

פרטים על יתר הזוכות יפורסמו מאוחר יותר

גם את תוכלי להיות „מלכה ליום אחד"

וזאת תעשי:

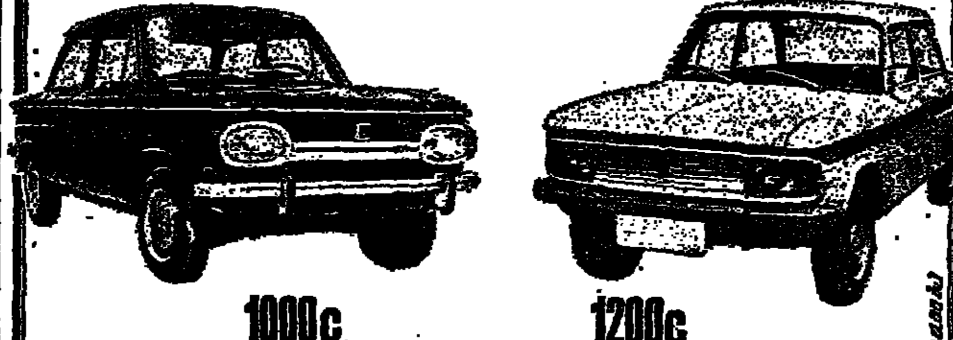
שלחי לשק דואר נעול מס' 245 תל־אביב, עבור חב' „ויטה": 2 מכסים עליונים של מרקי „הגורמה" בקופסאות קרטון או 3 שקיות ריקות מרק עוף „ויטה" או עטיפה של צנצנת מרק עוף „ויטה". השלימי את הסיסמא „לא טעית זהו ______". ציינו שמות שלושה מרקים האהובים עליך, והוסיפי את שמך וכתובתך המלאים. זכרי: כל כמות אריזות נוספת שתשלחי תגדיל את סיכוייך.

ויטה

אתה עומד לרכוש מכונית בסדר גודל של כ־20,000 ל"י. זה אינו סכום של מה בכך. על כן כדי לוודא שהמכונית בה תבחר תהיה הטובה ביותר שבהשג ידך, עליך לבדוק תחילה את ה־NSU 1000 וה־NSU 1200, שכבר הוכיחו את עצמן. השווה אותן עם כל מכונית אחרת בגודלן. תגלה שבעיצוב, ביצועים, נוחות, גימור ושרות — NSU 1000 ו־NSU 1200 נותנות לך תמורה רבה יותר מכל האחרות, שלא לדבר על אורך חיי המנוע וערך מכירתן הגבוה.

נסיעת מבחן אחת תאמת לך עובדות אלה.

אתה חייב זאת לעצמך...



1000c

1200c

AUDI NSU

עדיפות באמצעות הטכניקה

משרד העבודה

המרכז לעדכון טכנולוגי

בשתוף

הטכניון, מכון טכנולוגי לישראל

ובית הספר להנדסאים

מודיע על

פתיחת קורסים לעדכון טכנולוגי

במגמת חשמל במיועדים להנדסאים, טכנאים מנהלי עבודה בכירים ואנשי זרם חזק

הקורס	מועד הפתיחה	משך הקורס	דמי לימוד	המרצה
מתקנים אלקטרומכניים למערכות בקרה	פברואר	10 שעות	20.— ל"י	פרופ' אלכסנדרוביץ
בעיות הארקה של מתקנים והנחות לאור שינויים בנורמת המים	פברואר	6 שעות	10.— ל"י	פרופ' פרכינגר
תכנות מחשבים לאנשי חשמל זרם חזק	פברואר	40 שעות לימוד תרגילים	180.— ל"י	אינג' שניא
אמצעי הגנה מודרניים — רשתות ומתקני הספק	פברואר	20 שעות	35.— ל"י	אינג' איזנר

הערות:
1) הלימודים יתקיימו בקרית הטכניון אחת לשבוע 3 שעות החל מ־17.30.
2) ההרשמה מיד.
3) לשם קבלת פרטים נוספים ו/או הרשמה נא לפנות — בית״ס להנדסאים קרית־הטכניון טלפון 22511 קו פנימי 347 (אחה"צ 530265).
4) הנרשמים מוזמנים להתכנסות הראשונה ביום ג' 30.1.73 בשעה 17.30 בבית״ס בקרית־הטכניון. בהתכנסות יינתנו הסברים נוספים והתקיים

הרצאת אורח

של פרופ' ארליצקי מהפקולטה להנדסת חשמל.

לכבוד
הא"ה הייפכרג חיים
א. ג.,
ניתנת לך בזה הודעה בהתאם ל־תקנה 63(ב) לתקנות המקרקעין (ני־הול ורישום) תשכ"ל—1969 כי הופקד אצלי חוב המשכנתא הרשומה לז־כותך לפי שטר כס. 4185/35 מיום 22.3.1935 על זכות הבעלות של מר־גלית לולו נחשון, אסתר צורני, יו־סף נחשון, זכריה נחשון, סעדיה (צדוק) נחשון בחלקה 284 בגוש 6158.
הנך מתבקש לסור ללשכתי על מנת לקבל את סכום החוב כאמור ולחתום על שטר הסטר המשכנתא, זאת תוך 15 יום מיום פרסום הו־דעה זו.
(—)
רשם המקרקעין דרום

בבית המשפט המחוזי בתל־אביב־יפו
הזמנה
תיק עזבונות 390/73
בענין עזבון המנוח דוד הרשנזון ז"ל, שנפטר בבית החולים „אסף הרופא" ביום 25 לדצמבר 1972.
הבקשת פרופ' זהרה הרשנזון, מרחוב אייזנברג 5, רחובות.
להווי ידוע כי הוגשו לבית המש־פט, בתיק הנ"ל, בקשה ליתן צו המכריז על ירושה. כל אדם הטוען שיש לו טובת הנאה בעזבון שהי בקשה מתייחסת אליו ורוצה להת־נגד לה, יגיש התנגדות להכרזה תוך ארבעה עשר יום מיום פרסום הודעה זו, שאם לא כן יתן בית המשפט צו כטוב בעיניו.
דוד ולך, שופט
רשם בית המשפט המחוזי

100.000 מזגנים + 8 שנים של נסיון בינלאומי

100.000 מזגנים של תדיראן פעלים בארץ ובחוץ לארץ. למזגני תדיראן יצאו מוניטין תודות לפעולתם השקטה, תפוקתם הגדולה, עיצובם הנאה ובזכות הישגי מחלקת השרות של חברתנו. מזגן תדיראן הוא פרי של 8 שנות מחקר, פיתוח ונסיון בינלאומי.

בצדק, זכה שוב מזגן תדיראן לאות הוקרה של צבור הצרכנים:

מקום ראשון

למזגן תדיראן במשאל המוצר הנבחר לשנת 1973.

המותג הבינלאומי של תדיראן

פרסום „בלד"

هكذا من الأصل

ברכות לאזרחי הכבוד של העיר חיפה

לשותפנו ומנהלנו היקר

מר ברוך מילר

ברכות נאמנות

לרגל קבלת אזרחות כבוד
של
העיר חיפה

„דינור"
ביח"ר לאצטיקן בע"מ, חולון

לידידנו ושותפנו

ברוך מילר

ברכות מאליפות

לרגל קבלת אזרחות כבוד
של
העיר חיפה

גורדון גז וחימיקלים בע"מ
תל־אביב

לידידנו ושותפנו היקר

מר ברוך מילר

שפע ברכות ואיחולים לבביים

לרגל קבלת אזרחות כבוד
של
העיר חיפה

מוצרי גז ישראליים בע"מ
תל-אביב
חברה לתוצרת חמצן בע"מ
תל-אביב

לידידנו היקר

ברוך מילר

ברכות לבביות

לרגל קבלת אזרחות כבוד
של
העיר חיפה

מפעלי חמצן וארגון בע"מ
מרכז החמצן בע"מ
תל-אביב — הרצליה

המשך המדור בעמוד 21

לאברהם כלפון ויהודה בתראן

הנמנים בין מיסדי היכלנו

שולחים מיטב אחולינו לאריכות ימים טובים וברכותינו הלבביות

לרגל קבלם את אזרחות הכבוד של העיר חיפה

אגודת נאמני בית הכנסת
של היכל נתנאל בחיפה
ועד בית הכנסת
וצבור המתפללים

למר א. ו, לינדנשטראוס

לרגל הכתרתו כאזרח כבוד
של עירנו

מיטב אחולינו הלבביים להמשך פעילות ברוכה

„קים" ייצור בע"מ
ר. קופלר, ר. יונס

למר א .ו. לינדנשטראוס

ברכות לבביות
לרגל הכתרתך כאזרח כבוד של עירנו

באחולי המשך פעילות ברוכה
תוך בריאות טובה

„מסקו" בע"מ

למר א. ו. לינדנשטראוס

עם הכתרתך כאזרח כבוד של עירנו

ברכות להמשך פעילות ובריאות טובה

„תסבין"
חרושת כימית בע"מ, חיפה

ברכותינו הלבביות ביותר שלוחות
לחברינו היקרים

אברהם כלפון
יו"ר ועד העדה היהודית ספרדית בחיפה

יהודה בתראן
חבר הנהלת ועד העדה הספרדית

להבחרם לאזרחי כבוד של
העיר חיפה

מחזקים אנו את ידיהם בפעילותם הצבורית המסורה והברוכה ומאחלים להם אריכות ימים לטובת עדתנו ועירנו.

יוסף פורת	**יצחק גנון, עו"ד**
מ"מ יו"ר מועצת העדה	סגן יו"ר ועד העדה

לידידנו
רב הפעלים והמעש

אוריאל שלון

ברכה מקרב־לב

לקבלת אזרחות הכבוד
של חיפה העיר

עבורה ולמען תושביה
השקיע מירב העמל והמרץ שנים רבות

שמן תעשיות בע"מ
ההנהלה וצבור העובדים

למר א .ו. לינדנשטראוס

ברכות מאליפות

לרגל הכתרתך כאזרח כבוד של העיר חיפה

„מצר"
חברה לחמרי בנין בע"מ
מנהלים: י. קינריך, ר. מירז

ברכותינו
למר א. ו. לינדנשטראוס
עם קבלת אזרחות כבוד של העיר
„נור" חב' לתעשית גפרורים

למר א. ו, לינדנשטראוס

מיטב האחולים
עם קבלת אזרחות כבוד
של העיר חיפה

ובברכותינו להמשך פעילות צבורית
ולאריכות ימים

ישראל וראובן גולדשטיין בע"מ

מיטב האחולים והברכות

לעסקן הותיק והמסור

מר אברהם כלפון

לרגל קבלו אזרחות כבוד
של העיר חיפה

ועד נאמני
בית „חיים אברהם" בחיפה

ברכותינו הלבביות

לידידנו העסקנים הצבורים

מר אברהם כלפון
ומר יהודה בתראן

לרגל קבלת אזרחות כבוד
של העיר חיפה

מאחלים להם אריכות ימים והמשך עבודה פוריה

„אהל שם"
אגודה למוסדות תורה ותרבות
של הספרדים בהר־הכרמל

למר א.ו. לינדנשטראוס

מיטב ברכותינו

חב' לכבלים ולחוטי חשמל
בישראל בע"מ

למר א.ו. לינדנשטראוס

מיטב הברכות לקבלת
אזרחות כבוד של העיר

יציקת המפרץ בע"מ

ברכותינו הלבביות

למר זנד יחזקאל

כה לחי

לקבלתו את
אזרחות הכבוד
של חיפה העיר

מהנדס מ. זיידמן
משה קור

ברכות נאמנות

לא .ו. לינדנשטראוס

לרגל קבלת אזרחות כבוד
של עירנו חיפה

שולח
ארגון קבלני בנין
חיפה

שפע
פרסים
בחידון
הסמלים
בכל יום ו' במוסף
השבועי של "הארץ"

זהקרה — בין וארשה לואשינגטון

סופר פולני מגלה בספר חדש:

כרושצ'וב ועמיתיו כמעט נרצחו בקשר שתכנן לאברנטי באריה

וארצה. על קשר לרצוח את ניקיטה כרושצ'וב, כאשר היה על סף השגה כמעמד בכיר בשלטון הסובייטי — מגלה הסופר הפולני מאדאוש ויטלין בספרו „הקומיסאר", שהופיע באחרונה. כרושצ'וב, היה אמור לכות יחד עם אנשי צמרת אחרים ברוסיה הסובייטית: מולוטוב, מאלנקוב, מיקויאן ובולגאנין.

התליין שלהם, עתיד היה להיות ראש השרותים החשאיים של בריה"מ, לאברנטי באריה, אחד הרוצחים המכונים הגרועים בהיסטוריה האנושית. הוא הכין את כל הדרוש לחיסולם של אישים אלה. אבל יומיים לפני המועד שנקבע לנקיטה ואחרונה על דלתם, הרסו תוכניותיו של באריה לאל, בגלל מרד שארע אלפי קילומטרים הרחק ממוסקבה.

היה זה המרד נגד הקרמלין, שפרץ בברהה־גרמניה ונפגע את בריה"מ. תכניותיו של באריה הרשמו בכד. תוך שבוע ימים נעלם גם האיש עצמו — לנצח. סוד הרצח המתוכנן שנשמר עד כה בכל משמר, נחשף באחרונה בספרו של ויטלין.

האמת היא שסופו של הסיפור אינו כה עליז כפי שהיה אולי צריך להיות. שכן אי אפשר לומר קורבנותיו המיועדים של באריה המשיכו לחיות באושר, כאז ועד היום. כרושצ'וב כת ואילו מאלנקוב, בולגאנין ומולוטוב נעלמו מן הזירה הפוליטית, למרות שחייהם נשארו להם לפליטה.

נערות בטיטרון הקרייזי הורס מפאריס, מתגלות בהופעות חשמנות, אותן הן קושרות לכל מאורע. גם הדלקה נרות אשות הג המולד, הוא בשביל כמספר כהופעה על הבמה. מה שברור — היתה זו אחת הדלקות הסקסיות ביותר של האשה. יש האומרים שאילו היו מקיים דהיים רבים נערכים ברוח זו, היה מספר הנוהים אחר הדת גדול יותר...

חתולים נצודו בגלל בחינות הסטודנטים

מוסקבה. — אולטימטום בלתי שגרתי שהוגש באחרונה לתל־מידי בית ספר לרפואה בעיר הסובייטית סאראנסק, בירת הרפובליקה המורדוביאנית, הביא שואה בלתי צפויה על חתולי־השעשועים בעיר.

הדבר החל כאשר התברר כי בבית הספר לרפואה, חסרות חיות ניסוי. הגיעו הדברים לידי כך, שהפרופסורים הציבו לתלמידיהם אולטימטום: או שתלכדו חתולים ותביאו למעבדת האוניברסיטה — או שלא תורשו לגשת לבחינות. על כל סטודנט הוטל להביא לפחות חתול חי אחד, כתנאי לגישתו לבחינות.

בלית ברירה, פשטו הסטודנטים בעיר ותוך שבוע נעלמו 100 חתולי שעשועים. העתון „מ־דיצ'ינסקיה גזטה" כותב, כי הסטודנטים הנרוצצו מחצר לחצר וגנבו חתולים כמשים זקנות, מילדים ומעקרות בית.

אלף פושעים הורשעו בארה"ב ב־72

ואשינגטון. יותר מאלף אנשי העולם התחתון, שעסקו בהימורים בלתי חוקיים וענפי פשיעה אחרים, הורשעו בארה"ב ב־1972 — הודיעה הבולשת הפדראלית האמריקאית בדיווח השנתי שלה. הבולשת מסרה, כי שלושה אלפים אחרים, החשודים בקשרים עם הפשע המאורגן, נתונים עתה בשלבים שונים של העמדה למשפט.

בדו"ח נאמר, כי מחומות גדעיות היו בעיה מרכזית נוספת, והוסיף כי הוקמה יחידה מיוחדת, נגד הפליה כדי למנוע כרשים, אינדיאנים ואסייתים אפריקאים, כסוכני הבולשת הפדראלית. הבולשת גם מינתה לראשונה 12 נשים כסוכנות.

יצאנית מדאיגה את הצמרת הצרפתית

פאריס. מלכת הסקס של צרפת, מוריסט ברנודין, עוררה באחרונה דאגה מרובה בקרב אישי צמרת, לאחר שאיימה כי תפרסם את סודות בית האהבה שלה. היא איימה לעשות כן לאחר שנעצרה באשמת ניהול בית־בושת בליל, שבצפון צרפת.

היא גילתה למשטרה כי בארבע שנים כמארחת, היתה מרוויחה כ־170 אלף ל"י בחודש, מגברים אשר ביקרו אותה ונערותיה החמודות, בביתה המפואר בן ששה החדרים. מוריסט, עילגשו לשעבר של פארוק, מלך מצרים המודח, קיוותה כי ידידיה יסובבו את העניינים כך, שהשפט מהר ותצא מן הסבך בקנס כספי קטן. אבל ארבעה חודשים לאחר שנאסרה, היא שוהה עדיין בבית הסוהר.

עתה, כדי לזרז אנשים אלה לפעול למענה, איימה כי תפרסם את שמותיהם והגרום בכך לשערוריה פוליטית. מאז החלה באיומיה העבר פקיד בכיר מכהונתו לציר אחרת, וקצין משטרה בדרגה גבוהה, נאסר.

אבל מה שארע עד כה הוא כאין וכאפס, לעומת מה שעלול להתרחש אם אכן תקיים את איומה. מדינאים, רופאים, אנשי משטרה, פקידי ציבור — ויש אומרים גם כומר — אשר סבורים כי היו בין מבקריה הקבועים, חיים כיום זמן מה בחשש שסודם הכמוס ביותר יהיה פומבי.

מוריסט כועסת גם על שלטונות המס. באחרונה קיבלה הוראה לשלם סך של 16 אלף ל"י, — הכנסותיה מכבירות שמפניה ללקוחותיה.

תהיה בלתי רגילה היתה בסוף השבוע שעבר לתלמידים מבית־הספר האזורי במושב בצת, שטיילו לאורך הגבול עם לבנון, מראש הנקרה ועד זרעית, כאורחי משמר הגבול, מספר יהודה אריאל, סופר „הארץ" בגליל המערבי.

הממשלה נקטה צעדים למניעת תחרות פרועה בטיסות טרנס־אטלנטיות

הכוונה: לשמור על מחירי ארגון התעופה הבינלאומי

(ע). — נוכח אפשרות, שב־1 במארס הבעה יתהווה בתעופה האזרחית הבינלאומית מצב של מערכת־מחירים פתוחה, כלומר, תחרות גבוהה בטיסות מעל ל־אוקינוס האטלנטי, הוצא באחרונה צו מבצלתי למניעת התפתחות כזאת.

נמסר כי הצו יחייב את חברות התעופה הפועלות בישראל לקיים את המחירים שנקבעו על־ידי האירגון הבינלאומי של חברות התעופה (י.א. ט.א.).

היצע גדל והולך

עם זאת, לא ברור מה עלול לקרות אם יתברר שחברת תעופה זו או אחרת התעלם מן הצו האמור ותציע לציבור כרטיסי טיסה לארצות־הברית ובמגנה במחירים נבוכים כאלה המקובלים כיום בכל חברות התעופה המסונפות לאירגון הבינלאומי (י.א.ט.א.).

היצע המושבים במטוסים, הולך וגדל. הוא המניע העיקרי להתחרות שבין חברות התעופה, כשמדובר במחירי הטיסה מעל לאטלנטיק. הדבר מפורר למעשה את כל הסכמי המחירים הקבועים של י.א.ט.א. בכינוס האחרון של י.א.ט.א. בג'נבה לא יכלו המשתתפים בו להגיע להסכם חד משמעי בדבר מחירי הטיסה מעל ל־אוקינוס האטלנטי. כל זאת בתקופה שחל אמנם גידול בתנועת הנוסעים, אך בשיעור הנמוך מזה, שחל בהיצע המושבים של המטוסים, בעיקר עקב הכנסתם לשרות של מטוסי הענק.

הבריטים גרמו למשבר

גורם נוסף, המשפיע על י.א.ט.א. ועל מערך המחירים, היא התחרות מצד חברות תעופה המפעילות טיסות־שכר. חברות אלה מציעות טיסות במחירים נמוכים כן הרגיל והרבים הם הנוסעים המקבלים כצב זה. הת־טובלות העיקריות מן המצב שנוצר היו חברות התעופה הבריטיות, שדרשו לקיים מערכת מחירים חדשה, שתעריפיה יהיו נמוכים ביותר. ובעקבות הצעות אלה של הבריטים, החל המשבר בי.א.ט.א.

יתכן שחברת התעופה הגרמנית לופטהנזה וכמה חברות תעופה אירופיות אחרות יגיעו להסדר־מחירים מותאם ביניהן, כדי למנוע על־ידי כך תחרות הרסנית.

קנס על מתן שיקים ללא כיסוי

✶ (ע). קנס בסך 5000 ל"י גזר אתמול שופט השלום אליהו ויטגרד על שמואל אבנרי בן 36 מת"א שהורשע במתן צ'קים ללא כסוי.

הובע המשטרה, סמל ארי זיו־אב טען, כי הנאשם, שהיה מבעלי חנות סם לדר ברח' דיזנגוף, משך צ'קים ללא כיסוי באלפי ל"י וכמו כן העביר רכוש שעוקל מתוך כוונה להכביר את העיקול. הנאשם הודה באשמה.

השופט התחשב בעברו הנקי ובעובדה שהסדיר חובותיו. נוסף לקנס בסך 5000 ל"י גזר עליו השופט גם מאסר שלושה חודשים על־תנאי.

תביעה לפטר מזכיר הסתדרות עובדי המדינה

מאת אמנון ברזילי
סופר „הארץ"

תביעה לפטר את מזכיר הסתדרות עובדי המדינה מר חיים ברנשטיין נשמעה בישיבה סוערת שקיימה המזכירות הארצית של האיגוד.

הסיבה העיקרית היתה, שלא נשמעה מהסתדרות עובדי המדינה כל תגובה על המשא ומתן שמתנהל בימים אלה בין המהנדסים והנדסאים והאוצר.

חברי המזכירות הארצית, היה חיים בבן דוד גלוב, שתבעו ממר ברנשטיין להתפטר, טענו עוד שנמסרים להם דיווחים לא מדויקים, כן ציינו כי המזכירות לא כונסה זה חודשים. בתשובה להאשמות, אמר מר ברנשטיין כי אין מקום לבוא אליו בטענות כאשר עהוא עובד קשה, ועושה את לילותיו כימים.

ספורט

בעריכת יחיאל ארזי

ג. שפיגל: חתמתי בפיינורד

כדורגל

גיורא שפיגל

מאת סופר „ספורט הארץ"

גיורא שפיגל, כי שהיה כדורגלן הנבחרת הישראלית וקפטן מכבי תל־אביב, חתם אתמול בראשי תיבות על חוזה לפיו ישחק בעונה הבאה, כאשר יסיים את ההסגר הבין־לאומי שלו, במדי הקבוצה ההולנדית הי־דועה פיינורד מרוטרדאם — על כך נמסר אמש בתכנית הרדיו „היום בספורט".

בתכנית הרדיו נמסר, כי הידיעה על חתימתו של גיורא שפיגל בקבו־צת פיינורד נתקבלה בשיחה טלפו־נית עם הכדורגלן הישראלי השוהה עתה בהולנד. שפיגל יצא למסע קצר באירופה, כדי לתור אחרי קבוצה בקבוצות שתפסיקו בעונה הבאה, לאחר שיסיים את הקופת ההסגר הב־ין־לאומי. הוא ביקר בשבוע שעבר בפאריז, התאמן יחד עם מרדכי שפיגלר בקבוצתו הצרפתית, ומשם המשיך להולנד.

נהרג אלוף עולם יפאני באיגרוף

טוקיו, 28 (שרות „ספורט הארץ"). המתאגרף היפאני, מאסאו הובא, אלוף העולם במשקל זבוב, נהרג ב־סוף השבוע כאשר מכוניתו התנגשה במכונית אחרת. הובא היה בן 23. הוא החזיק בתואר היפאני והעולמי מאז 1968, שנתיים לאחר שזכה ל־התאגרף במקצועני. לזכותו שלושים וחמישה נצחונות.

קאסיוס קליי שוב בפורמה:

פרייזיאר הוא שק איגרוף; את פורמן אבלע בקלות

„אני הדבר הגדול ביותר בהיסטוריה של האיגרוף"

איגרוף

פילדלפיה, 28 (אי־פי.). „זה לא היה אותו ג'ו פרייזיאר ש־התמודד עמי", סבור קאסיוס קליי, בהתיחסו לקרב על התו־אר העולמי, בו הפיל ג'ורג' פור־מן את הכתר מראשו של ג'ו פרייזיאר בסידרה של מהלומות אדירות.

קליי, אלוף עולם לשעבר, די־בר בזלזול רב אודות פרייזיאר. "ראיתי את צילומי סרט הקרב. כאשר נלחם בי היה בכושר טוב הרבה יותר. אילו התמודד כך עם פורמן, היה לבטח מנצח. אבל לי נראה שפרייזיאר גמר. הוא מחוסל".

קליי עסוק עתה בהכנות לק־רב שלו עם אלוף אירופה וחבר העמים הבריטי, ג'ו בוגנר, ש־יהיה ב־14 בחודש הבא בלאס וגאס. אבל למרות זאת התפנה כדי לומר כמה מלים על מה ש־ראו עיניו בקרב בין פורמן ל־פרייזיאר.

„פורמן הוא מתאגרף אי־טי ביותר המשליך מהלומות לכל עבר. פרייזיאר הוא לא יותר משק איגרוף. אני מסו־גל לנוע במהירות. יש לי את הגובה של פורמן והשי־טה והתאגרפות שלי אוכל לבלוע אותו בקלות" — ס־בור קליי.

„האמת היא שפורמן טרם גי־לה מה יכולתו האמיתית. הרי כל מה שעשה עד עכשיו הוא להתמודד עם מתאגרפים חל־שים ביותר", אמר קאסיוס.

כאשר נשאל אם אינו מצטער על שעתה נמנע ממנו הקרב עם פרייזיאר, ששווי היה להכניס לו סכום של 3 מיליון דולר א־מר: „איני מודאג ביותר מ־עובדה זו. רשמתי את שמי הי־טב בהיסטוריה של האיגרוף. זכ־רו, אני מוחמד עלי (קאסיוס קליי) הנני הדבר הגדול ביותר שהיה אי פעם בהיסטוריה של האיגרוף העולמי. אני הדבר ה־גדול ביותר שהיה אי פעם ב־ספורט. לא. איני זקוק לתואר העולמי כדי להרוויח כסף רב. איני זקוק לכתר שאמריקה מצ־ניקה לי"...

ג'ורג' פורמן · ג'ו פרייזיאר · קאסיוס קליי

ר"מ קנדה צופה גרעון כספי באולימפיאדת מונטריאול

מונטריאול, 28 (אי. פי.). ראש ממשלת קנדה, פייר טרודו, אמר כי הממשלה הפדרלית צופה גרעון ני־כר במשחקים האולימפיים, שמונ־טריאול תארח ב־1976 וחזר על תב־עת הממשלה, לערבויות שגרעון זה לא יוטל על כתפי משלמי המסים בקנדה.

„אנו מעוניינים בקיום המשחקים, אך יחד עם זאת ברצוננו להבטיח שלא יעלו למשלמי המסים הפדרא־לים במאומה" — אמר טרודו במסי־בת עתונאים שנערכה בשבת.

זימנטל מגיעה היום

למיפגש הגומלין עם מכבי ת"א מחרתיים

גביע אירופה

מאת סופר „ספורט הארץ"

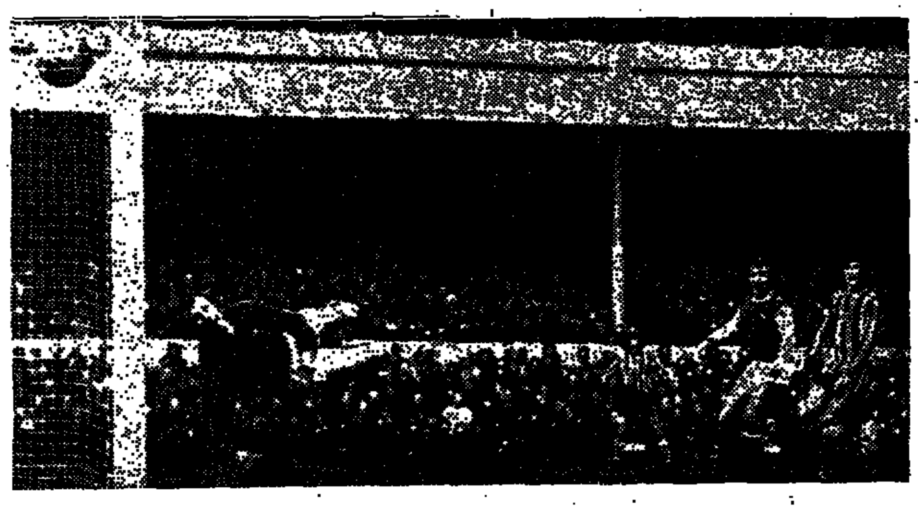
אלופת הכדורסל של איטליה, קבו־צת זימנטאל מילאנו, עומדת לנחות היום בנמל התעופה בלוד כשבאמ־תחתה יתרון של 34 נקודות יתרה, אותן השיגה במיפגש באמצע השבוע שעבר עם מכבי תל־אביב (74:108).

לפיכך, ישא מיפגש הגומלין ב־רבע גמר גביע אירופה לאלופות, מחרתיים בהיכל הספורט ביד־אל־יהו, אופי של מאבק יוקרה בלבד, כאשר המכבים ישאפו לגמול לי־ריבהם על ההפסד הצורם.

המשקיף צילום מיוחד השופטים סוסא זוגלג מטורקיה וגולדקו מ־רומניה יגיעו מחר בערב.

המכבים יקיימו הערב אימון, ב־היכל הספורט, בו לא ישתתפו גבי נימרק ושמואל אבישר מחמת פצי־עה.

בינתיים נודע, כי עם הקבוצה יגיע לתל־אביב גם הכדורסלן המצטיין אנצו באריבירה, שלא שותף במיפ־גש הראשון עם מכבי תל־אביב מח־מת פציעה. יתכן כי באריבירה ישו־תף מחרתיים במיפגש הגומלין עם הקבוצה הישראלית.


בוב וילסון, שוער ארסנל, מזנק באוויר אך אינו מצליח לעצור את הכדור שהדף ל־שער במשחק הליגה האנגלית עם ניוקאסל, שהיה בשבת ב־אצטדיון הייבורי בלונדון. כובש השער הוא ג'ים סמית חלוץ קבוצת ניוקאסל, הנראה בקצה הימני. השחקנים מבני ימין אינם מזוהים. המשחק נסתיים בתיקו 2:2
(צילום רדיו של אי. פי.)

הרוסים הרביצו באמריקאים

ניצחו בתחרות איגרוף בין־ארצית 5:6

לאס וגאס, 28 (אי. פי.). נבחרת החובבים באיגרוף של בריה"מ הצ־ליחה לגבור על ארה"ב 5:6, לאחר שיצרה לעצמה יתרון במשקלים ה־קלים, בהתמודדות הבין־ארצית הח־מישית בין שתי הנבחרות. היה זה נצחון חמישי רצוף של הרוסים.

בשני הקרבות האחרונים של ה־מיפגש, גבר פראנק ויליאמס במשקל קל כבד, על הסובייטי ולאדימיר מירצ'וק, בקרב של בני 19, ובמשקל כבד ניצח ניק וולס את יורי נססרוב, בנוק אאוט.

הרוסים ניצחו בשלושה מתוך אר־בעת הקרבות הראשונים של ההת־מודדות, כאשר ויאצ'סלאב לאבשב, האלוף האולימפי של בריה"מ במש־קל בינוני, ניצח את ג'ואי האדלי ב־סיבוב השני.

דאריק הולמס האמריקאי גבר ב־משקל תרנגול על הסובייטי בוריס זארקוב בנקודות. ריילאונארד גבר על ואלרי לבוב בנוק אאוט בסיבוב הראשון.

בקרבות אחרים: בוריס קוזנייצוב, האלוף האולימפי של בריה"מ במשקל חצי־בינוני, ניצח בנקודות את אר־טורו פריאס, ואילו אולג טולקוב גבר בנוק אאוט טכני על דאג'י ג'ונס ב־סיבוב השני.

3 טניסאי־שולחן לועדת המשמעת

מאת סופר „ספורט הארץ"

כתב אישום נגד שלושה שחקני הנבחרת הישראלית בטניס־שולחן: יוסף שיפמן, צבי זכריה, ושאול פס־טרנק הוגש לועדת המשמעת העל־יונה של איגוד טניס־השולחן.

השלושה מואשמים באי־הופעה ל־אימוני הנבחרת, על רקע אי־הס־כמה [illegible] מצד איש סגל הנבחרת. טרם נקבע מועד לדיון בכתב האישום.

שיא עולמי חדש באולם:

פוירבאך בברזל — 21.13 מ'

אתלטיקה

פורטלאנד, אורגון, 28 (אי־פי.). כאשר הרחיק את הכדור ל־21.13 אל פוירבאך שיפר כאן את שיאו העולמי באולם בהדיפת כדור ברזל, מטרים. פוירבאך ייצג את מועדון הטאסטיפס.

ראנדי ויליאמס, אלוף אולימפי ב־קפיצה לרוחק, ניצח במקצוע זה עם הישג של 7.50 מטרים.

בתחרות אחרת שהיתה באלבוקרק שבניו מכסיקו, ניצח הקניאתי קיפ־צ'וגה קיינו בריצת מייל באולם בזמן של 4:02.7 דקות. קיינו הוביל בריצה מריצת הזינוק והגדיל את יתרו־נו לקראת סופה של הריצה.

בתחרות זו הופיעה לראשונה מזה תקופה ארוכה, האתלטית הפורמו־זית צ'י צ'אנג, שנרפאה מפציעה ברגלה. היא ביקשה תחילה להשתתף בריצת 60 יארד, אולם ויתרה לבסוף והשתתפה לאחר מכן במרוץ שלי־חות ברביעית מכללת לוס אנג'לס.

פיצוי כספי שנתי ינתן מקרן מיוחדת למצטיינים

מאת שמואל קלינר, סופר „ספורט הארץ"

אתלטים ישראלים מצטיינים יזכו בעתיד ממענקים שנתיים שיוענקו ל־הם על פי קריטריונים של הישגים ספורטיביים. עתה נעשים מאמצים ל־הקים קרן מיוחדת לצורך זה, לאחר שהוברר שההתאחדות לספורט אי־נה מוכנה לממן קרן זו בשל מדי־ניות נוגדת וקשיים תקציביים.

יו"ר ועדת האתלטיקה אורי רביב הבהיר, כי המדובר בפיצוי כספי לאתלטים מצטיינים המקדישים זמן רב לאימונים, על חשבון עבודתם ופרנסתם. מקובל בעולם, גם בארצות קומוניסטיות, שקיימת קרן מיו־חדת המפרישה כספים לסיוע לספור־טאים מצטיינים, כדי שלא תקופח פרנסתם. לא יהיה בכך, לדעת רביב, משום הפרת תקנות החובבנות [illegible]. הקמת הקרן [illegible] של ההתאחדות לספורט. לפיכך, לא מתעוררת כלל שאלת ההפרה של תקנון החובבנות.

פיצוי רק למצטיינים

מכספי הקרן יזכו אתלטים בנב־חרים הנחשבים בעלי הישגים מעו־לים על פי קריטריונים בין־לאו־מיים. התנאי הוא שהזוכה למענק יה־יה ספורטאי מצטיין ואין די שיהיה אלוף ישראל במקצועו, כי יתכן, שהרמה בישראל במקצוע בו הוא אלוף — ירודה, ולכן הישגיו — הגבוהים יחסית לאתלטים ישראלים, נמוכים יותר מהסטנדרט הבין־ל־אומי. לפיכך אין מטרת הקרן לסייע לאתלטים מסוג זה.

עם התומכים בהצעה להקים קרן לאתלטים מצטיינים נמנים יו"ר ההתאחדות לספורט יצחק עוקס ומזכ"ל־הפועל יוסף עג־בר.

מסתבר שלהצעה קמו גם מתנגדים, עליהם נמנה מזכ"ל ההתאחדות לס־פורט שמואל ללקין. הוא, אמנם, אינו שולל פיצוי כספי לאתלטים בעבור אבדן שעות עבודה אבל מי־צוי כזה צריך לדעתו להיות כללי, דהיינו, אתלט בתור שכזה יש לפ־צות עקב אבדן שעות עבודה והנ לאו.

בכלים אחרות, שמואל ללקין גו־רס שאין קשר בין חובת התשלום פיצוי לאתלט לבין הישגיו הספור־טיביים, אשר אינם מעלים ואינם מורידים את זכאותו לפיצוי, הנק־בעת תמיד על פי קריטריונים אוב־ייקטיביים.

300 אלף ל"י לתושב טירה

ניחש יחיד 13 בטוטו

תושב טירת הכרמל, שניחש 13 תו־צאות נכונות בטוטו, זכה בפרס רא־שון, והוא יקבל בערך 300 אלף ל"י. בפרס השני, עבור ניחוש 12 תוצ־אות, מתחלקים 48 משתתפים וכל אחד מהם יקבל בערך 2,500 ל"י; בפרס השלישי, על ניחוש 11 תוצ־אות, מתחלקים 710 משתתפים וכל אחד מהם יקבל בערך 170 ל"י. ב־פרס הרביעי, עבור 10 תוצאות, מת־חלקים 5605 משתתפים וכל אחד מהם יקבל בערך 21.50 ל"י.

ההכנסה במחזור מס' 22 היתה 1,231,218 ל"י וסכום הפרסים (כולל העברה) — 668,993 ל"י.

מינימום הפרסים לניחושי השבת יהיה 500,000 ל"י ומינימום הפרס הר־אשון — 250,000 ל"י.

סייף מצטיין מחו"ל — בארץ

מאת סופר „ספורט הארץ"

הסייף מרצ'ו ברקוביץ, אחד הסיי־פים המצטיינים בארצו, הגיע ב־אחרונה לארץ כעולה חדש. הוא גר בקרית־מוצקין.

ברקוביץ, בן 23, [illegible] במקצועו, היה בסגל הנבחרת האר־צית של ארצו לאולימפיאדה במינכן, אולם נפסל ברגע האחרון, אחרי שנודע לשלטונות על רצונו לעלות לישראל. אין ספק שברקוביץ יוסיף כוח רב לנבחרת הסייף הלאו־מית, למרות שהוא נמצא כבר כשמו־נה שבועות בארץ עדיין לא נרשם בשום אגודה.

ליגות אירופה

בנפיקה—ספורטינג 1:2

ליסבון, 28 (יו. פי.). בנפיקה ממ־שיכה להוליך ללא הפסד בליגת הכ־דורגל הראשונה של פורטוגל, לא־חר שגברה גם היום על יריבתה, ספורטינג ליסבון, הפעם בדרבי עי־רוני מרתק, בשיעור 1:2. לבנפיקה 40 נקודות מ־20 משחקים. היא מקדימה ב־10 נקודות את בלננשה, הדולקת אחריה, שנפרדה היום בתיקו 0:0 מפארנשה.

תוצאות אחרות: קואימברה — אתלטיקו 0:1, בירנה מאר — מונטיחו 0:1, פורטו — קוף 1:1.

ביוון: פנאתינאיקוס השוותה לשניה בטבלה

אתונה, 28 (יו. פי.). קבוצת פאוק ממשיכה לתפוס את המקום הראשון בליגת הכדורגל הראשונה של יוון, עם 48 נקודות מ־17 משחקים. פאוק גברה היום בשיעור 0:1 על אריס ו־היא מקדימה את אולימפיאקוס פי־ראוס, לה 45 נקודות ופנאתינאיקוס, עם מספר נקודות זהה. אולימפיאקוס פיראוס נפרדה בתיקו 1:1 מאומוניה ואילו פנאתינאיקוס גברה על פאניו־ניוס 0:1.

תוצאות אחרות: אגלאו — אולימ־פיאקוס וולו 0:3, קאוואלה — אפ־רומיטוס 0:3, קאלאמטה — אתניקוס 1:1, פאנהיקי — א.א.ק. 1:1, פאנס־ראיקוס — הרקליס 1:1, פוסטיר — טריקאלה 0:1.

בבלגיה: בריז' מתבססת בצמרת

בריסל, 28 (יו. פי.). קבוצת פ. צ. בריז' ממשיכה להוליך בבטחה ב־טבלת ליגת הכדורגל הראשונה של בלגיה, כאשר לאחר 18 מחזורים צב־רה 28 נקודות. היום גברה בריז' 0:1 על אנטוורפן. היא מקדימה את סטאנדארד, לה 24 נקודות, שנפרדה היום בתיקו 1:1 מסט. טרוד.

תוצאות אחרות: מאלין — בירינגן 1:2, אנדרלכט — ליארז 0:0, בירשוט — דיסט 1:2, צ. ס. בריז' — סט. ג'ילואז 0:3.

בספרד: ואלנסיה איבדה נקודה

מדריד, 28 (יו. פי.). למרות שנפ־רדה בתיקו 0:0 מקבוצת ואלנסיה, ממשיכה בארצלונה להוליך בליגת הכדורגל הראשונה של ספרד עם 28 נקודות מ־19 משחקים. אחריה דולקת אתלטיקו מאדריד עם 25 נקודות.

תוצאות אחרות: בורגוס — סאראגוסה 0:3, גראנדה — קורונה 0:2, לאס פאלמאס — באטיס 0:2, גיחון — ריאל מאדריד 0:1, קאסטלון — אספאניול 0:2, סלטה — אתלטיקו בילבאו 0:1, מאלאגה — ריאל סוסיאדד 0:3.

ליטבק: מרמורק עדיין אינה מרימה ידיים

● הפועל מרמורק. „זה היה ההפסד האכזר ביותר שלנו העונה. לחצנו 80 דקות על שער הפועל כפר־סבא, אך בהתקפת־נגד בודדת ספגנו את שער ההפסד", אמר אתמול באכזבה מאמן הפועל מרמורק, משה ליטבק. הוא הוסיף: „אין ספק שמצבנו החמיר במידה רצינית משום שהמשחק נגד כפר־סבא, בבית, היה צריך להקנות לנו נצחון. למרות הכל, אין אנו מרימים ידיים ואסור לשכוח, שרק שלוש נקודות מפרידות בינינו למקום ה־14".

* * *

זה קרה בקבוצות

שלמה ניניו

● מכבי יפו. לראשונה העונה לא קיבלו שחקני הקבוצה שום מענק, כי נוסף להפסדם הביתי המפתיע נגד בית"ר תל־אביב, נשרו היפואים מן המקום השלישי, שהיה מבטיח להם פרמיה של 25 לירות. ביש המזל היה כולו של שלמה ניניו, הבלם הבין־לאומי שהבקיע שער־הפסד שני העונה, לאחר שבראשונה איתרע מזלו נגד הכח רמת־גן.

* * *

● מכבי פתח־תקוה. זאב זלצר, קפטן הקבוצה, לא הורכב שלשום בהרכב הפותח נגד מכבי תל־אביב. המאמן, יעקב גרונדמן, לא מצא לנכון להכלילו, דבר שהוא בגדר תופעה חדשה בעשור האחרון, מאז החל זאביק לשחק בקבוצה. אמר זאב זלצר: „אני מקבל את העובדה כספורטאי. לדעתי הלא־אובייקטיבית, אין אני מצוי בירידה".

* * *

● הפועל כפר־סבא. מאמן הקבוצה, נחום סטלמך, סיפר כי לאחר משחק הנצחון ברחובות טענו לפניו אוהדי מרמורק, שהלהיב את קבו־צתו כדי לעזור ל...הפועל פתח־תקוה. בכל מקום, סטלמך היה מרוצה מאד מלחימת קבוצתו, והוא מבטיח שאברהם מרציאנסקי יהיה יורש נאמן לישראל פוגל הפצוע, הנעדר מן השדה.

* * *

● מכבי חיפה. מענק בנצחון מיוחד של 200 לירות יקבלו שחקני הקבוצה בעקבות הזכיה בשתי הנקודות נגד מכבי נתניה. לפי שיטת התשלומים, היה עליהם לקבל 160 לירות כל־אחד, אך ההנהלה מצאה לנכון שהמדובר במשחק חשוב. „עכשיו נוכל לשכוח קצת את סיוטי התחתית", אמר הבלם ישעיהו שוגר.

* * *

● בית"ר תל־אביב. פציעתו של החלוץ המרכזי, אליעזר צוויג, גרמה לכך שהמאמן יצחק שניאור ביצע אילתור והרכיב את הקשר משה צבי בעמדת החוד. צבי הצליח, לדברי שניאור, „להיות שחקן יעיל במיוחד, כאשר היה עלינו להחזיק בכדור ולשמור על הפרוק". אגב, צוויג עשוי לחזור למשחק הקרוב.

* * *

● הכח רמת־גן. קשה להיות בפיסגה. עובדה, כאשר יצאו השבת שחקני הכח ממגרש ימק"א בירושלים, כשבאמתחתם שתי נקודות הליגה, ניתך עליהם מטר של אבנים. הם חולצו רק באמצעות המש־טרה, לא לפני שכמה מהם נפגעו ונופצו זגוגיות האוטובוס, שהסיעם לבירה. אחת העובדות המרשימות של שחקני הכח העונה: שללם במשחקי החוץ, בהם צברו 16 נקודות ב־10 משחקים.

* * *

● מכבי תל־אביב. ביום חמישי האחרון נפשו החלוץ דרור בר־נור את האימון בגלל מחוש במפשעה. שלשום לא שיחק במיפגש הנצחון על מכבי פתח־תקוה, ואת מקומו מילא מאיר נמני. במכבי תל־אביב מקווים, כי הנצחון על מכבי פתח־תקוה יחדיר ביטחון בשחקנים, דבר שיתבטא בשיפור ההישגים הדלים בליגה בעונה זו.

* * *

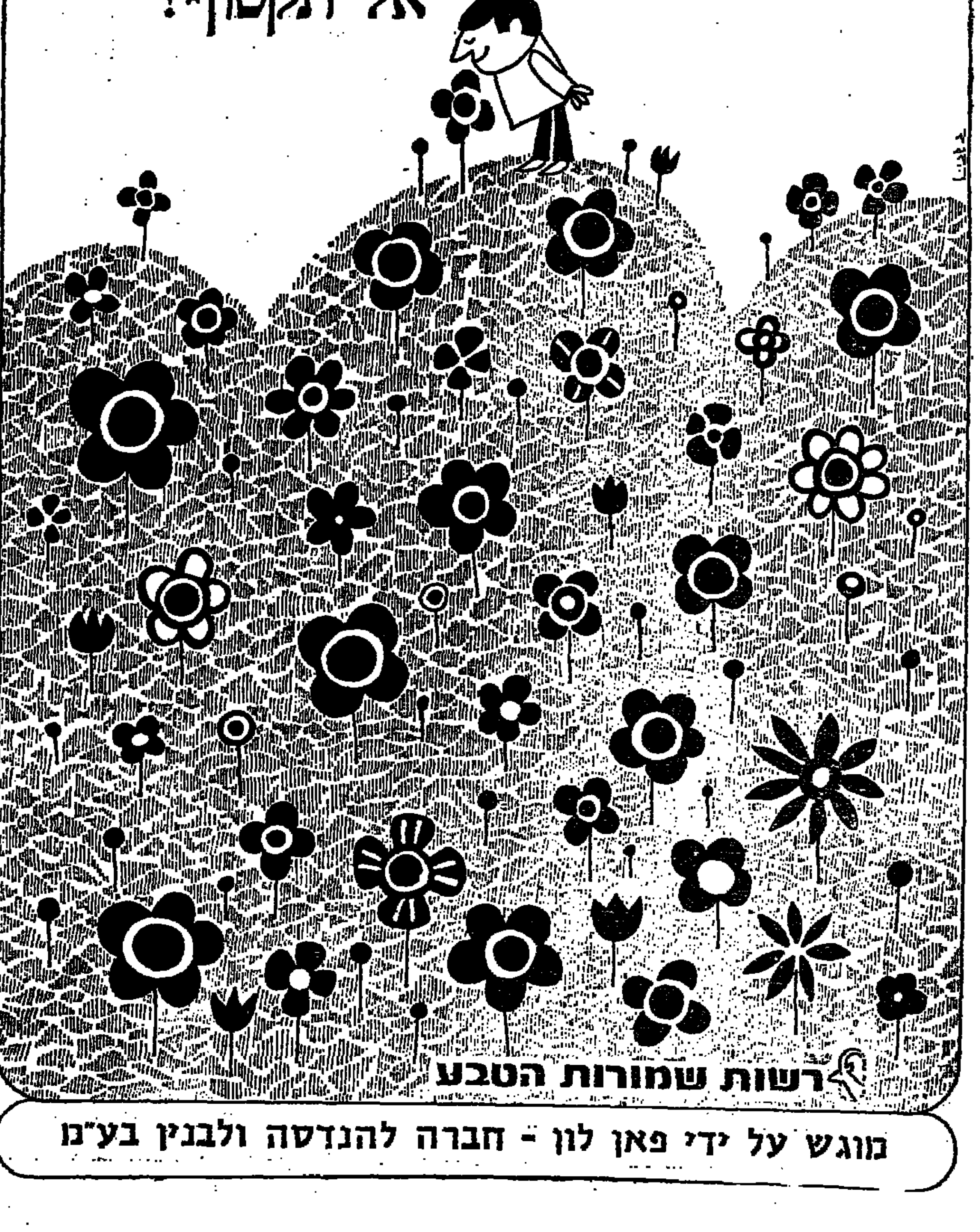
● שמשון תל־אביב. הקפטן, משה רומנו, אינו יודע אם לצחוק או לבכות: „מצד אחד אני מוביל בטבלת מלך השערים (11), ומנגד — הקבוצה במקום ה־15 המסוכן. אני מודאג מאד מפני שאחרי הנצחון הגדול על הפועל תל־אביב (1:4), חשבנו שנעלה על דרך המלך. ר־הנה אנו שוב בסכנה. כך לא צפוי לנו עתיד טוב".

פנדליס

ירדנה וגד פלאוט
מודיעים בשמחה על הולדת בתם
נכדה
לאנליזה ושמואל גולדברג — ירושלים
לחוה והנס פלאוט — נהריה
ירושלים, 25.1.1973

בכל יום ו'
במוסף השבועי של הארץ
חידון סמליק*
פרס ראשון:
PEUGEOT

המכונית החדישה
פיג'ו 304 דגם 1973 (כולל מסים)
פיג'ו האריה שבחבורה

שמור על פרחי הבר!
צא לנוף
אך
אל תקטוף!

רשות שמורות הטבע
מוגש על ידי פאן לון - חברה להנדסה ולבנין בע"מ

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

בנק ישראל
מודיע:

היום, יום שני, 29 בינואר 1973, תונפקנה סדרות חדשות של איגרות חוב:

מילווה פיתוח "ברירה"	המילווה לבטחון המדינה
סדרה רס״ב	תשכ״ט — 1969 • סדרה ס׳

סכום ההוצאה

25 מיליון ל״י	25 מיליון ל״י

הפדיון והריבית

הפדיון בתום 5 שנים התמורה תשולם לפי הגבוה משני החישובים: א) **הקרן והריבית צמודות למדד:** שיעור הריבית — 4.84% על־פי חישוב של ריבית דריבית, דהיינו 26.66 ל״י; לסכום זה יתווספו הפרשי הצמדה על הקרן ועל הריבית. ב) **הקרן והריבית — לא צמודות למדד:** שיעור הריבית 10.76%, על־פי חישוב של ריבית דריבית, דהיינו 66.66 ל״י. בכל מקרה מובטחים לפחות 50 ל״י נטו לכל 100 ל״י.	הפדיון בתום 7 שנים. ריבית שנתית בשעור 6½ אחוזים. תשולם באורח שוטף פעמיים בשנה. הקרן והריבית צמודות למדד המחירים לצרכן.

המחיר לציבור

איגרות חוב למוכ״ז תימכרנה לציבור ב־100%; איגרות חוב ע״ש ב־99.5%. מחירים אלה יהיו בתוקף ביומיים הראשונים בלבד. החל מהיום השלישי להנפקה ואילך תחול תוספת ריבית למחיר הרכישה.	איגרות חוב למוכ״ז תימכרנה לציבור ב־100%; איגרות חוב ע״ש ב־99.5%. מחירים אלה יהיו בתוקף ביומיים הראשונים בלבד. החל מהיום השלישי להנפקה ואילך תחול תוספת ריבית מוצמדת למחיר הרכישה.

✱ **הרכישה**: איגרות החוב הנ״ל ניתן לרכוש בכל המוסדות הבנקאיים ואצל חברי הבורסה לניירות ערך. הרכישה במועד ההנפקה משוחררת מתשלום עמלה.

✱ **הגבלת מס ופטור**: מס הכנסה על הריבית לא יעלה על 25%. הפרשי הצמדה על הקרן פטורים ממס **

✱ **מדד הבסיס**: יהיה 142.8 נקודות.

✱ **הרשום בבורסה**: הסדרות החדשות תרשמנה ותיסחרנה בבורסה לניירות ערך. כלומר, ניתן — במקרה הצורך — לממש את תמורת האיגרות בכל עת, אף לפני מועד הפדיון הסופי.

* הנפקה זו נעשית במסגרת של חוק המילווה לבטחון המדינה תשכ״ט—1969. התנאים של הנפקה זו זהים בכל לתנאים המקובלים בהנפקות דומות של מילוות פיתוח הצמוד למדד.

** על־פי סעיף 9(א) (3) לפקודת מס־הכנסה.

בר־לב מציע ועדה לבדיקת העלאת מסים עקיפים

ספיר מונה השינויים במס הכנסה

מאת איתן ליפשיץ
סופר „הארץ"

שר המסחר והתעשיה, מר חיים בר־לב, הציע אתמול לועדת השרים לענייני כלכלה למנות ועדת מומחים שתבדוק אילו מסים עקיפים ניתן להעלות. השר הציע שהועדה שתמונה, תגיש הצעה מפורטת לועדת השרים.

ועדה זו קיימה אתמול את המשך הדיון במלחמה באינפלציה שהחל בישיבה הקודמת.

מר בר־לב הדגיש בדבריו אתמול כי תוספות השכר הן מרכיב חשוב ביצירת הלחצים האינפלציוניים, „ו־מי שטוען אחרת אינו מבין את ה־בעיה".

שר התחבורה שמעון פרס אמר אף הוא שיש לבדוק אפשרות להע־לאת מסים עקיפים בצד הקלה ב־מסים הישירים. מר פרס הציע לוע־דה כי תשקול פעם נוספת את האפ־שרות להנהיג בוררות חובה בסכסוכי עבודה.

שר הסעד, מר מיכאל חזני, סייג את דרישתו להעלאת מיסים עקיפים בכך שצעד זה יש לנקוט רק אם יתב־רר שאמצעי הספיגה שננקטו עד כה לא יספיקו למתן העלאות מחירים. מר חזני אמר, כי למרות שהעלאת מיסים עקיפים היא צעד בלתי פופו־לרי, אין היא עדיפה על עליות מחי־רים ואינפלציה דוהרת.

הועדה לא סיכמה את הדיון גם בישיבת אתמול. מחר תקיים דיון משותף עם הועדה המרכזת של ה־הסתדרות בראשותה של ראש הממ־שלה.

שינויים במס הכנסה

בתחילת הישיבה הגיש שר האו־צר, מר פנחס ספיר, לועדה את ה־הצעה לשינויים פקודת מס הכנסה. עיקרי השינויים שיכנסו (אם יאו־שרו) לתקפם ב־1.4.73 הם כך: מיל־ווה בטחון ישאר בגובה של שבעה אחוזים כן ההכנסה החייבת במס. אדם שחייב בתשלום מס בגבולות של 150 ל״י בשנה יהיה פטור מתש־לום מלווה. היטל הבטחון יבוטל ו־יבנס למערכת מס ההכנסה. היום מו־טל היטל הבטחון בגובה של 10 אחו־זים על יחידים ושני אחוזים מן ה־הכנסה של חברות.

„רפורמה זו תגרום לאוצר הפסד הכנסות של 490 מיליון ל״י. אולם בשנת 1973/4 ייגרם הפסד של 380 ל״י בלבד מאחר שבשנה זו יגבה האוצר מיסים על חשבון שנים שבהן היה מוטל היטל הבטחון.

אם תתקבל ההצעה יהיה פטור מ־תשלום מס כל מי שהכנסתו למטה מ־631 ל״י לעומת הפטור שניתן ה־יום למקבלי הכנסה של 475 ל״י (כולל תוספת יוקר של ינואר).

שיעור המס השולי כולל מלווה בטחון יהיה 70 אחוז כאשר ישלמו אותו בעלי הכנסה של 42 אלף ל״י בשנה.

הצעת זנבר

נגיד בנק ישראל, מר משה זנבר, הציע במהלך הדיון כי כל נישום המשלם 80 אחוז מן המס שהוא חב במהלך השנה, יקבל הנחה נוספת של 5 אחו־זים מן המס, וכל נישום המ־שלם את מסיו בפיגור של שנה־שנתיים, או יותר, ישלם תוס־פת ריבית של 15 אחוז לשנה.

מר זנבר תמך בהפחתות מס ה־הכנסה למרות הסכנה האינפלציונית הטמונה בכך, אך לדעתו יש הבדל בין נישומים המשלמים מסיהם ב־מהלך השנה — בעיקר שכירים — לעומת נישומים המשלמים מיסיהם בפיגור, בעיקר עצמאיים וחברות. ל־דבריו מופלה לרעה מי שמשלם ב־מהלך השנה וזאת בשל ירידת ערך הכסף בגלל המגמה האינפלציונית.

שר האוצר אמר בתשובה על הצעתו של נגיד כי אם היא תתקבל יגרום הדבר סכסוך ה־שר עם העצמאיים הקטנים ואין לו כל כוונה להפלות בין שכי־רים לעצמאיים. לדבריו נקט ה־אוצר בשורת צעדים להעמקת הגבייה אצל העצמאיים לקראת השנה הבאה.

הורדות המסים

ראשי מינהל ההכנסות הגישו אתמול לועדה את הטבלה של הורדות המסים. לפי טבלה זו ישלם בעל הכנסה חודשית של 700 ל״י 11.7 ל״י מס הכנסה במקום 49 ל״י עד כה. בעל הכנסה של 800 ל״י — 40 ל״י במקום 72 ל״י, 900 ל״י — 65 ל״י במקום 98, 1000 ל״י — 91.7 ל״י במקום 124.5, 1200 ל״י — 153.2 ל״י במקום 186.9, 1500 ל״י — 260.3 ל״י במקום 338.3, 2000 ל״י — 497.8 ל״י במקום 637.7 ל״י, 3000 ל״י — 1095.3 ל״י במקום 1312.2, בהכנסה של 5000 ל״י 2443.3 ל״י במקום 2817.3 ל״י.

שמואל תמיר דורש משמגר לטפל בענין העמדתו לדין של זאב קריב

מאת סופר „הארץ" בירושלים

ח״כ שמואל תמיר (המרכז החופ־שי) שלח בימים אלה מכתב ליועץ המשפטי לממשלה מר מאיר שמגר בענין העמדתו לדין פלילי של מר זאב קריב, לשעבר יו״ר מועצת ה־מנהלים של חברת ורד, וכיום מנ־כ״ל חברת מקורות. מר תמיר קובע במכתבו כי תלונתו על מר קריב, שהתבססה על דו״ח מבקר המדינה, מוכיחה בעליל כי מר קריב עבר עבירות פליליות. מר תמיר מטעים כי עבירות אלה הן חמורות במיוחד „לאור ההיקף הגדול של הנושא, מ־עמדו הרם של מר קריב והיות חברת ורד חברה ממשלתית".

מר תמיר מזכיר ליועץ המשפטי כי תלונתו נשלחה כבר לפני חדשיים ומאז, וכי „שורת הדין ומראית פני־הדין כאחד מחייבים שהטיפול בנו־שא רב־ממדים וחשיבות זה לא ייד־חה".

2 נהרגו בתאונות

רוכב קטנוע ונהג ג׳יפ נהרגו בשתי תאונות דרכים שארעו אתמול במרחב חיפה.

התאונה הראשונה קרתה, כאשר משאית התנגשה בקטנוע נהוג בידי יצחק ואל (58) מחיפה, בצומת העשור בכביש חיפה עכו. רוכב הקט־נוע שנפגע מאחור הוחש לבית ה־חולים רמב״ם שם נקבע מותו.

בתאונה ברחוב השקדים בקרית טבעון, התנגש ג׳יפ נהוג בידי עלי בן איברהים שדדי, (24) מנצרת, בעמוד חשמל בצד הכביש. נהג הג׳יפ נהרג ונוסע אחר, נפצע קשה. כתוצאה מההתנגשות עלה הג׳יפ ב־אש.

פקיד בקופת הפנסיה חשוד במעילה

(ע). — ראש המדור להחזרת כס־פים של הקופה המרכזית לתגמולים ופנסיה בהסתדרות נחום דזובבי, נע־צר על־ידי מדור הונאות במש־טרת תל־אביב כחשוד במעילה ברב־בות לירות.

השופט חיים קונוק אמר בבית המשפט כי העצור, שכיהן בתפקידו עד יום ג׳ שעבר, חשוד בזיוף צ׳קים שנועדו לחברי הקופה ובלקיחת הס־כומים לעצמו. לדברי החוקר, ידוע עד כה על מעילה בסכום של 30 אלף לירות, שנועדו לשלושה אנ־שים, אך אנשי המשטרה סבורים, כי המדובר בסכומים גבוהים יותר.

החשוד ביקש לשחררו בערבות, אך השופט עמד ומיד ציווה לעצור ל־10 ימים.

הפסיקו הסנקציות באוניברסיטה העברית

הפרופסורים והמרצים הבכירים ב־אוניברסיטה העברית ביטלו בסוף השבוע את הסנקציות שהפעילו מזה חודש לאחר שהגיעו להסכם עם הנ־הלת האוניברסיטה על תנאי עבוד־תם — מוסר סופר „הארץ".

הסנקציות הופעלו לאחר שהנהלת האוניברסיטה סרבה להענות לתבי־עותיהם לזכות אותם במענק מחקר כפי שמקבלים הפרופסורים והמרצים הבכירים בטכניון ואשר מתבטא ב־תוספת של 25 אחוז למשכורת. על פי ההסכם יקבלו פרופסורים את התוספת להוציא את אלה הנוש־אים בתפקידים ארגוניים שלא יהנו ממלואה. הסנקציות התבטאו בסי־רוב לשאת בתפקידים ארגוניים ו־מינהליים.

כבאי ר״ג חילצו זקן מדירה בוערת

(ע.). כבאי רמת גן חילצו אתמול אדם שנלכד בדירה ברחוב הרב־יה ברמת־גן.

הדליקה פרצה כתוצאה מהעיכתה של פתילית בישול ובעקבות זאת עלו באש מקרר חשמלי, שולחנות וכסאות בדירה שהיא בבעלות מלביין. הכבאים הצליחו לחלץ את שרול דורמצגו (70). האיש קיבל טיפול לאחר שלקה בהלם כפי הנראה יסו־דר במקום אחר בסיוע לשכת הסעד העירונית.

מאסר שנתיים על הצתת מועדון לילה

מרדכי כוחי, שלטופי (31), מחי־פה, נידון אתמול, בבית המשפט בחיפה לשנתיים מאסר על חלקו בהצתת מועדון הלילה פיגאל בר, בנובמבר אשתקד.

פיג׳ו
המכונית הנמכרת ביותר בישראל

מישדרי הטלוויזיה בעברית יתחילו ב־8 במוצ״ש — מאפריל

מאת גדעון אלון
סופר „הארץ"

מישדרי הטלוויזיה בעברית יתחילו החל מאפריל הקרוב ב־8 בערב ב־מוצאי־שבת במקום ב־6 עד כה כדי למנוע חילול שבת — החליט אמש הועד המנהל של רשות השידור על־פי הצעתו של מנכ״ל משרד הפנים וחבר הועד המנהל מר חיים קוב־סקי.

בהחלטת הועד המנהל, המהווה נוסחת פשרה שנתקבלה על דעת כל החברים נאמר: „בהסכמה שאין ה־דברים קשורים בויכוח העקרוני על עצם קיומם של שידורי הטלוויזיה בשבת ושאין בהם כדי מתן תקדים לעתיד, יתחילו מישדרי הטלוויזיה במוצאי־שבת, החל מאפריל הקרוב בשעה 8, כדי לאפשר לכל חלקי ה־אוכלוסיה ליהנות מתוכנית שידורים מלאה ברצף אחד. ההחלטה תהיה בתוקף כל זמן ששידורי הטלוויזיה יוקיימו במתכונתם הנוכחית".

הועד המנהל המשיך אמש בדיון בנושא התקציב. חבריו קיבלו נתו־נים בכמה כסף יתבטאו הקיצוצים במישדורים שמציע המנכ״ל מר אל־מוג. כזכור העלה מר אלמוג בשבוע שעבר שלוש אלטרנטיבות לקיצוצי מישדורים לאור המצב הכספי החמור של הרשות ואי־היענות הממשלה ל־הגדיל את התקציב. חברי הועד היו תמימי־דעים כי קיום המישדורים ב־מתכונת הנוכחית ברדיו ובטלוויזיה אינו ניתן לביצוע אם לא יוגדל ה־תקציב מעבר ל־83 מיליון ל״י, או־תו אישר משרד האוצר.

עוד נאמר בנושא זה כי אם הממשלה תכסה את הפסדי ה־פטור על אגרות רדיו וטלוויזיה הניתנים לקבוצות שונות באוכלוסיה, תיגבה אגרה מ־תושבי השטחים והממשלה תב־דיל את השתתפותה במישדורים בעלי ערך פוליטי ומדיני, ב־עיקר בערבית, דבר העשוי ל־הסתכם ב־16 מיליון ל״י — ניתן יהיה להמשיך בשידורים במתכונתם הרגילה ללא קי־צוצים. הדיון בנושא זה יימשך בשבוע הבא.

מר אלמוג מסר פרטים על פגישתו עם ועד אגודת העתונאים בירוש־לים, לגבי אשרות פיטורים של עובדים ברשות השידור, נוכח הצמ־צומים הצפויים בהיקף המשדרים. מר אלמוג סיפר כי ועד אגודת ה־עתונאים מסר שיעשה את מיטב יכולתו כדי למנוע את הפיטורים ול־העמיד את הממשלה על חומרת ה־מצב.

(הסוף בעמוד 2, טור 2)

✱ לוועד המקומי בחיפה של לשכת רואי חשבון נבחרו, הי״ה: חנ־ניה רציקובסקי (יו״ר), קלמן בק (סגן יו״ר), פנינה מרקוס (מזכיר), אריה סיני (גזבר) ד״ר ליאו ברמן, יהודה ויל ויעקב ירוסלביץ. מר דוד פורת נבחר כנציג הסניף ב־ועדת המרכזית של לשכת רואי חש־בון.

דוורים חולים

שיבושים בחלוקת דואר בת״א

מאת סופר „הארץ"

שבושים בחלוקת דברי דואר ב־תל־אביב חלו בשבועיים האחרונים בגלל מזג האויר ומחלות שגרמו להעדרות מגברת של הדוורים. קשיים בחלוקה נגרמו באזור שדרות רוטשילד ובמקומות אחרים בעיר.

מנהל הדואר תל־אביב, מר ב. רו־הלד, אישר כי נגרמו תקלות בזמן האחרון. לדבריו הן היו בלא יותר מ־8 אחוזי חלוקה מתוך 160 אזו־רים שיש בתל־אביב. מר רוהלד אמר כי הן נגרמו לא מתוך סנקציות או סכסוכי עבודה אלא משום שנעדרו 40 דוורים בגלל מחלות. אמנם הוגב־רה עבודת שעות נוספות, אך לא היה בכך כדי למנוע את השיבושים.

הערב בטלויזיה

משדר שירות

הולכי רגל

מטעם
משרד התחבורה
והמועצה הלאומית
למניעת תאונות

הפקה — שירות הסרטים הישראלי

כנסי חרום של מגדלי ירקות לדיון באסון הקרה

יתקימו באזור השרון: ביום שלישי 30.1.73 בשעה 8 בערב, בבית צבי ברמת השרון
באזור הגליל התחתון: ביום רביעי, 31.1.73 בשעה 8 בערב בבית הזיכרון ביבניאל.
מגדלי הירקות מוזמנים.
התאחדות האיכרים בישראל

הלוח הכפול

עמודים: 21, 22, 23

הכל בכל בכל בלוח
בלוח הכפול

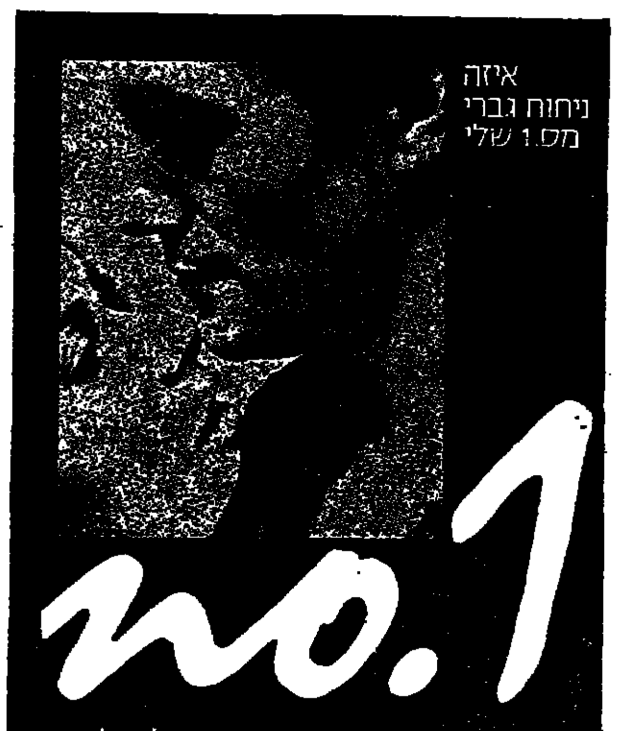
פרנק פלג

(HARPSICHORD) (צימבלו)
מנגן את
באך, קופרן, בול, סקרלטי...
זה עתה הופיע
אלבום תקליטים
כרשים, הכולל 3 תקליטים, חוברת הסבר על „פרנק פלג האיש והמנגן"
וכן הסבר מקיף על היצירות.
תקליט רשות השדור והד־ארצי.

למכירה מגרש 6 דונם

באזור התעשיה ברמת השרון

לפנות: „אביבית", יעוץ והשקעה בבניה בע״מ
רח׳ ויצמן 57 ת״א, טלפון: 262319



no.1

מס.1 מארצות הברית־מי אחר גלוח לגבר
Famous American After-Shave For Men

לנעמי אלוש

קבלי נא השתתפותנו הכנה באבלך במות עליך
אמך ז״ל
ההנהלה וחבר העובדים
אלביט מחשבים בע״מ

לאביבה וצבי ארן

עמכם באבלכם במות
האם ז״ל
יהודית וקלמן פורת

לחנה גפני

משתתפים באבלך במות עליך
אביך
חבריך לעבודה בביה״ס לחינוך
האוניברסיטה העברית בירושלים

דירות פאר

באיזור המבוקש ביותר בתל־אביב

כפר המדינה

דירות בנות 3½, 4, 4½ חדרים — המלה האחרונה בתרבות הדיור. מירב השכ־לולים והיתרונות.

שרות נוסף — התאמת תכנית הדירה לדרישותיו המיוחדות של הקונה. ועל כל אלה — רמת תבניה הגבוהה והגימור המושלם של

אוז״ל ציפרין מנדלסברג

תל־אביב, כיכר מלכי ישראל 5, טל. 224514
בין השעות 8—1, 4—7

צבי ציפרין - זיגמונד נוסקביץ
חברה קבלנית לבנין בע״מ

התחלנו בבניה ובמכירת
דירות פאר
בנות 2 - 2½ - 3 חדרים

בבנין הנבנה ברחוב שקט במרכז העיר
ברחוב המליץ 4 ע״י גן־מאיר

פרטים במשרדנו
צבי ציפרין - זיגמונד נוסקביץ
חברה קבלנית לבנין בע״מ
רחוב יהודה המכבי 60 בשעות: 9 — 12; 5 — 7

אלפרידה ויגאל דימנט

שמחים להודיע על הולדת בתם
אלינור - סופי
אחות לרון, דן ונטלי
נכדה
ללאה ושאול נחמיה איזנברג
למרי ושמואל דימנט

19.1.73

למר שלמה פלטנר

השתתפותנו הכנה באבלך
במות **אמך** ז״ל

ההנהלה והעובדים
סהר חברה לבטוח בע״מ

לוטו
השבוע בלוטו-מינימום פרס ראשון
150,000* ל״י
*כפוף לערעורים
היום המועד האחרון למסירת טפסי הלוטו